

Europeiska unionens officiella tidning

C 252 E



Svensk utgåva

Meddelanden och upplysningar

femtioandra årgången

22 oktober 2009

<u>Informationsnummer</u>	Innehållsförteckning	Sida
	IV Upplysningar	
	UPPLYSNINGAR FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER OCH ORGAN	
	Europaparlamentet	
	SESSIONEN 2009-2010	
	Sammanträdena den 21-24 april 2009	
2009/C 252 E/01	Protokoll från sammanträdet den 21 april 2009	1
2009/C 252 E/02	Protokoll från sammanträdet den 22 april 2009	41
2009/C 252 E/03	Protokoll från sammanträdet den 23 april 2009	195
2009/C 252 E/04	Protokoll från sammanträdet den 24 april 2009	500

Upplysning till läsaren:

FRÅN OCH MED SAMMANTRÄDESPERIODEN I JANUARI 2008 KOMMER DE ANTAGNA TEXTERNA ATT PUBLICERAS I EN SEPARAT UTGÅVA AV EUT (C ... E-SERIERN).)

SV

(Fortsättning på nästa sida.)

Teckenförklaring

*	Samrådsförfarandet
**I	Samarbetsförfarandet (första behandlingen)
**II	Samarbetsförfarandet (andra behandlingen)
***	Samtyckesförfarandet
***I	Medbeslutandeförfarandet (första behandlingen)
***II	Medbeslutandeförfarandet (andra behandlingen)
***III	Medbeslutandeförfarandet (tredje behandlingen)

(Det angivna förfarandet baserar sig på den rättsliga grund som kommissionen föreslagit)

Upplysningar angående omröstningar

Om inget annat anges har föredraganden till talmannen skriftligen tillkännagivit sin inställning till ändringsförslagen.

Förkortningar för utskottens namn

AFET	Utskottet för utrikesfrågor
DEVE	Utskottet för utveckling
INTA	Utskottet för internationell handel
BUDG	Budgetutskottet
CONT	Budgetkontrollutskottet
ECON	Utskottet för ekonomi och valutafrågor
EMPL	Utskottet för sysselsättning och sociala frågor
ENVI	Utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedels säkerhet
ITRE	Utskottet för industrifrågor, forskning och energi
IMCO	Utskottet för den inre marknaden och konsumentskydd
TRAN	Utskottet för transport och turism
REGI	Utskottet för regional utveckling
AGRI	Jordbruksutskottet
PECH	Fiskeriutskottet
CULT	Utskottet för kultur och utbildning
JURI	Utskottet för rättsliga frågor
LIBE	Utskottet för medborgerliga fri- och rättigheter samt rättsliga och inrikes frågor
AFCO	Utskottet för konstitutionella frågor
FEMM	Utskottet för kvinnors rättigheter och jämställdhet mellan kvinnor och män
PETI	Utskottet för framställningar

Förkortningar för de politiska grupperna

PPE-DE	Gruppen för Europeiska folkpartiet (kristdemokrater) och Europademokrater
PSE	Europeiska socialdemokratiska partiets grupp
ALDE	Gruppen Liberalers och demokraters allians för Europa
UEN	Gruppen Unionen för nationernas Europa
Verts/ALE	Gruppen De gröna/Europeiska fria alliansen
GUE/NGL	Gruppen Europeiska enade vänstern/Nordisk grön vänster
IND/DEM	Gruppen Oberoende och demokrati
NI	Grupplösa



IV

(Upplysningar)

UPPLYSNINGAR FRÅN EUROPEISKA UNIONENS
INSTITUTIONER OCH ORGAN

EUROPAPARLAMENTET

SESSIONEN 2009-2010

Sammanträdena den 21-24 april 2009

STRASBOURG

PROTOKOLL FRÅN SAMMANTRÄDET DEN 21 APRIL 2009

(2009/C 252 E/01)

Innehållsförteckning	Sida
SAMMANTRÄDETS GÅNG	2
1. Återupptagande av sessionen	2
2. Uttalande av talmannen	2
3. Justering av protokollet från föregående sammanträde	3
4. Valprovning	3
5. Kampanjen "Säg NEJ till våld mot kvinnor" (skriftlig förklaring)	3
6. Undertecknande av rättsakter som antagits genom medbeslutandeförfarandet	3
7. Rättelser (artikel 204 a i arbetsordningen)	5
8. Meddelande från talmannen	7
9. Inkomna dokument	7
10. Bortfallna skriftliga förklaringar	20
11. Framställningar	20
12. Avtalstexter översända av rådet	24
13. Skriftliga förklaringar (inkomna dokument)	24
14. Anslagsöverföringar	25
15. Arbetsplan	25
16. Anföranden på en minut om frågor av politisk vikt	26

Tisdag 21 april 2009

Innehållsförteckning (forts.)	Sida
17. Den inre marknaden för elektricitet ***II – Byrå för samarbete mellan energitillsynsmyndigheter ***II – Tillträde till nät för gränsöverskridande elhandel ***II – Den inre marknaden för naturgas ***II – Tillträde till naturgasöverföringsnäten ***II – Märkning av däck avseende bränsleeffektivitet ***I – Byggnaders energiprestanda ***I (debatt)	26
18. Ändring av förordning (EG) nr 717/2007 (mobiltelefoni) och direktiv 2002/21/EG (elektroniska kommunikationer) ***I (debatt)	28
19. Ansvarsfrihet för budgetåret 2007 (omröstningen kommer att äga rum torsdag) (debatt)	28
20. Gemenskapsram för kärnsäkerhet * (debatt)	33
21. Bekämpande av avskogning och skogsdegradering för att motverka klimatförändringen och minskningen av den biologiska mångfalden – Skyldigheter för verksamhetsutövare som släpper ut timmer och trävaror på marknaden ***I (debatt)	34
22. Kontrollsystem i gemenskapen för att säkerställa att bestämmelserna i den gemensamma fiskeripolitiken efterlevs * (debatt)	34
23. Bevarande av fiskeresurserna genom tekniska åtgärder * (debatt)	35
24. Gemensam invandringspolitik för Europa (kortfattad redogörelse)	35
25. Kontroll av budgetgenomförandet av instrumentet för stöd inför anslutningen (kortfattad redogörelse)	35
26. Effektiv verkställighet av domar i EU: insyn i gäldenärers tillgångar (kortfattad redogörelse)	36
27. Årsrapport från utskottet för framställningar (kortfattad redogörelse)	36
28. Integreringen av ett jämställdhetsperspektiv i utskottens och delegationernas verksamheter (kortfattad redogörelse)	36
29. Grönbok om TEN-T-politikens framtid (kortfattad redogörelse)	37
30. Föredragningslista för nästa sammanträde	37
31. Avslutande av sammanträdet	37
NÄRVAROLISTA	38
BILAGA	
RESULTAT AV OMRÖSTNINGARNA MED NAMNUPPPROP	40
1. Arbetsplan – uppskjutande av betänkande Hökmark (A6-0236/2009)	40

SAMMANTRÄDETS GÅNG

ORDFÖRANDESKAP: Hans-Gert PÖTTERING

Talman

1. Återupptagande av sessionen

Sammanträdet öppnades kl. 17.05.

2. Uttalande av talmannen

Talmannen gjorde ett uttalande om jordskalvet i regionen Abruzzo och framförde på parlamentets vägnar sina kondoleanser till offrens familjer.

Parlamentet höll en tyst minut för offren.

Tisdag 21 april 2009

3. Justering av protokollet från föregående sammanträde

Protokollet från föregående sammanträde justerades.

*
* *

Den Dover hade låtit meddela att hans röstresultat av den 17 december 2008 inte hade registrerats på grund av ett tekniskt problem.

4. Valprovning

På förslag från utskottet JURI beslutade parlamentet att godkänna mandatet för ledamöterna Bernard Soulage, från och med den 1 februari 2009, och Ioan Lucian Hămbășan, från och med den 1 mars 2009.

5. Kampanjen "Säg NEJ till våld mot kvinnor" (skriftlig förklaring)

Den skriftliga förklaringen nr 0094/2008 som ingivits av Eva-Britt Svensson om kampanjen "Säg NEJ till våld mot kvinnor" hade undertecknats av en majoritet av parlamentets ledamöter och skulle följaktligen, i enlighet med artikel 116.4 i arbetsordningen, översändas till mottagarna. Förklaringen skulle offentliggöras, tillsammans med namnen på undertecknarna, i dokumentet Antagna texter från sammanträdet den 22 april 2009.

6. Undertecknande av rättsakter som antagits genom medbeslutandeförfarandet

Talmannen meddelade att han tillsammans med rådets ordförande under onsdagen skulle underteckna följande rättsakter som antagits genom medbeslutandeförfarandet, i enlighet med artikel 68 i parlamentets arbetsordning:

- Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av direktiv 98/70/EG, vad gäller specifikationer för bensin, diesel och gasoljor och införande av ett system för hur växthusgasutsläpp ska övervakas och minskas, om ändring av rådets direktiv 1999/32/EG, vad gäller specifikationen för bränsle som används av fartyg på inre vattenvägar, och om upphävande av direktiv 93/12/EEG (03740/2008/LEX – C6-0152/2009 – 2007/0019(COD))
- Europaparlamentets och rådets direktiv om geologisk lagring av koldioxid och ändring av rådets direktiv 85/337/EEG, direktiven 2000/60/EG, 2001/80/EG, 2004/35/EG, 2006/12/EG och 2008/1/EG samt förordning (EG) nr 1013/2006 (03739/2008/LEX – C6-0151/2009 – 2008/0015(COD))
- Europaparlamentets och rådets beslut om medlemsstaternas insatser för att minska sina växthusgasutsläpp i enlighet med gemenskapens åtaganden om minskning av växthusgasutsläppen till 2020 (03738/2008/LEX – C6-0150/2009 – 2008/0014(COD))
- Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av direktiv 2003/87/EG i avsikt att förbättra och utvidga gemenskapssystemet för handel med utsläppsrätter för växthusgaser (03737/2008/LEX – C6-0149/2009 – 2008/0013(COD))
- Europaparlamentets och rådets direktiv om främjande av användningen av energi från förnybara energikällor och om ändring och ett senare upphävande av direktiven 2001/77/EG och 2003/30/EG (03736/2008/LEX – C6-0148/2009 – 2008/0016(COD))

Tisdag 21 april 2009

- Europaparlamentets och rådets förordning om utsläppsnormer för nya personbilar som del av gemenskapens samordnade strategi för att minska koldioxidutsläppen från lätta fordon (03741/2008/LEX – C6-0147/2009 – 2007/0297(COD))
- Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av de gemensamma konsulära anvisningarna angående viseringar till diplomatiska beskickningar och karriärkonsulat i samband med införandet av biometri samt bestämmelser om hur viseringsansökningar ska tas emot och behandlas (03617/2009/LEX – C6-0143/2009 – 2006/0088(COD))
- Europaparlamentets och rådets direktiv om fullgörande av flaggstatsförpliktelser (03616/2009/LEX – C6-0142/2009 – 2005/0236(COD))
- Europaparlamentets och rådets direktiv om fartygsägares försäkring för sjörättsliga skadeståndsanspråk (03615/2009/LEX – C6-0141/2009 – 2005/0242(COD))
- Europaparlamentets och rådets direktiv om rättsligt skydd för datorprogram (kodifierad version) (03729/2008/LEX – C6-0140/2009 – 2008/0019(COD))
- Europaparlamentets och rådets förordning om Europeiska miljöbyrån och Europeiska nätverket för miljöinformation och miljöövervakning (kodifierad version) (03728/2008/LEX – C6-0139/2009 – 2007/0235(COD))
- Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av direktiv 2002/59/EG om inrättande av ett övervaknings- och informationssystem för sjötrafik i gemenskapen (03722/2008/LEX – C6-0138/2009 – 2005/0239(COD))
- Europaparlamentets och rådets direktiv om hamnstatskontroll (omarbetning) (03721/2008/LEX – C6-0137/2009 – 2005/0238(COD))
- Europaparlamentets och rådets förordning om gemensamma regler och standarder för organisationer som utför inspektioner och utövar tillsyn av fartyg (omarbetning) (03720/2008/LEX – C6-0136/2009 – 2005/0237B(COD))
- Europaparlamentets och rådets direktiv om gemensamma regler och standarder för organisationer som utför inspektioner och utövar tillsyn av fartyg och för sjöfartsadministrationernas verksamhet i förbindelse därmed (omarbetning) (03719/2008/LEX – C6-0135/2009 – 2005/0237A(COD))
- Europaparlamentets och rådets direktiv om gemensamma föreskrifter för både mätdon och metrologiska kontrollmetoder (omarbetning) (03718/2008/LEX – C6-0133/2009 – 2008/0123(COD))
- Europaparlamentets och rådets direktiv om främjande av rena och energieffektiva vägtransportfordon (03711/2008/LEX – C6-0132/2009 – 2005/0283(COD))
- Europaparlamentets och rådets direktiv om icke-automatiska vågar (kodifierad version) (03727/2008/LEX – C6-0131/2009 – 2007/0164(COD))
- Europaparlamentets och rådets direktiv om förbudsföreläggande för att skydda konsumenternas intressen (kodifierad version) (03726/2008/LEX – C6-0130/2009 – 2003/0099(COD))
- Europaparlamentets och rådets förordning om transportörens skadeståndsansvar i samband med olyckor vid passagerarbefordran till sjöss (03724/2008/LEX – C6-0129/2009 – 2005/0241(COD))

Tisdag 21 april 2009

- Europaparlamentets och rådets direktiv om grundläggande principer för utredning av olyckor i sjötransportsektorn och om ändring av direktiven 1999/35/EG och 2002/59/EG (03723/2008/LEX – C6-0128/2009 – 2005/0240(COD))
- Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av rådets förordning (EG) nr 2223/96 om det europeiska national- och regionalräkenskapssystemet i gemenskapen med avseende på kommissionens genomförandebefogenheter (03707/2008/LEX – C6-0127/2009 – 2007/0272(COD))
- Europaparlamentets och rådets beslut om ett förfarande för förhandsgranskning och samråd beträffande vissa lagar och andra författningar som medlemsstaterna planerar att utfärda inom transportområdet (kodifierad version) (03725/2008/LEX – C6-0126/2009 – 2006/0099(COD))
- Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av rådets förordning (EG) nr 1172/98 om statistikrapportering om varutransporter på väg, med avseende på kommissionens genomförandebefogenheter (03704/2008/LEX – C6-0125/2009 – 2007/0269(COD))
- Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av rådets förordning (EG) nr 338/97 om skyddet av arter av vilda djur och växter genom kontroll av handeln med dem, vad gäller Kommissionens genomförandebefogenheter (03703/2008/LEX – C6-0124/2009 – 2008/0042(COD))
- Europaparlamentets och rådets direktiv om tillnärmning av medlemsstaternas lagstiftning om extraktionsmedel vid framställning av livsmedel och livsmedelsingredienser (omarbetning) (03698/2008/LEX – C6-0123/2009 – 2008/0060(COD))
- Europaparlamentets och rådets direktiv om färgämnen som får tillsättas läkemedel (omarbetning) (03696/2008/LEX – C6-0122/2009 – 2008/0001(COD))

Talmannen meddelade att klimatpaketet och paketet om sjötransport skulle undertecknas i plenum på onsdagen kl. 15.00.

7. Rättelser (artikel 204 a i arbetsordningen)

Utskotten hade lämnat följande rättelser till texter som antagits av Europaparlamentet:

- Rättelse till Europaparlamentets ståndpunkt fastställd vid första behandlingen den 25 september 2007 inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv 2009/.../EG om monteringsplatsen för den bakre registreringsskytten på två- och trehjuliga motorfordon (kodifierad version) – P6_TA(2007)0396 – (KOM(2006)0478 – C6-0291/2006 – 2006/0161(COD)) – JURI
- Rättelse till Europaparlamentets ståndpunkt fastställd vid första behandlingen den 19 juni 2007 inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv 2009/.../EG om vissa delar och egenskaper hos jordbruks- eller skogsbrukstraktorer med hjul (kodifierad version) – P6_TA(2007)0244 – (KOM(2006)0662 – C6-0380/2006 – 2006/0221(COD)) – JURI
- Rättelse till Europaparlamentets ståndpunkt fastställd vid första behandlingen den 19 juni 2007 inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv 2009/.../EG om högstakonstruktiva hastighet och lastplattformar för jordbruks- eller skogsbrukstraktorer med hjul (kodifierad version) – P6_TA(2007)0243 – (KOM(2006)0667 – C6-0385/2006 – 2006/0219(COD)) – JURI

Tisdag 21 april 2009

- Rättelse till Europaparlamentets ståndpunkt fastställd vid första behandlingen den 19 juni 2007 inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv 2009/.../EG om styrinrättningen på jordbruks- eller skogsbrukstraktorer med hjul (kodifierad version) – P6_TA(2007)0242 – (KOM(2006)0670 – C6-0404/2006 – 2006/0225(COD)) – JURI

- Rättelse till Europaparlamentets ståndpunkt fastställd vid första behandlingen den 19 februari 2008 inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv 2009/.../EG om installationen av belysnings- och ljussignalanordningar på jordbruks- och skogsbrukstraktorer med hjul (kodifierad version) – P6_TA(2008)0039 – (KOM(2007)0192 – C6-0108/2007 – 2007/0066(COD)) – JURI

- Rättelse till Europaparlamentets ståndpunkt fastställd vid första behandlingen den 25 september 2007 inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv 2009/.../EG om backspeglar på jordbruks- eller skogsbrukstraktorer med hjul (kodifieradversion) – P6_TA(2007)0398 – (KOM(2007)0236 – C6-0126/2007 – 2007/0081(COD)) – JURI

- Rättelse till Europaparlamentets ståndpunkt fastställd vid första behandlingen den 25 september 2007 inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv 2009/.../EG om skyddsbågar för jordbruks- och skogsbrukstraktorer med hjul (kodifierad version) – P6_TA(2007)0399 – (KOM(2007)0310 – C6-0163/2007–2007/0107(COD)) – JURI

- Rättelse till Europaparlamentets ståndpunkt fastställd vid första behandlingen den 19 februari 2008 inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv 2009/.../EG om dämpning av radiostörningar (elektromagnetisk kompatibilitet) som orsakas av jordbruks- eller skogsbrukstraktorer (kodifierad version) – P6_TA(2008)0042 – (KOM(2007)0462 – C6-0256/2007 – 2007/0166(COD)) – JURI

- Rättelse till Europaparlamentets ståndpunkt fastställd vid första behandlingen den 17 juni 2008 inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv 2009/.../EG om skyddsbågar på jordbruks- eller skogsbrukstraktorer med hjul (statisk provning) (kodifierad version) – P6_TA(2008)0266 – (KOM(2008)0025 – C6-0044/2008 – 2008/0008(COD)) – JURI

- Rättelse till Europaparlamentets ståndpunkt fastställd vid första behandlingen den 11 december 2007 inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv 2009/.../EG om kopplingsanordningen och backväxeln på jordbruks- eller skogsbrukstraktorer med hjul (kodifierad version) – P6_TA(2007)0582 – (KOM(2007)0319 – C6-0175/2007 – 2007/0117(COD)) – JURI

- Rättelse till Europaparlamentets ståndpunkt fastställd vid första behandlingen den 19 februari 2008 inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv 2009/.../EG om bullernivån på förarplatsen i jordbruks- eller skogsbrukstraktorer med hjul (kodifierad version) – P6_TA(2008)0043 – (KOM(2007)0588 – C6-0344/2007 – 2007/0205(COD)) – JURI

- Rättelse till Europaparlamentets ståndpunkt fastställd vid första behandlingen den 17 juni 2008 inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv 2009/.../EG om montering av belysnings- och ljussignalanordningar på två- eller trehjuliga motorfordon (kodifierad version) – P6_TA(2008)0264 – (KOM(2007)0768 – C6-0449/2007 – 2007/0270(COD)) – JURI

Tisdag 21 april 2009

- Rättelse till Europaparlamentets ståndpunkt fastställd vid första behandlingen den 17 juni 2008 inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv 2009/.../EG om typgodkännande av delar för belysnings- och ljussignalanordningar på jordbruks- eller skogsbrukstraktorer med hjul (kodifierad version) – P6_TA(2007)0265 – (KOM(2007)0840 – C6-0004/2008 – 2007/0284(COD)) – JURI
- Rättelse till Europaparlamentets ståndpunkt fastställd vid första behandlingen den 16 december 2008 inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr .../2009 om typgodkännande av motorfordon och motorer med avseende på utsläpp från tunga fordon (Euro6) och om tillgång till information om reparation och underhåll av fordon – P6_TA-PROV(2008)0604 – (KOM(2007)0851 – C6-0007/2008 – 2007/0295(COD)) – ENVI
- Rättelse till Europaparlamentets ståndpunkt fastställd vid första behandlingen den 10 mars 2009 inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr .../2009 om krav för typgodkännande av allmän säkerhet hos motorfordon – P6_TA-PROV(2009)0092 – (KOM(2008)0316 – C6-0210/2008 – 2008/0100(COD)) – IMCO

I enlighet med artikel 204 a.4 i arbetsordningen ska dessa rättelser anses ha godkänts om det inte senast 48 timmar efter tillkännagivandet inkommit en begäran från en politisk grupp eller minst 40 ledamöter om att de ska bli föremål för omröstning.

Rättelserna finns tillgängliga på webbplatsen Séance en direct.

8. Meddelande från talmannen

Utskottet ECON har i en skrivelse av den 7 april 2009 meddelat att den föreskrivande kommittén för redovisningsfrågor godkänt kommissionens förslag till förordningar om antagande av vissa internationella redovisningsstandarder.

I enlighet med artikel 5a i rådets beslut 1999/468/EG av den 28 juni 1999 om de förfaranden som skall tillämpas vid utövandet av kommissionens genomförandebefogenheter får parlamentet motsätta sig att dessa genomförandeåtgärder antas.

Utskottet ECON har behandlat utkastet till åtgärder och avser inte att lägga fram något resolutionsförslag i enlighet med artikel 81 i arbetsordningen.

9. Inkomna dokument

Talmannen hade mottagit följande dokument:

1) från rådet och kommissionen:

- Förslag till ändringsbudget nr 3 för budgetåret 2009 fastställt av rådet den 30 mars 2009 (08153/2009 – C6-0118/2009 – 2009/2017(BUD))
hänvisat till ansvarigt utskott: BUDG
- Förslag till anslagsöverföring DEC 11/2009 – Avsnitt III – Kommissionen (N6-0014/2009 – C6-0121/2009 – 2009/2035(GBD))
hänvisat till ansvarigt utskott: BUDG
- Förslag till rådets förordning om ändring av rådets förordning (EG) nr 332/2002 om upprättandet av ett system för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaters betalningsbalans (KOM(2009)0169 – C6-0134/2009 – 2009/0053(CNS))
hänvisat till ansvarigt utskott: ECON

Tisdag 21 april 2009

- Förslag till anslagsöverföring DEC 13/2009 – Avsnitt III – Kommissionen (N6-0015/2009 – C6-0144/2009 – 2009/2036(GBD))

hänvisat till ansvarigt utskott: BUDG

- Förslag till anslagsöverföring DEC 14/2009 – Avsnitt III – Kommissionen (N6-0016/2009 – C6-0145/2009 – 2009/2037(GBD))

hänvisat till ansvarigt utskott: BUDG

- Förslag till anslagsöverföring DEC 15/2009 – Avsnitt III – Kommissionen (N6-0017/2009 – C6-0146/2009 – 2009/2038(GBD))

hänvisat till ansvarigt utskott: BUDG

2) från parlamentets utskott:

2.1) betänkanden:

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om gränsöverskridande betalningar i gemenskapen (KOM(2008)0640 – C6-0352/2008 – 2008/0194(COD)) – utskottet ECON
Föredragande: Margarita Starkevičiūtė (A6-0053/2009)
- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om fastställande av harmoniserade villkor för utsläppande av byggprodukter på marknaden (KOM(2008)0311 – C6-0203/2008 – 2008/0098(COD)) – utskottet IMCO
Föredragande: Catherine Neris (A6-0068/2009)
- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av Europaparlamentets och rådets direktiv 2006/116/EG om skyddstiden för upphovsrätt och vissa närstående rättigheter (KOM(2008)0464 – C6-0281/2008 – 2008/0157(COD)) – utskottet JURI
Föredragande: Brian Crowley (A6-0070/2009)
- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av direktiv 2005/35/EG 2005 om föroreningar förorsakade av fartyg och införandet av sanktioner för överträdelser (KOM(2008)0134 – C6-0142/2008 – 2008/0055(COD)) – utskottet TRAN
Föredragande: Luis De Grandes Pascual (A6-0080/2009)
- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om hälsobestämmelser för animaliska biprodukter som inte är avsedda att användas som livsmedel (förordning om animaliska biprodukter) (KOM(2008)0345 – C6-0220/2008 – 2008/0110(COD)) – utskottet ENVI
Föredragande: Horst Schnellhardt (A6-0087/2009)
- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om upprättande av en ram för att fastställa krav på ekodesign för energirelaterade produkter (omarbetning) (KOM(2008)0399 – C6-0277/2008 – 2008/0151(COD)) – utskottet ENVI
Föredragande: Magor Imre Csibi (A6-0096/2009)
- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om fastställande av skyldigheter för verksamhetsutövare som släpper ut timmer och trävaror på marknaden (KOM(2008)0644 – C6-0373/2008 – 2008/0198(COD)) – utskottet ENVI
Föredragande: Caroline Lucas (A6-0115/2009)

Tisdag 21 april 2009

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om handel med sälprodukter (KOM(2008)0469 – C6-0295/2008 – 2008/0160(COD)) – utskottet IMCO
Föredragande: Diana Wallis (A6-0118/2009)

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av direktiv 2002/15/EG om arbetstidens förläggning för personer som utför mobilt arbete avseende vägtransporter (KOM(2008)0650 – C6-0354/2008 – 2008/0195(COD)) – utskottet EMPL
Föredragande: Marie Panayotopoulos-Cassiotou (A6-0120/2009)

- Betänkande om utvecklingen av förbindelserna mellan Europaparlamentet och de nationella parlamenten enligt Lissabonfördraget (2008/2120(INI)) – utskottet AFCO
Föredragande: Elmar Brok (A6-0133/2009)

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets beslut om lösningar för att uppnå interoperabilitet mellan offentliga förvaltningar i EU (ISA) (KOM(2008)0583 – C6-0337/2008 – 2008/0185(COD)) – utskottet ITRE
Föredragande: Dragoş Florin David (A6-0136/2009)

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om maskiner för spridning av bekämpningsmedel och om ändring av direktiv 2006/42/EG av den 17 maj 2006 om maskiner (KOM(2008)0535 – C6-0307/2008 – 2008/0172(COD)) – utskottet IMCO
Föredragande: Leopold Józef Rutowicz (A6-0137/2009)

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 717/2007 om roaming i allmänna mobiltelefonnät i gemenskapen och direktiv 2002/21/EG om ett gemensamt regelverk för elektroniska kommunikationsnät och kommunikationstjänster (KOM(2008)0580 – C6-0333/2008 – 2008/0187(COD)) – utskottet ITRE
Föredragande: Adina-Ioana Vălean (A6-0138/2009)

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av direktiven 2006/48/EG och 2006/49/EG vad gäller banker anslutna till centrala kreditinstitut, vissa frågor som gäller kapitalbasen, stora exponeringar, tillsynsrutiner och krishantering (KOM(2008)0602 – C6-0339/2008 – 2008/0191(COD)) – utskottet ECON
Föredragande: Othmar Karas (A6-0139/2009)

- Betänkande om Lissabonfördragets konsekvenser för utvecklingen av Europeiska unionens institutionella balans (2008/2073(INI)) – utskottet AFCO
Föredragande: Jean-Luc Dehaene (A6-0142/2009)

- Betänkande om parlamentets nya roll och ansvar vid genomförandet av Lissabonfördraget (2008/2063(INI)) – utskottet AFCO
Föredragande: Jo Leinen (A6-0145/2009)

- Betänkande om ekonomisk förvaltning och kontroll av EU-organ (2008/2207(INI)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0148/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007 – Avsnitt II – Rådet (SEK(2008)2359 [[03]] – C6-0417/2008 – 2008/2277(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0150/2009)

Tisdag 21 april 2009

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007 – Avsnitt IV – Domstolen (SEK(2008)2359 [[04]] – C6-0418/2008 – 2008/2278(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0151/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007 – Avsnitt V – Revisionsrätten (SEK(2008)2359 [[05]] – C6-0419/2008 – 2008/2279(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0152/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007 – Avsnitt VII – Regionkommittén (SEK(2008)2359 [[07]] – C6-0421/2008 – 2008/2281(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0153/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007 – Avsnitt IX – Europeiska datatillsynsmannen (SEK(2008)2359 [[09]] – C6-0424/2008 – 2008/2283(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0154/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007 – Avsnitt VI – Europeiska ekonomiska och sociala kommittén (SEK(2008)2359 [[06]] – C6-0420/2008 – 2008/2280(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0155/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007 – Avsnitt VIII – Europeiska ombudsmannen (SEK(2008)2359 [[08]] – C6-0423/2008 – 2008/2282(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0156/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska yrkesutbildningsstiftelsen för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[20]] – C6-0437/2008 – 2008/2264(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0157/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska byrån för nät och informationssäkerhet för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[25]] – C6-0442/2008 – 2008/2269(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0158/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för sjunde, åttonde och nionde Europeiska utvecklingsfonden för budgetåret 2007 (KOM(2008)0490 – C6-0296/2008 – 2008/2109(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Bogusław Liberadzki (A6-0159/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska polisakademien för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[27]] – C6-0444/2008 – 2008/2271(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0160/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Eurojust för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[19]] – C6-0436/2008 – 2008/2263(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0161/2009)

Tisdag 21 april 2009

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska läkemedelsmyndigheten för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[18]] – C6-0435/2008 – 2008/2262(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0162/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska byrån för luftfarts-säkerhet för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[22]] – C6-0439/2008 – 2008/2266(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0163/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Tillsynsmyndigheten för det europeiska GNSS-systemet för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[29]] – C6-0446/2008 – 2008/2273(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0164/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska järnvägsbyrån för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[26]] – C6-0443/2008 – 2008/2270(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0165/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska byrån för förvaltningen av det operativa samarbetet vid Europeiska unionens medlemsstaters yttre gränser för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[28]] – C6-0445/2008 – 2008/2272(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0166/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska sjösäkerhetsbyrån för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[21]] – C6-0438/2008 – 2008/2265(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0167/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007 – Avsnitt III – Kommissionen – Genomförandeorgan (SEK(2008)2359 [[01]] – C6-0415/2008 – 2008/2186(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Jean-Pierre Audy (A6-0168/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska byrån för återuppbyggnad för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[12]] – C6-0429/2008 – 2008/2256(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0169/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiskt centrum för förebyggande och kontroll av sjukdomar för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[24]] – C6-0441/2008 – 2008/2268(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0170/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska miljöbyrån för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[15]] – C6-0432/2008 – 2008/2259(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0171/2009)

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[23]] – C6-0440/2008 – 2008/2267(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0172/2009)

Tisdag 21 april 2009

- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska institutet för förbättring av levnads- och arbetsvillkor för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[11]] – C6-0428/2008 – 2008/2255(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0173/2009)
- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska arbetsmiljöbyrån för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[16]] – C6-0433/2008 – 2008/2260(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0174/2009)
- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska centrumet för kontroll av narkotika och narkotikamissbruk för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[14]] – C6-0431/2008 – 2008/2258(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0175/2009)
- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska unionens byrå för grundläggande rättigheter (f.d. Europeiskt centrum för övervakning av rasism och främlingsfientlighet) för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[13]] – C6-0430/2008 – 2008/2257(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0176/2009)
- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[10]] – C6-0427/2008 – 2008/2254(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0177/2009)
- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Översättningscentrum för Europeiska unionens organ för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[17]] – C6-0434/2008 – 2008/2261(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0178/2009)
- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för gemenskapens kontrollorgan för fiske för budgetåret 2007 (SEK(2008)2359 [[30]] – C6-0447/2008 – 2008/2274(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0179/2009)
- Betänkande om skydd av gemenskapernas ekonomiska intressen och bedrägeribekämpning – Årsrapport 2007 (2008/2242(INI)) – utskottet CONT
Föredragande: Antonio De Blasio (A6-0180/2009)
- Betänkande om kontroll av budgetgenomförandet av instrumentet för stöd inför anslutningen (IPA) 2007 (2008/2206(INI)) – utskottet CONT
Föredragande: Rodi Kratsa-Tsagaropoulou (A6-0181/2009)
- Betänkande om de finansiella aspekterna på Lissabonfördraget (2008/2054(INI)) – utskottet BUDG
Föredragande: Catherine Guy-Quint (A6-0183/2009)
- Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007 – Avsnitt I – Europaparlamentet (SEK(2008)2359 [[02]] – C6-0416/2008 – 2008/2276(DEC)) – utskottet CONT
Föredragande: Paulo Casaca (A6-0184/2009)
- Betänkande om styrelsereformerna inom ramen för den gemensamma fiskeripolitiken: Europaparlamentet, de regionala rådgivande nämnderna och övriga aktörer (2008/2223(INI)) – utskottet PECH
Föredragande: Elspeth Attwooll (A6-0187/2009)

Tisdag 21 april 2009

- * Betänkande om förslaget till rådets beslut om ingående av ett avtal mellan Europeiska gemenskapen och Islamiska republiken Pakistan om vissa luftfartsaspekter (KOM(2008)0081 – C6-0080/2009 – 2008/0036(CNS)) – utskottet TRAN
Föredragande: Paolo Costa (A6-0188/2009)

- * Betänkande om förslaget till rådets direktiv om ändring av direktiv 2006/112/EG om ett gemensamt system för mervärdesskatt, när det gäller skatteundandragande vid import och andra gränsöverskridande transaktioner (KOM(2008)0805 – C6-0039/2009 – 2008/0228(CNS)) – utskottet ECON
Föredragande: Cornelis Visser (A6-0189/2009)

- Betänkande om begäran om upphävande av Hannes Swobodas immunitet (2009/2014(IMM)) – utskottet JURI
Föredragande: Klaus-Heiner Lehne (A6-0190/2009)

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om kreditvärderingsinstitut (KOM(2008)0704 – C6-0397/2008 – 2008/0217(COD)) – utskottet ECON
Föredragande: Jean-Paul Gauzès (A6-0191/2009)

- Betänkande om förslaget till Europeiska unionens ändringsbudget nr 2/2009 för budgetåret 2009 – Avsnitt III – Kommissionen (06953/2009 – C6-0077/2009 – 2009/2010(BUD)) – utskottet BUDG
Föredragande: Jutta Haug (A6-0192/2009)

- * Betänkande om Konungariket Nederländernas initiativ om rådets beslut om ändring av beslut 2002/956/RIF om inrättande av ett europeiskt nätverk för skydd av offentliga personer (16437/2008 – C6-0029/2009 – 2009/0801(CNS)) – utskottet LIBE
Föredragande: Gérard Deprez (A6-0193/2009)

- Betänkande om förslaget till Europeiska unionens ändringsbudget nr 3/2009 för budgetåret 2009 – Avsnitt III – Kommissionen (2009/2017(BUD)) – utskottet BUDG
Föredragande: Jutta Haug (A6-0194/2009)

- Betänkande om begäran om fastställelse av Renato Brunettas immunitet och privilegier (2008/2147(IMM)) – utskottet JURI
Föredragande: Aloyzas Sakalas (A6-0195/2009)

- Betänkande om begäran om fastställelse av Aldo Patriciellos immunitet och privilegier (2008/2323(IMM)) – utskottet JURI
Föredragande: Aloyzas Sakalas (A6-0196/2009)

- Betänkande om begäran om samråd om Antonio Di Pietros immunitet och privilegier (2008/2146(IMM)) – utskottet JURI
Föredragande: Aloyzas Sakalas (A6-0197/2009)

- Betänkande om integreringen av ett jämställdhetsperspektiv i utskottens och delegationernas arbete (2008/2245(INI)) – utskottet FEMM
Föredragande: Anna Záborská (A6-0198/2009)

- Betänkande om handlingsplanen för rörlighet i städerna (2008/2217(INI)) – utskottet TRAN
Föredragande: Gilles Savary (A6-0199/2009)

Tisdag 21 april 2009

- * Betänkande om förslaget till rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 637/2008 när det gäller de nationella omstruktureringsprogrammen för bomullssektorn (KOM(2009)0037 – C6-0063/2009 – 2009/0008(CNS)) – utskottet AGRI
Föredragande: María Isabel Salinas García (A6-0200/2009)

- Betänkande om parlamentarisk immunitet i Polen (2008/2232(INI)) – utskottet JURI
Föredragande: Diana Wallis (A6-0205/2009)

- * Betänkande om förslaget till rådets förordning om bevarande av fiskeresurserna genom tekniska åtgärder (KOM(2008)0324 – C6-0282/2008 – 2008/0112(CNS)) – utskottet PECH
Föredragande: Cornelis Visser (A6-0206/2009)

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om passagerares rättigheter vid resor till sjöss och på inre vattenvägar och ändring av förordning (EG) nr 2006/2004 om samarbete mellan de nationella tillsynsmyndigheter som ansvarar för konsumentskyddslagstiftningen (KOM(2008)0816 – C6-0476/2008 – 2008/0246(COD)) – utskottet TRAN
Föredragande: Michel Teychenné (A6-0209/2009)

- Betänkande om stärkt stabilitet och välstånd på västra Balkan (2008/2200(INI)) – utskottet AFET
Föredragande: Anna Ibrisagic (A6-0212/2009)

- * Betänkande om förslaget till rådets direktiv om en skyldighet för medlemsstaterna att inneha minimilager av råolja och/eller petroleumprodukter (KOM(2008)0775 – C6-0511/2008 – 2008/0220(CNS)) – utskottet ITRE
Föredragande: Miloslav Ransdorf (A6-0214/2009)

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr ... 2008 om ändring av förordning (EG) nr 1692/2006 om inrättande av det andra Marco Polo programmet om beviljande av ekonomiskt gemenskapsstöd till förbättring av godstransportsystemets miljöprestanda (Marco Polo II) (KOM(2008)0847 – C6-0482/2008 – 2008/0239(COD)) – utskottet TRAN
Föredragande: Ulrich Stockmann (A6-0217/2009)

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om märkning av däck vad gäller drivmedelseffektivitet och andra väsentliga parametrar (KOM(2008)0779 – C6-0411/2008 – 2008/0221(COD)) – utskottet ITRE
Föredragande: Ivo Belet (A6-0218/2009)

- * Betänkande om förslaget till rådets beslut om ingående, på Europeiska gemenskapens vägnar, av protokollet för tillämpning av Alpkonventionen på transportområdet (Transportprotokollet) (KOM(2008)0895 – C6-0073/2009 – 2008/0262(CNS)) – utskottet TRAN
Föredragande: Reinhard Rack (A6-0219/2009)

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om ett europeiskt järnvägsnät för konkurrenskraftig godstrafik (KOM(2008)0852 – C6-0509/2008 – 2008/0247(COD)) – utskottet TRAN
Föredragande: Petr Duchoň (A6-0220/2009)

Tisdag 21 april 2009

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets beslut om gemenskapens deltagande i ett europeiskt forskningsprogram för metrologi som genomförs av flera medlemsstater (KOM(2008)0814 – C6-0468/2008 – 2008/0230(COD)) – utskottet ITRE
Föredragande: Erika Mann (A6-0221/2009)

- Betänkande med ett förslag till Europaparlamentets rekommendation till rådet om problemet med etnisk och rasgrundad profilering i samband med hanteringen av frågor som rör terroristbekämpning, brottsbekämpning, invandring, tull och gränskontroll (2008/2020(INI)) – utskottet LIBE
Föredragande: Baroness Sarah Ludford (A6-0222/2009)

- * Betänkande om förslaget till rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 1234/2007 om upprättande av en gemensam organisation av jordbruksmarknaderna, vad gäller handelsnormerna för fjäderfäkött (KOM(2008)0336 – C6-0247/2008 – 2008/0108(CNS)) – utskottet AGRI
Föredragande: Ilda Figueiredo (A6-0223/2009)

- Betänkande om grönboken om TEN-T-politikens framtid (2008/2218(INI)) – utskottet TRAN
Föredragande: Eva Lichtenberger (A6-0224/2009)

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om en ram för införande av intelligenta transportsystem på vägtransportområdet och för gränssnitt mot andra transportsätt (KOM(2008)0887 – C6-0512/2008 – 2008/0263(COD)) – utskottet TRAN
Föredragande: Anne E. Jensen (A6-0226/2009)

- Betänkande om handlingsplanen för intelligenta transportsystem (2008/2216(INI)) – utskottet TRAN
Föredragande: Anne E. Jensen (A6-0227/2009)

- * Betänkande om förslaget till rådets beslut om inrättande av nätverket för varningar om hot mot kritisk infrastruktur (Ciwin) (KOM(2008)0676 – C6-0399/2008 – 2008/0200(CNS)) – utskottet LIBE
Föredragande: Luca Romagnoli (A6-0228/2009)

- * Betänkande om förslaget till rådets beslut om ingående från Europeiska gemenskapens sida av Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning (KOM(2008)0530 [[01]] – C6-0116/2009 – 2008/0170(CNS)) – utskottet EMPL
Föredragande: Rumiana Jeleva (A6-0229/2009)

- * Betänkande om förslaget till rådets beslut om ingående på Europeiska gemenskapens vägnar av det fakultativa protokollet till Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning (KOM(2008)0530 [[02]] – C6-0117/2009 – 2008/0171(CNS)) – utskottet EMPL
Föredragande: Rumiana Jeleva (A6-0230/2009)

- * Betänkande om förslaget till rådets rekommendation om en EU-satsning avseende sällsynta sjukdomar (KOM(2008)0726 – C6-0455/2008 – 2008/0218(CNS)) – utskottet ENVI
Föredragande: Antonios Trakatellis (A6-0231/2009)

Tisdag 21 april 2009

- Betänkande om överläggningarna i utskottet för framställningar under 2008 (2008/2301(INI)) – utskottet PETI
Föredragande: Mairead McGuinness (A6-0232/2009)

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om tillämpning av patienträttigheter vid gränsöverskridande hälso- och sjukvård (KOM(2008)0414 – C6-0257/2008 – 2008/0142(COD)) – utskottet ENVI
Föredragande: John Bowis (A6-0233/2009)

- Betänkande med ett förslag till Europaparlamentets rekommendation till rådet om icke spridning och framtiden för fördraget om icke-spridning av kärnvapen (NPT) (2008/2324(INI)) – utskottet AFET
Föredragande: Angelika Beer (A6-0234/2009)

- * Betänkande om förslaget till rådets direktiv om upprättande av en gemenskapsram för kärnsäkerhet (KOM(2008)0790 – C6-0026/2009 – 2008/0231(CNS)) – utskottet ITRE
Föredragande: Gunnar Hökmark (A6-0236/2009)

- * Betänkande om förslaget till rådets rekommendation om patientsäkerhet och förebyggande och kontroll av vårdrelaterade infektioner (KOM(2008)0837 – C6-0032/2009 – 2009/0003(CNS)) – utskottet ENVI
Föredragande: Amalia Sartori (A6-0239/2009)

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om skydd av djur som används för vetenskapliga ändamål (KOM(2008)0543 – C6-0391/2008 – 2008/0211(COD)) – utskottet AGRI
Föredragande: Neil Parish (A6-0240/2009)

- Betänkande om en förnyad social agenda (2008/2330(INI)) – utskottet EMPL
Föredragande: José Albino Silva Peneda (A6-0241/2009)

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 1927/2006 om upprättande av Europeiska fonden för justering för globaliserings effekter (KOM(2008)0867 – C6-0518/2008 – 2008/0267(COD)) – utskottet EMPL
Föredragande: Gabriele Stauner (A6-0242/2009)

- *** Rekommendation om förslaget till rådets beslut om Europeiska gemenskapens anslutning till föreskrifter nr 61 från Förenta nationernas ekonomiska kommission för Europa om enhetliga bestämmelser för godkännande av nyttofordon med avseende på deras utskjutande delar framför förarhyttens bakre vägg (07240/2009 – C6-0119/2009 – 2008/0205(AVC)) – utskottet INTA
Föredragande: Helmuth Markov (A6-0243/2009)

- * Betänkande om förslaget till rådets direktiv om ändring av direktiv 2003/48/EG om beskattning av inkomster från sparande i form av räntebetalningar (KOM(2008)0727 – C6-0464/2008 – 2008/0215(CNS)) – utskottet ECON
Föredragande: Benoît Hamon (A6-0244/2009)

- Betänkande om kommissions tjugofemte årsrapport om kontroll av gemenskapsrättens tillämpning (2007) (2008/2337(INI)) – utskottet JURI
Föredragande: Monica Frassoni (A6-0245/2009)

Tisdag 21 april 2009

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets beslut om inrättande av ett gemenskapsprogram till stöd för särskild verksamhet på området för finansiella tjänster, finansiell rapportering och revision (KOM(2009)0014 – C6-0031/2009 – 2009/0001(COD)) – utskottet ECON
Föredragande: Karsten Friedrich Hoppenstedt (A6-0246/2009)

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av rådets direktiv 77/91/EEG, 78/855/EEG och 82/891/EEG och av direktiv 2005/56/EG beträffande rapporterings- och dokumentationskrav i samband med fusioner och delningar (KOM(2008)0576 – C6-0330/2008 – 2008/0182(COD)) – utskottet JURI
Föredragande: Renate Weber (A6-0247/2009)

- * Betänkande om förslaget till rådets direktiv om djurhälsovillkor vid förflyttning och import av hästdjur från tredjeland (kodifierad version) (KOM(2008)0715 – C6-0479/2008 – 2008/0219(CNS)) – utskottet JURI
Föredragande: Lidia Joanna Geringer De Oedenberg (A6-0248/2009)

- * Betänkande om förslaget till rådets förordning om systemet för handeln med vissa varor som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter (kodifierad version) (KOM(2008)0796 – C6-0018/2009 – 2008/0226(CNS)) – utskottet JURI
Föredragande: Lidia Joanna Geringer De Oedenberg (A6-0249/2009)

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om passagerares rättigheter vid busstransport och om ändring av förordning (EG) nr 2006/2004 om samarbete mellan de nationella tillsynsmyndigheter som ansvarar för konsumentskyddslagstiftningen (KOM(2008)0817 – C6-0469/2008 – 2008/0237(COD)) – utskottet TRAN
Föredragande: Gabriele Albertini (A6-0250/2009)

- Betänkande om en gemensam invandringspolitik för Europa: principer, åtgärder och verktyg (2008/2331(INI)) – utskottet LIBE
Föredragande: Simon Busuttil (A6-0251/2009)

- Betänkande om effektiv verkställighet av domar i Europeiska unionen: insyn i gäldenärens tillgångar (2008/2233(INI)) – utskottet JURI
Föredragande: Neena Gill (A6-0252/2009)

- * Betänkande om förslaget till rådets förordning om införande av ett kontrollsystem i gemenskapen för att säkerställa att bestämmelserna i den gemensamma fiskeripolitiken efterlevs (KOM(2008)0721 – C6-0510/2008 – 2008/0216(CNS)) – utskottet PECH
Föredragande: Raül Romeva I Rueda (A6-0253/2009)

- ***I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om byggnaders energiprestanda (omarbetning) (KOM(2008)0780 – C6-0413/2008 – 2008/0223(COD)) – utskottet ITRE
Föredragande: Silvia-Adriana Țicău (A6-0254/2009)

- Betänkande om lagstiftning om nanomaterial (2008/2208(INI)) – utskottet ENVI
Föredragande: Carl Schlyter (A6-0255/2009)

Tisdag 21 april 2009

2.2) andrabehandlingsrekommendationer:

- ***II Andrabehandlings-rekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om tillämpningsbestämmelser till förordning (EG) nr 883/2004 om samordning av de sociala trygghetssystemen (14516/4/2008 – C6-0006/2009 – 2006/0006(COD)) – utskottet EMPL
Föredragande: Jean Lambert (A6-0204/2009)

- ***II Andrabehandlings-rekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 883/2004 om samordning av de sociala trygghetssystemen och om fastställande av innehållet i bilagorna (14518/1/2008 – C6-0003/2009 – 2006/0008(COD)) – utskottet EMPL
Föredragande: Jan Cremers (A6-0207/2009)

- ***II Andrabehandlings-rekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om gemensamma regler beträffande de villkor som ska uppfyllas av personer som yrkesmässigt bedriver transporter på väg och om upphävande av rådets direktiv 96/26/EG (11783/1/2008 – C6-0015/2009 – 2007/0098(COD)) – utskottet TRAN
Föredragande: Silvia-Adriana Țicău (A6-0210/2009)

- ***II Andrabehandlings-rekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om gemensamma regler för tillträde till den internationella marknaden för godstransporter på väg (omarbetning) (11788/1/2008 – C6-0014/2009 – 2007/0099(COD)) – utskottet TRAN
Föredragande: Mathieu Grosch (A6-0211/2009)

- ***II Andrabehandlings-rekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om villkor för tillträde till nät för gränsöverskridande elhandel och om upphävande av förordning (EG) nr 1228/2003 (14546/2/2008 – C6-0022/2009 – 2007/0198(COD)) – utskottet ITRE
Föredragande: Alejo Vidal-Quadras (A6-0213/2009)

- ***II Andrabehandlings-rekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om gemensamma regler för tillträde till marknaden för busstransporter (omarbetning) (11786/1/2008 – C6-0016/2009 – 2007/0097(COD)) – utskottet TRAN
Föredragande: Mathieu Grosch (A6-0215/2009)

- ***II Andrabehandlings-rekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv om gemensamma regler för den inre marknaden för el och om upphävande av direktiv 2003/54/EG (14539/2/2008 – C6-0024/2009 – 2007/0195(COD)) – utskottet ITRE
Föredragande: Eluned Morgan (A6-0216/2009)

- ***II Andrabehandlings-rekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om inrättande av en byrå för samarbete mellan energitillsynsmyndigheter (14541/1/2008 – C6-0020/2009 – 2007/0197(COD)) – utskottet ITRE
Föredragande: Giles Chichester (A6-0235/2009)

Tisdag 21 april 2009

- ***II Andrabehandlings-rekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om villkor för tillträde till naturgasöverföringsnäten och om upphävande av förordning (EG) nr 1775/2005 (14548/2/2008 – C6-0023/2009 – 2007/0199(COD)) – utskottet ITRE
Föredragande: Atanas Paporizov (A6-0237/2009)

- ***II Andrabehandlings-rekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv om gemensamma regler för den inre marknaden för naturgas och upphävande av direktiv 2003/55/EG (14540/2/2008 – C6-0021/2009 – 2007/0196(COD)) – utskottet ITRE
Föredragande: Antonio Mussa (A6-0238/2009)

- ***II Andrabehandlings-rekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om statistik om växtskyddsmedel (11120/2/2008 – C6-0004/2009 – 2006/0258(COD)) – utskottet ENVI
Föredragande: Bart Staes (A6-0256/2009)

3) från ledamöterna:

3.1) muntliga frågor inför frågestunden (artikel 109 i arbetsordningen) (B6-0227/2009):

- till rådet:
McGuinness Mairead, Mitchell Gay, Medina Ortega Manuel, Aylward Liam, Harkin Marian, Ryan Eoin, Ó Neachtain Seán, Evans Robert, Panayotopoulos-Cassiotou Marie, Doyle Avril, Moraes Claude, Țicău Silvia-Adriana, Davies Chris, Vanhecke Frank, Kratsa-Tsagaropoulou Rodi, Papadimoulis Dimitrios, Sinnott Kathy, Van Hecke Johan, Morgantini Luisa, Posselt Bernd, van Nistelrooij Lambert, Isler Béguin Marie Anne, Holm Jens, Nicholson James, Pafilis Athanasios, Toussas Georgios, Thomsen Britta

- till kommissionen:
Ludford Sarah, Moraes Claude, Kratsa-Tsagaropoulou Rodi, Mitchell Gay, Kuźmiuk Zbigniew Krzysztof, Corda Giovanna, Papastamkos Georgios, Allister Jim, Panayotopoulos-Cassiotou Marie, Angelakas Emmanouil, Paleckis Justas Vincas, Posselt Bernd, van Nistelrooij Lambert, Harkin Marian, Martin David, Higgins Jim, Badia i Cutchet Maria, De Rossa Proinsias, McGuinness Mairead, França Armando, Medina Ortega Manuel, Aylward Liam, Ryan Eoin, Ó Neachtain Seán, Doyle Avril, Lundgren Nils, Goudin Hélène, Țicău Silvia-Adriana, Gklavakis Ioannis, Vanhecke Frank, Mavrommatis Manolis, Papadimoulis Dimitrios, Sinnott Kathy, Schlyter Carl, Attard-Montalto John, Tomaszewska Ewa, Csibi Magor Imre, Handzlik Małgorzata, Isler Béguin Marie Anne, Holm Jens, Simpson Brian, Nicholson James, Belet Ivo, Cremers Jan, Pafilis Athanasios, Droutsas Konstantinos, Jensen Anne E., Klaß Christa, Toussas Georgios, Bautista Daniel

3.2) resolutionsförslag (artikel 113 i arbetsordningen):

- Frank Vanhecke. Förslag till resolution om ändring av bestämmelserna om övergångsersättningar för tidigare kommissionsledamöter samt för domstolens och förstainstansrättens ordförande, ledamöter, justitiesekreterare och generaladvokater (B6-0180/2009)

hänvisat till ansvarigt utskott: JURI

Tisdag 21 april 2009

- Sebastian Valentin Bodu. Förslag till resolution om ett ettårigt blankningsförbud (B6-0181/2009)
hänvisat till ansvarigt utskott: ECON

- Sebastian Valentin Bodu. Förslag till resolution om användandet av affärsbanker som ombud (förmedlare) i förbindelse med tilldelningen av stöd från EU-fonderna (B6-0182/2009)
hänvisat till ansvarigt utskott: ECON
rådgivande utskott: REGI

- Cristiana Muscardini. Förslag till resolution om samordning av medlemsstaternas lagstiftning för att hantera jordbävningar (B6-0184/2009)
hänvisat till ansvarigt utskott: ENVI
rådgivande utskott: REGI

10. Bortfallna skriftliga förklaringar

De skriftliga förklaringarna nr 101, 102, 103, 104, 105, 106, 107, 108/2008, 2, 3/2009, som inte erhållit nödvändigt antal underskrifter, hade bortfallit, i enlighet med bestämmelserna i artikel 116.5 i arbetsordningen.

11. Framställningar

Följande framställningar som tagits upp i registret under nedanstående datum hade, i enlighet med artikel 191.5 i arbetsordningen, hänvisats till behörigt utskott:

Den 24 mars 2009

Walker (Carmel Centre) (183 underskrifter) (nr 0276/2009)

Cristina Alonso Alonso (nr 0277/2009)

Gregorio Amo López (nr 0278/2009)

Timoteo Gímenez Domingo (nr 0279/2009)

Adeline Guerry (nr 0280/2009)

Gordon Hall (nr 0281/2009)

Elena Ungurean (nr 0282/2009)

Reinhard Wittrock (nr 0283/2009)

Rachel Hamm (nr 0284/2009)

Iza Ionițescu (nr 0285/2009)

Dieter Schünemann (nr 0286/2009)

Emmanouil Manousos (nr 0287/2009)

Grazyna Borowik (nr 0288/2009)

Henry Saarinen (nr 0289/2009)

(namnet konfidentiellt) (nr 0290/2009)

(namnet konfidentiellt) (nr 0292/2009)

Christopher Eichner (nr 0293/2009)

Den 25 mars 2009

Mark Sugrue (nr 0294/2009)

Des May (Western Eel Fishermens Association) (5 underskrifter) (nr 0295/2009)

Ingeborg Hoffmann (APE Asociación de Propietarios de Empuriabrava) (nr 0296/2009)

Christopher Eichner (nr 0297/2009)

Tisdag 21 april 2009

Wolfgang Ludwigs (nr 0298/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0299/2009)
Christopher Eichner (nr 0300/2009)
Rudolf Ehrismann (nr 0301/2009)
Eugenia Ioan (nr 0302/2009)
Bärbel Keller (2 underskrifter) (nr 0303/2009)
Ciprian Filip (nr 0304/2009)
Marisa Pignolo (nr 0305/2009)

Den 1 april 2009

Thomas Schüler (12 underskrifter) (nr 0306/2009)
Mirella Collina (CGIL Funzione Pubblica Imola) (1 225 underskrifter) (nr 0307/2009)
Tobias King (nr 0308/2009)
Theresa LeBlanc (Association of 2700 Gas Customers "Foreningen Gaskunder 2700") (nr 0309/2009)
François Delpeuch (nr 0310/2009)
Anthony Hirst (nr 0311/2009)
Carlos Garrudo (nr 0312/2009)
Barry Davies (nr 0313/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0314/2009)
Eileen Mulholland (nr 0315/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0316/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0317/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0318/2009)
Andrzej Żelawski (nr 0319/2009)
Alberto Arena (nr 0320/2009)
Rubens Radosta (nr 0321/2009)
Raoul Geers (nr 0322/2009)
(namnet konfidentiellt) (3 underskrifter) (nr 0323/2009)
Georgios Goutsibinis (Komma Megas Alexandros) (nr 0324/2009)
Iulian Curelea (Forum Delle Comunita Straniere in Italia) (nr 0325/2009)
Cristina Braun (nr 0326/2009)
Herbert Otto (nr 0327/2009)
Daniel Golebiewski (nr 0328/2009)
Elena Lezcano Miranda (nr 0329/2009)
Ioan Tibeica (nr 0330/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0331/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0332/2009)
Edward Cremona (nr 0333/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0334/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0335/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0336/2009)
Sevastița Dinu (nr 0337/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0338/2009)
Martin Lauer (nr 0339/2009)
Fritz Becker (nr 0340/2009)

Tisdag 21 april 2009

Francesco Prudenzano (Federazione INTESA) (nr 0341/2009)
Martin Geisenfelder (Flugschule Martin Geisenfelder) (nr 0342/2009)
Gerhard Ruby (Ruby Erbrechts-Kanzlei) (nr 0343/2009)
Claudine Leunen (nr 0344/2009)
Michael Kaiser (nr 0345/2009)
Antonio Rodríguez Pérez (Vertical Partner S.A.) (nr 0346/2009)
Raúl Barrios Martínez (nr 0347/2009)
Joaquín Marza Mercé (Colegio Público de Hurchillo "Manuel Riquelme") (nr 0348/2009)
Torsten Krechel (nr 0349/2009)
Gheorghîța Bordei (nr 0350/2009)
Erkki Ahola (nr 0351/2009)
Peter Eisner (nr 0352/2009)
Luigi Di Marino (Studio Legale Avv. Luigi Di Marino) (2 underskrifter) (nr 0353/2009)
Petro Kontomina (Mainstrali Navtiki Etairia) (nr 0354/2009)
Lubomir Ivancik (nr 0355/2009)
Wolfgang Karl Heine (2 underskrifter) (nr 0356/2009)
Patrick Van Helden (nr 0357/2009)
Pablo Serra (Col. lectiu Humanista de les terres de Ponent) (16 underskrifter) (nr 0358/2009)
Grüne Jugend Pfaffenhofen (3 underskrifter) (nr 0359/2009)
Kathy Sinnott (1 364 984 underskrifter) (nr 0360/2009)
Christopher Eichner (nr 0361/2009)

Den 14 april 2009

Kenneth Pils (nr 0362/2009)
Paolo Cacciavilani (17 underskrifter) (nr 0363/2009)
Kurt Heinen (nr 0364/2009)
Tamás Perlaki (nr 0365/2009)
Uwe Precht (nr 0366/2009)
Helena Isabel Coelho (nr 0367/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0368/2009)
Socrates Dimitriadis (nr 0369/2009)
Jean-François Cabestan ("Paris Historique") (nr 0370/2009)
Cornelia Costea (nr 0371/2009)
Klaus Mandel (nr 0372/2009)
Daniela Pintor (5 underskrifter) (nr 0373/2009)
Christopher Eichner (nr 0374/2009)
Pascal Gallez (nr 0375/2009)
Elena Nicolară (2 underskrifter) (nr 0376/2009)
Andrei Constantinescu (nr 0377/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0378/2009)
Olivier Plumandon (nr 0379/2009)
Philippe Mota (nr 0380/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0381/2009)
Anna Rita Cuccu (nr 0382/2009)

Tisdag 21 april 2009

Ralf Berkemeyer (nr 0383/2009)
Umair Ali (nr 0384/2009)
David Carracoi (nr 0385/2009)
Claudia Tavani (nr 0386/2009)
Joanna Radojewska (Prywatne Przedszkole Anglojęzyczne "Akademia Smyka" i Osoby Związane z Placówkami) (nr 0387/2009)
Mieszko Mikulski (nr 0388/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0389/2009)
Ioannis Papaioannou (nr 0390/2009)
Vincenzo Martire (nr 0391/2009)
Patricia Cristina Rebour Orpin (nr 0392/2009)
Lou Huckvale (KSFIOM Depositors Action Group) (nr 0393/2009)
Jan Pawul (nr 0394/2009)
Christian Kausl (nr 0395/2009)
Salvatore Fatone (135 underskrifter) (nr 0396/2009)
Andreas Schmitz (Anwohnerinitiative Verkehrslärm Aachen West) (nr 0397/2009)
Christos Maridakis (Association Aiantis) (nr 0398/2009)
Ünal Zeran (106 underskrifter) (nr 0399/2009)
Paunka I. Kafalievá (nr 0400/2009)
Simon Avram (nr 0401/2009)
Eleni Maliotaki (nr 0402/2009)
Georgios Theodoridis (nr 0403/2009)
Paul Grauwels (nr 0404/2009)
Jean Saucier (5 underskrifter) (nr 0405/2009)

Den 16 april 2009

Gertrud Martin (nr 0407/2009)
Rossella Ruffino (nr 0408/2009)
Lacovache Tudor (Spitalul de Obstetrică Ginecologie "I.A. Sbarcea" Brasov) (31 underskrifter) (nr 0409/2009)
Carmelo Santangelo (Comitato Cittadino "Mare Protetto") (16 underskrifter) (nr 0410/2009)
Stefano Tavanti (nr 0411/2009)
Giorgio Guarino (nr 0412/2009)
David Jacovkis (Free Knowledge Institute – Open Standards Coalition) (18 underskrifter) (nr 0413/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0414/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0415/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0416/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0417/2009)
Álvaro Fernández Durán (nr 0418/2009)
María del Carmen Dona López (nr 0419/2009)
Jens Genzer (nr 0420/2009)
Jens Genzer (nr 0421/2009)
Jiri Banas (nr 0422/2009)
Kostas Papadopoulos (nr 0423/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0424/2009)
Renato Lombardi (nr 0425/2009)

Tisdag 21 april 2009

(namnet konfidentiellt) (nr 0426/2009)
Marek Sikorski (nr 0427/2009)
Bogdan Ghibea (SC SKY GROUP SRL) (3 underskrifter) (nr 0428/2009)
Eugenio Piovano (22 underskrifter) (nr 0429/2009)
Ann Hallam (Brighton and Hove Palestine Solidarity Campaign) (nr 0430/2009)
Dimitar Platikanov (Initiative committee against "Depot for Scrap waste") (nr 0431/2009)
Emilio Aguas Alcalde (nr 0432/2009)
Boris Makarov (nr 0433/2009)
Moss Hannon (nr 0434/2009)
Dumitru Tudoran (nr 0435/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0436/2009)
David Brouwer (nr 0437/2009)
Maria Radzikowska (nr 0438/2009)
Elsa Aimone (87 underskrifter) (nr 0439/2009)
Simeon Gektidis (nr 0440/2009)
Bostjan Avsec (nr 0441/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0442/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0443/2009)
Sabine Vander Elst (nr 0444/2009)
William Louis Chamberland (nr 0445/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0446/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0447/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0448/2009)
Elena Drăghici Stave (nr 0449/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0450/2009)
Antonio Tortosa López (nr 0451/2009)
(namnet konfidentiellt) (nr 0452/2009)
Juan Ruipérez Cuadrado (nr 0453/2009)

12. Avtalstexter översända av rådet

Rådet hade översänt vidimerade kopior av följande dokument:

- Protokoll till avtalet om partnerskap och samarbete mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Armenien, å andra sidan, med anledning av Republiken Bulgariens och Rumäniens anslutning till detta avtal
- Konvention om centraliserad tullklarering avseende fördelning av nationella uppbördskostnader som behålls när de traditionella egna medlen överförs till EU:s budget

13. Skriftliga förklaringar (inkomna dokument)

Talmannen hade från följande ledamöter mottagit skriftliga förklaringar som skulle införas i registret (artikel 116 i arbetsordningen):

- Nils Lundgren, Hélène Goudin, Hanne Dahl och Paul van Buitenen om meddelarfrihet och meddelarskydd (0045/2009),
- Silvia-Adriana Țicău, Ulrich Stockmann, Jörg Leichtfried, Marusya Ivanova Lyubcheva och Csaba Sándor Tabajdi om att ge högre prioritet åt Donau inom gemenskapspolitiken (0046/2009),

Tisdag 21 april 2009

- Elizabeth Lynne, Kathy Sinnott och Carl Schlyter om riskerna med exponering för elektromagnetiska fält till följd av användning av trådlös teknik (0047/2009),
- Elizabeth Lynne om våld mot män i hemmet i Europeiska unionen (0048/2009),
- Jean-Claude Martinez om behovet av ett specifikt överklagandeförfarande som gör det möjligt för investerare att vända sig till behöriga myndigheter angående kreditvärderingsinstituts förmodade försummelser (0049/2009),
- Kathy Sinnott, Anna Záborská, Marian Harkin och Marie Panayotopoulos-Cassiotou om att låta anhörigvårdare få tillgång till socialförsäkringssystemen (0050/2009),
- Elisabetta Gardini om prioriteringar i fråga om psykisk hälsa och rehabilitering hos växande barn (0051/2009),
- Maria Matsouka, Pier Antonio Panzeri, Stephen Hughes, Dimitrios Papadimoulis och Elisabeth Schroedter om behovet av att hantera den osäkra arbetsmarknaden för unga och deras fattigdom och arbetslöshet (0052/2009).

14. Anslagsöverföringar

Budgetutskottet hade behandlat kommissionens förslag till anslagsöverföring DEC 06/2009 (N6-0005/2009 – C6-0096/2009 – 2009/2018(GBD)).

Efter att ha tagit del av rådets yttrande hade utskottet beslutat att godkänna överföringen i dess helhet, i enlighet med artikel 24.3 i budgetförordningen för Europeiska gemenskapernas allmänna budget.

15. Arbetsplan

Nästa punkt på föredragningslistan var fastställandet av arbetsplanen.

Det slutgiltiga förslaget till föredragningslista för sammanträdesperioden april II (PE 423.627/PDOJ) hade delats ut. Följande ändringar hade föreslagits i enlighet med artikel 132 i arbetsordningen:

Tisdag

Verts/ALE-gruppen begärde att betänkandet av Gunnar Hökmark (A6-0236/2009 – punkt 44 i PDOJ) skulle strykas från föredragningslistan.

Talare: Monica Frassoni för Verts/ALE-gruppen, som motiverade begäran, och Gunnar Hökmark. Parlamentet förkastade begäran genom ONU (27 ja-röster, 172 nej-röster, 10 nedlagda röster).

Onsdag

ALDE-gruppen begärde att omröstningen om resolutionsförslagen om internationella förhandlingar inför antagandet av ett fördrag om skydd av Arktis (punkt 125 i PDOJ) skulle skjutas upp.

Talare: Diana Wallis för ALDE-gruppen, som motiverade begäran, och Véronique De Keyser för PSE-gruppen. Parlamentet godkände begäran genom EO (135 ja-röster, 74 nej-röster, 2 nedlagda röster).

Tisdag 21 april 2009

UEN-gruppen begärde att ett uttalande av kommissionen om jordskalvet i regionen Abruzzo skulle föras in på föredragningslistan.

Talare: Roberta Angelilli för UEN-gruppen, som motiverade begäran, och Gianni Pittella för PSE-gruppen. Parlamentet godkände begäran.

*
* *

Följande yttrade sig för att begära att ytterligare punkter skulle föras in på föredragningslistan: Astrid Lulling och Nikolaos Vakalis (talmannen påminde om bestämmelserna i artikel 132.1 i arbetsordningen och lämnade dessa förslag utan avseende, eftersom de inte varit honom tillhanda inom tidsfristen).

Torsdag

Verts/ALE-gruppen begärde att ett uttalande av kommissionen om genetiskt modifierad majs MON810 skulle föras in på föredragningslistan.

Talare: Monica Frassoni för Verts/ALE-gruppen, som motiverade begäran, Lutz Goepel för PPE-DE-gruppen, och Martin Schulz för PSE-gruppen. Parlamentet förkastade begäran.

Arbetsplanen var därmed fastställd.

16. Anföranden på en minut om frågor av politisk vikt

Följande ledamöter höll, i enlighet med artikel 144 i arbetsordningen, ett anförande på en minut för att uppmärksamma parlamentet på frågor av politisk vikt:

Georgios Papastamkos, Pierre Pribetich, Cristian Silviu Buşoi, Mieczysław Edmund Janowski, László Tőkés, Vittorio Agnoletto, Georgios Georgiou, Slavi Binev, Richard James Ashworth, Ioan Mircea Paşcu, Chris Davies, Ewa Tomaszewska, Den Dover, vilken gjorde ett personligt uttalande till följd av inlägget av Chris Davies, Gerard Batten, Milan Horáček, Zsolt László Becsey, Jo Leinen, Marco Cappato, Etelka Barsi-Pataky, Neena Gill, Marie Panayotopoulos-Cassiotou, Catherine Guy-Quint, Călin Cătălin Chiriţă, Jim Allister, Jelko Kacin, Kinga Gál och Csaba Sándor Tabajdi.

ORDFÖRANDESKAP: Luisa MORGANTINI

Vice talman

17. Den inre marknaden för elektricitet ***II – Byrå för samarbete mellan energitillsynsmyndigheter ***II – Tillträde till nät för gränsöverskridande elhandel ***II – Den inre marknaden för naturgas ***II – Tillträde till naturgasöverföringsnäten ***II – Märkning av däck avseende bränsleeffektivitet ***I – Byggnaders energiprestanda ***I (debatt)

Andrabehandlingsrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv om gemensamma regler för den inre marknaden för el och om upphävande av direktiv 2003/54/EG [14539/2/2008 – C6-0024/2009 – 2007/0195(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.

Föredragande: Eluned Morgan (A6-0216/2009)

Tisdag 21 april 2009

Andrabehandlingsrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om inrättande av en byrå för samarbete mellan energitillsynsmyndigheter [14541/1/2008 – C6-0020/2009 – 2007/0197(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.
Föredragande: Giles Chichester (A6-0235/2009)

Andrabehandlingsrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om villkor för tillträde till nät för gränsöverskridande elhandel och om upphävande av förordning (EG) nr 1228/2003 [14546/2/2008 – C6-0022/2009 – 2007/0198(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.
Föredragande: Alejo Vidal-Quadras (A6-0213/2009)

Andrabehandlingsrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv om gemensamma regler för den inre marknaden för naturgas och upphävande av direktiv 2003/55/EG [14540/2/2008 – C6-0021/2009 – 2007/0196(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.
Föredragande: Antonio Mussa (A6-0238/2009)

Andrabehandlingsrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om villkor för tillträde till naturgasöverföringsnäten och om upphävande av förordning (EG) nr 1775/2005 [14548/2/2008 – C6-0023/2009 – 2007/0199(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.
Föredragande: Atanas Paparizov (A6-0237/2009)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om märkning av däck vad gäller drivmedelseffektivitet och andra väsentliga parametrar [KOM(2008)0779 – C6-0411/2008 – 2008/0221(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.
Föredragande: Ivo Belet (A6-0218/2009)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om byggnaders energiprestanda (omarbetning) [KOM(2008)0780 – C6-0413/2008 – 2008/0223(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.
Föredragande: Silvia-Adriana Țicău (A6-0254/2009)

Eluned Morgan, Giles Chichester, Alejo Vidal-Quadras, Antonio Mussa och Atanas Paparizov redogjorde för andrabehandlingsrekommendationerna.

Ivo Belet och Silvia-Adriana Țicău redogjorde för betänkandena.

Talare: Andris Piebalgs (ledamot av kommissionen).

Talare: Rebecca Harms (föredragande av yttrande från utskottet ENVI), Gunnar Hökmark för PPE-DE-gruppen, Edit Herczog för PSE-gruppen, Anne Laperrouze för ALDE-gruppen, Zbigniew Krzysztof Kuźmiuk för UEN-gruppen, Claude Turmes för Verts/ALE-gruppen, Vladimír Remek för GUE/NGL-gruppen, Jim Allister, grupplös, Herbert Reul, Norbert Glante, Leopold Józef Rutowicz, Jerzy Buzek, Hannes Swoboda, Inese Vaidere, Ján Hudacký, Reino Paasilinna och Neena Gill.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Dragoș Florin David, Romana Jordan Cizelj, Czesław Adam Siekierski, Iliana Malinova Iotova, Paul Rübig och Theodor Dumitru Stolojan.

Talare: Andris Piebalgs, Eluned Morgan, Giles Chichester, Antonio Mussa, Atanas Paparizov, Ivo Belet och Silvia-Adriana Țicău.

Tisdag 21 april 2009

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: A6-0216/2009, A6-0235/2009, A6-0213/2009, A6-0238/2009, A6-0237/2009 och A6-0218/2009: punkt 6.25 i protokollet av den 22.4.2009, punkt 6.26 i protokollet av den 22.4.2009, punkt 6.27 i protokollet av den 22.4.2009, punkt 6.28 i protokollet av den 22.4.2009, punkt 6.29 i protokollet av den 22.4.2009 och punkt 6.32 i protokollet av den 22.4.2009 och A6-0254/2009: punkt 8.4 i protokollet av den 23.4.2009

18. Ändring av förordning (EG) nr 717/2007 (mobiltelefoni) och direktiv 2002/21/EG (elektroniska kommunikationer) *I (debatt)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 717/2007 om roaming i allmänna mobiltelefonnät i gemenskapen och direktiv 2002/21/EG om ett gemensamt regelverk för elektroniska kommunikationsnät och kommunikationstjänster [KOM(2008)0580 – C6-0333/2008 – 2008/0187(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.
Föredragande: Adina-Ioana Vălean (A6-0138/2009)

Adina-Ioana Vălean redogjorde för sitt betänkande.

Talare: Viviane Reding (ledamot av kommissionen).

ORDFÖRANDESKAP: Marek SIWIEC

Vice talman

Talare: Syed Kamall (föredragande av yttrande från utskottet IMCO), Manolis Mavrommatis (föredragande av yttrande från utskottet CULT), Paul Rübig för PPE-DE-gruppen, och David Hammerstein för Verts/ALE-gruppen.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Silvia-Adriana Țicău, Czesław Adam Siekierski, Bogusław Liberadzki och Alojz Peterle.

Talare: Viviane Reding och Adina-Ioana Vălean.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: punkt 6.33 i protokollet av den 22.4.2009.

19. Ansvarsfrihet för budgetåret 2007 (omröstningen kommer att äga rum torsdag) (debatt)

Ansvarsfrihet 2007: Kommissionen

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007, Avsnitt III, kommissionen – verkställande organ [SEK(2008)2359 – C6-0415/2008 – 2008/2186(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Jean-Pierre Audy (A6-0168/2009)

Tisdag 21 april 2009

Ansvarsfrihet 2007: sjunde, åttonde och nionde Europeiska utvecklingsfonden (EUF)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för sjunde, åttonde och nionde Europeiska utvecklingsfonden för budgetåret 2007 [KOM(2008)0490 – C6-0296/2008 – 2008/2109(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Bogusław Liberadzki (A6-0159/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Europaparlamentet

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007, Avsnitt I – Europaparlamentet [C6-0416/2008 – 2008/2276(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Paulo Casaca (A6-0184/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Domstolen

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007, Avsnitt IV – domstolen [C6-0418/2008 – 2008/2278(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0151/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Revisionsrätten

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007, Avsnitt V – revisionsrätten [C6-0419/2008 – 2008/2279(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0152/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Ekonomiska och sociala kommittén

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007, Avsnitt VI – Europeiska ekonomiska och sociala kommittén [C6-0420/2008 – 2008/2280(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0155/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Regionkommittén

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007, Avsnitt VII – Regionkommittén [C6-0421/2008 – 2008/2281(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0153/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Europeiska ombudsmannen

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007, Avsnitt VIII – Europeiska ombudsmannen [C6-0423/2008 – 2008/2282(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0156/2009)

Tisdag 21 april 2009

Ansvarsfrihet 2007: Europeiska datatillsynsmannen

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007, Avsnitt IX – Europeiska datatillsynsmannen [C6-0424/2008 – 2008/2283(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0154/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Europeiska yrkesutbildningsstiftelsen

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska yrkesutbildningsstiftelsen för budgetåret 2007 [C6-0437/2008 – 2008/2264(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0157/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för nät- och informationssäkerhet

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska byrån för nät- och informationssäkerhet för budgetåret 2007 [C6-0442/2008 – 2008/2269(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0158/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Europeiska polisakademin (CEPOL)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska polisakademin för budgetåret 2007 [C6-0444/2008 – 2008/2271(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0160/2009)

Ansvarsfrihet 2007: EUROJUST

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Eurojust för budgetåret 2007 [C6-0436/2008 – 2008/2263(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0161/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Europeiska läkemedelsmyndigheten

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska läkemedelsmyndigheten för budgetåret 2007 [C6-0435/2008 – 2008/2262(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0162/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för luftfartssäkerhet

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska byrån för luftfartssäkerhet för budgetåret 2007 [C6-0439/2008 – 2008/2266(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0163/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Tillsynsmyndigheten för det europeiska GNSS-systemet

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Tillsynsmyndigheten för det europeiska GNSS-systemet för budgetåret 2007 [C6-0446/2008 – 2008/2273(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0164/2009)

Tisdag 21 april 2009

Ansvarsfrihet 2007: Europeiska järnvägsbyrån

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska järnvägsbyrån för budgetåret 2007 [C6-0443/2008 – 2008/2270(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0165/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för förvaltningen av det operativa samarbetet vid Europeiska unionens medlemsstaters yttre gränser (Frontex)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska byrån för förvaltningen av det operativa samarbetet vid Europeiska unionens medlemsstaters yttre gränser för budgetåret 2007 [C6-0445/2008 – 2008/2272(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0166/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Europeiska sjösäkerhetsbyrån

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska sjösäkerhetsbyrån för budgetåret 2007 [C6-0438/2008 – 2008/2265(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0167/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för återuppbyggnad

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska byrån för återuppbyggnad för budgetåret 2007 [C6-0429/2008 – 2008/2256(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0169/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Europeiskt centrum för förebyggande och kontroll av sjukdomar (ECDC)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiskt centrum för förebyggande och kontroll av sjukdomar för budgetåret 2007 [C6-0441/2008 – 2008/2268(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0170/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Europeiska miljöbyrån

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska miljöbyrån för budgetåret 2007 [C6-0432/2008 – 2008/2259(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0171/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet för budgetåret 2007 [C6-0440/2008 – 2008/2267(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0172/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Europeiska fonden för förbättring av levnads- och arbetsvillkor

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska institutet för förbättring av levnads- och arbetsvillkor för budgetåret 2007 [C6-0428/2008 – 2008/2255(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0173/2009)

Tisdag 21 april 2009

Ansvarsfrihet 2007: Europeiska arbetsmiljöbyrån

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska arbetsmiljöbyrån för budgetåret 2007 [C6-0433/2008 – 2008/2260(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0174/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Europeiska centrumet för kontroll av narkotika och narkotikamissbruk

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska centrumet för kontroll av narkotika och narkotikamissbruk för budgetåret 2007 [C6-0431/2008 – 2008/2258(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0175/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Europeiska unionens byrå för grundläggande rättigheter

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska unionens byrå för grundläggande rättigheter för budgetåret 2007 [C6-0430/2008 – 2008/2257(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0176/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning (Cedefop)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning för budgetåret 2007 [C6-0427/2008 – 2008/2254(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0177/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Översättningscentrum för Europeiska unionens organ

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Översättningscentrum för Europeiska unionens organ för budgetåret 2007 [C6-0434/2008 – 2008/2261(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0178/2009)

Ansvarsfrihet 2007: Gemenskapens kontrollorgan för fiske

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för gemenskapens kontrollorgan för fiske för budgetåret 2007 [C6-0447/2008 – 2008/2274(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0179/2009)

Ekonomisk förvaltning och kontroll av EU-organ

Betänkande om ekonomisk förvaltning och kontroll av EU-organ [2008/2207(INI)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0148/2009)

Jean-Pierre Audy, Bogusław Liberadzki, Paulo Casaca och Christofer Fjellner Redogjorde för betänkandena:

Tisdag 21 april 2009

Talare: Siim Kallas (kommissionens vice ordförande).

Talare: Luca Romagnoli (föredragande av yttrande från utskottet TRAN), Jan Andersson (föredragande av yttrande från utskottet EMPL), Péter Olajos (föredragande av yttrande från utskottet ENVI), Jan Olbrycht (föredragande av yttrande från utskottet REGI), Marusya Ivanova Lyubcheva (föredragande av yttrande från utskottet FEMM), Markus Ferber för PPE-DE-gruppen, Costas Botopoulos för PSE-gruppen, Jan Mulder för ALDE-gruppen, Mogens Camre för UEN-gruppen, Bart Staes för Verts/ALE-gruppen, Véronique Mathieu, Edit Herczog och Ingeborg Gräßle.

Talare: Siim Kallas.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Dragoş Florin David.

Talare: Jean-Pierre Audy.

ORDFÖRANDESKAP: Gérard ONESTA

Vice talman

Talare: Herbert Bösch, ordförande för utskottet CONT, och Christofer Fjellner.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: 23.4.2009.

20. Gemenskapsram för kärnsäkerhet * (debatt)

Betänkande om förslaget till rådets direktiv (Euratom) om upprättande av en gemenskapsram för kärnsäkerhet [KOM(2008)0790 – C6-0026/2009 – 2008/0231(CNS)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.

Föredragande: Gunnar Hökmark (A6-0236/2009)

Gunnar Hökmark redogjorde för sitt betänkande.

Talare: Andris Piebalgs (ledamot av kommissionen).

Talare: Rebecca Harms (föredragande av yttrande från utskottet ENVI), Herbert Reul för PPE-DE-gruppen, Edit Herczog för PSE-gruppen, och Anne Laperrouze för ALDE-gruppen.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Paul Rübig och Atanas Paporizov.

Talare: Andris Piebalgs och Gunnar Hökmark.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: punkt 6.38 i protokollet av den 22.4.2009.

Tisdag 21 april 2009

21. Bekämpande av avskogning och skogsdegradering för att motverka klimatförändringen och minskningen av den biologiska mångfalden – Skyldigheter för verksamhetsutövare som släpper ut timmer och trävaror på marknaden *I (debatt)**

Uttalande av kommissionen: Bekämpande av avskogning och skogsdegradering för att motverka klimatförändringen och minskningen av den biologiska mångfalden

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om fastställande av skyldigheter för verksamhetsutövare som släpper ut timmer och trävaror på marknaden [KOM(2008)0644 – C6-0373/2008 – 2008/0198(COD)] – Utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedelssäkerhet.

Föredragande: Caroline Lucas (A6-0115/2009)

Stavros Dimas (ledamot av kommissionen) gjorde ett uttalande.

Caroline Lucas redogjorde för sitt betänkande.

Talare: Péter Olajos för PPE-DE-gruppen, Riitta Myller för PSE-gruppen, Magor Imre Csibi för ALDE-gruppen, Stavros Dimas och Caroline Lucas.

Resolutionsförslag som lagts fram som avslutning på debatten (artikel 103.2 i arbetsordningen):

— Magor Imre Csibi och Péter Olajos, för utskottet ENVI, om bekämpande av avskogning och skogsdegradering för att motverka klimatförändringen och minskningen av den biologiska mångfalden (B6-0191/2009).

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: A6-0115/2009: 22.4.2009, B6-0191/2009: 23.4.2009

22. Kontrollsystem i gemenskapen för att säkerställa att bestämmelserna i den gemensamma fiskeripolitiken efterlevs * (debatt)

Betänkande om förslaget till rådets förordning om införande av ett kontrollsystem i gemenskapen för att säkerställa att bestämmelserna i den gemensamma fiskeripolitiken efterlevs [KOM(2008)0721 – C6-0510/2008 – 2008/0216(CNS)] – Fiskeriutskottet.

Föredragande: Raül Romeva i Rueda (A6-0253/2009)

Raül Romeva i Rueda redogjorde för sitt betänkande.

Talare: Joe Borg (ledamot av kommissionen).

Talare: Carmen Fraga Estévez för PPE-DE-gruppen, Emanuel Jardim Fernandes för PSE-gruppen, Elspeth Attwooll för ALDE-gruppen, Pedro Guerreiro för GUE/NGL-gruppen, Nigel Farage för IND/DEM-gruppen, Jean-Claude Martinez, grupplös, Struan Stevenson och Nils Lundgren.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Avril Doyle och Paulo Casaca.

Talare: Joe Borg och Raül Romeva i Rueda.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: punkt 6.37 i protokollet av den 22.4.2009.

Tisdag 21 april 2009

23. Bevarande av fiskeresurserna genom tekniska åtgärder * (debatt)

Betänkande om förslaget till rådets förordning om bevarande av fiskeresurserna genom tekniska åtgärder [KOM(2008)0324 – C6-0282/2008 – 2008/0112(CNS)] – Fiskeriutskottet.
Föredragande: Cornelis Visser (A6-0206/2009)

Carmen Fraga Estévez (som ersatte föredraganden) redogjorde för betänkandet

Talare: Joe Borg (ledamot av kommissionen).

Talare: Paulo Casaca för PSE-gruppen.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Avril Doyle.

Talare: Joe Borg och Carmen Fraga Estévez.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 6.40 i protokollet av den 22.4.2009.*

24. Gemensam invandringspolitik för Europa (kortfattad redogörelse)

Betänkande om en gemensam invandringspolitik för Europa: principer, åtgärder och verktyg [2008/2331(INI)] – Utskottet för medborgerliga fri- och rättigheter samt rättsliga och inrikes frågor.
Föredragande: Simon Busuttil (A6-0251/2009)

Simon Busuttil redogjorde för betänkandet.

Talare: Joe Borg (ledamot av kommissionen).

Talmannen förklarade punkten avslutad.

Omröstning: *punkt 6.41 i protokollet av den 22.4.2009.*

25. Kontroll av budgetgenomförandet av instrumentet för stöd inför anslutningen (kortfattad redogörelse)

Betänkande om kontroll av budgetgenomförandet av instrumentet för stöd inför anslutningen (IPA) 2007 [2008/2206(INI)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Rodi Kratsa-Tsagaropoulou (A6-0181/2009)

Rodi Kratsa-Tsagaropoulou redogjorde för betänkandet.

Talare: Joe Borg (ledamot av kommissionen).

Talmannen förklarade punkten avslutad.

Omröstning: *punkt 6.21 i protokollet av den 22.4.2009.*

Tisdag 21 april 2009

26. Effektiv verkställighet av domar i EU: insyn i gäldenärers tillgångar (kortfattad redogörelse)

Betänkande om effektiv verkställighet av domar i Europeiska unionen: insyn i gäldenärers tillgångar [2008/2233(INI)] – Utskottet för rättsliga frågor.
Föredragande: Neena Gill (A6-0252/2009)

Neena Gill redogjorde för betänkandet.

Talare: Joe Borg (ledamot av kommissionen).

Talmannen förklarade punkten avslutad.

Omröstning: *punkt 6.22 i protokollet av den 22.4.2009.*

27. Årsrapport från utskottet för framställningar (kortfattad redogörelse)

Betänkande om överläggningarna i utskottet för framställningar under 2008 [2008/2301(INI)] – Utskottet för framställningar.
Föredragande: Mairead McGuinness (A6-0232/2009)

Mairead McGuinness redogjorde för betänkandet.

Talare: Joe Borg (ledamot av kommissionen).

Talmannen förklarade punkten avslutad.

Omröstning: *punkt 6.23 i protokollet av den 22.4.2009.*

28. Integreringen av ett jämställdhetsperspektiv i utskottens och delegationernas verksamheter (kortfattad redogörelse)

Betänkande om integreringen av ett jämställdhetsperspektiv i utskottens och delegationernas arbete [2008/2245(INI)] – Utskottet för kvinnors rättigheter och jämställdhet mellan kvinnor och män.
Föredragande: Anna Záborská (A6-0198/2009)

Anna Záborská redogjorde för betänkandet.

Talmannen förklarade punkten avslutad.

Omröstning: *punkt 6.24 i protokollet av den 22.4.2009.*

Tisdag 21 april 2009

29. Grönbok om TEN-T-politikens framtid (kortfattad redogörelse)

Betänkande om grönboken om TEN-T-politikens framtid [2008/2218(INI)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Eva Lichtenberger (A6-0224/2009)

Eva Lichtenberger redogjorde för betänkandet.

Talare: Joe Borg (ledamot av kommissionen).

Talmannen förklarade punkten avslutad.

Omröstning: *punkt 6.42 i protokollet av den 22.4.2009.*

30. Föredragningslista för nästa sammanträde

Föredragningslistan för nästa sammanträde fastställdes ("Föredragningslista" PE 423.627/OJME).

31. Avslutande av sammanträdet

Sammanträdet avslutades kl. 23.45.

Klaus Welle
Generalsekreterare

Luigi Cocilovo
Vice talman

Tisdag 21 april 2009

NÄRVAROLISTA

Följande skrev under:

Adamou, Agnoletto, Aita, Albertini, Allister, Andersson, Andrejevs, Andrikienė, Angelakas, Angelilli, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Ashworth, Assis, Atkins, Attard-Montalto, Attwooll, Aubert, Audy, Auken, Aylward, Ayuso, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Barsi-Pataky, Basile, Batten, Battilocchio, Batzeli, Bauer, Bautista, Beaupuy, Beazley, Becsey, Beer, Belder, Belet, Beňová, Berend, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Binev, Birutis, Blokland, Bloom, Bobošíková, Bodu, Böge, Bösch, Bono, Bonsignore, Borrell Fontelles, Boso, Boşınaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Breyer, Březina, Brie, Brok, Budreikaitė, van Buitenen, Buitenweg, Bullmann, Bulzesc, Van den Burg, Bushill-Matthews, Busk, Buşoi, Busuttill, Buzek, Cabrnock, Calia, Callanan, Camre, Capoulas Santos, Cappato, Carlotti, Carnero González, Casa, Casaca, Cashman, Casini, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Cavada, Cederschiöld, Cercas, Chatzimarkakis, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Chruszcz, Claeys, Clark, Cocilovo, Coelho, Corbett, Corda, Cottigny, Coûteaux, Cremers, Corina Crețu, Gabriela Crețu, Crowley, Csibi, Marek Aleksander Czarnecki, Dahl, Dăncilă, Daul, David, Davies, De Blasio, Degutis, Dehaene, De Keyser, Demetriou, De Michelis, Denanot, Deprez, De Sarnez, Descamps, Deva, De Veyrac, De Vits, Díaz de Mera García Consuegra, Dičkutė, Didžiokas, Dillen, Dimitrakopoulos, Dobolyi, Douay, Dover, Doyle, Drčar Murko, Duchoň, Dührkop Dührkop, Duff, Duka-Zólyomi, Ebner, Ehler, Ek, El Khadraoui, Elles, Estrela, Ettl, Jill Evans, Robert Evans, Fajmon, Falbr, Farage, Fava, Fazakas, Ferber, Fernandes, Ferrari, Anne Ferreira, Elisa Ferreira, Figueiredo, Fiore, Fjellner, Flasarová, Florenz, Foltyn-Kubicka, Fontaine, Ford, Fouré, Fourtou, Fraga Estévez, Fraile Cantón, França, Frassoni, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, Galeote, Garcés Ramón, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gebhardt, Gentvilas, Georgiou, Geringer de Oedenberg, Gewalt, Gibault, Gierek, Giertych, Gill, Gklavakis, Glante, Glattfelder, Goebels, Goepel, Golik, Gollnisch, Gomolka, Gottardi, Grabowska, Graça Moura, Graefe zu Baringdorf, Gräßle, de Grandes Pascual, Grau i Segú, Grech, Griesbeck, Grüner, de Groen-Kouwenhoven, Groote, Grosch, Grossetête, Guardans Cambó, Guellec, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Guy-Quint, Hänsch, Hall, Hămbășan, Hammerstein, Handzlik, Hannan, Harangozó, Harbour, Harkin, Harms, Hasse Ferreira, Hassi, Haug, Heaton-Harris, Hedh, Hegyi, Helmer, Hénin, Hennicot-Schoepges, Hennis-Plasschaert, Herczog, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Honeyball, Hoppenstedt, Horáček, Howitt, Hudacký, Hudghton, Hughes, Hutchinson, Hyusmenova, Ibrisagic, in 't Veld, Iotova, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jacobs, Jätteenmäki, Jałowiecki, Janowski, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jensen, Jonckheer, Jordan Cizelj, Jouye de Grandmaison, Juri, Kacin, Kaczmarek, Kallenbach, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kaufmann, Kazak, Tunne Kelam, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kirkhope, Klamt, Klaş, Knapman, Koch, Koch-Mehrin, Kohlíček, Konrad, Koppa, Korhola, Kósáné Kovács, Koterec, Krahmer, Krasts, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kristovskis, Krupa, Kuc, Kuhne, Kuškus, Kusstatscher, Kuźmiuk, Lagendijk, Lamassoure, Lambert, Lambrinidis, Landsbergis, Lang, De Lange, Langen, Laperrouze, Lauk, Lavarra, Lax, Lebech, Le Foll, LeFrançois, Lehideux, Lehne, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Jean-Marie Le Pen, Le Rachinel, Lévai, Lewandowski, Liberadzki, Libicki, Lichtenberger, Liepiņa, Lipietz, Locatelli, Lo Curto, Losco, Lucas, Ludford, Lulling, Lundgren, Luque Aguilar, Lynne, Lyubcheva, Maaten, McAvan, McCarthy, McDonald, McGuinness, McMillan-Scott, Madeira, Maldeikis, Manders, Maňka, Thomas Mann, Manole, Marini, Markov, Marques, Martens, David Martin, Hans-Peter Martin, Martinez, Martínez Martínez, Masiel, Masip Hidalgo, Maštálka, Mathieu, Matsakis, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Medina Ortega, Meijer, Méndez de Vigo, Miguélez Ramos, Mikko, Míkolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Mölzer, Mohácsi, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Morgantini, Morillon, Elisabeth Morin, Mote, Mulder, Musacchio, Muscardini, Mussa, Musumeci, Myller, Napoletano, Naranjo Escobar, Nassauer, Natrass, Nazare, Neris, Newton Dunn, Nicholson, Nicholson of Winterbourne, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Obiols i Germà, Özdemir, Olajos, Olbrycht, Onesta, Onyszkiewicz, Oomen-Ruijten, Ortuondo Larrea, Óry, Ouzký, Oviir, Paasilinna, Pack, Pagano, Paleckis, Panayotopoulos-Cassiotou, Panayotov, Panzeri, Papparizov, Papastamkos, Parish, Paşcu, Patriciello, Patrie, Peillon, Peť, Alojz Peterle, Petre, Pflüger, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Piotrowski, Pirker, Piskorski, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Pleštinská, Plumb, Pöttering, Pohjamo, Poignant, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Prets, Pribetich, Vittorio Prodi, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Raeva, Ransdorf, Rapkay, Rasmussen, Remek, Reul, Riera Madurell, Ries, Riis-Jørgensen, Rizzo, Robusti, Rodust, Rogalski, Roithová, Romagnoli, Romeva i Rueda, Rosati, Roszkowski, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Rovsing, Rübí, Rühle, Rus, Rutowicz, Sacconi, Saífi, Sakalas, Saks, Salafranca Sánchez-Neyra, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Savi, Schaldemose, Schenardi, Schierhuber, Schinas, Schlyter, Frithjof Schmidt, Olle Schmidt, Schmitt, Schnellhardt, Schöpfli, Jürgen Schröder, Schroedter, Schulz, Schuth, Schwab, Seeber, Segelström, Severin, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Simpson, Siwíec, Skinner, Škottová, Smith, Sógor, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sousa Pinto,

Tisdag 21 april 2009

Spautz, Speroni, Staes, Staniszevska, Starkevičiūtė, Šťastný, Stauner, Sterckx, Stevenson, Stihler, Stockmann, Stolojan, Strejček, Strož, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Susta, Svensson, Swoboda, Szájer, Szejna, Szent-Iványi, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tannock, Tarand, Thomsen, Thyssen, Ťičá, Titford, Titley, Tóké, Tomaszewska, Toubon, Trakatellis, Trautmann, Trüpel, Turmes, Tzampazi, Uca, Urutchev, Vaidere, Vakalis, Vălean, Van Lancker, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Vaugrenard, Veneto, Veraldi, Vergnaud, Vernola, Vidal-Quadras, Virrankoski, Vlasák, Vlasto, Voggenhuber, Wallis, Walter, Watson, Henri Weber, Manfred Weber, Renate Weber, Weiler, Weisgerber, Westlund, Wieland, Willmott, Iuliu Winkler, Wise, von Wogau, Wohlin, Bernard Wojciechowski, Janusz Wojciechowski, Wortmann-Kool, Wurtz, Záborská, Zaleski, Zani, Zanicchi, Zapałowski, Zatloukal, Ždanoka, Zdravkova, Železný, Zieleniec, Zīle, Zwiefka

Tisdag 21 april 2009

BILAGA

RESULTAT AV OMRÖSTNINGARNA MED NAMNUPPROP

1. Arbetsplan – uppskjutande av betänkande Hökmark (A6-0236/2009)

Ja-röster: 27**GUE/NGL:** Agnoletto, Svensson**IND/DEM:** Blokland, Wojciechowski Bernard**PPE-DE:** Dimitrakopoulos, Seeber, Wohlin**PSE:** Cremers, Gebhardt, Kuhne, Roure, Van Lancker**Verts/ALE:** Auken, Buitenweg, Evans Jill, Frassoni, Harms, Horáček, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Legendijk, Lichtenberger, Onesta, Rühle, Schroedter, Staes**Nej-röster: 172****ALDE:** Buşoi, Csibi, Davies, Deprez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Hennis-Plasschaert, in 't Veld, Jensen, Lebech, Lehideux, Maaten, Matsakis, Morillon, Mulder, Oviir, Ries, Virrankoski, Watson**GUE/NGL:** Wurtz**NI:** Allister, Binev, Martin Hans-Peter**PPE-DE:** Angelakas, Ashworth, Audy, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Böge, Bradbourn, Braghetto, Březina, Busuttil, Buzek, Callanan, Caspary, Chichester, Daul, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, Duka-Zólyomi, Florenz, Fouré, Fraga Estévez, Funeriu, Gahler, Gál, Gafo, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Gewalt, Gklavakis, Goepel, Grossetête, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jarzembowski, Jeggle, Jordan Cizelj, Kamall, Karas, Kelam, Klamt, Klaß, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Lehne, Liepiņa, Lulling, Martens, Matsis, Mavrommatis, Mayer, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, van Nistelrooij, Novak, Pack, Panayotopoulos-Cassioutou, Papastamkos, Peterle, Pieper, Pleštinská, Posselt, Purvis, Rack, Reul, Rovsing, Rübig, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Stevenson, Sudre, Surján, Tannock, Thyssen, Urutchev, Vakalis, Varvitsiotis, Vernola, Vidal-Quadras, Weber Manfred, Wieland, Záborská, Zatloukal**PSE:** Andersson, Arnaoutakis, Berger, Bösch, Van den Burg, Creţu Gabriela, De Keyser, Estrela, Fernandes, Fraile Cantón, Gill, Glante, Guy-Quint, Hänsch, Hughes, Kindermann, Koppa, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lefrançois, Leinen, Martínez Martínez, Mikko, Neris, Panzeri, Paşcu, Pittella, Prets, Pribetich, Rapkay, dos Santos, Schulz, Segelström, Swoboda, Tabajdi, Vaugrenard, Walter**UEN:** Angelilli, Mussa, Tomaszewska**Nedlagda röster: 10****PPE-DE:** Weisgerber**PSE:** Batzeli, Botopoulos, Boursier, Bullmann, Ettl, Lambrinidis, Lyubcheva, Roth-Behrendt, Sacconi**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Ulrike Rodust**Nej-röster:** Richard Seeber

PROTOKOLL FRÅN SAMMANTRÄDET DEN 22 APRIL 2009

(2009/C 252 E/02)

Innehållsförteckning	Sida
SAMMANTRÄDETS GÅNG	46
1. Öppnande av sammanträdet	46
2. Inkomna dokument	46
3. Debatt om fall av kränkningar av de mänskliga rättigheterna samt av demokratiska och rättsstatliga principer (tillkännagivande av framlagda resolutionsförslag)	46
4. Kreditvärderingsinstitut ***I – Rapporterings- och dokumentationskrav i samband med fusioner och delningar ***I – Upptagande och utövande av försäkrings- och återförsäkringsverksamhet (omarbetning) ***I (debatt)	47
5. System för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaternas betalningsbalanser * – System för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaternas betalningsbalanser (debatt)	48
6. Omröstning	49
6.1 Europaparlamentets sammanträdeskalender – 2010 (omröstning)	49
6.2 Avtal EG/Pakistan om vissa luftfartsaspekter * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	50
6.3 EG:s anslutning till föreskrifter nr 61 från FN:s ekonomiska kommission för Europa om enhetliga bestämmelser för nyttofordon *** (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	50
6.4 Djurhälsovillkor vid förflyttning och import av hästdjur från tredjeland (kodifierad version) * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	51
6.5 System för handel med vissa varor som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter (kodifierad version) * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	51
6.6 Samordning av de sociala trygghetssystemen ***II (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	51
6.7 Samordning av de sociala trygghetssystemen: Tillämpningsbestämmelser ***II (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	52
6.8 Europeiskt forskningsprogram för metrologi ***I (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	52
6.9 Skyldigheter för verksamhetsutövare som släpper ut timmer och trävaror på marknaden ***I (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	52
6.10 Minimnivå för lagren av råolja och/eller petroleumprodukter * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	53
6.11 Nätverket för varningar om hot mot kritisk infrastruktur * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	53
6.12 Europeiskt nätverk för skydd av offentliga personer * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	53
6.13 Nationella omstruktureringsprogram för bomullssektorn	53
6.14 Protokoll för tillämpning av Alpkonventionen på transportområdet (Transportprotokollet) * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	54
6.15 Förslag till ändringsbudget nr 2/2009 (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	54
6.16 Förslag till ändringsbudget nr 3/2009 (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	54
6.17 Begäran om fastställelse av Aldo Patriciellos immunitet (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	55
6.18 Begäran om fastställelse av Renato Brunettas immunitet (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	55

Onsdag 22 april 2009

Innehållsförteckning (forts.)	Sida
6.19 Begäran om samråd om Antonio Di Pietros immunitet och privilegier (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	55
6.20 Begäran om upphävande av Hannes Swobodas immunitet (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	55
6.21 Kontroll av budgetgenomförandet av instrumentet för stöd inför anslutningen (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	56
6.22 Effektiv verkställighet av domar i EU: insyn i gäldenärers tillgångar (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	56
6.23 Årsrapport från utskottet för framställningar (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	56
6.24 Integreringen av ett jämställdhetsperspektiv i utskottens och delegationernas verksamheter (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	57
6.25 Den inre marknaden för elektricitet ***II (omröstning)	57
6.26 Byrå för samarbete mellan energitillsynsmyndigheter ***II (omröstning)	57
6.27 Tillträde till nät för gränsöverskridande elhandel ***II (omröstning)	58
6.28 Den inre marknaden för naturgas ***II (omröstning)	58
6.29 Tillträde till naturgasöverföringsnäten ***II (omröstning)	58
6.30 Interoperabilitet mellan offentliga förvaltningar i EU (ISA) ***I (omröstning)	58
6.31 Maskiner för spridning av bekämpningsmedel ***I (omröstning)	59
6.32 Märkning av däck avseende bränsleeffektivitet ***I (omröstning)	59
6.33 Ändring av förordning (EG) nr 717/2007 (mobiltelefoni) och direktiv 2002/21/EG (elektroniska kommunikationer) ***I (omröstning)	59
6.34 Rapporterings- och dokumentationskrav i samband med fusioner och delningar ***I (omröstning)	60
6.35 Upptagande och utövande av försäkrings- och återförsäkringsverksamhet (omarbetning) ***I (omröstning)	60
6.36 Interimsavtal med Turkmenistan (omröstning)	61
6.37 Interimsavtal med Turkmenistan * (omröstning)	61
6.38 Gemenskapsram för kärnsäkerhet * (omröstning)	61
6.39 Kontrollsystem i gemenskapen för att säkerställa att bestämmelserna i den gemensamma fiskeripolitiken efterlevs * (omröstning)	62
6.40 Bevarande av fiskeresurserna genom tekniska åtgärder * (omröstning)	62
6.41 Gemensam invandringspolitik för Europa (omröstning)	62
6.42 Grönbok om TEN-T-politikens framtid (omröstning)	63
7. Röstförklaringar	63
8. Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster	64
9. Justering av protokollet från föregående sammanträde	64
10. Jordbävningen i regionen Abruzzo i Italien (debatt)	64
11. Ansvarsfrihet 2007: Rådet (debatt)	64
12. Gemensamma regler för tillträde till den internationella marknaden för persontransporter med buss (omarbetning) ***II – Villkor för rätten att yrkesmässigt bedriva vägtransporter ***II – Tillträde till den internationella marknaden för godstransporter på väg (omarbetning) ***II (debatt)	65
13. Rättigheter för passagerare som reser till havs eller på inre vattenvägar ***I – Passagerarnas rättigheter vid busstransporter ***I (debatt)	66
14. Frågestund (frågor till kommissionen)	67

Onsdag 22 april 2009

Innehållsförteckning (forts.)	Sida
15. Parlamentets sammansättning	68
16. Valprovning	68
17. Skyddstiden för upphovsrätt och vissa närstående rättigheter ***I (debatt)	68
18. Handlingsplan för rörlighet i städerna (debatt)	69
19. Handlingsplan för intelligenta transportsystem – Intelligenta transportsystem på vägtransportområdet och gränssnitt mot andra transportslag ***I (debatt)	69
20. Det andra Marco Polo-programmet om beviljande av ekonomiskt gemenskapsstöd till förbättring av godstransportsystemets miljöprestanda (Marco Polo II) ***I (debatt)	70
21. Europeiskt järnvägsnät för konkurrenskraftig godstrafik ***I (debatt)	70
22. Föredragningslista för nästa sammanträde	71
23. Avslutande av sammanträdet	71
NÄRVAROLISTA	72
BILAGA I	
OMRÖSTNINGRESULTAT	74
1. Europaparlamentets sammanträdeskalender – 2010	74
2. Avtal EG/Pakistan om vissa luftfartsaspekter *	75
3. EG:s anslutning till föreskrifter nr 61 från FN:s ekonomiska kommission för Europa om enhetliga bestämmelser för nyttofordon ***	75
4. Djurhälsovillkor vid förflyttning och import av hästdjur från tredjeland (kodifierad version) * ...	75
5. System för handel med vissa varor som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter (kodifierad version) *	75
6. Samordning av de sociala trygghetssystemen ***II	76
7. Samordning av de sociala trygghetssystemen: Tillämpningsbestämmelser ***II	76
8. Europeiskt forskningsprogram för metrologi ***I	76
9. Skyldigheter för verksamhetsutövare som släpper ut timmer och trävaror på marknaden ***I....	76
10. Minimnivå för lagren av råolja och/eller petroleumprodukter *	77
11. Nätverket för varningar om hot mot kritisk infrastruktur *	77
12. Europeiskt nätverk för skydd av offentliga personer *	77
13. Nationella omstruktureringsprogram för bomullssektorn *	77
14. Protokoll för tillämpning av Alpkonventionen på transportområdet (Transportprotokollet) *	78
15. Förslag till ändringsbudget nr 2/2009	78
16. Förslag till ändringsbudget nr 3/2009	78
17. Begäran om fastställelse av Aldo Patricellos immunitet	78
18. Begäran om fastställelse av Renato Brunettas immunitet	79
19. Begäran om samråd om Antonio Di Pietros immunitet och privilegier	79
20. Begäran om upphävande av Hannes Swobodas immunitet	79
21. Kontroll av budgetgenomförandet av instrumentet för stöd inför anslutningen	79
22. Effektiv verkställighet av domar i EU: insyn i gäldenärens tillgångar	80

Onsdag 22 april 2009

Innehållsförteckning (forts.)	Sida
23. Årsrapport från utskottet för framställningar	80
24. Integreringen av ett jämställdhetsperspektiv i utskottens och delegationernas verksamheter	80
25. Den inre marknaden för elektricitet ***II	80
26. Byrå för samarbete mellan energitillsynsmyndigheter ***II	81
27. Tillträde till nät för gränsöverskridande elhandel ***II	81
28. Den inre marknaden för naturgas ***II	81
29. Tillträde till naturgasöverföringsnäten ***II	81
30. Interoperabilitet mellan offentliga förvaltningar i EU (ISA) ***I	82
31. Maskiner för spridning av bekämpningsmedel ***I	82
32. Märkning av däck avseende bränsleeffektivitet ***I	82
33. Ändring av förordning (EG) nr 717/2007 (mobiltelefoni) och direktiv 2002/21/EG (elektroniska kommunikationer) ***I	84
34. Rapporterings- och dokumentationskrav i samband med fusioner och delningar ***I	84
35. Upptagande och utövande av försäkrings- och återförsäkringsverksamhet (omarbetning) ***I	85
36. Interimsavtal om handel med Turkmenistan	86
37. Interimsavtal om handel med Turkmenistan *	86
38. Gemenskapsram för kärnsäkerhet *	86
39. Kontrollsystem i gemenskapen för att säkerställa att bestämmelserna i den gemensamma fiskeripolitiken efterlevs *	88
40. Bevarande av fiskeresurserna genom tekniska åtgärder *	90
41. Gemensam invandringspolitik för Europa	91
42. Grönbok om TEN-T-politikens framtid	91
BILAGA II	
RESULTAT AV OMRÖSTNINGARNA MED NAMNUPPPROP	92
1. Europaparlamentets sammanträdeskalender (2010) – ändringsförslag 1	92
2. Europaparlamentets sammanträdeskalender (2010) – ändringsförslag 2	94
3. Europaparlamentets sammanträdeskalender (2010) – ändringsförslag 3	95
4. Betänkande Costa A6-0188/2009 – resolution	97
5. Rekommendation Markov A6-0243/2009 – resolution	99
6. Betänkande Geringer de Oedenberg A6-0248/2009 – resolution	100
7. Betänkande Geringer de Oedenberg A6-0249/2009 – resolution	102
8. Andrabehandlingsrekommendation Cremers A6-0207/2009 – resolution	103
9. Andrabehandlingsrekommendation Lambert A6-0204/2009 – resolution	105
10. Betänkande Erika Mann A6-0221/2009 – resolution	107
11. Betänkande Lucas A6-0115/2009 – resolution	108
12. Betänkande Ransdorf A6-0214/2009 – resolution	110
13. Betänkande Romagnoli A6-0228/2009 – resolution	112
14. Betänkande Deprez A6-0193/2009 – resolution	113
15. Betänkande Salinas García A6-0200/2009 – resolution	115
16. Betänkande Rack A6-0219/2009 – resolution	117
17. Betänkande Haug A6-0192/2009 – resolution	118
18. Betänkande Haug A6-0194/2009 – resolution	120

Onsdag 22 april 2009

Innehållsförteckning (forts.)	Sida
19. Betänkande Sakalas A6-0196/2009 – beslut	122
20. Betänkande Sakalas A6-0195/2009 – beslut	123
21. Betänkande Sakalas A6-0197/2009 – beslut	125
22. Betänkande Lehne A6-0190/2009 – beslut	127
23. Betänkande Kratsa-Tsagaropoulou A6-0181/2009 – resolution	129
24. Betänkande Gill A6-0252/2009 – resolution	130
25. Betänkande McGuinness A6-0232/2009 – resolution	132
26. Betänkande Záborská A6-0198/2009 – resolution	134
27. Andrabehandlingsrekommendation Morgan A6-0216/2009 – ändringsförslag 1	135
28. Andrabehandlingsrekommendation Chichester A6-0235/2009 – ändringsförslag 1	137
29. Andrabehandlingsrekommendation Vidal-Quadras A6-0213/2009 – ändringsförslag 1	139
30. Andrabehandlingsrekommendation Mussa A6-0238/2009 – ändringsförslag 1	141
31. Andrabehandlingsrekommendation Paparizov A6-0237/2009 – ändringsförslag 1	142
32. Betänkande David A6-0136/2009 – lagstiftningsresolution	144
33. Betänkande Rutowicz A6-0137/2009 – lagstiftningsresolution	146
34. Betänkande Belet A6-0218/2009 – lagstiftningsresolution	147
35. Betänkande Vălean A6-0138/2009 – lagstiftningsresolution	149
36. Betänkande Renate Weber A6-0247/2009 – lagstiftningsresolution	151
37. Betänkande Skinner A6-0413/2008 – lagstiftningsresolution	152
38. B6-0150/2009 – Turkmenistan – resolution	154
39. Betänkande Caspary A6-0085/2006 – lagstiftningsresolution	156
40. Betänkande Hökmark A6-0236/2009 – ändringsförslag 54	158
41. Betänkande Hökmark A6-0236/2009 – ändringsförslag 59/1	159
42. Betänkande Hökmark A6-0236/2009 – ändringsförslag 59/2	161
43. Betänkande Hökmark A6-0236/2009 – ändringsförslag 36S	163
44. Betänkande Hökmark A6-0236/2009 – ändringsförslag 64	165
45. Betänkande Hökmark A6-0236/2009 – ändringsförslag 65	166
46. Betänkande Hökmark A6-0236/2009 – ändringsförslag 66	168
47. Betänkande Hökmark A6-0236/2009 – ändrat förslag	170
48. Betänkande Hökmark A6-0236/2009 – lagstiftningsresolution	172
49. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009 – ändringsförslag 41	173
50. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009 – ändringsförslag 91	175
51. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009 – ändringsförslag 92	177
52. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009 – ändringsförslag 48	179
53. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009 – ändringsförslag 93	181
54. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009 – ändringsförslag 49	182
55. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009 – ändringsförslag 98	184
56. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009 – ändringsförslag 99	186
57. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009 – lagstiftningsresolution	187
58. Betänkande Visser A6-0206/2009 – lagstiftningsresolution	189
59. Betänkande Busuttil A6-0251/2009 – resolution utskottet LIBE	191
60. Betänkande Lichtenberger A6-0224/2009 – resolution utskottet TRAN	192

Onsdag 22 april 2009

SAMMANTRÄDETS GÅNG

ORDFÖRANDESKAP: Martine ROURE

*Vice talman***1. Öppnande av sammanträdet**

Sammanträdet öppnades kl. 9.00.

2. Inkomna dokument

Talmannen hade mottagit följande betänkande från ett utskott:

- * Betänkande om förslaget till rådets förordning om ändring av rådets förordning (EG) nr 332/2002 om upprättandet av ett system för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaters betalningsbalans (KOM(2009)0169 – C6-0134/2009 – 2009/0053(CNS)) – utskottet ECON
Föredragande: Pervenche Berès (A6-0268/2009)

3. Debatt om fall av kränkningar av de mänskliga rättigheterna samt av demokratiska och rättsstatliga principer (tillkännagivande av framlagda resolutionsförslag)

Nedanstående ledamöter eller politiska grupper hade, i enlighet med artikel 115 i arbetsordningen, begärt en debatt om följande resolutionsförslag:

I. KVINNORS RÄTTIGHETER I AFGHANISTAN

- Cristiana Muscardini, Roberta Angelilli, Hanna Foltyn-Kubicka, Adam Bielan och Konrad Szymański för UEN-gruppen, om kvinnors rättigheter i Afghanistan (B6-0197/2009),
- Pasqualina Napoletano, Ana Maria Gomes och Emilio Menéndez del Valle för PSE-gruppen, om kvinnors rättsliga ställning i Afghanistan (B6-0198/2009),
- Nicole Fontaine, Esther De Lange, Charles Tannock, Laima Liucija Andrikienė, Nikolay Mladenov och Bernd Posselt för PPE-DE-gruppen, om kvinnors rättigheter i Afghanistan (B6-0199/2009),
- Raül Romeva i Rueda och Angelika Beer för Verts/ALE-gruppen, om sharia, den nya familjerätten i Afghanistan (B6-0200/2009),
- André Brie, Vittorio Agnoletto och Luisa Morgantini för GUE/NGL-gruppen, om kvinnors rättigheter i Afghanistan (B6-0241/2009),
- Marios Matsakis, Marco Cappato och Toomas Savi för ALDE-gruppen, om kvinnors rättigheter i Afghanistan (B6-0252/2009).

Onsdag 22 april 2009

II. STÖD TILL SPECIALDOMSTOLEN FÖR SIERRA LEONE

- Pasqualina Napoletano, Ana Maria Gomes och Thijs Berman för PSE-gruppen, om verkställigheten av straff som utdömts av internationella domstolar, och särskilt om specialdomstolen för Sierra Leone (B6-0242/2009),
- Nirj Deva, Maria Martens, Laima Liucija Andrikiene, Charles Tannock, Tunne Kelam, Struan Stevenson och Bernd Posselt för PPE-DE-gruppen, om stöd till specialdomstolen för Sierra Leone (B6-0243/2009),
- Mikel Irujo Amezaga och Marie Anne Isler Béguin för Verts/ALE-gruppen, om specialdomstolen för Sierra Leone (B6-0244/2009),
- Vittorio Agnoletto för GUE/NGL-gruppen, om specialdomstolen för Sierra Leone (B6-0245/2009),
- Marco Cappato och Marios Matsakis för ALDE-gruppen, om stöd till specialdomstolen för Sierra Leone (B6-0253/2009),
- Eoin Ryan, Mieczysław Edmund Janowski, Ewa Tomaszewska, Konrad Szymański, Adam Bielan och Hanna Foltyn-Kubicka för UEN-gruppen, om specialdomstolen i Sierra Leone (B6-0255/2009).

III. DEN HUMANITÄRA SITUATIONEN FÖR DE BOENDE I ASHRAFLÄGRET

- Pasqualina Napoletano och Ana Maria Gomes för PSE-gruppen, om den humanitära situationen för de boende i Ashraflägrät (B6-0247/2009),
- Alejo Vidal-Quadras, Tunne Kelam, Charles Tannock, Michael Gahler, Struan Stevenson och Bernd Posselt för PPE-DE-gruppen, om den humanitära situationen för de boende i Ashraflägrät (B6-0248/2009),
- Angelika Beer och Cem Özdemir för Verts/ALE-gruppen, om den humanitära situationen för de boende i Ashraflägrät (B6-0249/2009),
- André Brie och Erik Meijer för GUE/NGL-gruppen, om situationen för de boende i Ashraflägrät (B6-0250/2009),
- Mogens Camre, Cristiana Muscardini, Konrad Szymański, Mieczysław Edmund Janowski, Hanna Foltyn-Kubicka och Adam Bielan för UEN-gruppen, om Ashraflägrät – Irak (B6-0251/2009),
- Marco Cappato, Marios Matsakis, Toomas Savi och Thierry Cornillet för ALDE-gruppen, om situationen för de boende i Ashraflägrät (B6-0254/2009).

Talartiden fördelas i enlighet med artikel 142 i arbetsordningen.

4. Kreditvärderingsinstitut *I – Rapporterings- och dokumentationskrav i samband med fusioner och delningar ***I – Upptagande och utövande av försäkrings- och återförsäkringsverksamhet (omarbetning) ***I (debatt)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om kreditvärderingsinstitut [KOM(2008)0704 – C6-0397/2008 – 2008/0217(COD)] – Utskottet för ekonomi och valutafrågor.
Föredragande: Jean-Paul Gauzès (A6-0191/2009)

Onsdag 22 april 2009

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av rådets direktiv 77/91/EEG, 78/855/EEG och 82/891/EEG och av direktiv 2005/56/EG beträffande rapporterings- och dokumentationskrav i samband med fusioner och delningar [KOM(2008)0576 – C6-0330/2008 – 2008/0182 (COD)] – Utskottet för rättsliga frågor.

Föredragande: Renate Weber (A6-0247/2009)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om upptagande och utövande av försäkrings- och återförsäkringsverksamhet (omarbetning) [KOM(2008)0119 – C6-0231/2007 – 2007/0143 (COD)] – Utskottet för ekonomi och valutafrågor.

Föredragande: Peter Skinner (A6-0413/2008)

Jean-Paul Gauzès, Renate Weber och Peter Skinner redogjorde för betänkandena.

Talare: Charlie McCreevy (ledamot av kommissionen).

Talare: Gay Mitchell (föredragande av yttrande från utskottet ECON), Sharon Bowles (föredragande av yttrande från utskottet JURI), Karsten Friedrich Hoppenstedt för PPE-DE-gruppen, Gianni Pittella för PSE-gruppen, Wolf Klinz för ALDE-gruppen, Cristiana Muscardini för UEN-gruppen, Alain Lipietz för Verts/ALE-gruppen, Sahra Wagenknecht för GUE/NGL-gruppen, Godfrey Bloom för IND/DEM-gruppen, Bruno Gollnisch, grupplös, John Purvis, Pervenche Berès, Marielle De Sarnez, Ewa Tomaszewska och Mary Lou McDonald.

ORDFÖRANDESKAP: Rodi KRATSA-TSAGAROPOULOU

Vice talman

Talare: Nils Lundgren, Othmar Karas, Robert Goebbels, Andrea Losco, Adamos Adamou, Johannes Blokland, Werner Langen, Ieke van den Burg, Olle Schmidt, Bernard Wojciechowski, Margaritis Schinas, Manuel Medina Ortega, Margarita Starkevičiūtė, Sirpa Pietikäinen, Antolín Sánchez Presedo, Daniel Dăianu och Klaus-Heiner Lehne.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Jean-Pierre Audy, Kurt Joachim Lauk och Pervenche Berès.

Talare: Charlie McCreevy, Jean-Paul Gauzès, Renate Weber och Peter Skinner.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: A6-0191/2009: punkt 8.5 i protokollet av den 23.4.2009, A6-0247/2009 och A6-0413/2009: punkt 6.34 i protokollet av den 22.4.2009 och punkt 6.35 i protokollet av den 22.4.2009

5. System för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaternas betalningsbalanser * – System för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaternas betalningsbalanser (debatt)

Betänkande om förslaget till rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 332/2002 om upprättandet av ett system för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaters betalningsbalans [KOM(2009) 0169 – C6-0134/2009 – 2009/0053(CNS)] – Utskottet för ekonomi och valutafrågor.

Föredragande: Pervenche Berès (A6-0268/2009)

Onsdag 22 april 2009

Uttalanden av rådet och kommissionen: System för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaternas betalningsbalanser

Pervenche Berès redogjorde för sitt betänkande.

Charlie McCreevy (ledamot av kommissionen) gjorde ett uttalande.

Talmannen informerade kammaren om att rådet låtit meddela att det inte önskade göra något uttalande om detta ämne.

Talare: Zsolt László Becsey för PPE-DE-gruppen, Elisa Ferreira för PSE-gruppen, och Guntars Krasts för UEN-gruppen.

ORDFÖRANDESKAP: Mario MAURO

Vice talman

Talare: Alain Lipietz för Verts/ALE-gruppen, Werner Langen, Dariusz Rosati och Edit Herczog.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Theodor Dumitru Stolojan, Andrzej Wielowieyski och Margarita Starkevičiūtė.

Talare: Charlie McCreevy och Pervenche Berès.

Resolutionsförslag som lagts fram som avslutning på debatten (artikel 103.2 i arbetsordningen):

— Pervenche Berès, för utskottet ECON, om upprättandet av ett system för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaters betalningsbalans (B6-0256/2009).

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 7.16 i protokollet av den 24.4.2009 och punkt 7.19 i protokollet av den 24.4.2009.*

(Sammanträdet avbröts kl. 11.20, i avvaktan på omröstningen, och återupptogs kl. 12.00.)

ORDFÖRANDESKAP: Hans-Gert PÖTTERING

Talman

6. Omröstning

Omröstningsresultaten (ändringsförslag, särskilda omröstningar, delade omröstningar etc.) återfinns i bilagan "Omröstningsresultat" som bifogas protokollet.

Bilagan med resultaten av omröstningarna med namnupprop finns endast i elektronisk form på Europarl.

6.1 Europaparlamentets sammanträdeskalender – 2010 (omröstning)

Europaparlamentets sammanträdeskalender – 2010: se talmanskonferensens förslag (*punkt 10 i protokollet av den 1.4.2009*)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 1)

Antogs

Onsdag 22 april 2009

Europaparlamentets sammanträdeskalender för 2010 fastställdes därmed enligt följande:

den 18–21 januari
den 8–11 februari
den 24–25 februari
den 8–11 mars
den 24–25 mars
den 19–22 april
den 5–6 maj
den 17–20 maj
den 14–17 juni
den 5–8 juli
den 6–9 september
den 20–23 september
den 6–7 oktober
den 18–21 oktober
den 10–11 november
den 22–25 november
den 13–16 december

6.2 Avtal EG/Pakistan om vissa luftfartsaspekter * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om förslaget till rådets beslut om ingående av ett avtal mellan Europeiska gemenskapen och Islamiska republiken Pakistan om vissa luftfartsaspekter [KOM(2008)0081 – C6-0080/2009 – 2008/0036 (CNS)] – Utskottet för transport och turism.
Föredragande: Paolo Costa (A6-0188/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 2)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSPROPOSITION

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0218)

6.3 EG:s anslutning till föreskrifter nr 61 från FN:s ekonomiska kommission för Europa om enhetliga bestämmelser för nyttofordon *** (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Rekommendation om förslaget till rådets beslut om Europeiska gemenskapens anslutning till föreskrifter nr 61 från Förenta nationernas ekonomiska kommission för Europa om enhetliga bestämmelser för godkännande av nyttofordon med avseende på deras utskjutande delar framför förarhyttens bakre vägg [KOM(2008)0675 – 7240/2009 – C6-0119/2009 – 2008/0205(AVC)] – Utskottet för internationell handel.
Föredragande: Helmuth Markov (A6-0243/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 3)

Onsdag 22 april 2009

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSPÅSLÖSUNG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0219)

Parlamentet gav härmed sitt samtycke.

6.4 Djurhälsovillkor vid förflyttning och import av hästdjur från tredjeland (kodifierad version) * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om förslaget till rådets direktiv om djurhälsovillkor vid förflyttning och import av hästdjur från tredjeland (kodifierad version) [KOM(2008)0715 – C6-0479/2008 – 2008/0219(CNS)] – Utskottet för rättsliga frågor.

Föredragande: Lidia Joanna Geringer de Oedenberg (A6-0248/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 4)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSPÅSLÖSUNG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0220)

6.5 System för handel med vissa varor som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter (kodifierad version) * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om förslaget till rådets förordning om systemet för handeln med vissa varor som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter (kodifierad version) [KOM(2008)0796 – C6-0018/2009 – 2008/0226(CNS)] – Utskottet för rättsliga frågor.

Föredragande: Lidia Joanna Geringer de Oedenberg (A6-0249/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 5)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSPÅSLÖSUNG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0221)

6.6 Samordning av de sociala trygghetssystemen ***II (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Andrabehandlingsrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 883/2004 om samordning av de sociala trygghetssystemen och om fastställande av innehållet i bilagorna [14518/1/2008 – C6-0003/2009 – 2006/0008(COD)] – Utskottet för sysselsättning och sociala frågor.

Föredragande: Jan Cremers (A6-0207/2009)

(Kvalificerad majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 6)

RÅDETS GEMENSAMMA STÅNDPUNKT och ÄNDRINGSFÖRSLAG

Jan Cremers (föredragande) gjorde ett uttalande i enlighet med artikel 131.4 i arbetsordningen.

Förklarades godkänt (P6_TA-PROV(2009)0222)

Onsdag 22 april 2009

6.7 Samordning av de sociala trygghetssystemen: Tillämpningsbestämmelser *II** (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Andrabehandlingsrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om tillämpningsbestämmelser till förordning (EG) nr 883/2004 om samordning av de sociala trygghetssystemen [14516/4/2008 – C6-0006/2009 – 2006/0006(COD)] – Utskottet för sysselsättning och sociala frågor.

Föredragande: Jean Lambert (A6-0204/2009)

(Kvalificerad majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 7)

RÅDETS GEMENSAMMA STÅNDPUNKT och ÄNDRINGSFÖRSLAG

Jean Lambert (föredragande) gjorde ett uttalande i enlighet med artikel 131.4 i arbetsordningen.

Förklarades godkänt (P6_TA-PROV(2009)0223)

6.8 Europeiskt forskningsprogram för metrologi *I** (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets beslut om gemenskapens deltagande i ett europeiskt forskningsprogram för metrologi som genomförs av flera medlemsstater [KOM(2008)0814 – C6-0468/2008 – 2008/0230(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.

Föredragande: Erika Mann (A6-0221/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 8)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG, ÄNDRINGSFÖRSLAG och FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Erika Mann (föredragande) gjorde ett uttalande i enlighet med artikel 131.4 i arbetsordningen.

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0224)

6.9 Skyldigheter för verksamhetsutövare som släpper ut timmer och trävaror på marknaden *I** (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om fastställande av skyldigheter för verksamhetsutövare som släpper ut timmer och trävaror på marknaden [KOM(2008)0644 – C6-0373/2008 – 2008/0198(COD)] – Utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedelssäkerhet.

Föredragande: Caroline Lucas (A6-0115/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 9)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG, ÄNDRINGSFÖRSLAG och FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0225)

Onsdag 22 april 2009

6.10 Miniminivå för lagren av råolja och/eller petroleumprodukter * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om förslaget till rådets direktiv om en skyldighet för medlemsstaterna att inneha minimilager av råolja och/eller petroleumprodukter [KOM(2008)0775 – C6-0511/2008 – 2008/0220(CNS)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.

Föredragande: Miloslav Ransdorf (A6-0214/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 10)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG, ÄNDRINGSFÖRSLAG och FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0226)

6.11 Nätverket för varningar om hot mot kritisk infrastruktur * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om förslaget till rådets beslut om inrättande av nätverket för varningar om hot mot kritisk infrastruktur (Ciwin) [KOM(2008)0676 – C6-0399/2008 – 2008/0200(CNS)] – Utskottet för medborgerliga fri- och rättigheter samt rättsliga och inrikes frågor.

Föredragande: Luca Romagnoli (A6-0228/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 11)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG, ÄNDRINGSFÖRSLAG och FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0227)

6.12 Europeiskt nätverk för skydd av offentliga personer * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om Konungariket Nederländernas initiativ om rådets beslut om ändring av beslut 2002/956/RIF om inrättande av ett europeiskt nätverk för skydd av offentliga personer [16437/2008 – C6-0029/2009 – 2009/0801(CNS)] – Utskottet för medborgerliga fri- och rättigheter samt rättsliga och inrikes frågor.

Föredragande: Gérard Deprez (A6-0193/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 12)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0228)

6.13 Nationella omstruktureringsprogram för bomullssektorn

Betänkande om förslaget till rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 637/2008 när det gäller de nationella omstruktureringsprogrammen för bomullssektorn [KOM(2009)0037 – C6-0063/2009 – 2009/0008(CNS)] – Utskottet för jordbruk och landsbygdens utveckling.

Föredragande: María Isabel Salinas García (A6-0200/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 13)

Onsdag 22 april 2009

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSPROPOSITION

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0229)

Inlägg:

— Charlie McCreevy (ledamot av kommissionen) yttrade sig före omröstningen.

6.14 Protokoll för tillämpning av Alpkonventionen på transportområdet (Transportprotokollet) * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om förslaget till rådets beslut om ingående, på Europeiska gemenskapens vägnar, av protokollet för tillämpning av Alpkonventionen på transportområdet (Transportprotokollet) [KOM(2008)0895 – C6-0073/2009 – 2008/0262(CNS)] – Utskottet för transport och turism.
Föredragande: Reinhard Rack (A6-0219/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 14)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSPROPOSITION

Reinhard Rack (föredragande) gjorde ett uttalande i enlighet med artikel 131.4 i arbetsordningen.

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0230)

6.15 Förslag till ändringsbudget nr 2/2009 (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om förslaget till Europeiska unionens ändringsbudget nr 2/2009 för budgetåret 2009, Avsnitt III – kommissionen [6953/2009 – C6-0077/2009 – 2009/2010(BUD)] – Budgetutskottet.
Föredragande: Jutta Haug (A6-0192/2009)

(Kvalificerad majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 15)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0231)

6.16 Förslag till ändringsbudget nr 3/2009 (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om förslaget till Europeiska unionens ändringsbudget nr 3/2009 för budgetåret 2009, Avsnitt III – kommissionen [8153/2009 – C6-0118/2009 – 2009/2017(BUD)] – Budgetutskottet.
Föredragande: Jutta Haug (A6-0194/2009)

(Kvalificerad majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 16)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0232)

Onsdag 22 april 2009

6.17 Begäran om fastställelse av Aldo Patriciellos immunitet (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om begäran om fastställelse av Aldo Patriciellos immunitet och privilegier [2008/2323(IMM)] – Utskottet för rättsliga frågor.
Föredragande: Aloyzas Sakalas (A6-0196/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 17)

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0233)

6.18 Begäran om fastställelse av Renato Brunettas immunitet (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om begäran om fastställelse av Renato Brunettas immunitet och privilegier [2008/2147(IMM)] – Utskottet för rättsliga frågor.
Föredragande: Aloyzas Sakalas (A6-0195/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 18)

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0234)

6.19 Begäran om samråd om Antonio Di Pietros immunitet och privilegier (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om begäran om samråd om Antonio Di Pietros immunitet och privilegier [2008/2146(IMM)] – Utskottet för rättsliga frågor.
Föredragande: Aloyzas Sakalas (A6-0197/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 19)

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0235)

6.20 Begäran om upphävande av Hannes Swobodas immunitet (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om begäran om upphävande av Hannes Swobodas immunitet [2009/2014(IMM)] – Utskottet för rättsliga frågor.
Föredragande: Klaus-Heiner Lehne (A6-0190/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 20)

Onsdag 22 april 2009

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0236)

Inlägg:

— Hannes Swoboda meddelade att han inte deltog i denna omröstning.

6.21 Kontroll av budgetgenomförandet av instrumentet för stöd inför anslutningen (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om kontroll av budgetgenomförandet av instrumentet för stöd inför anslutningen (IPA) 2007 [2008/2206(INI)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Rodi Kratsa-Tsagaropoulou (A6-0181/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 21)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0237)

6.22 Effektiv verkställighet av domar i EU: insyn i gäldenärens tillgångar (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om effektiv verkställighet av domar i Europeiska unionen: insyn i gäldenärens tillgångar [2008/2233(INI)] – Utskottet för rättsliga frågor.
Föredragande: Neena Gill (A6-0252/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 22)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0238)

6.23 Årsrapport från utskottet för framställningar (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om överläggningarna i utskottet för framställningar under 2008 [2008/2301(INI)] – Utskottet för framställningar.
Föredragande: Mairead McGuinness (A6-0232/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 23)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0239)

Onsdag 22 april 2009

6.24 Integreringen av ett jämställdhetsperspektiv i utskottens och delegationernas verksamheter (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om integreringen av ett jämställdhetsperspektiv i utskottens och delegationernas arbete [2008/2245(INI)] – Utskottet för kvinnors rättigheter och jämställdhet mellan kvinnor och män.
Föredragande: Anna Záborská (A6-0198/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 24)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA-PROV(2009)0240)

6.25 Den inre marknaden för elektricitet ***II (omröstning)

Andrabehandlingsrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv om gemensamma regler för den inre marknaden för el och om upphävande av direktiv 2003/54/EG [14539/2/2008 – C6-0024/2009 – 2007/0195(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.
Föredragande: Eluned Morgan (A6-0216/2009)

(Kvalificerad majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 25)

RÅDETS GEMENSAMMA STÅNDPUNKT

Förklarades godkänt såsom ändrat av parlamentet (P6_TA-PROV(2009)0241)

Inlägg:

— Eluned Morgan (föredragande) yttrade sig före omröstningen.

6.26 Byrå för samarbete mellan energitillsynsmyndigheter ***II (omröstning)

Andrabehandlingsrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om inrättande av en byrå för samarbete mellan energitillsynsmyndigheter [14541/1/2008 – C6-0020/2009 – 2007/0197(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.
Föredragande: Giles Chichester (A6-0235/2009)

(Kvalificerad majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 26)

RÅDETS GEMENSAMMA STÅNDPUNKT

Förklarades godkänt såsom ändrat av parlamentet (P6_TA-PROV(2009)0242)

Onsdag 22 april 2009

6.27 Tillträde till nät för gränsöverskridande elhandel ***II (omröstning)

Andrabehandlingsrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om villkor för tillträde till nät för gränsöverskridande elhandel och om upphävande av förordning (EG) nr 1228/2003 [14546/2/2008 – C6-0022/2009 – 2007/0198(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.

Föredragande: Alejo Vidal-Quadras (A6-0213/2009)

(Kvalificerad majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 27)

RÅDETS GEMENSAMMA STÅNDPUNKT

Förklarades godkänt såsom ändrat av parlamentet (P6_TA-PROV(2009)0243)

6.28 Den inre marknaden för naturgas ***II (omröstning)

Andrabehandlingsrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv om gemensamma regler för den inre marknaden för naturgas och upphävande av direktiv 2003/55/EG [14540/2/2008 – C6-0021/2009 – 2007/0196(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.

Föredragande: Antonio Mussa (A6-0238/2009)

(Kvalificerad majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 28)

RÅDETS GEMENSAMMA STÅNDPUNKT

Förklarades godkänt såsom ändrat av parlamentet (P6_TA-PROV(2009)0244)

6.29 Tillträde till naturgasöverföringsnäten ***II (omröstning)

Andrabehandlingsrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om villkor för tillträde till naturgasöverföringsnäten och om upphävande av förordning (EG) nr 1775/2005 [14548/2/2008 – C6-0023/2009 – 2007/0199(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.

Föredragande: Atanas Paparizov (A6-0237/2009)

(Kvalificerad majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 29)

RÅDETS GEMENSAMMA STÅNDPUNKT

Förklarades godkänt såsom ändrat av parlamentet (P6_TA-PROV(2009)0245)

6.30 Interoperabilitet mellan offentliga förvaltningar i EU (ISA) ***I (omröstning)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets beslut om lösningar för att uppnå interoperabilitet mellan offentliga förvaltningar i EU (ISA) [KOM(2008)0583 – C6-0337/2008 – 2008/0185(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.

Föredragande: Dragoş Florin David (A6-0136/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 30)

Onsdag 22 april 2009

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA-PROV(2009)0246)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRÉSOLUTION

Antogs (P6_TA-PROV(2009)0246)

6.31 Maskiner för spridning av bekämpningsmedel *I (omröstning)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om maskiner för spridning av bekämpningsmedel och om ändring av direktiv 2006/42/EG av den 17 maj 2006 om maskiner [KOM(2008)0535 – C6-0307/2008 – 2008/0172(COD)] – Utskottet för den inre marknaden och konsumentskydd.

Föredragande: Leopold Józef Rutowicz (A6-0137/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 31)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA-PROV(2009)0247)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRÉSOLUTION

Antogs (P6_TA-PROV(2009)0247)

Inlägg:

- Leopold Józef Rutowicz (föredragande) yttrade sig före omröstningen.
- Charlie McCreevy (ledamot av kommissionen) yttrade sig för att tillkännage kommissionens ståndpunkt om ändringsförslagen.

6.32 Märkning av däck avseende bränsleeffektivitet *I (omröstning)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om märkning av däck vad gäller drivmedelseffektivitet och andra väsentliga parametrar [KOM(2008)0779 – C6-0411/2008 – 2008/0221(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.

Föredragande: Ivo Belet (A6-0218/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 32)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA-PROV(2009)0248)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRÉSOLUTION

Antogs (P6_TA-PROV(2009)0248)

6.33 Ändring av förordning (EG) nr 717/2007 (mobiltelefoni) och direktiv 2002/21/EG (elektroniska kommunikationer) *I (omröstning)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 717/2007 om roaming i allmänna mobiltelefonnät i gemenskapen och direktiv 2002/21/EG om ett gemensamt regelverk för elektroniska kommunikationsnät och kommunikationstjänster [KOM(2008)0580 – C6-0333/2008 – 2008/0187(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.

Föredragande: Adina-Ioana Vălean (A6-0138/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 33)

Onsdag 22 april 2009

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet ((P6_TA-PROV(2009)0249)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSPÅSLUTNING

Antogs (P6_TA-PROV(2009)0249)

Inlägg:

— Adina-Ioana Vălean (föredragande) lade fram ett muntligt ändringsförslag till artikel 1.2 b, vilket beaktades.

6.34 Rapporterings- och dokumentationskrav i samband med fusioner och delningar *I (omröstning)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av rådets direktiv 77/91/EEG, 78/855/EEG och 82/891/EEG och av direktiv 2005/56/EG beträffande rapporterings- och dokumentationskrav i samband med fusioner och delningar [KOM(2008)0576 – C6-0330/2008 – 2008/0182 (COD)] – Utskottet för rättsliga frågor.

Föredragande: Renate Weber (A6-0247/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 34)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA-PROV(2009)0250)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSPÅSLUTNING

Antogs (P6_TA-PROV(2009)0250)

Inlägg:

— Charlie McCreevy (ledamot av kommissionen) yttrade sig före omröstningen om det ändrade förslaget.

6.35 Upptagande och utövande av försäkrings- och återförsäkringsverksamhet (omarbetning) *I (omröstning)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om upptagande och utövande av försäkrings- och återförsäkringsverksamhet (omarbetning) [KOM(2008)0119 – C6-0231/2007 – 2007/0143(COD)] – Utskottet för ekonomi och valutafrågor.

Föredragande: Peter Skinner (A6-0413/2008)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 35)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA-PROV(2009)0251)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSPÅSLUTNING

Antogs (P6_TA-PROV(2009)0251)

Inlägg:

— Charlie McCreevy (ledamot av kommissionen) yttrade sig före omröstningen.

Onsdag 22 april 2009

6.36 Interimsavtal med Turkmenistan (omröstning)

Resolutionsförslag B6-0150/2009/rev och B6-0160/2009

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 36)

Talare: Karel Schwarzenberg (rådets tjänstgörande ordförande) och Charlie McCreevy (ledamot av kommissionen).

Talare: Harlem Désir begärde att omröstningen skulle skjutas upp (talmannen svarade honom att han inte kände till någon sådan begäran från en politisk grupp); även Helmuth Markov rekommenderade att omröstningen skulle skjutas upp; Daniel Caspary (föredragande) motsatte sig begäran från Harlem Désir om att skjuta upp omröstningen.

Talare: Daniel Cohn-Bendit för Verts/ALE-gruppen begärde att omröstningen skulle skjutas upp. Parlamentet förkastade denna begäran genom EO (243 ja-röster, 392 nej-röster, 27 nedlagda röster).

RESOLUTIONSFÖRSLAG B6-0150/2009/rev

Antogs (P6_TA-PROV(2009)0252)

(Resolutionsförslag B6-0160/2009 bortföll.)

6.37 Interimsavtal med Turkmenistan * (omröstning)

Betänkande om förslaget till rådets och kommissionens beslut om ingående av interimsavtalet om handel och handelsrelaterade frågor mellan Europeiska gemenskapen och Europeiska atomenergigemenskapen, å ena sidan, och Turkmenistan, å andra sidan [05144/1999 – C5-0338/1999 – 1998/0304(CNS)] – Utskottet för internationell handel.

Föredragande: Daniel Caspary (A6-0085/2006)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 37)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGRESOLUTION

Antogs (P6_TA-PROV(2009)0253)

6.38 Gemenskapsram för kärnsäkerhet * (omröstning)

Betänkande om förslaget till rådets direktiv (Euratom) om upprättande av en gemenskapsram för kärnsäkerhet [KOM(2008)0790 – C6-0026/2009 – 2008/0231(CNS)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.

Föredragande: Gunnar Hökmark (A6-0236/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 38)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA-PROV(2009)0254)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGRESOLUTION

Antogs (P6_TA-PROV(2009)0254)

Onsdag 22 april 2009

6.39 Kontrollsystem i gemenskapen för att säkerställa att bestämmelserna i den gemensamma fiskeripolitiken efterlevs * (omröstning)

Betänkande om förslaget till rådets förordning om införande av ett kontrollsystem i gemenskapen för att säkerställa att bestämmelserna i den gemensamma fiskeripolitiken efterlevs [KOM(2008)0721 – C6-0510/2008 – 2008/0216(CNS)] – Fiskeriutskottet.

Föredragande: Raül Romeva i Rueda (A6-0253/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 39)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA-PROV(2009)0255)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSPOLITIK

Antogs (P6_TA-PROV(2009)0255)

6.40 Bevarande av fiskeresurserna genom tekniska åtgärder * (omröstning)

Betänkande om förslaget till rådets förordning om bevarande av fiskeresurserna genom tekniska åtgärder [KOM(2008)0324 – C6-0282/2008 – 2008/0112(CNS)] – Fiskeriutskottet.

Föredragande: Cornelis Visser (A6-0206/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 40)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA-PROV(2009)0256)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSPOLITIK

Antogs (P6_TA-PROV(2009)0256)

6.41 Gemensam invandringspolitik för Europa (omröstning)

Betänkande om en gemensam invandringspolitik för Europa: principer, åtgärder och verktyg [2008/2331(INI)] – Utskottet för medborgerliga fri- och rättigheter samt rättsliga och inrikes frågor.

Föredragande: Simon Busutil (A6-0251/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 41)

ALTERNATIVT RESOLUTIONSFÖRSLAG (från PPE-DE-gruppen)

Förkastades

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA-PROV(2009)0257)

Onsdag 22 april 2009

6.42 Grönbok om TEN-T-politikens framtid (omröstning)

Betänkande om grönboken om TEN-T-politikens framtid [2008/2218(INI)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Eva Lichtenberger (A6-0224/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 42)

ALTERNATIVT RESOLUTIONSFÖRSLAG (från PPE-DE-gruppen)

Förkastades

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA-PROV(2009)0258)

7. Röstförklaringar

Skriftliga röstförklaringar:

— De skriftliga röstförklaringar som ingetts i enlighet med artikel 163.3 i arbetsordningen återfinns i det fullständiga förhandlingsreferatet från sammanträdet.

Muntliga röstförklaringar:

— Europaparlamentets sammanträdeskalender – 2010: David Sumberg

ORDFÖRANDESKAP: Luigi COCILOVO

Vice talman

— Europaparlamentets sammanträdeskalender – 2010: Christopher Heaton-Harris

— Betänkande Mairead McGuinness – A6-0232/2009: Daniel Hannan

— Betänkande Anna Záborská – A6-0198/2009: Hannu Takkula

— Andrabehandlingsrekommendation Eluned Morgan – A6-0216/2009: Daniel Hannan och Syed Kamall

— Betänkande Ivo Belet – A6-0218/2009: Hannu Takkula

— Betänkande Adina-Ioana Vălean – A6-0138/2009: Hannu Takkula, Syed Kamall, Bruno Gollnisch, Daniel Hannan, Inese Vaidere

— Betänkande Peter Skinner – A6-0413/2008: Eoin Ryan

— Betänkande Gunnar Hökmark – A6-0236/2009: Christopher Heaton-Harris

— Betänkande Raül Romeva i Rueda – A6-0253/2009: Jim Allister, Daniel Hannan, Catherine Stihler

— Betänkande Cornelis Visser – A6-0206/2009: Syed Kamall, Inese Vaidere

— Betänkande Simon Busuttil – A6-0251/2009: Simon Busuttil, Bruno Gollnisch, Mario Borghezio

Onsdag 22 april 2009

8. Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Rättelserna och avsiktsförklaringarna till avgivna röster återfinns på webbplatsen "Séance en direct", "Results of votes (roll-call votes)/Résultats des votes (appels nominaux)" samt i den tryckta versionen av bilagan "Resultat av omröstningarna med namnupprop".

Den elektroniska versionen på Europarl uppdateras regelbundet under högst två veckor efter den aktuella omröstningsdagen.

Därefter slutförs förteckningen över rättelserna till de avgivna rösterna för att översättas och offentliggöras i Europeiska unionens officiella tidning.

(Sammanträdet avbröts kl. 13.35 och återupptogs kl. 15.00.)

ORDFÖRANDESKAP: Luigi COCILOVO

Vice talman

9. Justering av protokollet från föregående sammanträde

Protokollet från föregående sammanträde justerades.

10. Jordbävningen i regionen Abruzzo i Italien (debatt)

Uttalande av kommissionen: Jordbävningen i regionen Abruzzo i Italien

Siim Kallas (kommissionens vice ordförande) gjorde ett uttalande.

Talare: Gabriele Albertini för PPE-DE-gruppen, Gianni Pittella för PSE-gruppen, Patrizia Toia för ALDE-gruppen, Roberta Angelilli för UEN-gruppen, Monica Frassoni för Verts/ALE-gruppen, och Roberto Musacchio för GUE/NGL-gruppen.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Reinhard Rack och Armando Veneto.

Talare: Siim Kallas.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

11. Ansvarsfrihet 2007: Rådet (debatt)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007, Avsnitt II, rådet [C6-0417/2008 – 2008/2277(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0150/2009)

Talare: Søren Bo Søndergaard förhörde sig först om rådets frånvaro (talmannen bekräftade att rådet hade bjudits in till denna debatt) och redogjorde sedan för sitt betänkande.

Talare: José Javier Pomés Ruiz för PPE-DE-gruppen, Costas Botopoulos för PSE-gruppen, Kyösti Virrankoski för ALDE-gruppen, Bart Staes för Verts/ALE-gruppen, Jens Holm för GUE/NGL-gruppen, Nils Lundgren för IND/DEM-gruppen, Hans-Peter Martin, grupplös, Herbert Bösch och Paulo Casaca.

Onsdag 22 april 2009

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Karl von Wogau.

Talare: Hans-Peter Martin gjorde ett personligt uttalande som reaktion på inlägget av Karl von Wogau, vilket besvarades av den sistnämnde.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Paul Rübig.

ORDFÖRANDESKAP: Edward McMILLAN-SCOTT

Vice talman

Talare: Herbert Bösch (ordförande för utskottet CONT), som återkom till det första inlägget av Karl von Wogau.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Ingeborg Gräßle och Pierre Pribetich.

Talare: Søren Bo Søndergaard.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 6.14 i protokollet av den 23.4.2009.*

12. Gemensamma regler för tillträde till den internationella marknaden för persontransporter med buss (omarbetning) *II – Villkor för rätten att yrkesmässigt bedriva vägtransporter ***II – Tillträde till den internationella marknaden för godstransporter på väg (omarbetning) ***II (debatt)**

Andrabehandlingsrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om gemensamma regler för tillträde till den internationella marknaden för persontransporter med buss (omarbetning) [11786/1/2008 – C6-0016/2009 – 2007/0097(COD)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Mathieu Grosch (A6-0215/2009)

Andrabehandlingsrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om gemensamma regler beträffande de villkor som ska uppfyllas av personer som yrkesmässigt bedriver transporter på väg och om upphävande av rådets direktiv 96/26/EG [11783/1/2008 – C6-0015/2009 – 2007/0098(COD)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Silvia-Adriana Țicău (A6-0210/2009)

Andrabehandlingsrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om gemensamma regler för tillträde till den internationella marknaden för godstransporter på väg (omarbetning) [11788/1/2008 – C6-0014/2009 – 2007/0099(COD)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Mathieu Grosch (A6-0211/2009)

Mathieu Grosch och Silvia-Adriana Țicău redogjorde för andrabehandlingsrekommendationerna.

Talare: Pavel Svoboda (rådets tjänstgörande ordförande) och Antonio Tajani (kommissionens vice ordförande).

Onsdag 22 april 2009

Talare: Georg Jarzembowski för PPE-DE-gruppen, Brian Simpson för PSE-gruppen, Jeanine Hennis-Plasschaert för ALDE-gruppen, Roberts Zile för UEN-gruppen, Georgios Toussas för GUE/NGL-gruppen, Johannes Blokland för IND/DEM-gruppen, Corien Wortmann-Kool, Gilles Savary, Dirk Sterckx, Michael Henry Natrass, Dieter-Lebrecht Koch, Saïd El Khadraoui och Ari Vatanen.

Talare: Pavel Svoboda.

ORDFÖRANDESKAP: Miguel Angel MARTÍNEZ MARTÍNEZ

Vice talman

Talare: Antonio Tajani, Dirk Sterckx, vilken kommenterade det sätt på vilket debatten avlöpte, Mathieu Grosch och Silvia-Adriana Țicău.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: punkt 8.1 i protokollet av den 23.4.2009, punkt 8.2 i protokollet av den 23.4.2009 och punkt 8.3 i protokollet av den 23.4.2009.

13. Rättigheter för passagerare som reser till havs eller på inre vattenvägar *I – Passagerarnas rättigheter vid busstransporter ***I (debatt)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om passagerares rättigheter vid resor till sjöss och på inre vattenvägar och ändring av förordning (EG) nr 2006/2004 om samarbete mellan de nationella tillsynsmyndigheter som ansvarar för konsumentskyddslagstiftningen [KOM(2008)0816 – C6-0476/2008 – 2008/0246(COD)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Michel Teychenné (A6-0209/2009)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om passagerares rättigheter vid busstransport och om ändring av förordning (EG) nr 2006/2004 om samarbete mellan de nationella tillsynsmyndigheter som ansvarar för konsumentskyddslagstiftningen [KOM(2008)0817 – C6-0469/2008 – 2008/0237(COD)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Gabriele Albertini (A6-0250/2009)

Michel Teychenné och Gabriele Albertini redogjorde för betänkandena.

Talare: Pavel Svoboda (rådets tjänstgörande ordförande) och Antonio Tajani (kommissionens vice ordförande).

Talare: Georgios Papastamkos (föredragande av yttrande från utskottet JURI), Georg Jarzembowski för PPE-DE-gruppen, Robert Evans för PSE-gruppen, Dirk Sterckx för ALDE-gruppen, Eva Lichtenberger för Verts/ALE-gruppen, Erik Meijer för GUE/NGL-gruppen, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Brian Simpson, Francesco Ferrari, Reinhard Rack, Emanuel Jardim Fernandes, Marian-Jean Marinescu och Marie Panayotopoulos-Cassiotou.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Christian Rovsing.

Talare: Pavel Svoboda och Antonio Tajani.

Onsdag 22 april 2009

ORDFÖRANDESKAP: Manuel António dos SANTOS

Vice talman

Talare: Michel Teychenné och Gabriele Albertini.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: punkt 8.6 i protokollet av den 23.4.2009 och punkt 8.7 i protokollet av den 23.4.2009.

(Sammanträdet avbröts kl. 18.15, i avvaktan på frågestunden, och återupptogs kl. 18.30.)

ORDFÖRANDESKAP: Manuel António dos SANTOS

Vice talman

14. Frågestund (frågor till kommissionen)

Parlamentet behandlade en rad frågor till kommissionen (B6-0227/2009).

Fråga 28 (Sarah Ludford): Elektronisk handel.

Charlie McCreevy (ledamot av kommissionen) besvarade frågan samt en följdfråga från Sarah Ludford.

Fråga 29 (Claude Moraes): En EU-strategi för sjukdomen Alzheimer.

Androulla Vassiliou (ledamot av kommissionen) besvarade frågan samt en följdfråga från Claude Moraes.

Fråga 30 (Rodi Kratsa-Tsagaropoulou): Hotande recession i Sydosteuropa och följderna för den ekonomiska ekonomin.

Janez Potočnik (ledamot av kommissionen) besvarade frågan samt en följdfråga från Rodi Kratsa-Tsagaropoulou.

Fråga 31 (Gay Mitchell): Statligt stöd till europeiska länder utanför EU.

Neelie Kroes (ledamot av kommissionen) besvarade frågan samt en följdfråga från Gay Mitchell.

Fråga 32 (Zbigniew Krzysztof Kuźmiuk): Diskrimineringen av polska varv mot bakgrund av kommissionens aktuella godkännande av offentligt stöd till bilindustrin.

Neelie Kroes besvarade frågan samt en följdfråga från Zbigniew Krzysztof Kuźmiuk.

Fråga 33 (Giovanna Corda): Försäljning på Internet av parfym, kläder och märkesprodukter.

Neelie Kroes besvarade frågan samt följdfrågor från Giovanna Corda och Paul Rübig.

Fråga 34 (Georgios Papastamkos): Statligt stöd till små och medelstora företag.

Neelie Kroes besvarade frågan samt följdfrågor från Georgios Papastamkos, Paul Rübig och Marie Panayotopoulos-Cassiotou.

Fråga 35 skulle erhålla ett skriftligt svar.

Fråga 36 (Marie Panayotopoulos-Cassiotou): Forskning och sjöfartsyrken.

Janez Potočnik besvarade frågan samt en följdfråga från Marie Panayotopoulos-Cassiotou.

Onsdag 22 april 2009

Fråga 37 (Emmanouil Angelakas): Bedömning av kreativitet, innovation och teknisk utveckling i medlemsstaterna.

Janez Potočnik besvarade frågan samt följdfrågor från Emmanouil Angelakas och Justas Vincas Paleckis.

Fråga 38 (Justas Vincas Paleckis): Bonusinitiativ 169.

Janez Potočnik besvarade frågan samt en följdfråga från Justas Vincas Paleckis.

Frågorna 39 och 40 skulle erhålla skriftliga svar.

Fråga 41 (Marian Harkin): Kommunikation med medborgarna.

Margot Wallström (kommissionens vice ordförande) besvarade frågan samt en följdfråga från Marian Harkin.

Fråga 42 (David Martin): Kommissionens roll och deltagandet i det kommande valet till Europaparlamentet.

Margot Wallström besvarade frågan samt följdfrågor från David Martin och Marian Harkin.

Frågorna 43–54, 56–61 och 63–77 skulle erhålla skriftliga svar (*se bilagan till det fullständiga förhandlingsreferatet*).

Talmanen förklarade frågestunden med frågor till kommissionen avslutad.

(*Sammanträdet avbröts kl. 20.00 och återupptogs kl. 21.05.*)

ORDFÖRANDESKAP: Alejo VIDAL-QUADRAS

Vice talman

15. Parlamentets sammansättning

Ignasi Guardans Cambó hade skriftligen begärt entledigande från sitt uppdrag som ledamot av parlamentet med verkan från och med den 23 april 2009.

I enlighet med artikel 4.1 i arbetsordningen fastställde parlamentet att denna plats var vakant och skulle underrätta den berörda medlemsstaten därom.

16. Valprovning

På förslag av utskottet JURI beslutade parlamentet att godkänna mandaten för följande ledamöter:

- Liene Liepiņa från och med den 19 mars 2009,
- Daniel Bautista från och med den 26 mars 2009.

17. Skyddstiden för upphovsrätt och vissa närstående rättigheter ***I (debatt)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av Europaparlamentets och rådets direktiv 2006/116/EG om skyddstiden för upphovsrätt och vissa närstående rättigheter [KOM(2008)0464 – C6-0281/2008 – 2008/0157(COD)] – Utskottet för rättsliga frågor.
Föredragande: Brian Crowley (A6-0070/2009)

Brian Crowley redogjorde för sitt betänkande.

Talare: Charlie McCreevy (ledamot av kommissionen).

Onsdag 22 april 2009

Talare: Erna Hennicot-Schoepges (föredragande av yttrande från utskottet ITRE), Emmanouil Angelakas (föredragande av yttrande från utskottet IMCO), Christopher Heaton-Harris (föredragande av yttrande från utskottet CULT), Jacques Toubon för PPE-DE-gruppen, Neena Gill för PSE-gruppen, Sharon Bowles för ALDE-gruppen, Roberta Angelilli för UEN-gruppen, Eva Lichtenberger för Verts/ALE-gruppen, Mary Lou McDonald för GUE/NGL-gruppen, Manuel Medina Ortega, Olle Schmidt, Roberto Musacchio, Athanasios Pafilis och Jens Holm.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Manolis Mavrommatis, Glyn Ford och Christofer Fjellner.

Talare: Charlie McCreevy och Brian Crowley.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 8.8 i protokollet av den 23.4.2009.*

18. Handlingsplan för rörlighet i städerna (debatt)

Betänkande om handlingsplanen för rörlighet i städerna [2008/2217(INI)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Gilles Savary (A6-0199/2009)

Gilles Savary redogjorde för sitt betänkande.

Talare: Antonio Tajani (kommissionens vice ordförande).

Talare: Jean Marie Beaupuy (föredragande av yttrande från utskottet REGI), Reinhard Rack för PPE-DE-gruppen, Saïd El Khadraoui för PSE-gruppen, Michael Cramer för Verts/ALE-gruppen, Johannes Blokland för IND/DEM-gruppen, Renate Sommer och Maria Eleni Koppa.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Mieczysław Edmund Janowski.

Talare: Antonio Tajani.

ORDFÖRANDESKAP: Diana WALLIS

Vice talman

Talare: Gilles Savary.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 8.33 i protokollet av den 23.4.2009.*

19. Handlingsplan för intelligenta transportsystem – Intelligenta transportsystem på vägtransportområdet och gränssnitt mot andra transportslag ***I (debatt)

Betänkande om handlingsplanen för intelligenta transportsystem [2008/2216(INI)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Anne E. Jensen (A6-0227/2009)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om en ram för införande av intelligenta transportsystem på vägtransportområdet och för gränssnitt mot andra transportsätt [KOM(2008)0887 – C6-0512/2008 – 2008/0263(COD)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Anne E. Jensen (A6-0226/2009)

Onsdag 22 april 2009

Anne E. Jensen redogjorde för sina betänkanden.

Talare: Antonio Tajani (kommissionens vice ordförande).

Talare: Giovanni Robusti (föredragande av yttrande från utskottet REGI), Etelka Barsi-Pataky för PPE-DE-gruppen, Silvia-Adriana Țicău för PSE-gruppen, Sepp Kussstatscher för Verts/ALE-gruppen, Dieter-Lebrecht Koch, Gilles Savary och Zita Gurmai.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Den Dover.

Talare: Antonio Tajani och Anne E. Jensen.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 8.34 i protokollet av den 23.4.2009 och punkt 8.9 i protokollet av den 23.4.2009.*

20. Det andra Marco Polo-programmet om beviljande av ekonomiskt gemenskapsstöd till förbättring av godstransportsystemets miljöprestanda (Marco Polo II) *I (debatt)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 1692/2006 om inrättande av det andra Marco Polo-programmet om beviljande av ekonomiskt gemenskapsstöd till förbättring av godstransportsystemets miljöprestanda (Marco Polo II) [KOM(2008)0847 – C6-0482/2008 – 2008/0239(COD)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Ulrich Stockmann (A6-0217/2009)

Ulrich Stockmann redogjorde för sitt betänkande.

Talare: Antonio Tajani (kommissionens vice ordförande).

Talare: Anne E. Jensen (föredragande av yttrande från utskottet BUDG), Dieter-Lebrecht Koch för PPE-DE-gruppen, Zbigniew Krzysztof Kuźmiuk för UEN-gruppen, Johannes Blokland för IND/DEM-gruppen, och Rodi Kratsa-Tsagaropoulou.

Talare: Antonio Tajani och Ulrich Stockmann.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 8.10 i protokollet av den 23.4.2009.*

21. Europeiskt järnvägsnät för konkurrenskraftig godstrafik *I (debatt)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om ett europeiskt järnvägsnät för konkurrenskraftig godstrafik [KOM(2008)0852 – C6-0509/2008 – 2008/0247(COD)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Petr Duchoň (A6-0220/2009)

Petr Duchoň redogjorde för sitt betänkande.

Talare: Antonio Tajani (kommissionens vice ordförande).

Talare: Georg Jarzembowski för PPE-DE-gruppen, Lily Jacobs för PSE-gruppen, Michael Cramer för Verts/ALE-gruppen, och Ulrich Stockmann.

Onsdag 22 april 2009

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Gabriele Albertini.

Talare: Antonio Tajani och Petr Duchoň.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 8.11 i protokollet av den 23.4.2009.*

22. Föredragningslista för nästa sammanträde

Föredragningslistan för nästa sammanträde fastställdes ("Föredragningslista" PE 423.627/OJJE).

23. Avslutande av sammanträdet

Sammanträdet avslutades kl. 23.50.

Klaus Welle
Generalsekreterare

Hans-Gert Pöttering
Talman

Onsdag 22 april 2009

NÄRVAROLISTA

Följande skrev under:

Adamou, Agnoletto, Aita, Albertini, Allister, Alvaro, Andersson, Andrejevs, Andrikiénė, Angelakas, Angelilli, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Ashworth, Assis, Atkins, Attard-Montalto, Attwooll, Aubert, Audy, Auken, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, Badía i Cutchet, Baeva, Barón Crespo, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Basile, Batten, Battilocchio, Batzeli, Bauer, Bautista, Beaupuy, Beazley, Becsey, Beer, Belet, Belohorská, Bennahmias, Beňová, Berend, Berès, Berger, Berlato, Berlinguer, Berman, Binev, Birutis, Blokland, Bloom, Bobošíková, Bodu, Böge, Bösch, Bono, Bonsignore, Borghezio, Borrell Fontelles, Boso, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Breyer, Březina, Brie, Brok, Budreikaitė, van Buitenen, Buitengeweg, Bulfon, Bullmann, Bulzesc, Van den Burg, Burke, Bushill-Matthews, Busk, Buşoi, Busquin, Buzek, Cabrnock, Calia, Callanan, Camre, Capoulas Santos, Cappato, Carlotti, Carnero González, Casa, Casaca, Cashman, Casini, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Catania, Cavada, Cederschiöld, Cercas, Chatzimarkakis, Chichester, Chiesa, Chiriță, Chmielewski, Chruszcz, Ciani, Claeys, Clark, Cocilovo, Coelho, Cohn-Bendit, Corbett, Corbey, Corda, Cornillet, Paolo Costa, Cottigny, Coûteaux, Cramer, Cremers, Corina Crețu, Gabriela Crețu, Crowley, Csibi, Marek Aleksander Czarnecki, Ryszard Czarnecki, Dahl, Dăianu, Dăncilă, Daul, David, Davies, De Blasio, Degutis, Dehaene, De Keyser, Demetriou, De Michelis, Denanot, Deprez, De Sarnez, Descamps, Désir, Deva, De Veyrac, De Vits, Díaz de Mera García Consuegra, Dičkutė, Didžiokas, Dillen, Dimitrakopoulos, Dobolyi, Doorn, Douay, Dover, Doyle, Drčar Murko, Droutsas, Duchoň, Dührkop Dührkop, Duff, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Ek, El Khadraoui, Elles, Esteves, Estrela, Ettl, Jill Evans, Robert Evans, Färm, Fajmon, Falbr, Fava, Fazakas, Ferber, Fernandes, Fernández Martín, Ferrari, Anne Ferreira, Elisa Ferreira, Figueiredo, Fiore, Fjellner, Flasarová, Flautre, Florenz, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Fontaine, Ford, Fouré, Fournou, Fraga Estévez, Fraile Cantón, França, Frassoni, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Garcés Ramón, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gebhardt, Gentvilas, Georgiou, Geringer de Oedenberg, Gewalt, Gibault, Gierek, Giertych, Gill, Giuntini, Gklavakis, Glante, Glattfelder, Goebbels, Goepel, Golik, Gollnisch, Gomes, Gomolka, Gottardi, Grabowska, Graça Moura, Graefe zu Baringdorf, Gräßle, de Grandes Pascual, Grau i Segú, Grech, Griesbeck, Gröner, de Groen-Kouwenhoven, Groote, Grosch, Grossetête, Guellec, Guerreiro, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Guy-Quint, Hänsch, Hall, Hămbășan, Hammerstein, Hamon, Handzlik, Harangozó, Harbour, Harkin, Harms, Hassi, Haug, Heaton-Harris, Hedh, Hegyi, Helmer, Hénin, Hennicot-Schoepges, Hennis-Plasschaert, Herczog, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Holm, Honeyball, Hoppenstedt, Horáček, Howitt, Hudacký, Hudghton, Hughes, Hutchinson, Hyusmenova, Ibrisagic, in 't Veld, Iotova, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jacobs, Jätteenmäki, Jałowicki, Janowski, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jensen, Jöns, Jørgensen, Jonckheer, Jordan Cizelj, Jouye de Grandmaison, Juri, Kacin, Kaczmarek, Kallenbach, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kaufmann, Kazak, Tunne Kelam, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kirkhope, Klamt, Klauf, Klinz, Knapman, Koch, Koch-Mehrin, Kohlíček, Konrad, Koppa, Korhola, Kósáné Kovács, Koterec, Krahmer, Krasts, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kristovskis, Krupa, Kuc, Kuhne, Kušķis, Kusstatscher, Kuźmiuk, Lagendijk, Lamassoure, Lambert, Lambrinidis, Landsbergis, Lang, De Lange, Langen, Langendries, Laperrouze, Lauk, Lavarra, Lax, Lebech, Lechner, Le Foll, Lefrançois, Lehideux, Lehne, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Jean-Marie Le Pen, Marine Le Pen, Le Rachinel, Lévai, Lewandowski, Liberadzki, Libicki, Lichtenberger, Lienemann, Liotard, Lipietz, Locatelli, Lo Curto, López-Istúriz White, Losco, Louis, Lucas, Ludford, Lulling, Lundgren, Luque Aguilar, Lynne, Lyubcheva, Maaten, McAvan, McCarthy, McDonald, McGuinness, McMillan-Scott, Madeira, Maldeikis, Manders, Maňka, Thomas Mann, Manole, Marinescu, Marini, Markov, David Martin, Hans-Peter Martin, Martínez Martínez, Masiel, Masip Hidalgo, Maštálka, Mathieu, Matsakis, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Medina Ortega, Meijer, Méndez de Vigo, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Mölzer, Mohácsi, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Morgantini, Morillon, Elisabeth Morin, Mote, Mulder, Musacchio, Muscardini, Mussa, Musumeci, Myller, Napoletano, Nassauer, Natrass, Nazare, Neris, Newton Dunn, Nicholson, Nicholson of Winterbourne, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Obiols i Germà, Óger, Özdemir, Olajos, Olbrycht, Onesta, Onyszkiewicz, Oomen-Ruijten, Ortuondo Larrea, Óry, Ouzký, Oviir, Paasilinna, Pack, Pafilis, Pagano, Paleckis, Panayotopoulos-Cassiotou, Panayotov, Panzeri, Papadimoulis, Papparizov, Papastamkos, Parish, Paşcu, Patriciello, Patrie, Peillon, Peķ, Alojz Peterle, Petre, Pflüger, Pieper, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Piotrowski, Pirilli, Pirker, Piskorski, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Pleštinská, Plumb, Podimata, Pöttering, Pohjamo, Poignant, Polfer, Pomés Ruiz, Popa, Portas, Posdorf, Posselt, Prets, Pribetich, Vittorio Prodi, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Raeva, Ransdorf, Rapkay, Rasmussen, Remek, Resetarits, Reul, Riera Madurell, Ries, Riis-Jørgensen, Rivera, Rizzo, Robsahm, Robusti, Rodust, Rogalski, Roithová, Romagnoli, Romeva i Rueda, Rosati, Roszkowski, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Rovsing, Rübzig, Rühle, Rus, Rutowicz, Ryan, Sacconi, Saïfi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Savary, Savi, Schaldemose, Schapira, Schenardi, Schierhuber, Schinas, Schlyter, Frithjof Schmidt,

Onsdag 22 april 2009

Olle Schmidt, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Jürgen Schröder, Schroedter, Schuth, Schwab, Seeber, Segelström, Seppänen, Severin, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Simpson, Sinnott, Siwec, Skinner, Škottová, Smith, Sógor, Sommer, Søndergaard, Sonik, Soulage, Sousa Pinto, Spautz, Speroni, Staes, Staniszewska, Starkevičiūtė, Šťastný, Stauner, Stavreva, Sterckx, Stevenson, Stihler, Stockmann, Stolojan, Strejček, Strož, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Susta, Svensson, Swoboda, Szájer, Szejna, Szent-Iványi, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tannock, Tarand, Teychenné, Thomsen, Thyssen, Țicău, Titford, Titley, Toia, Tóké, Tomaszewska, Toubon, Toussas, Trakatellis, Trautmann, Trüpel, Turmes, Tzampazi, Uca, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Vakalis, Válean, Vanhecke, Van Lancker, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Vaugrenard, Veneto, Ventre, Veraldi, Vergnaud, Vidal-Quadras, Vigenin, de Villiers, Virrankoski, Visser, Vlasák, Vlasto, Voggenhuber, Wagenknecht, Wallis, Walter, Watson, Manfred Weber, Renate Weber, Weiler, Weisgerber, Westlund, Wieland, Wielowieyski, Wiersma, Wijkman, Willmott, Iuliu Winkler, Wise, von Wogau, Wohlin, Bernard Wojciechowski, Wortmann-Kool, Wurtz, Záborská, Zahradil, Zani, Zanicchi, Zapałowski, Zappalà, Zatloukal, Ždanoka, Zdravkova, Železný, Zieleniec, Žile, Zimmer, Zvěřina, Zwiefka

Onsdag 22 april 2009

BILAGA I
OMRÖSTNINGRESULTAT

Förkortningar och symboler

+	antogs
-	förkastades
↓	bortföll
T	drogs tillbaka
ONU (... , ... , ...)	omröstning med namnupprop (ja-röster, nej-röster, nedlagda röster)
EO (... , ... , ...)	elektronisk omröstning (ja-röster, nej-röster, nedlagda röster)
delad	delad omröstning
särsk.	särskild omröstning
äf	ändringsförslag
komp.	kompromissändringsförslag
m. d.	motsvarande del
S	ändringsförslag om strykning
=	identiska ändringsförslag
res.	resolutionsförslag
gem. res.	gemensamt resolutionsförslag
sluten	sluten omröstning

1. Europaparlamentets sammanträdeskalender – 2010

Förslag från talmanskonferensen

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
vecka 2	1	PPE-DE	ONU	+	421, 135, 12
vecka 4	2	PPE-DE	ONU	+	431, 135, 10
vecka 12	3	PPE-DE	ONU	-	261, 316, 15

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: äf 1, 2 och 3

Onsdag 22 april 2009

2. Avtal EG/Pakistan om vissa luftfartsaspekter *

Betänkande: Paolo COSTA (A6-0188/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	596, 11, 11

Begäran om omröstning med namnupprop

PPE-DE: endast en omröstning

IND/DEM: endast en omröstning

3. EG:s anslutning till föreskrifter nr 61 från FN:s ekonomiska kommission för Europa om enhetliga bestämmelser för nyttofordon ***

Rekommendation: Helmuth MARKOV (A6-0243/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	602, 10, 13

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

4. Djurhälsovillkor vid förflyttning och import av hästdjur från tredjeland (kodifierad version) *

Betänkande: Lidia Joanna GERINGER DE OEDENBERG (A6-0248/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	629, 7, 5

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

5. System för handel med vissa varor som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter (kodifierad version) *

Betänkande: Lidia Joanna GERINGER DE OEDENBERG (A6-0249/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	632, 6, 5

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

Onsdag 22 april 2009

6. Samordning av de sociala trygghetssystemen *II***Andrabehandlings-rekommendation: Jan CREMERS (A6-0207/2009) (kvalificerad majoritet erfordras)*

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	633, 13, 18

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

7. Samordning av de sociala trygghetssystemen: Tillämpningsbestämmelser *II***Andrabehandlings-rekommendation: Jean LAMBERT (A6-0204/2009) (kvalificerad majoritet erfordras)*

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	645, 13, 18

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

8. Europeiskt forskningsprogram för metrologi *I***Betänkande: Erika MANN (A6-0221/2009)*

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	661, 11, 4

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

9. Skyldigheter för verksamhetsutövare som släpper ut timmer och trävaror på marknaden *I***Betänkande: Caroline LUCAS (A6-0115/2009)*

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	465, 22, 187

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

Verts/ALE: endast en omröstning

Onsdag 22 april 2009

10. Miniminivå för lagren av råolja och/eller petroleumprodukter **Betänkande: Miloslav RANSDORF (A6-0214/2009)*

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	629, 24, 8

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

11. Nätverket för varningar om hot mot kritisk infrastruktur **Betänkande: Luca ROMAGNOLI (A6-0228/2009)*

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	599, 38, 35

Ändringsförslag 10 gäller inte alla språkversioner och gick därför inte till omröstning (se artikel 151.1 d i arbetsordningen).

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

12. Europeiskt nätverk för skydd av offentliga personer **Betänkande: Gérard DEPRez (A6-0193/2009)*

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	633, 19, 7

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

13. Nationella omstruktureringsprogram för bomullssektorn **Betänkande: María Isabel SALINAS GARCÍA (A6-0200/2009)*

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	592, 48, 32

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

Onsdag 22 april 2009

14. Protokoll för tillämpning av Alpkonventionen på transportområdet (Transportprotokollet) *

Betänkande: Reinhard RACK (A6-0219/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	650, 11, 13

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

15. Förslag till ändringsbudget nr 2/2009

Betänkande: Jutta HAUG (A6-0192/2009) (kvalificerad majoritet erfordras)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	646, 24, 7

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

16. Förslag till ändringsbudget nr 3/2009

Betänkande: Jutta HAUG (A6-0194/2009) (kvalificerad majoritet erfordras)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	646, 21, 9

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

17. Begäran om fastställelse av Aldo Patriciellos immunitet

Betänkande: Aloyzas SAKALAS (A6-0196/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	643, 5, 12

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

Onsdag 22 april 2009

18. Begäran om fastställelse av Renato Brunettas immunitet*Betänkande: Aloyzas SAKALAS (A6-0195/2009)*

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	652, 7, 11

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

19. Begäran om samråd om Antonio Di Pietros immunitet och privilegier*Betänkande: Aloyzas SAKALAS (A6-0197/2009)*

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	654, 11, 13

Begäran om omröstning med namnupprop

PPE-DE: endast en omröstning

IND/DEM: endast en omröstning

20. Begäran om upphävande av Hannes Swobodas immunitet*Betänkande: Klaus-Heiner LEHNE (A6-0190/2009)*

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	629, 12, 20

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

21. Kontroll av budgetgenomförandet av instrumentet för stöd inför anslutningen*Betänkande: Rodi KRATSA-TSAGAROPOULOU (A6-0181/2009)*

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	640, 28, 9

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

Onsdag 22 april 2009

22. Effektiv verkställighet av domar i EU: insyn i gäldenärers tillgångar

Betänkande: Neena GILL (A6-0252/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	641, 16, 20

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

23. Årsrapport från utskottet för framställningar

Betänkande: Mairead McGUINNESS (A6-0232/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	641, 13, 15

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

24. Integreringen av ett jämställdhetsperspektiv i utskottens och delegationernas verksamheter

Betänkande: Anna ZÁBORSKÁ (A6-0198/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	603, 12, 64

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

25. Den inre marknaden för elektricitet *II**

Andrabehandlingsrekommendation: Eluned MORGAN (A6-0216/2009) (kvalificerad majoritet erfordras)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
texten i sin helhet – ändringsförslag från ansvarigt utskott	1	utskottet	ONU	+	588, 81, 9

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: äf 1

Onsdag 22 april 2009

26. Byrå för samarbete mellan energitillsynsmyndigheter *II***Andrabehandlingsrekommendation: Giles CHICHESTER (A6-0235/2009) (kvalificerad majoritet erfordras)*

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärningar
texten i sin helhet – ändringsförslag från ansvarigt utskott	1	utskottet	ONU	+	585, 29, 70

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: äf 1

27. Tillträde till nät för gränsöverskridande elhandel *II***Andrabehandlingsrekommendation: Alejo VIDAL-QUADRAS (A6-0213/2009) (kvalificerad majoritet erfordras)*

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärningar
texten i sin helhet – ändringsförslag från ansvarigt utskott	1	utskottet	ONU	+	589, 57, 38

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: äf 1

28. Den inre marknaden för naturgas *II***Andrabehandlingsrekommendation: Antonio MUSSA (A6-0238/2009) (kvalificerad majoritet erfordras)*

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärningar
texten i sin helhet – ändringsförslag från ansvarigt utskott	1	utskottet	ONU	+	596, 45, 45

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: äf 1

29. Tillträde till naturgasöverföringsnäten *II***Andrabehandlingsrekommendation: Atanas PAPARIZOV (A6-0237/2009) (kvalificerad majoritet erfordras)*

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärningar
texten i sin helhet – ändringsförslag från ansvarigt utskott	1	utskottet	ONU	+	594, 24, 65

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: äf 1

Onsdag 22 april 2009

30. Interoperabilitet mellan offentliga förvaltningar i EU (ISA) *I**

Betänkande: Dragoş Florin DAVID (A6-0136/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
texten i sin helhet block 1 – kompromissändringsförslag	27	PPE-DE, PSE, ALDE, Verts/ALE		+	
block 2 – ändringsförslag från ansvarigt utskott	1–26	utskottet		↓	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	648, 12, 17

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

31. Maskiner för spridning av bekämpningsmedel *I**

Betänkande: Leopold Józef RUTOWICZ (A6-0137/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
texten i sin helhet block 1 – kompromiss	39	utskottet UEN, PPE-DE, PSE, ALDE Verts/ALE		+	
block 2 – ändringsförslag från ansvarigt utskott	1–38	utskottet		↓	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	643, 11, 13

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

32. Märkning av däck avseende bränsleeffektivitet *I**

Betänkande: Ivo BELET (A6-0218/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	1–16 19 23–24 26–34 36–42	utskottet		+	
ändringsförslag från ansvarigt utskott – särskild omröstning	20	utskottet	särsk.	+	
	21	utskottet	särsk.	-	

Onsdag 22 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
efter artikel 3	17	utskottet		-	
	43	PPE-DE		+	
artikel 4, punkt 1	46	Verts/ALE		-	
	18 m. d.	utskottet		+	
artikel 4, punkt 2	18 m. d.	utskottet		+	
artikel 5, punkt 1	47	Verts/ALE		-	
	22	utskottet		+	
artikel 6, punkterna 1, 2 och 4	25 m. d.	utskottet		+	
artikel 6, punkt 3	44	PPE-DE		+	
	25 m. d.	utskottet		↓	
artikel 15	35	utskottet		-	
	45	PPE-DE	delad		
			1	+	
			2	+	
bilaga I, del A, tabell, C1	48	Verts/ALE		-	
bilaga I, del A, tabell, C2	49	Verts/ALE		-	
bilaga I, del B, tabell	50	Verts/ALE		-	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	642, 23, 8

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Begäran om delad omröstning

Verts/ALE

äf 45

Första delen: Hela texten utom orden "Artiklarna 4 och 5 ska dock inte gälla för däck som tillverkats före den 1 juli 2012."

Andra delen: dessa ord

Begäran om särskild omröstning

PPE-DE: äf 20 och 21

Onsdag 22 april 2009

33. Ändring av förordning (EG) nr 717/2007 (mobiltelefoni) och direktiv 2002/21/EG (elektroniska kommunikationer) ***I

Betänkande: Adina-Ioana V LEAN (A6-0138/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
<i>texten i sin helhet – ändringsförslag från ansvarigt utskott</i>	1	<i>utskottet</i>		+	<i>ändrat muntligen</i>
<i>omröstning: ändrat förslag</i>				+	
<i>omröstning: lagstiftningsresolution</i>			ONU	+	646, 22, 9

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Övrigt

Föredraganden lade fram ett muntligt ändringsförslag till ändringsförslag 1:

4. De avgiftstak som fastställs i denna förordning uttrycks i euro. När avgifter som omfattas av artiklarna 3, 4, 4a, 4b, **6a.3** och 6a.4 anges i andra valutor ska de första taken i enlighet med dessa artiklar fastställas i de valutorna genom att när det gäller artiklarna 3 och 4 de referensvalutakurser tillämpas som gäller den 30 juni 2007, och när det gäller artiklarna 4a, 4b, **6a.3** och 6a.4 de referensvalutakurser tillämpas som **offentliggjorts den 6 maj 2009** så som de för vart fall offentliggjorts av Europeiska centralbanken i Europeiska unionens officiella tidning.

Vid senare sänkningar av de tak som avses i **artiklarna 3.2, 4.2 och 6a.4** ska de reviderade värdena fastställas genom tillämpning av de referensvalutakurser som har offentliggjorts en månad före den dag från och med vilken de reviderade värdena ska tillämpas. **Samma referensvalutakurser ska tillämpas för att varje år revidera värdet av de avgifter som regleras av artiklarna 4a, 4b och 6a.3 när dessa avgifter anges i annan valuta än euro.**

34. Rapporterings- och dokumentationskrav i samband med fusioner och delningar ***I

Betänkande: Renate WEBER (A6-0247/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
<i>block 1 – kompromisspaket</i>	1 7 9 15 17–42	<i>utskottet</i> PPE-DE, PSE, ALDE, Verts/ALE UEN		+	
<i>block 2 – ändringsförslag från ansvarigt utskott</i>	2–6 8 10–14 16	<i>utskottet</i>		↓	
<i>omröstning: ändrat förslag</i>				+	
<i>omröstning: lagstiftningsresolution</i>			ONU	+	652, 7, 22

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Onsdag 22 april 2009

35. Upptagande och utövande av försäkrings- och återförsäkringsverksamhet (omarbetning) ***I

Betänkande: Peter SKINNER (A6-0413/2008)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
texten i sin helhet block 1 – kompromissändringsförslag	145 m. d.	PSE, PPE-DE, ALDE, UEN		+	
block 2	1–44 46–89 90 m. d. 91–144	utskottet		↓	
artikel 43, punkt 1, stycke 2	149	GUE/NGL		-	
	145 m. d.	PSE, PPE-DE, ALDE, UEN		+	
	45	utskottet		↓	
artikel 43, efter punkt 2	150	GUE/NGL		-	
artikel 50, punkt 1, stycke 2, inledningen	151	GUE/NGL		-	
	145 m. d.	PSE, PPE-DE, ALDE, UEN		+	
artikel 58, punkt 3	152	GUE/NGL		-	
artikel 78, punkt 1	153	GUE/NGL		-	
artikel 101, punkt 3, stycke 2	154	GUE/NGL		-	
artikel 104, punkt 4	155	GUE/NGL		-	
artikel 127, punkt 1, led a	156	GUE/NGL		-	
artikel 127, punkt 1, led c	157	GUE/NGL		-	
	145 m. d.	PSE, PPE-DE, ALDE, UEN		+	
	90 m. d.	utskottet		↓	
skäl 45	146	GUE/NGL		-	
skäl 50	147	GUE/NGL		-	
efter skäl 50	148	GUE/NGL		-	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	593, 80, 3

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Övrigt

Även Eoin Ryan hade undertecknat ändringsförslag 145.

Onsdag 22 april 2009

36. Interimsavtal om handel med Turkmenistan

Resolutionsförslag: (B6-0150/2009/rev, B6-0160/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Resolutionsförslag från de politiska grupperna					
B6-0150/2009/rev (PPE-DE, PSE, UEN, ALDE)					
omröstning: resolution (texten i sin helhet)			ONU	+	459, 148, 61
B6-0160/2009 (VertsA/LE)					
omröstning: resolution (texten i sin helhet)			ONU	↓	

Endast slutomröstning: se även protokollet av den 26 mars 2009 och 2 april 2009.

ALDE-gruppen har dragit tillbaka förslaget till resolution B6-0149/2009.

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning (B6-0150/2009/rev)

Verts/ALE: slutomröstning (B6-0150/2009/rev, B6-0160/2009)

37. Interimsavtal om handel med Turkmenistan *

Betänkande: Daniel CASPARY (A6-0085/2006)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	469, 162, 44

Endast slutomröstning: se även protokollet av den 26 mars 2009 och 2 april 2009.

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Verts/ALE: slutomröstning

38. Gemenskapsram för kärnsäkerhet *

Betänkande: Gunnar HÖKMARK (A6-0236/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Förslag till direktiv					
förslag till förkastande av kommissionens förslag	54	Verts/ALE	ONU	-	118, 522, 16
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	13–26 28–35 38–42 44–53	utskottet		+	

Onsdag 22 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – särskild omröstning	1–9	utskottet	särsk.	+	
	11–12	utskottet	särsk.	+	
artikel 1, punkt 2	59	Verts/ALE	delad/ONU		
			1	-	208, 451, 9
			2	-	192, 458, 13
artikel 2, punkt 2	60	Verts/ALE		-	
artikel 2, efter led 2	61	Verts/ALE		-	
artikel 4, punkt 2	62	Verts/ALE	delad		
			1	-	
			2	-	
	27	utskottet		+	
artikel 6, punkt 1, stycke 2	36S	utskottet	ONU	+	465, 187, 10
	63	Verts/ALE	ONU	↓	
artikel 6, punkt 2	37	utskottet	delad		
			1	+	
			2	+	
	64	Verts/ALE	ONU	-	208, 443, 13
efter artikel 6	65	Verts/ALE	ONU	-	204, 451, 11
artikel 7, punkt 3	43	utskottet	särsk.	-	
	punkt	originaltexten	särsk.	+	
efter artikel 11	66	Verts/ALE	ONU	-	140, 519, 13
skäl 5	56	Verts/ALE		-	
skäl 8	57	Verts/ALE		-	
efter skäl 12	58	Verts/ALE		-	
omröstning: ändrat förslag			ONU	+	537, 89, 47
Förslag till lagstiftningsresolution					
punkt 2	55	Verts/ALE	ONU	↓	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	511, 116, 36

Ändringsförslag 10 gäller inte alla språkversioner och gick därför inte till omröstning (se artikel 151.1 d i arbetsordningen).

Begäran om särskild omröstning

PPE-DE: äf 43, artikel 7, punkt 3

Verts/ALE: block 1–9, 11–20

Onsdag 22 april 2009

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Verts/ALE: äf 36, 54, 55, 59 delarna 1–2, 63, 64, 65, 66, ändrat förslag och lagstiftningsresolution

Begäran om delad omröstning

Verts/ALE

äf 37

Första delen: "För att ge tillstånd ... ytterligare säkerhetskrav,"

Andra delen: "som speglar den ... säkerhetsundersökningar"

äf 59

Första delen: Hela texten utom ordet "alla"

Andra delen: detta ord

äf 62

Första delen: "För att skydda ... säkerheten är uppfyllda"

Andra delen: "inklusive driftsuppehåll ... av tillståndsvillkoren"

39. Kontrollsystem i gemenskapen för att säkerställa att bestämmelserna i den gemensamma fiskeripolitiken efterlevs *

Betänkande: Raül ROMEVA I RUEDA (A6-0253/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	1–4	utskottet		+	
	6–40				
	42–44				
	46				
	51–59				
	61–70				
	74				
	76–77				
	85–89				
	ändringsförslag från ansvarigt utskott – särskild omröstning				
45		utskottet	delad		
			1	+	
			2/EO	+	351, 281, 10
47		utskottet	särsk./EO	+	511, 122, 5
72		utskottet	särsk.	+	
75		utskottet	särsk.	+	
78		utskottet	särsk.	+	
79		utskottet	särsk.	+	
80		utskottet	särsk.	+	

Onsdag 22 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkingar
artikel 1	101	GUE/NGL		-	
artikel 14, punkt 1	90	Verts/ALE		-	
artikel 27	102S	GUE/NGL		-	
artikel 28	103S	GUE/NGL		-	
	41	utskottet	ONU	+	533, 118, 5
artikel 29	91	Verts/ALE	ONU	-	181, 467, 6
artikel 47, punkt 1	92	Verts/ALE	ONU	-	310, 329, 11
	48	utskottet	ONU	+	608, 37, 8
	punkt	originaltexten	ONU	↓	
artikel 47, punkt 2	93	Verts/ALE	ONU	-	166, 454, 16
	49	utskottet	ONU	+	580, 54, 6
	punkt	originaltexten	ONU	↓	
artikel 47, punkt 3	50	utskottet		+	
	punkt	originaltexten	ONU	↓	
artikel 51	94	Verts/ALE		-	
artikel 57	95	Verts/ALE		-	
artikel 58	96	Verts/ALE		-	
artikel 70	104	GUE/NGL		-	
artikel 71	105	GUE/NGL		-	
	106	GUE/NGL		-	
artikel 82	107	GUE/NGL		-	
artikel 84, efter punkt 7	97	Verts/ALE		-	
artikel 88	108	GUE/NGL		-	
artikel 90	109S	GUE/NGL		-	
artikel 91	110S	GUE/NGL		-	
	71	utskottet		+	
artikel 95, punkt 1	111	GUE/NGL		-	
artikel 95, punkt 2	112	GUE/NGL		-	
artikel 96	113S	GUE/NGL		-	
	73	utskottet		+	

Onsdag 22 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
artikel 101	114S	GUE/NGL		-	
	81	utskottet	särsk.	+	
	82–84	utskottet		+	
artikel 105, efter punkt 6	98	Verts/ALE	ONU	-	205, 434, 10
artikel 107	99	Verts/ALE	ONU	-	192, 442, 15
skäl 27	100S	GUE/NGL		-	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	564, 42, 49

Ändringsförslag 60 gäller inte alla språkversioner och gick därför inte till omröstning (se artikel 151.1 d i arbetsordningen).

Begäran om särskild omröstning

Verts/ALE: äf 5, 47, 72, 75, 78, 79, 80, 81

Begäran om omröstning med namnupprop

Verts/ALE: äf 41, 91, 92, 93, 98, 99, slutomröstning

IND/DEM: art. 47 punkterna 1, 2 och 3, äf 48, 49, 92, 93, slutomröstning

Begäran om delad omröstning

Verts/ALE

äf 45

Första delen: "Befälhavare på fiskefartyg ... förordningen respekteras"

Andra delen: "Frisläppande av fisk ... denna förordning"

40. Bevarande av fiskeresurserna genom tekniska åtgärder *

Betänkande: Cornelis VISSER (A6-0206/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	1–27	utskottet		+	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	581, 16, 32

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Onsdag 22 april 2009

41. Gemensam invandringspolitik för Europa

Betänkande: Simon BUSUTTIL (A6-0251/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Alternativt resolutionsförslag	1	PPE-DE	EO	-	262, 344, 23
omröstning: resolution (utskottet LIBE) (texten i sin helhet)			ONU	+	485, 110, 19

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: resolution från utskottet

42. Grönbok om TEN-T-politikens framtid

Betänkande: Eva LICHTENBERGER (A6-0224/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Alternativt resolutionsförslag	1	PPE-DE	EO	-	252, 333, 9
Gemensamt resolutionsförslag från ansvarigt utskottet (TRAN)					
texten i sin helhet (sammanslagen omröstning)	2–5	föredraganden		+	
omröstning: resolution (utskottet TRAN) (texten i sin helhet)			ONU	+	336, 199, 22

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: resolution från utskottet

Onsdag 22 april 2009

BILAGA II

RESULTAT AV OMRÖSTNINGARNA MED NAMNUPPPROP

1. Europaparlamentets sammanträdeskalender (2010)

ändringsförslag 1

Ja-röster: 421**ALDE:** Beaupuy, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Prodi**GUE/NGL:** Joue de Grandmaison**IND/DEM:** Belder, Blokland, Dahl, Krupa, Wojciechowski Bernard**NI:** Allister, Binev, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Martinez, Romagnoli**PPE-DE:** Albertini, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Březina, Bulzesc, Busuttil, Buzek, Calia, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Fajmon, Ferber, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Jarzembowski, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kastler, Kelam, Klamt, Klaß, Koch, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Varvitsiotis, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanichchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina**PSE:** Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Castex, Cercas, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grech, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Haug, Hedh, Hegyi, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, Madeira, Maňka, Mann Erika, Martínez Martínez, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Neris, Öger, Paasilinna, Pagano, Panzeri, Papparizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Plumb, Poignant, Prets, Pribetich, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schulz, Segelström, Siwiec, Soulage, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Zani

Onsdag 22 april 2009

UEN: Aylward, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Pęk, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Bennahmias, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, de Groen-Kouwenhoven, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 135

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Cocilovo, Csibi, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Lax, Lebech, Losco, Maaten, Matsakis, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Polfer, Raeva, Resetarits, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Staniszewska, Starkevičiūtė, Stercx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Bloom, Lundgren, Titford, Železný

NI: Helmer

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, Deva, Harbour, Heaton-Harris, Jackson, Kamall, Karim, Kirkhope, Purvis, Sturdy, Tannock, Van Orden

PSE: Cashman, Corbett, Evans Robert, Ford, Gill, Honeyball, Howitt, Hughes, McAvan, McCarthy, Martin David, Moraes, Morgan, Simpson, Skinner, Sousa Pinto, Stihler, Titley, Willmott

UEN: Rogalski, Tomaszewska

Nedlagda röster: 12

IND/DEM: Clark

NI: Claeys, Dillen, Knapman, Mote, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Brepoels, Garriga Polledo

UEN: Muscardini

Verts/ALE: Beer, van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Othmar Karas, Ria Oomen-Ruijten, Marielle De Sarnez, Alain Lipietz, Poul Nyrup Rasmussen, Christel Schaldemose

Onsdag 22 april 2009

2. Europaparlamentets sammanträdeskalender (2010)**ändringsförslag 2****Ja-röster: 431****ALDE:** Beaupuy, De Sarnez, Fourtou, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon**GUE/NGL:** Jouye de Grandmaison, McDonald**IND/DEM:** Georgiou, Wojciechowski Bernard**NI:** Allister, Binev, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martinez, Romagnoli, Vanhecke**PPE-DE:** Albertini, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Bulzesc, Busuttill, Buzek, Calia, Casa, Casini, Caspary, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Fajmon, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Jarzembowski, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kastler, Kelam, Klamt, Klauf, Koch, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pinheiro, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Varvitsiotis, Veneto, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina**PSE:** Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berger, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Castex, Cercas, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, De Keyser, De Michelis, Denant, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Ettl, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grech, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, Madeira, Maňka, Mann Erika, Martínez Martínez, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Neris, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papanizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Plumb, Poignant, Prets, Pribetich, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schulz, Segelström, Siwiec, Skinner, Soulage, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Zani**UEN:** Aylward, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Pęk, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Sponeri, Szymański, Tomaszewska, Zapałowski, Zile**Verts/ALE:** Aubert, Auken, Beer, Breyer, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Onsdag 22 april 2009

Nej-röster: 135

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Cocilovo, Csibi, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Gibault, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Kraemer, Lax, Lebech, Losco, Maaten, Matsakis, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Polfer, Raeva, Resetarits, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Bloom, Lundgren

NI: Helmer

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Chichester, Deva, Harbour, Heaton-Harris, Jackson, Kamall, Karim, Kirkhope, Purvis, Sturdy, Tannock, Van Orden

PSE: Berlinguer, Berman, Cashman, Corbett, Evans Robert, Färm, Falbr, Ford, Gill, Honeyball, Howitt, Hughes, Kinnock, McAvan, McCarthy, Martin David, Moraes, Morgan, Simpson, Stihler, Titley, Willmott

Verts/ALE: Buitenweg

Nedlagda röster: 10

ALDE: Prodi

IND/DEM: Batten, Clark, Dahl, Krupa, Titford

NI: Mote, Wise

PSE: Sousa Pinto

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Othmar Karas, Ria Oomen-Ruijten, Alain Lipietz, Poul Nyrup Rasmussen, Dan Jørgensen, Christel Schaldemose

3. Europaparlamentets sammanträdeskalender (2010)**ändringsförslag 3****Ja-röster: 261**

ALDE: Beaupuy, De Sarnez, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Piskorski

GUE/NGL: McDonald, Pafilis

IND/DEM: Georgiou, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Binev, Claeys, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Martinez, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Bulzesc, Buzek, Calia, Casa, Casini, Caspary, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Fajmon, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fraga Estévez, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková,

Onsdag 22 april 2009

Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kelam, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olbrycht, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinšká, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Varvitsiotis, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Guy-Quint, Leinen, Papparizov, Rosati, dos Santos, Szejna, Tarand

UEN: Aylward, Borghezio, Boso, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Musumeci, Pęk, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Auken

Nej-röster: 316

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Gentvilas, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Krahmer, Lax, Lebech, Losco, Maaten, Matsakis, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Polfer, Raeva, Resetarits, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Ransdorf, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Železný

NI: Helmer

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, Deva, Harbour, Heaton-Harris, Jackson, Kamall, Karim, Kirkhope, Parish, Purvis, Sturdy, Tannock, Van Orden

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnautakis, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grech, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Martin David, Martínez Martínez, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Poignant, Prets, Pribetich, Riera Madurell, Rodust, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roue, Sacconi, Sakalas, Salinas García, Sánchez Presedo, Schulz, Segelström, Siwiec, Skinner, Soulage, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Krasts

Onsdag 22 april 2009

Verts/ALE: Aubert, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 15

ALDE: Prodi

GUE/NGL: Remek

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Dahl, Krupa, Titford

NI: Knapman, Mote, Wise

PSE: Sousa Pinto

UEN: Muscardini

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Othmar Karas, Ria Oomen-Ruijten

Nej-röster: Alain Lipietz, Poul Nyrup Rasmussen, Dan Jørgensen, Christel Schaldemose

4. Betänkande Costa A6-0188/2009

resolution

Ja-röster: 596

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Lynne, Maaten, Matsakis, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Lundgren, Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Allister, Bobošíková, Giertych, Romagnoli

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttill, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Ferber, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin,

Onsdag 22 april 2009

Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zielieniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berger, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Prets, Pribetich, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Salinas García, Sánchez Presedo, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Aylward, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Peł, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 11

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Titford

NI: Claeys, Dillen, Knapman, Mote, Vanhecke, Wise

PSE: dos Santos

Nedlagda röster: 11

GUE/NGL: Pafilis

IND/DEM: Coûteaux

NI: Binev, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martinez, Schenardi

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Lissy Gröner, Othmar Karas, Ria Oomen-Ruijten, Alain Lipietz, Poul Nyrup Rasmussen

5. Rekommendation Markov A6-0243/2009**resolution****Ja-röster: 602**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtjou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahrmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Lynne, Maaten, Matsakis, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Takkula, Välean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Binev, Bobošíková, Giertych, Le Rachinel

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabnoch, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Őry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübige, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Denanot, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papanizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Poignant, Prets, Pribetich, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure,

Onsdag 22 april 2009

Sacconi, Sakalas, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Aylward, Borghezio, Boso, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 10

ALDE: Szent-Iványi

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Titford, Železný

NI: Knapman, Mote, Wise

Verts/ALE: Schlyter

Nedlagda röster: 13

IND/DEM: Coûteaux, Louis

NI: Claeys, Dillen, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martinez, Schenardi, Vanhecke

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Lissy Gröner, Othmar Karas, Ria Oomen-Ruijten, Poul Nyrup Rasmussen

Nej-röster: Alain Lipietz

6. Betänkande Geringer de Oedenberg A6-0248/2009

resolution

Ja-röster: 629

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Lynne, Maaten, Matsakis, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Lundgren, Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Allister, Binev, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke

Onsdag 22 april 2009

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgai Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Öry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zielieniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papanizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Aylward, Basile, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstascher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 7

IND/DEM: Batten, Clark, Titford

NI: Knapman, Mote, Wise

Verts/ALE: Lambert

Onsdag 22 april 2009

Nedlagda röster: 5**IND/DEM:** Bloom, Coûteaux, Louis**NI:** Martinez**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Lissy Gröner, Othmar Karas, Ria Oomen-Ruijten**7. Betänkande Geringer de Oedenberg A6-0249/2009****resolution****Ja-röster: 632**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Biritis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kacin, Kazak, Koch-Mehrin, Krahrmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowiejski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Louis, Lundgren, Wojciechowski Bernard, Źelezný

NI: Allister, Binev, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gähler, Gál, Gała, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušks, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matisis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Onsdag 22 april 2009

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfón, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Paparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poinant, Prets, Pribetich, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Segelström, Severin, Simpson, Siwec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Aylward, Basile, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kustatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 6

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Titford

NI: Knapman, Wise

Nedlagda röster: 5

IND/DEM: Coûteaux

NI: Gollnisch, Mote

UEN: Angelilli

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Lissy Gröner, Ria Oomen-Ruijten, Dan Jørgensen

8. Andrabehandlingsrekommendation Cremers A6-0207/2009

resolution

Ja-röster: 633

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Csibi, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Morillon, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Välean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

Onsdag 22 april 2009

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Portas, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Krupa, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Binev, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Helmer, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gähler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glatfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jęgle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Óry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübige, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógör, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papatizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťiĉau, Tittley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Borghesio, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski

Onsdag 22 april 2009

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókécs, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 13

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Coûteaux, Georgiou, Louis, Titford

NI: Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Ouzký, Wohlin

UEN: Boso

Nedlagda röster: 18

IND/DEM: Železný

NI: Allister, Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Romagnoli, Schenardi

PPE-DE: Bradbourn, Deva, Kamall, Van Orden

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Ria Oomen-Ruijten

9. Andrabehandlingsrekommendation Lambert A6-0204/2009**resolution****Ja-röster: 645**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Portas, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Binev, Claeys, Dillen, Giertych, Mölzer, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch,

Onsdag 22 april 2009

Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štašný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zielieniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Zdanoka

Nej-röster: 13

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Coûteaux, Louis, Titford

NI: Hannan, Helmer, Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Ouzký, Wohlin

Onsdag 22 april 2009

Nedlagda röster: 18**IND/DEM:** Železný**NI:** Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Schenardi**PPE-DE:** Bradbourn, Deva, Fajmon, Heaton-Harris, Van Orden**UEN:** Roszkowski, Szymański**Verts/ALE:** van Buitenen**10. Betänkande Erika Mann A6-0221/2009****resolution****Ja-röster: 661**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowiejski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Portas, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Georgiou, Louis, Wojciechowski Bernard**NI:** Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikiéné, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gähler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glatfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pač, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Onsdag 22 april 2009

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groot, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papanizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Skinner, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didziokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 11

IND/DEM: Bloom, Clark, Lundgren, Titford

NI: Allister, Binev, Hannan, Helmer, Knapman, Mote, Wise

Nedlagda röster: 4

IND/DEM: Dahl, Krupa, Železný

Verts/ALE: van Buitenen

11. Betänkande Lucas A6-0115/2009

resolution

Ja-röster: 465

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Portas, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Georgiou, Krupa, Louis, Lundgren, Wojciechowski Bernard

Onsdag 22 april 2009

NI: Binev, Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Barsi-Pataky, Becsey, Bonignore, Brejc, Brepoels, Chmielewski, Daul, De Blasio, Dehaene, Deß, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duka-Zólyomi, Gacek, Gál, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Goepel, Grosch, Gutiérrez-Cortines, Hennicot-Schoepges, Higgins, Járóka, Jordan Cizelj, Koch, De Lange, Langendries, Lo Curto, McGuinness, Matsis, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Őry, Peterle, Petre, Pietikäinen, Pomés Ruiz, Posselt, Schöpflin, Schröder, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Stolojan, Strejček, Surján, Trakatellis, Vakalis, Visser, Wijkman, Winkler, Wohlin, Wortmann-Kool, Zaleski, Zanichchi, Zatloukal

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Segelström, Severin, Simpson, Siwec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Basile, Bielan, Borghezio, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pełk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Zdanoka

Nej-röster: 22

ALDE: Pohjamo, Virrankoski

GUE/NGL: Pafilis

IND/DEM: Železný

NI: Giertych, Hannan, Helmer, Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Berend, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriță, Fjellner, Gaľa, Hökmark, Ibrisagic, Jarzembowski, Korhola, Kuşkis, Langen

Nedlagda röster: 187

ALDE: Ek, Schmidt Olle

IND/DEM: Bloom, Clark, Titford

NI: Allister, Bobošíková

Onsdag 22 april 2009

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Bauer, Bautista, Beazley, Belet, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnock, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, Chichester, Coelho, David, Demetriou, Descamps, Deva, De Veyrac, Duchoň, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Ferber, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gahler, Galeote, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Jęgle, Jeleva, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, Olbrycht, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinová, Popa, Posdorf, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schwab, Seeber, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Sonik, Štátný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Sturdy, Sudre, Sumberg, Szájer, Tannock, Toubon, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nedlagda röster: Joseph Daul

12. Betänkande Ransdorf A6-0214/2009

resolution

Ja-röster: 629

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Válean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Portas, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Louis, Wojciechowski Bernard

NI: Binev, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Martinez, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnock, Calia, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jęgle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik,

Onsdag 22 april 2009

Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Tičáu, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Basile, Borghezio, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Zdanoka

Nej-röster: 24

GUE/NGL: Pafilis

IND/DEM: Bloom, Clark, Lundgren, Titford, Železný

NI: Allister, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Mölzer, Mote, Schenardi, Wise

PPE-DE: Wohlin

Verts/ALE: Hudghton, Schlyter, Smith

Nedlagda röster: 8

GUE/NGL: Adamou, Søndergaard

IND/DEM: Coûteaux, Krupa

PPE-DE: Heaton-Harris, Tannock

Verts/ALE: van Buitenen, Lucas

Onsdag 22 april 2009

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster**Ja-röster:** Silvia-Adriana Țicău**13. Betänkande Romagnoli A6-0228/2009****resolution****Ja-röster: 599**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beauvuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Bușoi, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Georgiou, Krupa, Louis, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Mölzer, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Braghetto, Brejc, Brepols, Březina, Brok, Bulzesc, Busuttil, Buzek, Cabrnock, Calia, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rosing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelo Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell,

Onsdag 22 april 2009

Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwec, Skinner, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghesio, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 38

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Bloom, Clark, Dahl, Titford

NI: Knapman, Lang, Wise

PSE: Lienemann

Nedlagda röster: 35

ALDE: Cavada

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Coûteaux, Železný

NI: Allister, Binev, Hannan, Helmer, Martinez, Mote

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, Deva, Elles, Harbour, Heaton-Harris, Jackson, Kamall, Karim, Kirkhope, McMillan-Scott, Nicholson, Parish, Purvis, Sommer, Stevenson, Sumburg, Tannock, Van Orden

Verts/ALE: van Buitenen, Lichtenberger

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Carl Lang, Silvia-Adriana Țicău, Alain Lipietz

Nej-röster: Janelly Fourtou, Claire Gibault

14. Betänkande Deprez A6-0193/2009

resolution

Ja-röster: 633

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowiejski

Onsdag 22 april 2009

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Flasarová, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Morgantini, Musacchio, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Lundgren, Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Binev, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jęgle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Sumborg, Surján, Szájer, Tannock, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vataneh, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papanizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Peçk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Onsdag 22 april 2009

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 19

GUE/NGL: Meijer, Pafilis

IND/DEM: Bloom, Clark, Titford

NI: Allister, Fiore, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Mölzer, Mote, Romagnoli, Schenardi, Wise

PPE-DE: Strejček

Nedlagda röster: 7

IND/DEM: Coûteaux, Louis

NI: Gollnisch, Martinez

PPE-DE: Fajmon

PSE: Berlinguer

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Silvia-Adriana Țicău, Alain Lipietz

Nej-röster: Lena Ek

15. Betänkande Salinas García A6-0200/2009**resolution****Ja-röster: 592**

ALDE: Alvaro, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hyusmenova, in 't Veld, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Kaufmann, Strož

IND/DEM: Georgiou, Wojciechowski Bernard

NI: Binev, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martinez, Mölzer, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikiēnė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Busuttil, Buzek, Cabrnock, Calia, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gähler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grosselet, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková,

Onsdag 22 april 2009

Ibrisagic, Itälä, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggge, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stolojan, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Severin, Simpson, Siwec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didziokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókéš, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 48

ALDE: Schmidt Olle

IND/DEM: Batten, Belder, Blokland, Bloom, Clark, Dahl, Louis, Lundgren, Titford, Železný

NI: Allister, Bobošíková, Hannan, Helmer, Knapman, Le Rachinel, Mote, Wise

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, Deva, Duchoň, Fajmon, Harbour, Heaton-Harris, Jackson, Kamall, Karim, McMillan-Scott, Nicholson, Parish, Purvis, Škottová, Stevenson, Strejček, Sturdy, Van Orden, Wohlin

PSE: Andersson, Färm, Hedh, Segelström, Westlund

Onsdag 22 april 2009

Nedlagda röster: 32

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Svensson, Uca, Wagenknecht, Zimmer

IND/DEM: Krupa

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Alain Lipietz

16. Betänkande Rack A6-0219/2009**resolution****Ja-röster: 650**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowiejski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Portas, Ransdorf, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Georgiou, Krupa, Louis, Wojciechowski Bernard

NI: Fiore, Giertych, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Dover, Doyle, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuşķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübzig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Onsdag 22 april 2009

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnoek, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťičau, Titley, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pełk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókécs, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 11

IND/DEM: Batten, Lundgren

NI: Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Mote, Schenardi, Wise

Nedlagda röster: 13

GUE/NGL: Pafilis

IND/DEM: Bloom, Clark, Titford, Železný

NI: Allister, Binev, Bobošíková

PPE-DE: Cabrnock, Duchoň, Škottová, Vlasák

Verts/ALE: van Buitenen

17. Betänkande Haug A6-0192/2009

resolution

Ja-röster: 646

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraher, Laperrouze, Lax, Lebesch, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

Onsdag 22 april 2009

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Krupa, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Binev, Bobošíková, Giertych

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnich, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kirtsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Saenz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dănciă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychené, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghesio, Boso, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Onsdag 22 april 2009

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 24

GUE/NGL: Pafilis

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Titford

NI: Allister, Claey, Dillen, Fiore, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mülzer, Mote, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke, Wise

UEN: Camre

Nedlagda röster: 7

IND/DEM: Coûteaux, Dahl, Georgiou, Louis, Železný

PPE-DE: Zvěřina

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Alain Lipietz

18. Betänkande Haug A6-0194/2009

resolution

Ja-röster: 646

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Krupa, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Binev, Bobošíková, Giertych

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Casa, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gähler, Gál, Gała, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle,

Onsdag 22 april 2009

Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Míkolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübíg, Rus, Saïfí, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájér, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Paparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Skinner, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťičáu, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Zdanoka

Nej-röster: 21

GUE/NGL: Pafilis

IND/DEM: Georgiou

NI: Allister, Claey, Dillen, Fiore, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Mote, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke, Wise

UEN: Camre

Onsdag 22 april 2009

Nedlagda röster: 9**IND/DEM:** Batten, Bloom, Clark, Coûteaux, Louis, Titford, Železný**PPE-DE:** Casini**Verts/ALE:** van Buitenen**19. Betänkande Sakalas A6-0196/2009****beslut****Ja-röster: 643**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Maaten, Manders, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Binev, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Gollnisch, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikiènè, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzék, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatänen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa,

Onsdag 22 april 2009

Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwec, Skinner, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didziokas, Foglietta, Fogltyń-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Mussa, Pęk, Piotrowski, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Zdanoka

Nej-röster: 5

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Dahl, Titford

Nedlagda röster: 12

ALDE: Ek, Matsakis, Schmidt Olle

IND/DEM: Krupa, Železný

NI: Allister, Fiore, Mote, Wise

UEN: Libicki, Musumeci

Verts/ALE: van Buitenen

20. Betänkande Sakalas A6-0195/2009

beslut

Ja-röster: 652

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraher, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowiejski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Louis, Lundgren, Wojciechowski Bernard

Onsdag 22 april 2009

NI: Binev, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mólzer, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttill, Buzek, Cabrnach, Calia, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hãmbãşan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuşkis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramon, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poinant, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Skinner, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghesio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didziokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Onsdag 22 april 2009

Nej-röster: 7**IND/DEM:** Batten, Bloom, Clark, Titford**NI:** Knapman, Mote, Wise**Nedlagda röster: 11****ALDE:** Ek, Matsakis, Schmidt Olle**GUE/NGL:** Agnoletto**IND/DEM:** Coûteaux, Železný**NI:** Allister**PPE-DE:** Chiriță, Varvitsiotis**UEN:** Libicki**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Poul Nyrup Rasmussen**Nej-röster:** Britta Thomsen, Dan Jørgensen, Christel Schaldemose, Poul Nyrup Rasmussen**21. Betänkande Sakalas A6-0197/2009****beslut****Ja-röster: 654**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Válean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Georgiou, Krupa, Louis, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Binev, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mólzer, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttill, Buzek, Cabrnock, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk,

Onsdag 22 april 2009

Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Peł, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 11

ALDE: Cocilovo, Susta

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Titford

NI: Fiore, Hannan, Knapman

PSE: Battilocchio

UEN: Boso

Nedlagda röster: 13

ALDE: Ek, Matsakis, Schmidt Olle

IND/DEM: Železný

NI: Allister, Mote, Wise

Onsdag 22 april 2009

PPE-DE: Chiriță, Varvitsiotis**PSE:** Antinucci, Corbett**UEN:** Libicki**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Alain Lipietz**Nej-röster:** Britta Thomsen, Dan Jørgensen, Christel Schaldemose, Poul Nyrup Rasmussen**22. Betänkande Lehne A6-0190/2009****beslut****Ja-röster: 629**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Degutis, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Fourtoul, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Bloom, Clark, Dahl, Louis, Lundgren, Titford, Wojciechowski Bernard

NI: Binev, Bobošíková, Le Pen Marine, Le Rachinel, Mölzer, Romagnoli, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seiber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Onsdag 22 april 2009

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Pęk, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tórkés, Trüpel, Turmes, Voggelhuber, Ždanoka

Nej-röster: 12

ALDE: Veraldi

NI: Allister, Dillen, Giertych, Hannan, Helmer, Knapman, Mote, Wise

UEN: Borghezio, Boso, Robusti

Nedlagda röster: 20

ALDE: Ek, Matsakis

GUE/NGL: McDonald

IND/DEM: Coûteaux, Georgiou, Krupa, Železný

NI: Claeys, Fiore, Gollnisch, Martinez

PPE-DE: Chiriță, Varvitsiotis

PSE: Mikko, Siwec

UEN: Czarnecki Ryszard, Libicki, Musumeci, Piotrowski

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Britta Thomsen, Dan Jørgensen, Christel Schaldemose, Poul Nyrup Rasmussen

Onsdag 22 april 2009

23. Betänkande Kratsa-Tsagaropoulou A6-0181/2009**resolution****Ja-röster: 640**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Flasarová, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Portas, Remek, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Bobošíková

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gafa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glatfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Míkolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Roving, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos

Onsdag 22 april 2009

Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 28

GUE/NGL: Pafilis

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Coûteaux, Louis, Titford

NI: Allister, Binev, Claeys, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Mote, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Deß

UEN: Boso

Nedlagda röster: 9

ALDE: Lehideux

GUE/NGL: Figueiredo, Guerreiro, Rizzo

IND/DEM: Železný

PPE-DE: Reul

UEN: Camre, Musumeci

Verts/ALE: van Buitenen

24. Betänkande Gill A6-0252/2009

resolution

Ja-röster: 641

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Flasarová, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, Markov, Maštálka, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Strož, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

Onsdag 22 april 2009

IND/DEM: Belder, Blokland, Georgiou, Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Binev, Bobošíková, Giertych, Le Rachinel, Martinez

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnoc, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Rovsing, Rübzig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumburg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfón, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Onsdag 22 april 2009

Nej-röster: 16**GUE/NGL:** Meijer, Pafilis, Søndergaard, Svensson**IND/DEM:** Batten, Bloom, Clark, Coûteaux, Dahl, Louis, Titford**NI:** Hannan, Helmer, Knapman, Mote, Wise**Nedlagda röster: 20****ALDE:** Ek, Schmidt Olle**GUE/NGL:** Adamou, Figueiredo, Guerreiro**IND/DEM:** Krupa, Železný**NI:** Allister, Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Mölzer, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Silvia-Adriana Țicău**Nej-röster:** Jens Holm**25. Betänkande McGuinness A6-0232/2009****resolution****Ja-röster: 641**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowiejski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Wojciechowski Bernard**NI:** Bobošíková, Giertych, Romagnoli

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnock, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hâmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness,

Onsdag 22 april 2009

McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Míkolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinová, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Miguélez Ramos, Mikko, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Ťičau, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didziokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Mussa, Musumeci, Pełk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Zdanoka

Nej-röster: 13

GUE/NGL: Pafilis

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Coûteaux, Lundgren, Titford

NI: Hannan, Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Kušќis

UEN: Krasts

Nedlagda röster: 15

IND/DEM: Železný

NI: Allister, Binev, Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Schenardi, Vanhecke

Onsdag 22 april 2009

PPE-DE: Strejček

Verts/ALE: van Buitenen

26. Betänkande Záborská A6-0198/2009

resolution

Ja-röster: 603

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldí, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Binev, Helmer

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Braghetto, Brejc, Brepoels, Bulzesc, Busuttil, Buzek, Cabrnich, Calia, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógör, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stauner, Stavreva, Stolojan, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Vatanen, Veneto, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bullfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moreno Sánchez, Morgan, Myller,

Onsdag 22 april 2009

Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Paparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Borghesio, Boso, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Krasts, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Robusti, Roszkowski, Ryan, Speroni, Szymański, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 12

IND/DEM: Železný

NI: Allister, Giertych, Hannan, Mote, Wise

PPE-DE: Fajmon, Kastler, Strejček, Wohlin

UEN: Camre, Pęk

Nedlagda röster: 64

ALDE: Alvaro, Chatzimarkakis, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Schuth

GUE/NGL: Kohlíček, Pafilis

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Coûteaux, Krupa, Louis, Titford

NI: Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, Deva, Elles, Harbour, Heaton-Harris, Kamall, Karim, Kirkhope, McMillan-Scott, Nicholson, Parish, Pieper, Purvis, Reul, Stevenson, Sturdy, Van Orden, Varvitsiotis

UEN: Bielan, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuźmiuk, Libicki, Piotrowski, Rogalski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Roger Helmer

**27. Andrabehandlingsrekommendation Morgan A6-0216/2009
ändringsförslag 1**

Ja-röster: 588

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov,

Onsdag 22 april 2009

Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Válean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Flasarová, Kohlíček, Maštálka, Ransdorf, Remek, Stroj

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttill, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klab, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpf, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnautakis, Assis, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groot, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Harangozó, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Skinner, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenne, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

Onsdag 22 april 2009

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Hudghton, Smith

Nej-röster: 81

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Liotard, McDonald, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Coûteaux, Farage, Louis, Titford, Železný

NI: Fiore, Gollnisch, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Mote, Schenardi, Wise

PSE: Ferreira Anne, Lienemann

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 9

ALDE: in 't Veld

NI: Binev, Helmer

PSE: Désir, Hamon

Verts/ALE: Bennahmias, van Buitenen, Hassi, Tőkés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Alain Lipietz

28. Andrabehandlingsrekommendation Chichester A6-0235/2009

ändringsförslag 1

Ja-röster: 585

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Flasarová, Maštálka, Ransdorf, Remek, Strož

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Claeys, Dillen, Helmer, Romagnoli, Vanhecke

Onsdag 22 april 2009

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gähler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ory, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papanizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poinant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Tićau, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Cohn-Bendit, Hudghton, Smith, Staes

Nej-röster: 29

GUE/NGL: Figueiredo, Guerreiro, Kohlíček, Pafilis, Rizzo

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Coûteaux, Dahl, Farage, Louis, Lundgren, Titford, Železný

Onsdag 22 april 2009

NI: Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Mölzer, Mote, Schenardi, Wise

UEN: Camre

Nedlagda röster: 70

ALDE: in 't Veld

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Portas, Seppänen, Søndergaard, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Georgiou, Krupa

NI: Binev, Bobošíková, Martinez

PSE: Bullmann, Ferreira Anne, Hedh, Lienemann

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, van Buitenen, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kustatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

29. Andrabehandlingsrekommendation Vidal-Quadras A6-0213/2009

ändringsförslag 1

Ja-röster: 589

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebecq, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Flasarová, Maštálka, Ransdorf, Remek, Strož

IND/DEM: Belder, Blokland, Georgiou, Krupa, Wojciechowski Bernard

NI: Binev, Giertych, Hannan, Helmer

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gähler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper,

Onsdag 22 april 2009

Pietikäinen, Ptk, Pinheiro, Pirker, Pleštinšká, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťiĉáu, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didziokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Hudghton, Smith, Tóké

Nej-röster: 57

GUE/NGL: Figueiredo, Guerreiro, Pafilis

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Coûteaux, Dahl, Farage, Louis, Lundgren, Titford

NI: Fiore, Gollnisch, Knapman, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Mölzer, Mote, Schenardi, Wise

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 38

ALDE: in 't Veld

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Portas, Seppänen, Søndergaard, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Železný

Onsdag 22 april 2009

NI: Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Martinez, Romagnoli, Vanhecke

PSE: Lienemann

Verts/ALE: Bennahmias, van Buitenen, Jonckheer, Lipietz

30. Andrabehandlingsrekommendation Mussa A6-0238/2009

ändringsförslag 1

Ja-röster: 596

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimakakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebecq, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Flasarová, Kohlíček, Maštálka, Ransdorf, Strož

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Binev, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Helmer, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikiénė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfón, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson,

Onsdag 22 april 2009

Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Ťiĉău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Hudghton, Smith, Staes

Nej-röster: 45

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Coûteaux, Farage, Louis, Lundgren, Titford

NI: Fiore, Gollnisch, Hannan, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Mölzer, Mote, Schenardi, Wise

PSE: Lienemann

Nedlagda röster: 45

ALDE: in 't Veld

GUE/NGL: Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Remek

IND/DEM: Železný

NI: Martinez

PSE: Désir

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, van Buitenen, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Tókécs, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

31. Andrabehandlingsrekommendation Papparizov A6-0237/2009

ändringsförslag 1

Ja-röster: 594

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebecq, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

Onsdag 22 april 2009

GUE/NGL: Flasarová, Kohlíček, Maštálka, Ransdorf, Remek, Strož

IND/DEM: Belder, Blokland, Georgiou, Krupa, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Binev, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Helmer, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rosing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Papanizov, Pașcu, Patrie, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalás, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Verts/ALE: Hudghton, Smith, Staes

Onsdag 22 april 2009

Nej-röster: 24**GUE/NGL:** Figueiredo, Guerreiro, Pafilis, Rizzo**IND/DEM:** Batten, Bloom, Clark, Coûteaux, Dahl, Farage, Louis, Titford**NI:** Fiore, Gollnisch, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Mölzer, Mote, Schenardi, Wise**Verts/ALE:** Schlyter**Nedlagda röster: 65****ALDE:** in 't Veld**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Portas, Seppänen, Søndergaard, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Železný**NI:** Martinez**PPE-DE:** Strejček**PSE:** Lienemann**Verts/ALE:** Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, van Buitenen, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schmidt Frithjof, Schroedter, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka**32. Betänkande David A6-0136/2009****lagstiftningsresolution****Ja-röster: 648****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Wojciechowski Bernard**NI:** Allister, Binev, Bobošíková, Giertych, Hannan, Helmer**PPE-DE:** Albertini, Andrikiénė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Håmbåsan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký,

Onsdag 22 april 2009

Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boštinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Harangozó, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Papanizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Přibetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Siwiec, Skinner, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťičau, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 12

IND/DEM: Batten, Bloom, Clark, Coûteaux, Farage, Louis, Lundgren, Titford

NI: Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Wohlin

Nedlagda röster: 17

GUE/NGL: Pafilis

IND/DEM: Železný

NI: Claeys, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke

Onsdag 22 april 2009

UEN: Camre

Verts/ALE: van Buitenen, Schlyter

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nedlagda röster: Alain Lipietz

33. Betänkande Rutowicz A6-0137/2009

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 643

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beauvuy, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowiejski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Binev, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Helmer, Le Rachinel, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Buzek, Cabrnok, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gähler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gargani, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klab, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seiber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanichchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels,

Onsdag 22 april 2009

Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McCarthy, Madeira, Mañka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Segelström, Severin, Simpson, Siwec, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Zdanoka

Nej-röster: 11

IND/DEM: Batten, Clark, Farage, Titford

NI: Allister, Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Busuttil, Casa, Landsbergis

Nedlagda röster: 13

GUE/NGL: Figueiredo

IND/DEM: Coûteaux, Louis

NI: Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martinez, Mölzer, Schenardi

PSE: Grech

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Britta Thomsen

34. Betänkande Belet A6-0218/2009

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 642

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraher, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

Onsdag 22 april 2009

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Wojciechowski Bernard

NI: Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jęggle, Jelewa, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Rovsing, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanichchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnoek, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didziokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Onsdag 22 april 2009

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 23

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Farage, Louis, Lundgren, Titford, Železný

NI: Binev, Fiore, Gollnisch, Hannan, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Mote, Schenardi, Wise

PPE-DE: Strejček

Nedlagda röster: 8

NI: Allister, Helmer

PPE-DE: Reul

UEN: Czarnecki Ryszard, Krasts, Libicki, Piotrowski

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Alain Lipietz

35. Betänkande Välean A6-0138/2009**lagstiftningsresolution****Ja-röster: 646**

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Välean, Veraldí, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Flasarová, Hémin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Georgiou, Krupa, Louis, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Binev, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikiénė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Ferber, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Ga'la, Galeote, García-Margallo y Marfíl, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler,

Onsdag 22 april 2009

Kelam, Kirkhope, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Locatelli, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papanizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťičau, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Czarnecki Ryszard, Didziokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 22

ALDE: Alvaro, Chatzimarkakis, Klinz, Koch-Mehrin, Schuth

GUE/NGL: Pafilis

IND/DEM: Batten, Clark, Farage, Lundgren, Titford, Železný

NI: Bobošíková, Hannan, Helmer, Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Fjellner, Hökmark, Ibrisagic, Strejček

Nedlagda röster: 9

ALDE: Schmidt Olle

GUE/NGL: Adamou, Figueiredo, Guerreiro, Rizzo

Onsdag 22 april 2009

PPE-DE: Fajmon, Kamall, Nazare**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Nej-röster:** Holger Krahmer**36. Betänkande Renate Weber A6-0247/2009****lagstiftningsresolution****Ja-röster: 652**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Flasarová, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Krupa, Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Míkolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seiber, Siekierski, Siitonen, Silva Penada, Škottová, Sógor, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Varvitsiotis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dănciă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop, Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, França, Garcés Ramón,

Onsdag 22 april 2009

García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didziokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 7

GUE/NGL: Pafilis

IND/DEM: Batten, Clark, Farage, Titford, Železný

NI: Mote

Nedlagda röster: 22

GUE/NGL: Adamou, Figueiredo, Guerreiro, Rizzo

IND/DEM: Coûteaux, Louis

NI: Allister, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi, Wise

PPE-DE: Fajmon

Verts/ALE: van Buitenen

37. Betänkande Skinner A6-0413/2008

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 593

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimakakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Louis, Lundgren, Wojciechowski Bernard

Onsdag 22 april 2009

NI: Allister, Belohorská, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnich, Calia, Callanan, Casa, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Håmbåsan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Ptk, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sonik, Spautz, Štátný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Arnautakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Battilocchio, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Locatelli, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papisov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťiáú, Tittley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Szymański, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Verts/ALE: Tóké

Nej-röster: 80

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Clark, Farage, Titford, Železný

Onsdag 22 april 2009

NI: Hannan, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 3

IND/DEM: Coûteaux

UEN: Musumeci

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Caroline Lucas

38. B6-0150/2009 – Turkmenistan

resolution

Ja-röster: 459

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Chatzimarkakis, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mohácsi, Morillon, Mulder, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowiejski

GUE/NGL: Ransdorf

IND/DEM: Dahl, Louis, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Binev, Giertych

PPE-DE: Albertini, Andrikiénė, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnich, Calia, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olbrycht, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zwiefka

Onsdag 22 april 2009

PSE: Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Beňová, Berger, Berlinguer, Berman, Borrell Fontelles, Boştinaru, Bozkurt, Bulfon, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cercas, Corbey, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Dobolyi, Dührkop Dührkop, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Grau i Segú, Grootte, Gurmai, Hänsch, Harangozó, Haug, Honeyball, Howitt, Iotova, Jacobs, Juri, Kindermann, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lavarra, Lehtinen, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lyubcheva, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moreno Sánchez, Myller, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Paşcu, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Prets, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schulz, Severin, Simpson, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Ţicău, Titley, Trautmann, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didziokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Verts/ALE: Tőkés

Nej-röster: 148

ALDE: Cavada, Newton Dunn, Ortuondo Larrea, Resetarits, Schmidt Olle

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Belder, Blokland, Clark, Farage, Krupa, Natrass, Titford

NI: Allister, Claeys, Dillen, Hannan, Helmer, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Romagnoli, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Wohlin

PSE: Andersson, Antinucci, Berès, Bono, Carlotti, Cashman, Castex, Corbett, Cottigny, Denanot, Désir, De Vits, Evans Robert, Färm, Fava, Ferreira Anne, Ford, Gill, Gomes, Guy-Quint, Hamon, Hedh, Hegyi, Herczog, Hughes, Hutchinson, Kinnock, Koppa, Le Foll, Lefrançois, Leichtfried, Lienemann, McAvan, McCarthy, Masip Hidalgo, Moraes, Morgan, Neris, Patrie, Poignant, Pribetich, Rosati, Roure, Savary, Segelström, Skinner, Soulage, Stihler, Teychenné, Van Lancker, Willmott

UEN: Camre

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstascher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 61

ALDE: Beaupuy, Cocilovo, Laperrouze, Lehideux, Losco, Matsakis, Piskorski, Polfer, Ries, Susta

IND/DEM: Coûteaux, Železný

NI: Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi

PPE-DE: Angelakas, Brepoels, Callanan, Grosch, Jałowiecki, De Lange, Oomen-Ruijten, Siitonen, Silva Peneda

PSE: Antochi, Arnaoutakis, Batzeli, Bösch, Botopoulos, Boursier, Bullmann, Douay, El Khadraoui, Giuntini, Gottardi, Grabowska, Grech, Gröner, Jørgensen, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Napolitano, Peillon, Podimata, Rasmussen, Schaldemose, Thomsen, Vergnaud, Westlund, Zani

Onsdag 22 april 2009

UEN: Chruszcz, Muscardini

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Antonio Masip Hidalgo

39. Betänkande Caspary A6-0085/2006

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 469

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Beaupuy, Bowles, Busk, Buşoi, Chatzimarkakis, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahrmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mohácsi, Morillon, Mulder, Onyszkiewicz, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

IND/DEM: Dahl, Georgiou, Krupa, Louis, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Binev, Bobošíková, Giertych, Hannan

PPE-DE: Albertini, Andrikiénė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnich, Calia, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antinucci, Antochi, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Beňová, Berger, Berlinguer, Berman, Borrell Fontelles, Bozkurt, Bulfon, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cercas, Corbey, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Dührkop Dührkop, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Glante, Goebbels, Gottardi, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Harangozó, Haug, Hegyi, Herczog, Iotova, Jacobs, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lehtinen, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lyubcheva, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martínez Martínez, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moreno Sánchez, Myller, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papanizov, Paşcu, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, Schulz, Severin, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma

Onsdag 22 april 2009

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Nej-röster: 162

ALDE: Budreikaitė, Cavada, Griesbeck, Nicholson of Winterbourne, Resetarits, Schmidt Olle

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Belder, Blokland, Clark, Farage, Natrass, Titford

NI: Claeys, Dillen, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Romagnoli, Vanhecke, Wise

PPE-DE: De Veyrac, Iturgaiz Angulo, Wohlin

PSE: Andersson, Berès, Bono, Boursier, Carlotti, Cashman, Castex, Corbett, Cottigny, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Evans Robert, Färm, Fava, Ford, Gierek, Gill, Gomes, Grabowska, Guy-Quint, Hamon, Hedh, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Jørgensen, Le Foll, Lefrançois, Leichtfried, Lienemann, McAvan, McCarthy, Martin David, Masip Hidalgo, Moraes, Morgan, Neris, Patrie, Peillon, Poignant, Rasmussen, Roure, Savary, Schaldemose, Segelström, Simpson, Skinner, Soulage, Stihler, Tarand, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Westlund, Willmott, Zani

UEN: Camre, Kuc, Pęk

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 44

ALDE: Cocilovo, Lehideux, Matsakis, Newton Dunn, Ortuondo Larrea, Oviir, Piskorski, Polfer

GUE/NGL: Remek

IND/DEM: Coûteaux, Železný

NI: Allister, Fiore, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi

PPE-DE: Brepoels, Callanan

PSE: Arnaoutakis, Batzeli, Bösch, Botopoulos, Bullmann, Corda, De Keyser, Dobolyi, El Khadraoui, Giuntini, Koppa, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Napoletano, Podimata, dos Santos

UEN: Chruszcz

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Antonio Masip Hidalgo

Onsdag 22 april 2009

40. Betänkande Hökmark A6-0236/2009**ändringsförslag 54****Ja-röster: 118**

ALDE: Attwooll, Duff, Ek, Ferrari, Hall, in 't Veld, Jääteenmäki, Lebeck, Ludford, Lynne, Ortuondo Larrea, Piskorski, Polfer, Raeva, Resetarits

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Droutsas, Figueiredo, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Rizzo, Seppänen, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Clark, Dahl, Farage, Georgiou, Louis, Natrass, Titford, Železný

NI: Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Romagnoli, Wise

PPE-DE: Caspary, Dumitriu, Fajmon, Garriga Polledo, Manole

PSE: Berlinguer, Casaca, Corda, Dobolyi, Ford, Golik, Hedh, Liberadzki, McCarthy, Myller, Napoletano, Panzeri, Pribetich, Saks, Swoboda

UEN: Angelilli, Camre, Czarnecki Ryszard, Rogalski, Speroni

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber

Nej-röster: 522

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Fourtoul, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kacin, Kazak, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lehideux, Losco, Maaten, Manders, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Flasarová, Kohlíček, Maštálka, Ransdorf, Remek, Strož

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Binev, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikiéné, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Ehler, Elles, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grosselet, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Míkolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinšká, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró,

Onsdag 22 april 2009

Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübzig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stauner, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Batzeli, Beňová, Berman, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Geringer de Oedenberg, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gottardi, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moreno Sánchez, Morgan, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Paporizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Szejna, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Ryan, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Nedlagda röster: 16

ALDE: Harkin, Matsakis

GUE/NGL: Søndergaard

IND/DEM: Coûteaux

NI: Belohorská, Helmer

PSE: Berger, Bösch, Bulfon, Ettl, Gebhardt, Hegyi, Leichtfried, Prets

Verts/ALE: van Buitenen, Tőkés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Claude Turmes

Nej-röster: Anna Hedh, Giovanna Corda

41. Betänkande Hökmark A6-0236/2009

ändringsförslag 59/1

Ja-röster: 208

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Bușoi, Cavada, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Kacin, Kazak, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Resetarits, Ries, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

Onsdag 22 april 2009

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Guerreiro, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Seppänen, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Georgiou, Lundgren

NI: Belohorská, Binev, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Romagnoli

PPE-DE: Angelakas, Bonsignore, Brepoels, del Castillo Vera, Demetriou, Dimitrakopoulos, Doyle, Gklavakis, Higgins, Karas, Kratsa-Tsagaropoulou, McGuinness, Mathieu, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Őry, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Pietikäinen, Pirker, Rack, Rübiger, Schierhuber, Schinas, Schwab, Seeber, Silva Peneda, Trakatellis, Ulmer, Vakalis, Wijkman, Wohlin

PSE: Beňová, Berger, Bösch, Borrell Fontelles, Bulfon, Bullmann, Carlotti, Casaca, Corda, De Keyser, De Michelis, De Vits, El Khadraoui, Ettl, Fava, Ferreira Elisa, Gebhardt, Golik, Gomes, Hänsch, Hutchinson, Leichtfried, Mann Erika, Napolitano, Prets, Rothe, Roure, Swoboda, Tarand, Thomsen, Van Lancker, Weiler

UEN: Crowley, Ryan

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 451

ALDE: Busk, Chatzimarkakis, Fourtou, Jääteenmäki, Jensen, Koch-Mehrin, Lebech, Raeva, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Takkula

GUE/NGL: Droutsas, Flasarová, Hénin, Kohlíček, Maštálka, Pafilis, Ransdorf, Remek, Strož

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Dahl, Farage, Krupa, Louis, Natrass, Titford, Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Allister, Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Mölzer, Mote, Schenardi, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikiénė, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttill, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Matsis, Matula, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ouzký, Pack, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Roithová, Røvsing, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Onsdag 22 april 2009

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Batzeli, Berlinguer, Berman, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Van den Burg, Capoulas Santos, Carnero González, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, Estrela, Evans Robert, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Harangozó, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Lévai, Liberadzki, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Neris, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poinant, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Szejna, Tabajdi, Teychenné, Țicău, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Czarnecki Ryszard, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Peğ, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Neđlagda röster: 9

ALDE: Manders

NI: Martinez, Vanhecke

PSE: Hegyi, Juri, Lienemann, Walter

Verts/ALE: van Buitenen, Tőkés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Dorette Corbey, Anni Podimata, Britta Thomsen

42. Betänkande Hökmark A6-0236/2009

ändringsförslag 59/2

Ja-röster: 192

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, De Sarnez, Dičkutė, Duff, Ek, Ferrari, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hysmenova, in 't Veld, Kacin, Kazak, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Guerreiro, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Meijer, Musacchio, Pflüger, Portas, Seppänen, Søndergaard, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Georgiou, Lundgren

NI: Giertych, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Angelakas, Bonsignore, Brepoels, Demetriou, Dimitrakopoulos, Doyle, Gklavakis, Grosch, Higgins, Karas, Kratsa-Tsagaropoulou, McGuinness, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Pietikäinen, Pirker, Rack, Rübige, Schierhuber, Schinas, Seeber, Silva Peneda, Trakatellis, Vakalis, Wijkman

Onsdag 22 april 2009

PSE: Beňová, Berger, Bösch, Bulfon, Bullmann, Casaca, Corda, Cottigny, De Keyser, De Vits, El Khadraoui, Ettl, Fava, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Gebhardt, Gomes, Hutchinson, Leichtfried, Napoletano, Obiols i Germà, Papparizov, Prets, Rothe, Roure, Swoboda, Tarand, Van Lancker

UEN: Crowley, Ryan

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 458

ALDE: Alvaro, Busk, Chatzimarkakis, Deprez, Drčar Murko, Fourtou, Jäätteenmäki, Jensen, Koch-Mehrin, Lebeck, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Takkula

GUE/NGL: Droutsas, Flasarová, Hénin, Kohlíček, Maštálka, Pafilis, Ransdorf, Remek, Strož

IND/DEM: Batten, Belder, Blokland, Clark, Coûteaux, Farage, Krupa, Louis, Natrass, Titford, Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Allister, Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Mote, Romagnoli, Schenardi, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikené, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttill, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Korhola, Kušks, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Roithová, Roving, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumburg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Batzeli, Berès, Berlinguer, Berman, Bono, Borrell Fontelles, Boštinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Cashman, Cercas, Corbett, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Denanot, Désir, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, Estrela, Evans Robert, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Harangozó, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Neris, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Szejna, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Westlund, Wiersma, Willmott

Onsdag 22 april 2009

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Czarnecki Ryszard, Didziokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pėk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Nedlagda röster: 13

ALDE: Morillon

NI: Belohorská, Binev, Claeys, Dillen, Vanhecke

PSE: Hegyi, Juri, Lienemann, Walter, Zani

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Dorette Corbey, Stavros Lambrinidis, Anni Podimata, Costas Botopoulos

Nej-röster: Raimon Obiols i Germà

43. Betänkande Hökmark A6-0236/2009

ändringsförslag 36S

Ja-röster: 465

ALDE: Alvaro, Birutis, Chatzimarkakis, Dăianu, Fournou, Hennis-Plasschaert, Jääteenmäki, Jensen, Koch-Mehrin, Laperrouze, Ludford, Lynne, Piskorski, Raeva, Riis-Jørgensen, Schuth, Takkula, Veraldi

GUE/NGL: Flasarová, Kohlčėk, Markov, Maštálka, Ransdorf, Remek, Strož

IND/DEM: Batten, Clark, Georgiou, Krupa, Natrass, Titford, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Binev, Claeys, Dillen, Hannan, Helmer, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnock, Calia, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gewalt, Glatfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mayer, Méndez de Vıgo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pıks, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Roithová, Rovsing, Rus, Saıfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štastný, Stauner, Stevenson, Stolojan, Strejčėk, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanocchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Batzeli, Beňová, Berés, Berman, Bono, Borrell Fontelles, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Evans Robert, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik,

Onsdag 22 april 2009

Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Mañka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moreno Sánchez, Morgan, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Paşcu, Patrie, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rosati, Roth-Behrendt, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Szejna, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Ťiĉau, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Zani

UEN: Angelilli, Basile, Bielan, Borghезio, Boso, Camre, Chruszcz, Czarnecki Ryszard, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Peĸ, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski

Verts/ALE: Lipietz

Nej-röster: 187

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Diĉkutė, Drĉar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hyusmenova, in 't Veld, Kacin, Kazak, Kraemer, Lax, Lehideux, Losco, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Polfer, Prodi, Resetarits, Ries, Schmidt Olle, Staniszewska, Starkeviĉiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Válean, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Droutsas, Figueiredo, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Liotard, McDonald, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Farage, Louis, Lundgren, Źelezný

NI: Bobořiková, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mólzer, Romagnoli, Schenardi

PPE-DE: Angelakas, Brepoels, Demetriou, Dimitrakopoulos, Gklavakis, Karas, Marinescu, Mavrommatis, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Pietikäinen, Pirker, Rack, Rübige, Schierhuber, Schinas, Seeber, Siekierski, Trakatellis, Vakalis

PSE: Antinucci, Berger, Bösch, Bořtinaru, Bulfon, Bullmann, Casaca, Cashman, Ettl, Fava, Ferreira Elisa, Hutchinson, Leichtfried, Prets, Rothe, Roure

UEN: Aylward, Kuźmiuk, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáĉek, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Źdanoka

Nedlagda röster: 10

ALDE: Buřoi

NI: Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PSE: Grech, Lienemann

UEN: Musumeci

Verts/ALE: van Buitenen, Tókéš

Onsdag 22 april 2009

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster**Ja-röster:** Maria Eleni Koppa**Nej-röster:** Hans-Peter Martin, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Stavros Lambrinidis, Anni Podimata, Costas Botopoulos**44. Betänkande Hökmark A6-0236/2009****ändringsförslag 64****Ja-röster: 208**

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Kacin, Kazak, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Droutsas, Figueiredo, Guerreiro, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Lundgren**NI:** Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Angelakas, Brepoels, Demetriou, Dimitrakopoulos, Doyle, Garriga Polledo, Gklavakis, Glattfelder, Higgins, Karas, Kratsa-Tsagaropoulou, McGuinness, Mavrommatis, Mitchell, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Pietikäinen, Pirker, Rack, Rübig, Schierhuber, Schinas, Seeber, Siitonen, Sumberg, Trakatellis, Vakalis, Wijkman

PSE: Berger, Bösch, Bulfon, Bullmann, Carnero González, Casaca, Corbey, Corda, De Keyser, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Ettl, Fava, Ferreira Elisa, Ford, Gebhardt, Gomes, Hegyi, Hutchinson, Leichtfried, Napoletano, Prets, Rothe, Roure, Swoboda, Van Lancker

UEN: Aylward, Chruszcz, Crowley, Foglietta, Ryan, Zapałowski

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 443

ALDE: Alvaro, Busk, Chatzimarkakis, Deprez, Fourtoul, Jensen, Koch-Mehrin, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Takkula

GUE/NGL: Flasarová, Hénin, Kohlíček, Maštálka, Ransdorf, Remek, Strož**IND/DEM:** Batten, Clark, Coûteaux, Farage, Krupa, Louis, Natrass, Titford, Wojciechowski Bernard, Železný**NI:** Allister, Bobošíková, Gollnisch, Hannan, Helmer, Le Rachinel, Mote, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikiénė, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bushill-Matthews, Busuttill, Buzek, Cabrnich, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karim, Kastler,

Onsdag 22 april 2009

Kelam, Kirkhope, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Korhola, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Őry, Ouzký, Pack, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pīks, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Roithová, Roving, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stauner, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Toubon, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Batzeli, Beňová, Berès, Berlinguer, Berman, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Cottigny, Cremers, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Denanot, Désir, Douay, Dührkop Dührkop, Estrela, Evans Robert, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Papanizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Szejna, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Peł, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Nedlagda röster: 13

NI: Binev, Knapman, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martinez, Mölzer, Schenardi

PPE-DE: Siekierski

PSE: Lienemann, Schulz, Zani

Verts/ALE: van Buitenen, Tókés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Stavros Lambrinidis, Maria Eleni Koppa, Anni Podimata, Costas Botopoulos

Nej-röster: Carlos Carnero González, Udo Bullmann

45. Betänkande Hökmark A6-0236/2009

ändringsförslag 65

Ja-röster: 204

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Cocilovo, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Kacin, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Staniszevska, Starkevičiūtė, Stercx, Susta, Szent-Iványi, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

Onsdag 22 april 2009

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Droutsas, Figueiredo, Guerreiro, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Meijer, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Lundgren

NI: Binev, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Vanhecke

PPE-DE: Angelakas, Brepoels, Demetriou, Dimitrakopoulos, Doyle, Gklavakis, Grosch, Higgins, Karas, Kratsa-Tsagaropoulou, McGuinness, Mavrommatis, Mitchell, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Pietikäinen, Pirker, Rack, Rübig, Schierhuber, Schinas, Seeber, Trakatellis, Vakalis, Wijkman

PSE: Arnaoutakis, Berger, Bösch, Bulfon, Bullmann, Casaca, Cercas, Corbey, Corda, De Keyser, De Vits, El Khadraoui, Falbr, Fava, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Gebhardt, Gomes, Hutchinson, Jørgensen, Koppa, Lambrinidis, Leichtfried, Napoletano, Patrie, Podimata, Prets, Rothe, Roure, Swoboda, Tarand, Van Lancker

UEN: Aylward, Crowley, Ryan

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 451

ALDE: Alvaro, Busk, Chatzimarkakis, Deprez, Fourtoul, Jensen, Koch-Mehrin, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Takkula

GUE/NGL: Flasarová, Hénin, Kohlíček, Maštálka, Ransdorf, Remek, Strož

IND/DEM: Batten, Clark, Farage, Krupa, Natrass, Titford, Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Allister, Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Mote, Romagnoli, Schenardi, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttill, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jelewa, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Korhola, Kuššis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pīks, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Roithová, Rovsing, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stauner, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumburg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Batzeli, Berès, Berlinguer, Berman, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Cashman, Castex, Corbett, Cottigny, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Denanot, Désir, Douay, Dührkop Dührkop, Estrela, Evans Robert, Färm, Fazakas, Fernandes, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Groote, Gurmai, Guy-Quint,

Onsdag 22 april 2009

Hänsch, Harangozó, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Kindermann, Kinnock, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Paşcu, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Poignant, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Ťiĉáu, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Nedlagda röster: 11

GUE/NGL: Adamou

IND/DEM: Coûteaux, Louis

NI: Belohorská

PPE-DE: Siekierski

PSE: Hegyi, Juri, Lienemann, Zani

Verts/ALE: van Buitenen, Tőkés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Dan Jørgensen

46. Betänkande Hökmark A6-0236/2009

ändringsförslag 66

Ja-röster: 140

ALDE: Attwooll, Bowles, Csibi, Duff, Ek, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Lebech, Ludford, Lynne, Piskorski, Polfer, Resetarits, Wallis, Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Guerreiro, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Portas, Seppänen, Søndergaard, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou

NI: Binev, Giertych, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Angelakas, Brepoels, Chmielewski, Dimitrakopoulos, Gklavakis, Grosch, Karas, Kratsa-Tsagaropoulou, Langendries, Mavrommatis, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Pietikäinen, Pirker, Rack, Rübig, Schierhuber, Schinas, Seeber, Trakatellis, Vakalis, Wijkman

PSE: Berger, Bösch, Bulfon, Bullmann, Casaca, Corbey, Corda, Cottigny, De Keyser, De Vits, El Khadraoui, Ettl, Fava, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gomes, Hutchinson, Leichtfried, Napoletano, Prets, Rothe, Roure, Swoboda, Teychenné, Van Lancker

UEN: Aylward, Crowley, Ryan

Onsdag 22 april 2009

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 519

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Beaupuy, Birutis, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lehideux, Losco, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkeviciūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Droutsas, Flasarová, Hénin, Kohlíček, Maštálka, Pafilis, Ransdorf, Remek, Strož

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Farage, Krupa, Louis, Lundgren, Natrass, Titford, Wojciechowski Bernard, Źelezný

NI: Allister, Belohorská, Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Mote, Romagnoli, Schenardi, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagić, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jęggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queirós, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Roithová, Rovsing, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Siitonen, Silva Penada, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Batzeli, Beňová, Berès, Berlinguer, Berman, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Cremers, Crețu Gabriela, Dănciă, De Michelis, Denanot, Désir, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, Estrela, Evans Robert, Färm, Fazakas, Fernandes, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Mañka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papiszov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Pribetich, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Roth-Behrendt, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Szejna, Tabajdi, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

Onsdag 22 april 2009

UEN: Angelilli, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pėk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Nedlagda röster: 13

NI: Claeys, Dillen, Vanhecke

PPE-DE: Demetriou, Siekierski

PSE: Falbr, Hegyi, Juri, Lienemann, Mann Erika, Zani

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

47. Betänkande Hökmark A6-0236/2009

ändrat förslag

Ja-röster: 537

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Beaupuy, Birutis, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Harkin, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lehideux, Losco, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Flasarová, Hénin, Kohlíček, Markov, Maštálka, Ransdorf, Remek, Strož, Wurtz

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Binev, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Helmer, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttill, Buzek, Cabrnock, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pīks, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Roithová, Rovsing, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Siekierski, Siitonen, Silva Penada, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stauner, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumburg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Batzeli, Beňová, Berès, Berlinguer, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay,

Onsdag 22 april 2009

Dührkop Dührkop, Estrela, Evans Robert, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Lyubcheva, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Neris, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Paporizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Poignant, Pribetich, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Szejna, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Nej-röster: 89

ALDE: Lebech, Resetarits

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Droutsas, Figueiredo, Guerreiro, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Liotard, McDonald, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Seppänen, Søndergaard, Svensson, Uca, Wagenknecht, Zimmer

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Farage, Lundgren, Natrass, Titford, Železný

NI: Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Romagnoli, Wise

PPE-DE: Dimitrakopoulos

PSE: Bullmann, Casaca, Cremers, Ferreira Elisa, Gebhardt, Hutchinson, McAvan, Tarand, Wiersma

UEN: Bielan, Kuźmiuk

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 47

ALDE: Attwooll, Bowles, Csibi, Hall, Ludford, Lynne

IND/DEM: Krupa, Louis

NI: Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi

PPE-DE: Brepoels, Karas, Pietikäinen, Pirker, Rack, Rübig, Schierhuber, Schinas, Seeber, Trakatellis

PSE: Berger, Berman, Bösch, Bulfon, El Khadraoui, Ettl, Fava, Gomes, Leichtfried, Napolitano, Prets, Rapkay, Rasmussen, Rothe, Roure, Schulz, Swoboda, Zani

Verts/ALE: van Buitenen, Tőkés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Françoise Grossetête, Ambroise Guellec, Linda McAvan, Poul Nyrup Rasmussen

Onsdag 22 april 2009

48. Betänkande Hökmark A6-0236/2009**lagstiftningsresolution****Ja-röster: 511**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lehideux, Losco, Ludford, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Weber Renate, Wielowieyski

GUE/NGL: Hénin, Ransdorf, Strož, Wurtz

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Louis, Lundgren

NI: Allister, Belohorská, Binev, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Helmer, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busutil, Buzek, Cabrnock, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Roithová, Røvsing, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stauner, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, Estrela, Evans Robert, Färm, Falbr, Fernandes, França, Garcés Ramón, García Pérez, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hedh, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Liberadzki, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Neris, Óger, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poinant, Pribetich, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

Onsdag 22 april 2009

UEN: Aylward, Basile, Borghezio, Boso, Camre, Crowley, Didžiokas, Foglietta, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Robusti, Rutowicz, Ryan, Speroni

Nej-röster: 116

ALDE: Csibi, Duff, Ek, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Lebech, Lynne, Resetarits

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Svensson, Uca, Wagenknecht, Zimmer

IND/DEM: Batten, Clark, Farage, Krupa, Natrass, Titford, Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Knapman, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Dimitrakopoulos, Gklavakis, Grossetête, Guellec, Vlasto

PSE: Bulfon, Bullmann, Casaca, Ferreira Elisa, Gebhardt, Hutchinson, Tarand

UEN: Angelilli, Bielan, Chruszcz, Czarnecki Ryszard, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Libicki, Pęk, Piotrowski, Rogalski, Roszkowski, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 36

ALDE: Attwooll

IND/DEM: Coûteaux

NI: Fiore, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martinez, Mölzer, Schenardi

PPE-DE: Brepoels, Karas, Pietikäinen, Pirker, Rack, Rübig, Schierhuber, Schinas, Seeber, Toubon, Trakatellis

PSE: Berman, Bösch, El Khadraoui, Ettl, Fava, Gomes, Leichtfried, Napolitano, Prets, Rapkay, Rothe, Roure, Swoboda, Zani

Verts/ALE: van Buitenen, Tőkés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Françoise Grossetête, Ambroise Guellec, Linda McAvan

Nedlagda röster: Fiona Hall, Elizabeth Lynne, Sarah Ludford

49. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009

ändringsförslag 41

Ja-röster: 533

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hysmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

Onsdag 22 april 2009

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Morgantini, Musacchio, Portas

IND/DEM: Belder, Blokland, Georgiou, Krupa, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Mote, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttill, Buzek, Cabrnach, Calia, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hâmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübzig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sumburg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antinucci, Antochi, Arnautakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Batzeli, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Harangozó, Haug, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Myller, Napoletano, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Pașcu, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Țicău, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Verts/ALE: de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Kallenbach, Schroedter, Voggenhuber

Nej-röster: 118

ALDE: Ek, Fourtou, Ludford

GUE/NGL: Adamou, Brie, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Meijer, Pafilis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

Onsdag 22 april 2009

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Dahl, Farage, Louis, Lundgren, Natrass, Titford, Železný

NI: Knapman, Le Pen Jean-Marie, Le Rachinel, Romagnoli, Wise

PPE-DE: Audy, Bonsignore, Fjellner, Florenz, Fontaine, Hökmark, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Konrad, Morin, Sudre, Wohlin

PSE: Andersson, Beňová, Casaca, Castex, Corda, Cottigny, Färm, Ferreira Elisa, Guy-Quint, Hamon, Hedh, Hughes, Lienemann, Neris, Patrie, Peillon, Poignant, Pribetich, Rasmussen, Savary, Schaldemose, Segelström, Soulage, Teychenné, Thomsen, Westlund

UEN: Camre

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Harms, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kuststatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Ždanoka

Nedlagda röster: 5

NI: Binev

PPE-DE: Toubon

UEN: Crowley

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Marie-Noëlle Lienemann, Giovanna Corda, Elisabeth Morin

Nej-röster: Dan Jørgensen

50. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009

ändringsförslag 91

Ja-röster: 181

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimakakis, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Holm, Liotard, Markov, Meijer, Morgantini, Musacchio, Portas, Søndergaard, Svensson

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou

NI: Belohorská, Martin Hans-Peter, Romagnoli

PPE-DE: Brepoels, Freitas, Funeriu, Gawronski, Gräßle, Mauro, Pietikäinen, Wijkman, Wohlin, Zieloniec

PSE: Andersson, Attard-Montalto, Berman, Casaca, Corbett, Färm, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Gill, Giuntini, Gottardi, Gurmai, Harangozó, Hedh, Hughes, Hutchinson, Juri, Koterec, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lavarra, Leichtfried, McCarthy, Maňka, Marini, Myller, Napoletano, Obiols i Germà, Paasilinna, Pagano, Panzeri, Plumb, Rasmussen, Sacconi, Savary, Schaldemose, Segelström, Skinner, Soulage, Tabajdi, Thomsen, Titley, Westlund

Onsdag 22 april 2009

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber

Nej-röster: 467

ALDE: Schmidt Olle

GUE/NGL: Adamou, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Kaufmann, Kohlíček, McDonald, Pafilis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Strož, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Farage, Krupa, Louis, Lundgren, Natrass, Titford, Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Allister, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Mote, Schenardi, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Braghetto, Brejc, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttill, Buzek, Cabrnich, Calia, Callanan, Casa, Casini, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langendries, Lauk, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifí, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seiber, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štastný, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Cashman, Castex, Cercas, Cottigny, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fava, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, Madeira, Mann Erika, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Neris, Öger, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roue, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schulz, Severin, Simpson, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tarand, Teychené, Țicău, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott, Zani

Onsdag 22 april 2009

UEN: Angelilli, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didziokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Zapalowski, Zile

Verts/ALE: Bennahmias, Evans Jill, Hudghton, Smith, Tóké, Ždanoka

Nedlagda röster: 6

ALDE: Cocilovo, Ek

NI: Binev, Bobošíková

PPE-DE: Siekierski

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Dan Jørgensen

Nej-röster: Peter Skinner, Giovanna Corda, Raimon Obiols i Germà

51. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009

ändringsförslag 92

Ja-röster: 310

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimakakis, Cocilovo, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Koch-Mehrin, Krahrmer, Laperrouze, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Liotard, Markov, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Svensson, Wagenknecht, Wurtz

IND/DEM: Belder, Blokland, Georgiou

NI: Allister, Binev, Bobošíková, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Romagnoli, Wise

PPE-DE: Bonsignore, Gawronski, Grosch, Hökmark, Pietikäinen, Stolojan, Wijkman, Wohlin

PSE: Antinucci, Antochi, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fava, Fazakas, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tychenné, Ţicău, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott, Zani

Onsdag 22 april 2009

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber

Nej-röster: 329

ALDE: Degutis, Ek, Harkin, Lax, Lebech, Schmidt Olle

GUE/NGL: Brie, Droutsas, Flasarová, Meijer, Pafilis, Ransdorf, Seppänen, Søndergaard, Uca

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Dahl, Farage, Krupa, Louis, Lundgren, Natrass, Titford, Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikiéné, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siekierski, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stevenson, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanichchi, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Färm, Hedh, Jørgensen, Rasmussen, Schaldemose, Segelström, Thomsen, Westlund

UEN: Angelilli, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Verts/ALE: Bennahmias, Evans Jill, Hudghton, Smith, Tóké, Ždanoka

Nedlagda röster: 11

ALDE: Fournou

GUE/NGL: Kohlíček, Portas, Remek, Strož, Zimmer

NI: Belohorská

Onsdag 22 april 2009

PPE-DE: Siitonen**PSE:** Fernandes, Roth-Behrendt**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Nej-röster:** Jules Maaten, Gunnar Hökmark**52. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009****ändringsförslag 48****Ja-röster: 608**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Fournou, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Hénin, Holm, Joue de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, Markov, Pflüger, Ransdorf, Stroj, Svensson, Wagenknecht, Wurtz

IND/DEM: Batten, Belder, Blokland, Clark, Farage, Georgiou, Krupa, Louis, Natrass, Titford, Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Allister, Belohorská, Binev, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Mote, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnich, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Ferber, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Onsdag 22 april 2009

PSE: Antinucci, Antochi, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Juri, Kindermann, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Paparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Țicău, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitengeweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 37

ALDE: Ek, Schmidt Olle

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Droutsas, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Seppänen, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Lundgren

NI: Giertych

PPE-DE: Fajmon, Fjellner, Gewalt, Hybášková, Ibrisagic

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Batzeli, Botopoulos, Dobolyi, Färm, Hedh, Jørgensen, Kinnock, Koppa, Lambrinidis, Podimata, Rasmussen, Schaldemose, Segelström, Thomsen, Westlund

UEN: Camre

Nedlagda röster: 8

GUE/NGL: Flasarová, McDonald, Meijer, Portas, Remek, Søndergaard

IND/DEM: Coûteaux

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Gunnar Hökmark, Charlotte Cederschiöld

Onsdag 22 april 2009

53. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009**ändringsförslag 93****Ja-röster: 166**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Gibault, Guardans Cambó, Hall, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Koch-Mehrin, Krahmer, Lax, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Svensson

IND/DEM: Belder, Blokland, Georgiou

NI: Allister, Martin Hans-Peter, Mote, Romagnoli

PPE-DE: Gawronski, Graça Moura, Grosch, Kratsa-Tsagaropoulou, Mauro, Olbrycht, Siitonen, Wijkman, Winkler, Wohlin

PSE: Berlinguer, Berman, Casaca, Castex, Corbey, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Gottardi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hutchinson, Iotova, Kreissl-Dörfler, Leichtfried, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Moraes, Napolitano, Pagano, Panzeri, Sakalas, Savary, Severin, Țicău, Van Lancker, Vigenin

UEN: Aylward, Foglietta, Kuźmiuk

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber

Nej-röster: 454

ALDE: Ek, Griesbeck, Harkin, Laperrouze, Lebecq, Schmidt Olle

GUE/NGL: Brie, Droutsas, Hénin, Meijer, Pafilis, Ransdorf, Seppänen, Søndergaard, Zimmer

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Farage, Krupa, Louis, Lundgren, Natrass, Titford, Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnoc, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lehne, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikołášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübzig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seeber, Silva

Onsdag 22 april 2009

Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Batzeli, Beňová, Berger, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Capoulas Santos, Cashman, Cercas, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hegyi, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Morgan, Myller, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schulz, Segelström, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stühler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Titley, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Libicki, Maldeikis, Masiel, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Bennahmias, Evans Jill, Hudghton, Smith, Ždanoka

Nedlagda röster: 16

ALDE: Fourtou

GUE/NGL: Kohlíček, Remek, Strož, Wurtz

NI: Belohorská, Binev, Bobošíková

PPE-DE: Olajos, Posselt, Siekierski, Vlasto

PSE: Fernandes

UEN: Muscardini

Verts/ALE: van Buitenen, Tőkés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Jens Holm, Eva-Britt Svensson, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Silvia-Adriana Țicău

54. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009

ändringsförslag 49

Ja-röster: 580

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Bușoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Czarnecki Marek Aleksander, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Krahmer, Lax, Lebeck, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Watson, Wielowieyski

Onsdag 22 april 2009

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Søndergaard, Svensson, Wagenknecht, Wurtz

IND/DEM: Batten, Belder, Blokland, Clark, Farage, Georgiou, Krupa, Louis, Natrass, Titford, Železný

NI: Allister, Belohorská, Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Mote, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bonsignore, Braghetto, Brejc, Brepoels, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Descamps, Deß, Deva, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Ferber, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lehne, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antinucci, Antochi, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Beňová, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop, Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hegyi, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Juri, Kindermann, Kinnock, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Pagano, Paleckis, Panzeri, Papparizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schulz, Severin, Simpson, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Țicău, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Pęk, Piotrowski, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstascher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Onsdag 22 april 2009

Nej-röster: 54

ALDE: Ek, Schmidt Olle

GUE/NGL: Droutsas, Flasarová, Pafilis, Seppänen, Uca, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Lundgren

NI: Giertych, Hannan, Helmer, Wise

PPE-DE: Angelakas, Buzek, Demetriou, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Fajmon, Fjellner, Gaubert, Gklavakis, Graça Moura, Hökmark, Hybášková, Ibrisagic, Mauro, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Schinas, Trakatellis, Vakalis, Wijkman

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Batzeli, Berger, Botopoulos, Färm, Hedh, Jørgensen, Kirilov, Koppa, Lambrinidis, Podimata, Rasmussen, Schaldemose, Segelström, Skinner, Thomsen, Westlund

UEN: Aylward, Camre

Nedlagda röster: 6

GUE/NGL: Brie, Kohlíček, Strož

IND/DEM: Coûteaux

NI: Binev

Verts/ALE: van Buitenen

55. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009

ändringsförslag 98

Ja-röster: 205

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Morillon, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Lundgren

NI: Allister, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Romagnoli, Wise

PPE-DE: Brepoels, Brok, Cederschiöld, Fjellner, Florenz, Gawronski, Hökmark, Hybášková, Ibrisagic, Niebler, Ouzký, Sumberg, Szájer, Wijkman, Wohlin

PSE: Andersson, Assis, Attard-Montalto, Batzeli, Berger, Capoulas Santos, Casaca, Corbey, Cottigny, Färm, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Giuntini, Gottardi, Hedh, Honeyball, Hutchinson, Jørgensen, Kreissl-Dörfler, Leichtfried, Mann Erika, Marini, Martin David, Masip Hidalgo, Napoletano, Pagano, Panzeri, Rasmussen, Sacconi, Schaldemose, Segelström, Tarand, Teychenné, Thomsen, Van Lancker, Westlund

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Onsdag 22 april 2009

Nej-röster: 434**ALDE:** Mohácsi, Mulder**GUE/NGL:** Ransdorf**IND/DEM:** Batten, Clark, Farage, Krupa, Natrass, Titford, Wojciechowski Bernard, Źelezný**NI:** Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi, Vanhecke**PPE-DE:** Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Březina, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttill, Buzek, Cabrnock, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fontaine, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gala, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Håmbåsan, Handzik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lehne, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Őry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinšá, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Róvsing, Rűbig, Rus, Saifi, Salafrañca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpfli, Schwab, Seeber, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanocchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka**PSE:** Antinucci, Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Beňová, Berès, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boštinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corda, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobołyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Goebbels, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Hegyi, Herczog, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Martínez Martínez, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moreno Sánchez, Morgan, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roue, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Ťičau, Titley, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott, Zani**UEN:** Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didziokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Piotrowski, Robustí, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile**Nedlagda röster: 10****GUE/NGL:** Remek**IND/DEM:** Coûteaux, Louis**NI:** Belohorská, Binev, Bobošíková

Onsdag 22 april 2009

PPE-DE: Siekierski

PSE: Juri

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Antonio Masip Hidalgo

56. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009

ändringsförslag 99

Ja-röster: 192

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kacin, Kazak, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Morillon, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Lundgren

NI: Allister, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Romagnoli, Wise

PPE-DE: Brepoels, Cederschiöld, Fjellner, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hökmark, Hybášková, Ibrisagic, Pietikäinen, Wijkman, Wohlin

PSE: Andersson, Batzeli, Beňová, Berman, Casaca, Corbey, Cottigny, Dobolyi, Färm, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Giuntini, Gottardi, Grabowska, Hedh, Hughes, Hutchinson, Jørgensen, Kreissl-Dörfler, Leichtfried, Marini, Napoletano, Pagano, Rasmussen, Sacconi, Schaldemose, Segelström, Thomsen, Van Lancker, Vaugrenard, Westlund

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 442

ALDE: Fourtou, Mulder

GUE/NGL: Ransdorf

IND/DEM: Batten, Clark, Farage, Krupa, Natrass, Titford, Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Calia, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Hieronymi, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä,

Onsdag 22 april 2009

Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuşkis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lehne, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübiger, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antinucci, Antochi, Arnautakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Berès, Berger, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corda, Cremers, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dührkop Dührkop, Estrela, Ettl, Evans Robert, Falbr, Fava, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Goebbels, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Iotova, Jacobs, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Mañka, Mann Erika, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Panzeri, Papanizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Ţicău, Titley, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didziokas, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Piotrowski, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Nedlagda röster: 15

ALDE: Harkin, Starkevičiūtė

GUE/NGL: Remek

IND/DEM: Coûteaux, Louis

NI: Belohorská, Binev

PSE: El Khadraoui, Fernandes, Grech, Hegyi, Juri, Lavarra

Verts/ALE: van Buitenen, Tőkés

57. Betänkande Romeva i Rueda A6-0253/2009

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 564

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Czarnecki Marek Aleksander, Davies, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Vălean, Virrankoski, Watson

Onsdag 22 april 2009

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Kaufmann, Morgantini, Musacchio

IND/DEM: Belder, Blokland, Georgiou, Krupa, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Helmer, Martin Hans-Peter, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Callanan, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušks, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lehne, Liepiņa, Liese, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matisis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štastný, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Barón Crespo, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Goebbels, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lavarra, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Piotrowski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Legendijk, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber

Nej-röster: 42

ALDE: Harkin

GUE/NGL: Adamou, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Jouye de Grandmaison, Kohlíček, McDonald, Pafilis, Ransdorf, Rizzo, Seppänen, Søndergaard, Wurtz, Zimmer

Onsdag 22 april 2009

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Dahl, Farage, Louis, Lundgren, Natrass, Titford, Železný

NI: Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Wohlin

PSE: Andersson, Cottigny, Färm, Hedh, Segelström, Westlund

UEN: Camre

Verts/ALE: Evans Jill, Hudghton, Smith, Ždanoka

Nedlagda röster: 49

ALDE: Cocilovo, Ek, Losco, Susta, Veraldi

GUE/NGL: Brie, Holm, Liotard, Markov, Meijer, Pflüger, Portas, Remek, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht

NI: Allister, Bobošíková, Gollnisch, Hannan, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi

PPE-DE: Braghetto, Calia, Lo Curto, Olajos, Veneto

PSE: Giuntini, Gottardi, Marini, Pagano, Panzeri, Pittella

UEN: Borghezio, Boso, Didžiokas, Robusti

Verts/ALE: van Buitenen, Lambert, Lucas, Schlyter, Schmidt Frithjof, Tőkés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nedlagda röster: Gabriele Albertini, Vincenzo Lavarra

58. Betänkande Visser A6-0206/2009

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 581

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Budreikaitė, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Koch-Mehrin, Krahmer, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Liotard, Meijer, Svensson

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Busuttil, Buzek, Cabrnock, Calia, Casa, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Elles, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gahler, Gál, Gaľa, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Herrero-Tejedor, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lehne, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas,

Onsdag 22 april 2009

Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Míkolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübige, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Štátný, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wijkman, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corda, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, LeFrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Pașcu, Patrie, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Ťiĉáu, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Piotrowski, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zapalowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Iler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 16

GUE/NGL: Hénin, Kohlíček, Strož

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Farage, Louis, Lundgren, Natrass, Titford, Železný

NI: Knapman, Wise

PPE-DE: Kamall, Karim

Nedlagda röster: 32

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Markov, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

NI: Allister, Mote

PPE-DE: McMillan-Scott, Van Orden

PSE: Cottigny, Grech

Verts/ALE: van Buitenen

Onsdag 22 april 2009

59. Betänkande Busuttil A6-0251/2009**resolution utskottet LIBE****Ja-röster: 485**

ALDE: Alvaro, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Birutis, Bowles, Busk, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Degutis, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Guardans Cambó, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jensen, Kacin, Kazak, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Losco, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Polfer, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Flasarová, Portas

IND/DEM: Georgiou, Krupa, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bonsignore, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Busuttil, Buzek, Cabrnock, Calia, Casa, Casini, Caspary, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Deß, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gahler, Gál, Gała, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gaubert, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Gklavakis, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Handzlik, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jęgle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Korhola, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lauk, Lehne, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Marques, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Queiró, Rack, Roithová, Rovsing, Rübzig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Penada, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stolojan, Strejček, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Toubon, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Vatanen, Veneto, Vidal-Quadras, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wijkman, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnautakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Batzeli, Beňová, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Evans Robert, Färm, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, García Pérez, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grech, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Harangozó, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Paparizov, Paşcu, Patrie, Peillon, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Teychené, Thomsen, Țicău, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Boso, Crowley, Masiel, Muscardini, Mussa, Musumeci, Ryan

Onsdag 22 april 2009

Verts/ALE: Aubert, Auken, Buitenweg, de Groen-Kouwenhoven, Hassi, Horáček, Hudghton, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lucas, Romeva i Rueda, Rühle, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 110

ALDE: Andrejevs

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Droutsas, Figueiredo, Guerreiro, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, McDonald, Markov, Meijer, Morgantini, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Rizzo, Seppänen, Strož, Svensson, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Belder, Blokland, Clark, Dahl, Farage, Louis, Lundgren, Natrass, Titford, Železný

NI: Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Mote, Romagnoli, Schenardi, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Atkins, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, Deva, Harbour, Heaton-Harris, Jackson, Kamall, Kušķis, Nicholson, Parish, Purvis, Stevenson, Sumberg, Tannock, Van Orden

UEN: Borghezio, Camre, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Krasts, Kristovskis, Kuźmiuk, Maldeikis, Piotrowski, Robusti, Roszkowski, Speroni, Vaidere, Zīle

Verts/ALE: Beer, Bennaħmias, Breyer, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Hammerstein, Harms, Isler Béguin, Jonckheer, Lichtenberger, Özdemir, Onesta, Turmes

Nedlagda röster: 19

ALDE: Dičkutė

PPE-DE: Descamps, De Veyrac, Hennicot-Schoepges, Posselt, Quisthoudt-Rowohl, Reul

PSE: Fava, Hedh, Napoletano

UEN: Bielan, Foltyn-Kubicka, Janowski, Libicki, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: van Buitenen, Kusstatscher, Schlyter

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Carl Lang, Miguel Portas

60. Betänkande Lichtenberger A6-0224/2009

resolution utskottet TRAN

Ja-röster: 336

ALDE: Attwooll, Baeva, Beupuy, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Dăianu, Degutis, Deprez, De Sarnez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, in 't Veld, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Figueiredo, Flasarová, Hénin, Holm, Jouye de Grandmaison, Kaufmann, Kohlíček, Liotard, Markov, Meijer, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Romagnoli, Vanhecke

Onsdag 22 april 2009

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ayuso, Bautista, Bodu, Calia, David, Dimitrakopoulos, Doyle, Fraga Estévez, Funeriu, Galeote, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gklavakis, Glattfelder, Graça Moura, de Grandes Pascual, Gutiérrez-Cortines, Hămbășan, Herranz García, Herrero-Tejedor, Higgins, Iturgaiz Angulo, Karim, Kratsa-Tsagaropoulou, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, McGuinness, Manole, Marinescu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Millán Mon, Naranjo Escobar, Nazare, Őry, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Pomés Ruiz, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Schinas, Trakatellis, Vakalis, Vidal-Quadras, Wijkman, Zanicchi

PSE: Andersson, Antinucci, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Badía i Cutchet, Batzeli, Berès, Berger, Berlinguer, Berman, Bösch, Boștinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Vits, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Gurmai, Hänsch, Harangozó, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubčeva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Morgan, Napolitano, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pagano, Panzeri, Paparizov, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Thomsen, Titley, Van Lancker, Vigenin, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Borghezio, Boso, Czarnecki Ryszard, Didžiokas, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Muscardini, Mussa, Musumeci, Piotrowski, Robusti, Ryan, Tomaszewska, Vaidere, Zapałowski, Zile

Verts/ALE: Aubert, Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 199

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Droutsas, Musacchio, Pafilis

IND/DEM: Clark, Coûteaux, Louis, Lundgren, Natrass, Železný

NI: Fiore, Gollnisch, Hannan, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Mote, Schenardi, Wise

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Berend, Böge, Bonsignore, Braghetto, Březina, Brok, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Callanan, Casa, Casini, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Dehaene, Descamps, Deß, Deva, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Freitas, Friedrich, Gahler, Gál, Gaľa, Gaubert, Gauzès, Gewalt, Gomolka, Gräßle, Grossetête, Guellec, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Korhola, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Lauk, Lehne, Liepiņa, Lulling, Mathieu, Matsis, Mauro, Mayer, Mikolášik, Mladenov, Morin, Nassauer, Nicholson, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pietikäinen, Pîks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Saryusz-Wolski, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Sonik, Spautz, Šťastný, Stevenson, Strejček, Sudre, Sumberg, Surján, Szájer, Tannock, Toubon, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasák, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Wortmann-Kool, Záborská, Zaleski, Zatloukal, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Bono, Carlotti, Castex, Cottigny, Denanot, Désir, Douay, Guy-Quint, Hamon, Le Foll, Lefrançois, Neris, Patrie, Peillon, Poignant, Pribetich, Roure, Soulage, Teychené, Vaugrenard, Vergnaud

UEN: Camre, Masiel

Nedlagda röster: 22

ALDE: Alvaro, Chatzimarkakis, Koch-Mehrin, Krahmer, Schuth

GUE/NGL: Adamou, Guerreiro

Onsdag 22 april 2009

IND/DEM: Krupa

NI: Allister

PPE-DE: Audy, Belet, De Veyrac, Hennicot-Schoepges, Langendries, Mann Thomas, Posselt, Seeber, Thyssen

PSE: Savary

UEN: Rutowicz

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Catherine Boursier, Pervenche Berès

Nedlagda röster: Jean-Luc Dehaene

Torsdag 23 april 2009

PROTOKOLL FRÅN SAMMANTRÄDET DEN 23 APRIL 2009

(2009/C 252 E/03)

Innehållsförteckning	Sida
SAMMANTRÄDETS GÅNG	203
1. Öppnande av sammanträdet	203
2. Inkomna dokument	203
3. Patienternas rättigheter vid gränsöverskridande hälso- och sjukvård ***I (debatt)	203
4. Patientsäkerhet * (debatt)	204
5. EU-satsning avseende sällsynta sjukdomar * (debatt)	204
6. Omröstning	205
6.1 Ansvarsfrihet 2007: Europaparlamentet (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	205
6.2 Ansvarsfrihet 2007: Domstolen (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	206
6.3 Ansvarsfrihet 2007: Revisionsrätten (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	206
6.4 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska ombudsmannen (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	206
6.5 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska datatillsynsmannen (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	207
6.6 Ansvarsfrihet 2007: EUROJUST (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	207
6.7 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska läkemedelsmyndigheten (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	207
6.8 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för luftfartssäkerhet (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	207
6.9 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för förvaltningen av det operativa samarbetet vid Europeiska unionens medlemsstaters yttre gränser (Frontex) (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	208
6.10 Ansvarsfrihet 2007: Europeiskt centrum för förebyggande och kontroll av sjukdomar (ECDC) (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	208
6.11 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska centrumet för kontroll av narkotika och narkotikamissbruk (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	208
6.12 Ansvarsfrihet 2007: Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning (Cedefop) (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	209
6.13 Ansvarsfrihet 2007: Översättningscentrum för Europeiska unionens organ (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	209
6.14 Ansvarsfrihet 2007: Rådet (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	209
6.15 Ekonomisk förvaltning och kontroll av EU-organ (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	210
7. Välkomsthälsning	210

Torsdag 23 april 2009

Innehållsförteckning (forts.)	Sida
8. Omröstning (fortsättning)	210
8.1 Gemensamma regler för tillträde till den internationella marknaden för persontransporter med buss (omarbetning) ***II (omröstning)	210
8.2 Villkor för rätten att yrkesmässigt bedriva vägtransporter ***II (omröstning)	210
8.3 Tillträde till den internationella marknaden för godstransporter på väg (omarbetning) ***II (omröstning)	211
8.4 Byggnaders energiprestanda ***I (omröstning)	211
8.5 Kreditvärderingsinstitut ***I (omröstning)	211
8.6 Rättigheter för passagerare som reser till havs eller på inre vattenvägar ***I (omröstning)	212
8.7 Passagerarnas rättigheter vid busstransporter ***I (omröstning)	212
8.8 Skyddstiden för upphovsrätt och vissa närstående rättigheter ***I (omröstning)	213
8.9 Intelligent transportssystem på vägtransportområdet och gränssnitt mot andra transportslag ***I (omröstning)	213
8.10 Det andra Marco Polo-programmet om beviljande av ekonomiskt gemenskapsstöd till förbättring av godstransportsystemets miljöprestanda (Marco Polo II) ***I (omröstning) ..	213
8.11 Europeiskt järnvägsnät för konkurrenskraftig godstrafik ***I (omröstning)	214
8.12 Patienternas rättigheter vid gränsöverskridande hälso- och sjukvård ***I (omröstning)	214
8.13 Patientsäkerhet * (omröstning)	215
8.14 EU-satsning avseende sällsynta sjukdomar * (omröstning)	215
8.15 Ansvarsfrihet 2007: Kommissionen (omröstning)	215
8.16 Ansvarsfrihet 2007: sjunde, åttonde och nionde Europeiska utvecklingsfonden (EUF) (omröstning)	216
8.17 Ansvarsfrihet 2007: Ekonomiska och sociala kommittén (omröstning)	216
8.18 Ansvarsfrihet 2007: Regionkommittén (omröstning)	217
8.19 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska yrkesutbildningsstiftelsen (omröstning)	217
8.20 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för nät- och informationssäkerhet (omröstning) ...	217
8.21 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska polisakademien (CEPOL) (omröstning)	218
8.22 Ansvarsfrihet 2007: Tillsynsmyndigheten för det europeiska GNSS-systemet (omröstning)	218
8.23 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska järnvägsbyrån (omröstning)	218
8.24 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska sjösäkerhetsbyrån (omröstning)	219
8.25 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för återuppbyggnad (omröstning)	219
8.26 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska miljöbyrån (omröstning)	220
8.27 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet (omröstning)	220
8.28 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska fonden för förbättring av levnads- och arbetsvillkor (omröstning)	220

Torsdag 23 april 2009

Innehållsförteckning (forts.)	Sida
8.29 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska arbetsmiljöbyrån (omröstning)	221
8.30 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska unionens byrå för grundläggande rättigheter (omröstning)	221
8.31 Ansvarsfrihet 2007: Gemenskapens kontrollorgan för fiske (omröstning)	221
8.32 Bekämpande av avskogning och skogsdegradering för att motverka klimatförändringen och minskningen av den biologiska mångfalden (omröstning)	222
8.33 Handlingsplan för rörlighet i städerna (omröstning)	222
8.34 Handlingsplan för intelligenta transportsystem (omröstning)	222
9. Röstförklaringar	223
10. Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster	223
11. Klimatpaketet och paketet om sjötransport (undertecknande av rättsakter)	224
12. Justering av protokollet från föregående sammanträde	224
13. Slutsatser från G20-mötet (debatt)	224
14. Stöd till Special Olympics-tävlingarna i Europeiska unionen (skriftlig förklaring)	225
15. Situationen i Republiken Moldavien (debatt)	225
16. Befästande av stabilitet och välstånd på västra Balkan – Situationen i Bosnien-Hercegovina (debatt)	225
17. Icke-spridning och framtiden för fördraget om icke-spridning av kärnvapen (NPT)	226
18. Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning – Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning * – Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning (fakultativt protokoll) * (debatt)	227
19. Frågestund (frågor till rådet)	227
20. Krav på ekodesign för energirelaterade produkter ***I (debatt)	228
21. Harmoniserade villkor för utsläppande av byggprodukter på marknaden ***I (debatt)	229
22. Beskattning av inkomster från sparande i form av räntebetalningar * – Gemensamt system för moms när det gäller skatteundandragande vid import och andra gränsöverskridande transaktioner * (debatt)	229
23. Profilerings, särskilt grundad på etnicitet och ras, i samband med terroristbekämpning, brottsbekämpande åtgärder, invandring samt tull- och gränskontroll (debatt)	230
24. Statistik om växtskyddsmedel ***II (debatt)	230
25. Beslut om vissa dokument	230
26. Föredragningslista för nästa sammanträde	231
27. Avslutande av sammanträdet	231
NÄRVAROLISTA	232
BILAGA I	
OMRÖSTNINGSRISULTAT	234
1. Ansvarsfrihet 2007: Europaparlamentet	234
2. Ansvarsfrihet 2007: Domstolen	235
3. Ansvarsfrihet 2007: Revisionsrätten	235
4. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska ombudsmannen	235

Torsdag 23 april 2009

Innehållsförteckning (forts.)	Sida
5. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska datatillsynsmannen	235
6. Ansvarsfrihet 2007: EUROJUST	236
7. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska läkemedelsmyndigheten	236
8. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för luftfartssäkerhet	236
9. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för förvaltningen av det operativa samarbetet vid Europeiska unionens medlemsstaters yttre gränser (Frontex)	236
10. Ansvarsfrihet 2007: Europeiskt centrum för förebyggande och kontroll av sjukdomar (ECDC) ..	237
11. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska centrumet för kontroll av narkotika och narkotikamissbruk	237
12. Ansvarsfrihet 2007: Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning (Cedefop)	237
13. Ansvarsfrihet 2007: Översättningscentrum för Europeiska unionens organ	237
14. Ansvarsfrihet 2007: Rådet	238
15. Ekonomisk förvaltning och kontroll av EU-organ	238
16. Gemensamma regler för tillträde till den internationella marknaden för persontransporter med buss (omarbetning) ***II	238
17. Villkor för rätten att yrkesmässigt bedriva vägtransporter ***II	238
18. Tillträde till den internationella marknaden för godstransporter på väg (omarbetning) ***II	239
19. Byggnaders energiprestanda ***I	239
20. Kreditvärderingsinstitut ***I	244
21. Rättigheter för passagerare som reser till havs eller på inre vattenvägar ***I	245
22. Passagerarnas rättigheter vid busstransporter ***I	246
23. Skyddstiden för upphovsrätt och vissa närstående rättigheter ***I	247
24. Intelligent transportsystem på vägtransportområdet och gränssnitt mot andra transportslag ***I	250
25. Det andra Marco Polo-programmet om beviljande av ekonomiskt gemenskapsstöd till förbättring av godstransportsystemets miljöprestanda (Marco Polo II) ***I	251
26. Europeiskt järnvägsnät för konkurrenskraftig godstrafik ***I	251
27. Patienternas rättigheter vid gränsöverskridande hälso- och sjukvård ***I	252
28. Patientsäkerhet *	256
29. EU-satsning avseende sällsynta sjukdomar *	257
30. Ansvarsfrihet 2007: Kommissionen	258
31. Ansvarsfrihet 2007: sjunde, åttonde och nionde Europeiska utvecklingsfonden (EUF)	259
32. Ansvarsfrihet 2007: Ekonomiska och sociala kommittén	259
33. Ansvarsfrihet 2007: Regionkommittén	260
34. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska yrkesutbildningsstiftelsen	260
35. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för nät- och informationssäkerhet	261

Torsdag 23 april 2009

Innehållsförteckning (forts.)	Sida
36. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska polisakademin (CEPOL)	261
37. Ansvarsfrihet 2007: Tillsynsmyndigheten för det europeiska GNSS-systemet	261
38. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska järnvägsbyrån	262
39. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska sjösäkerhetsbyrån	262
40. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för återuppbyggnad	262
41. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska miljöbyrån	263
42. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet	263
43. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska fonden för förbättring av levnads- och arbetsvillkor	264
44. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska arbetsmiljöbyrån	264
45. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska unionens byrå för grundläggande rättigheter	264
46. Ansvarsfrihet 2007: Gemenskapens kontrollorgan för fiske	265
47. Bekämpande av avskogning och skogsdegradering för att motverka klimatförändringen och minskningen av den biologiska mångfalden	265
48. Handlingsplan för rörlighet i städerna	265
49. Handlingsplan för intelligenta transportsystem	266
BILAGA II	
RESULTAT AV OMRÖSTNINGARNA MED NAMNUPPPROP	267
1. Betänkande Casaca A6-0184/2009 – endast en omröstning	267
2. Betänkande Søndergaard A6-0151/2009 – endast en omröstning	268
3. Betänkande Søndergaard A6-0152/2009 – endast en omröstning	270
4. Betänkande Søndergaard A6-0156/2009 – endast en omröstning	272
5. Betänkande Søndergaard A6-0154/2009 – endast en omröstning	273
6. Betänkande Fjellner A6-0161/2009 – endast en omröstning	275
7. Betänkande Fjellner A6-0162/2009 – endast en omröstning	276
8. Betänkande Fjellner A6-0163/2009 – endast en omröstning	278
9. Betänkande Fjellner A6-0166/2009 – endast en omröstning	279
10. Betänkande Fjellner A6-0170/2009 – endast en omröstning	281
11. Betänkande Fjellner A6-0175/2009 – endast en omröstning	282
12. Betänkande Fjellner A6-0177/2009 – endast en omröstning	284
13. Betänkande Fjellner A6-0178/2009 – endast en omröstning	285
14. Betänkande Søndergaard A6-0150/2009 – endast en omröstning	287
15. Betänkande Fjellner A6-0148/2009 – endast en omröstning	289
16. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0215/2009 – ändringsförslagen 1–10	290
17. Andrabehandlingsrekommendation Țicău A6-0210/2009 – ändringsförslagen 1–21	292
18. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009 – ändringsförslagen 2–12	293
19. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009 – ändringsförslag 15	295
20. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009 – ändringsförslag 16	296
21. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009 – ändringsförslag 17	298

Torsdag 23 april 2009

Innehållsförteckning (forts.)	Sida
22. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009 – ändringsförslag 18	300
23. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009 – ändringsförslag 13	301
24. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009 – ändringsförslag 14	303
25. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009 – ändringsförslag 1/1	305
26. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009 – ändringsförslag 1/2	306
27. Betänkande Țicău A6-0254/2009 – ändringsförslag 43	308
28. Betänkande Țicău A6-0254/2009 – ändringsförslag 40/2	310
29. Betänkande Țicău A6-0254/2009 – ändringsförslag 99	311
30. Betänkande Țicău A6-0254/2009 – ändringsförslag 102/1	313
31. Betänkande Țicău A6-0254/2009 – ändringsförslag 102/2	314
32. Betänkande Țicău A6-0254/2009 – ändringsförslag 102/3	316
33. Betänkande Țicău A6-0254/2009 – ändringsförslag 102/4	317
34. Betänkande Țicău A6-0254/2009 – ändringsförslag 95=110=120/1	319
35. Betänkande Țicău A6-0254/2009 – ändringsförslag 95=110=120/2	320
36. Betänkande Țicău A6-0254/2009 – ändringsförslag 103	322
37. Betänkande Țicău A6-0254/2009 – ändringsförslag 104/2	324
38. Betänkande Țicău A6-0254/2009 – ändrat förslag	325
39. Betänkande Țicău A6-0254/2009 – lagstiftningsresolution	327
40. Betänkande Gauzès A6-0191/2009 – lagstiftningsresolution	328
41. Betänkande Teychenné A6-0209/2009 – lagstiftningsresolution	330
42. Betänkande Albertini A6-0250/2009 – ändringsförslag 11=76	331
43. Betänkande Albertini A6-0250/2009 – ändringsförslag 77	333
44. Betänkande Albertini A6-0250/2009 – ändringsförslag 79	335
45. Betänkande Albertini A6-0250/2009 – lagstiftningsresolution	336
46. Betänkande Crowley A6-0070/2009 – ändringsförslag 25=30=79	338
47. Betänkande Crowley A6-0070/2009 – ändringsförslag 31S	340
48. Betänkande Crowley A6-0070/2009 – ändringsförslag 21=26	341
49. Betänkande Crowley A6-0070/2009 – ändringsförslag 81	343
50. Betänkande Crowley A6-0070/2009 – ändringsförslag 32S	345
51. Betänkande Crowley A6-0070/2009 – ändringsförslag 33S	346
52. Betänkande Crowley A6-0070/2009 – ändringsförslag 22=27	348
53. Betänkande Crowley A6-0070/2009 – ändringsförslag 23m. d.S=28m. d.S=69S	350
54. Betänkande Crowley A6-0070/2009 – ändringsförslag 23m. d.S=28m. d.S=70S	351
55. Betänkande Crowley A6-0070/2009 – ändringsförslag 23m. d.=28m. d.	353
56. Betänkande Crowley A6-0070/2009 – ändringsförslag 75	354
57. Betänkande Crowley A6-0070/2009 – ändringsförslag 34S	356
58. Betänkande Crowley A6-0070/2009 – ändrat förslag	357
59. Betänkande Crowley A6-0070/2009 – lagstiftningsresolution	359
60. Betänkande Jensen A6-0226/2009 – lagstiftningsresolution	361
61. Betänkande Stockmann A6-0217/2009 – ändringsförslag 24	362
62. Betänkande Stockmann A6-0217/2009 – ändringsförslag 28	364
63. Betänkande Stockmann A6-0217/2009 – lagstiftningsresolution	365
64. Betänkande Duchoň A6-0220/2009 – lagstiftningsresolution	366
65. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 158	368
66. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 67	370
67. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 160	371

Torsdag 23 april 2009

Innehållsförteckning (forts.)	Sida
68. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 120.....	373
69. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 165.....	374
70. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 83.....	376
71. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 121.....	377
72. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 137.....	379
73. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 138.....	381
74. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 139.....	382
75. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 161D.....	384
76. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 117=128.....	385
77. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 141.....	387
78. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 122.....	389
79. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 140.....	390
80. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 162m. d.....	392
81. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 162m. d.....	393
82. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 123.....	395
83. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 162m. d.....	397
84. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 162m. d.....	398
85. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 163m. d.....	400
86. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 75.....	401
87. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 130.....	403
88. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 156.....	405
89. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 163m. d.....	406
90. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 118.....	408
91. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 132.....	409
92. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 76.....	411
93. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 163m. d.....	412
94. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 163m. d.....	414
95. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 133.....	415
96. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 164m. d.....	417
97. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 124.....	418
98. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 144.....	420
99. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 135.....	422
100. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 142.....	423
101. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 143.....	425
102. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 136.....	426
103. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 145.....	428
104. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 134.....	430
105. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – ändringsförslag 119.....	431
106. Betänkande Bowis A6-0233/2009 – lagstiftningsresolution.....	432
107. Betänkande Sartori A6-0239/2009 – lagstiftningsresolution.....	434
108. Betänkande Trakatellis A6-0231/2009 – ändringsförslag 15/1.....	435
109. Betänkande Trakatellis A6-0231/2009 – ändringsförslag 15/2.....	437
110. Betänkande Trakatellis A6-0231/2009 – Ändrat förslag.....	438
111. Betänkande Trakatellis A6-0231/2009 – lagstiftningsresolution.....	440
112. Betänkande Audy A6-0168/2009 – beslut 1.....	441
113. Betänkande Audy A6-0168/2009 – beslut 2.....	443

Torsdag 23 april 2009

Innehållsförteckning (forts.)	Sida
114. Betänkande Audy A6-0168/2009 – beslut 3	444
115. Betänkande Audy A6-0168/2009 – beslut 4	446
116. Betänkande Audy A6-0168/2009 – ändringsförslag 9S=15S	447
117. Betänkande Audy A6-0168/2009 – ändringsförslag 3S	449
118. Betänkande Audy A6-0168/2009 – punkt 81	450
119. Betänkande Audy A6-0168/2009 – ändringsförslag 5S	451
120. Betänkande Audy A6-0168/2009 – ändringsförslag 7S	453
121. Betänkande Audy A6-0168/2009 – ändringsförslag 17	454
122. Betänkande Audy A6-0168/2009 – ändringsförslag 18	456
123. Betänkande Audy A6-0168/2009 – ändringsförslag 10	457
124. Betänkande Audy A6-0168/2009 – ändringsförslag 11	458
125. Betänkande Audy A6-0168/2009 – ändringsförslag 12	460
126. Betänkande Audy A6-0168/2009 – ändringsförslag 13S	461
127. Betänkande Audy A6-0168/2009 – resolution	463
128. Betänkande Liberadzki A6-0159/2009 – resolution	464
129. Betänkande Søndergaard A6-0155/2009 – beslut	465
130. Betänkande Søndergaard A6-0155/2009 – resolution	467
131. Betänkande Søndergaard A6-0153/2009 – beslut	468
132. Betänkande Søndergaard A6-0153/2009 – ändringsförslag 2	470
133. Betänkande Søndergaard A6-0153/2009 – ändringsförslag 3	471
134. Betänkande Søndergaard A6-0153/2009 – ändringsförslag 1	472
135. Betänkande Søndergaard A6-0153/2009 – resolution	474
136. Betänkande Fjellner A6-0157/2009 – resolution	475
137. Betänkande Fjellner A6-0158/2009 – resolution	476
138. Betänkande Fjellner A6-0160/2009 – beslut	478
139. Betänkande Fjellner A6-0160/2009 – resolution	479
140. Betänkande Fjellner A6-0164/2009 – resolution	481
141. Betänkande Fjellner A6-0165/2009 – resolution	482
142. Betänkande Fjellner A6-0167/2009 – resolution	483
143. Betänkande Fjellner A6-0169/2009 – resolution	484
144. Betänkande Fjellner A6-0171/2009 – resolution	486
145. Betänkande Fjellner A6-0172/2009 – resolution	487
146. Betänkande Fjellner A6-0173/2009 – resolution	488
147. Betänkande Fjellner A6-0174/2009 – resolution	489
148. Betänkande Fjellner A6-0176/2009 – resolution	491
149. Betänkande Fjellner A6-0179/2009 – resolution	492
150. Deforestation B6-0191/2009 – resolution	493
151. Betänkande Savary A6-0199/2009 – punkt 6	495
152. Betänkande Savary A6-0199/2009 – punkt 17	496
153. Betänkande Savary A6-0199/2009 – resolution	497
154. Betänkande Jensen A6-0227/2009 – resolution	498

Torsdag 23 april 2009

SAMMANTRÄDETS GÅNG

ORDFÖRANDESKAP: Edward McMILLAN-SCOTT

Vice talman

1. Öppnande av sammanträdet

Sammanträdet öppnades kl. 9.00.

2. Inkomna dokument

Talmannen hade mottagit följande dokument från ledamöterna:

1) *resolutionsförslag (artikel 113 i arbetsordningen):*

- Cristiana Muscardini. Förslag till resolution om förslaget till rådgivnings- och utvärderingsorgan för att upprätthålla kvaliteten på de tjänster som erbjuds i form av frivilligarbete och inom den tredje sektorn (B6-0195/2009)

hänvisat till ansvarigt utskott: EMPL

2) *förslag till rekommendation (artikel 114 i arbetsordningen):*

- Hanna Foltyn-Kubicka, för UEN-gruppen. Förslag till rekommendation till rådet om att utse den 25 maj till internationell minnesdag för hjältarna i kampen mot totalitarism (B6-0196/2009)

hänvisat till ansvarigt utskott: AFET
rådgivande utskott: LIBE**3. Patienternas rättigheter vid gränsöverskridande hälso- och sjukvård ***I (debatt)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om tillämpning av patienträttigheter vid gränsöverskridande hälso- och sjukvård [KOM(2008)0414 – C6-0257/2008 – 2008/0142(COD)] – Utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedelssäkerhet.

Föredragande: John Bowis (A6-0233/2009)

Philip Bushill-Matthews (som ersatte föredraganden) redogjorde för betänkandet.

Talare: Daniela Filipiová (rådets tjänstgörande ordförande) och Androulla Vassiliou (ledamot av kommissionen).

Talare: Iles Braghetto (föredragande av yttrande från utskottet EMPL), Françoise Grossetête (föredragande av yttrande från utskottet ITRE), Bernadette Vergnaud (föredragande av yttrande från utskottet IMCO), Diana Wallis (föredragande av yttrande från utskottet JURI), Anna Záborská (föredragande av yttrande från utskottet FEMM), Avril Doyle för PPE-DE-gruppen, Dagmar Roth-Behrendt för PSE-gruppen, Jules Maaten för ALDE-gruppen, Salvatore Tatarella för UEN-gruppen, Claude Turmes för Verts/ALE-gruppen, Kartika Tamara Liotard för GUE/NGL-gruppen, Hanne Dahl för IND/DEM-gruppen, Jim Allister, grupplös, Colm Burke, Guido Sacconi, Karin Riis-Jørgensen, Ewa Tomaszewska, Margrete Aukén, Adamos Adamou, Urszula Krupa, Andreas Mølzer, Péter Olajos, Anne Van Lancker, Elizabeth Lynne, Jean Lambert, Jens Holm, Johannes Blokland, Lydia Schenardi, Pilar Ayuso, Edite Estrela, Siiri Oviir, Roberto Musacchio, Kathy Sinnott, Ria Oomen-Ruijten, María Sornosa Martínez, Holger Kraemer, Frieda Brepoels, Dorette Corbey, Zuzana Roithová, Genowefa Grabowska, Christofer Fjellner, Åsa Westlund och Emmanouil Angelakas.

Torsdag 23 april 2009

ORDFÖRANDESKAP: Luigi COCILOVO

Vice talman

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Charles Tannock, Catuscia Marini, Marios Matsakis, Elisabeth Schroedter, Ilda Figueiredo, Christel Schaldemose, Olle Schmidt och Proinsias De Rossa.

Talare: Daniela Filipiová, Androulla Vassiliou och Philip Bushill-Matthews.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 8.12 i protokollet av den 23.4.2009.*

4. Patientsäkerhet * (debatt)

Betänkande om förslaget till rådets rekommendation om patientsäkerhet och förebyggande och kontroll av vårdrelaterade infektioner [KOM(2008)0837 – C6-0032/2009 – 2009/0003(CNS)] – Utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedelssäkerhet.

Föredragande: Amalia Sartori (A6-0239/2009)

Françoise Grossetête (som ersatte föredraganden) redogjorde för betänkandet.

Talare: Daniela Filipiová (rådets tjänstgörande ordförande) och Androulla Vassiliou (ledamot av kommissionen).

Talare: Antonios Trakatellis för PPE-DE-gruppen, Linda McAvan för PSE-gruppen, och Marios Matsakis för ALDE-gruppen.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Siiri Oviir.

Talare: Daniela Filipiová, Androulla Vassiliou och Françoise Grossetête.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 8.13 i protokollet av den 23.4.2009.*

5. EU-satsning avseende sällsynta sjukdomar * (debatt)

Betänkande om förslaget till rådets rekommendation om en EU-satsning avseende sällsynta sjukdomar [KOM(2008)0726 – C6-0455/2008 – 2008/0218(CNS)] – Utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedelssäkerhet.

Föredragande: Antonios Trakatellis (A6-0231/2009)

Antonios Trakatellis redogjorde för sitt betänkande.

Talare: Daniela Filipiová (rådets tjänstgörande ordförande) och Androulla Vassiliou (ledamot av kommissionen).

Talare: Françoise Grossetête (föredragande av yttrande från utskottet ITRE), Peter Liese för PPE-DE-gruppen, Dorette Corbey för PSE-gruppen, Frédérique Ries för ALDE-gruppen, Hiltrud Breyer för Verts/ALE-gruppen, Philip Claeys, grupplös, och Christa Klaf.

Torsdag 23 april 2009

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Siiri Oviir.

Talare: Daniela Filipiová, Androulla Vassiliou och Antonios Trakatellis.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: punkt 8.14 i protokollet av den 23.4.2009.

ORDFÖRANDESKAP: Alejo VIDAL-QUADRAS

Vice talman

6. Omröstning

Omröstningsresultaten (ändringsförslag, särskilda omröstningar, delade omröstningar etc.) återfinns i bilagan "Omröstningsresultat" som bifogas protokollet.

Bilagan med resultaten av omröstningarna med namnupprop finns endast i elektronisk form på Europarl.

Talare: Daniel Cohn-Bendit, som med hänsyn till omröstningen om betänkandet av Casaca (A6-0184/2009) om ansvarsfrihet 2007: Europaparlamentet och på grundval av artikel 1 i bilaga I till arbetsordningen, bad talmannen att uppmana de ledamöter som har direkta ekonomiska intressen i den fråga som debatteras att uppge dessa intressen.

Talare: Gary Titley begärde, på grundval av artikel 28.2 i arbetsordningen, att få ett svar på den fråga som han ställt skriftligen till parlamentets talman den 19 mars 2009.

Talare: Silvana Koch-Mehrin tackade alla de ledamöter som hade undertecknat den skriftliga förklaringen nr 0001/2009.

Talare: Luigi Cocilovo, Hans-Peter Martin, Martin Schulz, Gerard Batten och Ewa Tomaszewska yttrade sig om begäran från Daniel Cohn-Bendit.

Talmannen svarade Gary Titley att dennes fråga skulle överlämnas till parlamentets talman, och Daniel Cohn-Bendit att alla ledamöter som önskade uppge ekonomiska intressen kunde göra det.

6.1 Ansvarsfrihet 2007: Europaparlamentet (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007, Avsnitt I – Europaparlamentet [C6-0416/2008 – 2008/2276(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Paulo Casaca (A6-0184/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 1)

FÖRSLAG TILL BESLUT och RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0260)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

Torsdag 23 april 2009

6.2 Ansvarsfrihet 2007: Domstolen (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007, Avsnitt IV – domstolen [C6-0418/2008 – 2008/2278(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0151/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 2)

FÖRSLAG TILL BESLUT och RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0261)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

6.3 Ansvarsfrihet 2007: Revisionsrätten (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007, Avsnitt V – revisionsrätten [C6-0419/2008 – 2008/2279(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0152/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 3)

FÖRSLAG TILL BESLUT och RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0262)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

6.4 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska ombudsmannen (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007, Avsnitt VIII – Europeiska ombudsmannen [C6-0423/2008 – 2008/2282(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0156/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 4)

FÖRSLAG TILL BESLUT och RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0263)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

Torsdag 23 april 2009

6.5 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska datatillsynsmannen (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007, Avsnitt IX – Europeiska datatillsynsmannen [C6-0424/2008 – 2008/2283(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0154/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 5)

FÖRSLAG TILL BESLUT och RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0264)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

6.6 Ansvarsfrihet 2007: EUROJUST (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Eurojust för budgetåret 2007 [C6-0436/2008 – 2008/2263(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0161/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 6)

FÖRSLAG TILL BESLUT och RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0265)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

6.7 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska läkemedelsmyndigheten (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska läkemedelsmyndigheten för budgetåret 2007 [C6-0435/2008 – 2008/2262(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0162/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 7)

FÖRSLAG TILL BESLUT och RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0266)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

6.8 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för luftfartssäkerhet (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska byrån för luftfartssäkerhet för budgetåret 2007 [C6-0439/2008 – 2008/2266(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0163/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 8)

Torsdag 23 april 2009

FÖRSLAG TILL BESLUT och RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0267)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

6.9 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för förvaltningen av det operativa samarbetet vid Europeiska unionens medlemsstaters yttre gränser (Frontex) (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska byrån för förvaltningen av det operativa samarbetet vid Europeiska unionens medlemsstaters yttre gränser för budgetåret 2007 [C6-0445/2008 – 2008/2272(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0166/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 9)

FÖRSLAG TILL BESLUT och RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0268)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

6.10 Ansvarsfrihet 2007: Europeiskt centrum för förebyggande och kontroll av sjukdomar (ECDC) (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiskt centrum för förebyggande och kontroll av sjukdomar för budgetåret 2007 [C6-0441/2008 – 2008/2268(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0170/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 10)

FÖRSLAG TILL BESLUT och RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0269)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

6.11 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska centrumet för kontroll av narkotika och narkotikamissbruk (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska centrumet för kontroll av narkotika och narkotikamissbruk för budgetåret 2007 [C6-0431/2008 – 2008/2258(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0175/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 11)

FÖRSLAG TILL BESLUT och RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0270)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

Torsdag 23 april 2009

6.12 Ansvarsfrihet 2007: Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning (Cedefop) (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning för budgetåret 2007 [C6-0427/2008 – 2008/2254(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0177/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 12)

FÖRSLAG TILL BESLUT och RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0271)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

6.13 Ansvarsfrihet 2007: Översättningscentrum för Europeiska unionens organ (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Översättningscentrum för Europeiska unionens organ för budgetåret 2007 [C6-0434/2008 – 2008/2261(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0178/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 13)

FÖRSLAG TILL BESLUT och RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0272)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

6.14 Ansvarsfrihet 2007: Rådet (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007 Avsnitt II, rådet [C6-0417/2008 – 2008/2277(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0150/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 14)

FÖRSLAG TILL BESLUT och RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0273)

Beslutet om ansvarsfrihet sköts upp.

Avslutningen av räkenskaperna uppsköts därmed (se artikel 5.1b i bilaga V till arbetsordningen).

Torsdag 23 april 2009

6.15 Ekonomisk förvaltning och kontroll av EU-organ (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om ekonomisk förvaltning och kontroll av EU-organ [2008/2207(INI)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0148/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 15)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0274)

7. Välkomsthälsning

Talmannen välkomnade på parlamentets vägnar en delegation från det irakiska parlamentet, som hade tagit plats på åhörarläktaren. Delegation leddes av Khalid Al Atiyah, förste vice talman i det irakiska representanthuset.

8. Omröstning (fortsättning)

8.1 Gemensamma regler för tillträde till den internationella marknaden för persontransporter med buss (omarbetning) *II** (omröstning)

Andrabehandlingssrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om gemensamma regler för tillträde till den internationella marknaden för persontransporter med buss (omarbetning) [11786/1/2008 – C6-0016/2009 – 2007/0097(COD)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Mathieu Grosch (A6-0215/2009)

(Kvalificerad majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 16)

RÅDETS GEMENSAMMA STÅNDPUNKT

Förklarades godkänt såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0275)

8.2 Villkor för rätten att yrkesmässigt bedriva vägtransporter *II** (omröstning)

Andrabehandlingssrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om gemensamma regler beträffande de villkor som ska uppfyllas av personer som yrkesmässigt bedriver transporter på väg och om upphävande av rådets direktiv 96/26/EG [11783/1/2008 – C6-0015/2009 – 2007/0098(COD)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Silvia-Adriana Țicău (A6-0210/2009)

(Kvalificerad majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 17)

RÅDETS GEMENSAMMA STÅNDPUNKT

Förklarades godkänt såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0276)

Torsdag 23 april 2009

8.3 Tillträde till den internationella marknaden för godstransporter på väg (omarbetning) ***II (omröstning)

Andrabehandlingsrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om gemensamma regler för tillträde till den internationella marknaden för godstransporter på väg (omarbetning) [11788/1/2008 – C6-0014/2009 – 2007/0099(COD)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Mathieu Grosch (A6-0211/2009)

(Kvalificerad majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 18)

RÅDETS GEMENSAMMA STÅNDPUNKT

Förklarades godkänt såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0277)

Inlägg:

— Michael Gahler yttrade sig om hur omröstningen avlöpte.

8.4 Byggnaders energiprestanda ***I (omröstning)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om byggnaders energiprestanda (omarbetning) [KOM(2008)0780 – C6-0413/2008 – 2008/0223(COD)] – Utskottet för industrifrågor, forskning och energi.

Föredragande: Silvia-Adriana Țicău (A6-0254/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 19)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0278)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs (P6_TA(2009)0278)

Inlägg:

— Silvia-Adriana Țicău (föredragande) kommenterade före omröstningen ändringsförslagen 57, 106, 117 och 102, 60 m.d., och under omröstningen ändringsförslagen 109 och 124.

8.5 Kreditvärderingsinstitut ***I (omröstning)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om kreditvärderingsinstitut [KOM(2008)0704 – C6-0397/2008 – 2008/0217(COD)] – Utskottet för ekonomi och valutafrågor.

Föredragande: Jean-Paul Gauzès (A6-0191/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 20)

Torsdag 23 april 2009

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0279)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSPRESOLUTION

Antogs (P6_TA(2009)0279)

Inlägg:

— Jean-Paul Gauzès (föredragande) yttrade sig före omröstningen.

8.6 Rättigheter för passagerare som reser till havs eller på inre vattenvägar *I** (omröstning)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om passagerares rättigheter vid resor till sjöss och på inre vattenvägar och ändring av förordning (EG) nr 2006/2004 om samarbete mellan de nationella tillsynsmyndigheter som ansvarar för konsumentskyddslagstiftningen [KOM(2008)0816 – C6-0476/2008 – 2008/0246(COD)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Michel Teychenné (A6-0209/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 21)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0280)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSPRESOLUTION

Antogs (P6_TA(2009)0280)

8.7 Passagerarnas rättigheter vid busstransporter *I** (omröstning)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om passagerares rättigheter vid busstransport och om ändring av förordning (EG) nr 2006/2004 om samarbete mellan de nationella tillsynsmyndigheter som ansvarar för konsumentskyddslagstiftningen [KOM(2008)0817 – C6-0469/2008 – 2008/0237(COD)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Gabriele Albertini (A6-0250/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 22)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0281)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSPRESOLUTION

Antogs (P6_TA(2009)0281)

Inlägg:

— Georg Jarzembowski, Eva Lichtenberger och Gabriele Albertini (föredragande) yttrade sig om omröstningen om ändringsförslag 81 och 12.

Torsdag 23 april 2009

8.8 Skyddstiden för upphovsrätt och vissa närstående rättigheter *I (omröstning)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av Europaparlamentets och rådets direktiv 2006/116/EG om skyddstiden för upphovsrätt och vissa närstående rättigheter [KOM(2008)0464 – C6-0281/2008 – 2008/0157(COD)] – Utskottet för rättsliga frågor.
Föredragande: Brian Crowley (A6-0070/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 23)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0282)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs (P6_TA(2009)0282)

Inlägg:

— Sharon Bowles begärde före omröstningen att ändringsförslag 80 skulle röstas som tillägg till ändringsförslag 37; Brian Crowley (föredragande) stödde inte denna begäran.

8.9 Intelligent transportssystem på vägtransportområdet och gränssnitt mot andra transportslag *I (omröstning)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om en ram för införande av intelligent transportssystem på vägtransportområdet och för gränssnitt mot andra transportsätt [KOM(2008)0887 – C6-0512/2008 – 2008/0263(COD)] – Utskottet för transport och turism.
Föredragande: Anne E. Jensen (A6-0226/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 24)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0283)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs (P6_TA(2009)0283)

Inlägg:

— Alexander Alvaro yttrade sig före omröstningen om hur omröstningen avlöpte.

8.10 Det andra Marco Polo-programmet om beviljande av ekonomiskt gemenskapsstöd till förbättring av godstransportsystemets miljöprestanda (Marco Polo II) *I (omröstning)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 1692/2006 om inrättande av det andra Marco Polo-programmet om beviljande av ekonomiskt gemenskapsstöd till förbättring av godstransportsystemets miljöprestanda (Marco Polo II) [KOM(2008)0847 – C6-0482/2008 – 2008/0239(COD)] – Utskottet för transport och turism.
Föredragande: Ulrich Stockmann (A6-0217/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 25)

Torsdag 23 april 2009

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0284)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs (P6_TA(2009)0284)

8.11 Europeiskt järnvägsnät för konkurrenskraftig godstrafik *I (omröstning)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om ett europeiskt järnvägsnät för konkurrenskraftig godstrafik [KOM(2008)0852 – C6-0509/2008 – 2008/0247(COD)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Petr Duchoň (A6-0220/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 26)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0285)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs (P6_TA(2009)0285)

8.12 Patienternas rättigheter vid gränsöverskridande hälso- och sjukvård *I (omröstning)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om tillämpning av patienträttigheter vid gränsöverskridande hälso- och sjukvård [KOM(2008)0414 – C6-0257/2008 – 2008/0142(COD)] – Utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedelssäkerhet.

Föredragande: John Bowis (A6-0233/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 27)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0286)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs (P6_TA(2009)0286)

Inlägg:

- Kartika Tamara Liotard kommenterade före omröstningen den rättsliga grunden (talmannen svarade att han skulle fatta beslut om tillåtligheten för ändringsförslagen om den rättsliga grunden efter omröstningen om de övriga ändringsförslagen). Philip Bushill-Matthews (som ersatte föredraganden) uttryckte sitt stöd för talmannens förslag.
- Philip Bushill-Matthews lade fram ett muntligt ändringsförslag till ändringsförslag 100 (beaktades).
- Talmannen beslutade före omröstningen om det ändrade förslaget att låta ändringsförslagen om den rättsliga grunden gå till omröstning.
- Philip Bushill-Matthews yttrade sig om dessa ändringsförslag.
- Edward McMillan-Scott yttrade sig om det sätt på vilket omröstningen avlöpte.

Torsdag 23 april 2009

8.13 Patientsäkerhet * (omröstning)

Betänkande om förslaget till rådets rekommendation om patientsäkerhet och förebyggande och kontroll av vårdrelaterade infektioner [KOM(2008)0837 – C6-0032/2009 – 2009/0003(CNS)] – Utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedelssäkerhet.

Föredragande: Amalia Sartori (A6-0239/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 28)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0287)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs (P6_TA(2009)0287)

8.14 EU-satsning avseende sällsynta sjukdomar * (omröstning)

Betänkande om förslaget till rådets rekommendation om en EU-satsning avseende sällsynta sjukdomar [KOM(2008)0726 – C6-0455/2008 – 2008/0218(CNS)] – Utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedelssäkerhet.

Föredragande: Antonios Trakatellis (A6-0231/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 29)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0288)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs (P6_TA(2009)0288)

8.15 Ansvarsfrihet 2007: Kommissionen (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007, Avsnitt III, kommissionen – verkställande organ [SEK(2008)2359 – C6-0415/2008 – 2008/2186(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Jean-Pierre Audy (A6-0168/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt)

FÖRSLAG TILL BESLUT nr 1

Antogs (P6_TA(2009)0289)

FÖRSLAG TILL BESLUT nr 2

Antogs (P6_TA(2009)0289)

FÖRSLAG TILL BESLUT nr 3

Antogs (P6_TA(2009)0289)

Torsdag 23 april 2009

FÖRSLAG TILL BESLUT nr 4

Antogs (P6_TA(2009)0289)

FÖRSLAG TILL BESLUT nr 5

Antogs (P6_TA(2009)0289)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0289)

8.16 Ansvarsfrihet 2007: sjunde, åttonde och nionde Europeiska utvecklingsfonden (EUF) (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för sjunde, åttonde och nionde Europeiska utvecklingsfonden för budgetåret 2007 [KOM(2008)0490 – C6-0296/2008 – 2008/2109(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Bogusław Liberadzki (A6-0159/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 31)

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs (P6_TA(2009)0290)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0290)

8.17 Ansvarsfrihet 2007: Ekonomiska och sociala kommittén (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2007, Avsnitt VI – Europeiska ekonomiska och sociala kommittén [C6-0420/2008 – 2008/2280(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0155/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 32)

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs (P6_TA(2009)0291)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0291)

Torsdag 23 april 2009

8.18 Ansvarsfrihet 2007: Regionkommittén (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 200, Avsnitt VII – Regionkommittén [C6-0421/2008 – 2008/2281(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Søren Bo Søndergaard (A6-0153/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 33)

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs (P6_TA(2009)0292)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0292)

8.19 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska yrkesutbildningsstiftelsen (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska yrkesutbildningsstiftelsen för budgetåret 2007 [C6-0437/2008 – 2008/2264(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0157/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 34)

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs (P6_TA(2009)0293)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0293)

8.20 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för nät- och informationssäkerhet (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska byrån för nät- och informationssäkerhet för budgetåret 2007 [C6-0442/2008 – 2008/2269(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0158/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 35)

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs (P6_TA(2009)0294)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

Torsdag 23 april 2009

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0294)

8.21 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska polisakademin (CEPOL) (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska polisakademin för budgetåret 2007 [C6-0444/2008 – 2008/2271(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0160/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 36)

FÖRSLAG TILL BESLUT

Förkastades

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1c i bilaga V till arbetsordningen).

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0295)

8.22 Ansvarsfrihet 2007: Tillsynsmyndigheten för det europeiska GNSS-systemet (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Tillsynsmyndigheten för det europeiska GNSS-systemet för budgetåret 2007 [C6-0446/2008 – 2008/2273(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0164/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 37)

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs (P6_TA(2009)0296)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0296)

8.23 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska järnvägsbyrån (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska järnvägsbyrån för budgetåret 2007 [C6-0443/2008 – 2008/2270(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0165/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 38)

Torsdag 23 april 2009

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs (P6_TA(2009)0297)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0297)

8.24 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska sjösäkerhetsbyrån (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska sjösäkerhetsbyrån för budgetåret 2007 [C6-0438/2008 – 2008/2265(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0167/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 39)

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs (P6_TA(2009)0298)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0298)

8.25 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för återuppbyggnad (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska byrån för återuppbyggnad för budgetåret 2007 [C6-0429/2008 – 2008/2256(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0169/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 40)

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs (P6_TA(2009)0299)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0299)

Torsdag 23 april 2009

8.26 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska miljöbyrån (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska miljöbyrån för budgetåret 2007 [C6-0432/2008 – 2008/2259(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0171/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 41)

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs (P6_TA(2009)0300)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0300)

8.27 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet för budgetåret 2007 [C6-0440/2008 – 2008/2267(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0172/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 42)

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs (P6_TA(2009)0301)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0301)

8.28 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska fonden för förbättring av levnads- och arbetsvillkor (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska institutet för förbättring av levnads- och arbetsvillkor för budgetåret 2007 [C6-0428/2008 – 2008/2255(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0173/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 43)

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs (P6_TA(2009)0302)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

Torsdag 23 april 2009

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0302)

8.29 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska arbetsmiljöbyrån (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska arbetsmiljöbyrån för budgetåret 2007 [C6-0433/2008 – 2008/2260(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0174/2009)

*(Enkel majoritet erfordrades)**(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 44)*

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs (P6_TA(2009)0303)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0303)

8.30 Ansvarsfrihet 2007: Europeiska unionens byrå för grundläggande rättigheter (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för Europeiska unionens byrå för grundläggande rättigheter för budgetåret 2007 [C6-0430/2008 – 2008/2257(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0176/2009)

*(Enkel majoritet erfordrades)**(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 45)*

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs (P6_TA(2009)0304)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0304)

8.31 Ansvarsfrihet 2007: Gemenskapens kontrollorgan för fiske (omröstning)

Betänkande om ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för gemenskapens kontrollorgan för fiske för budgetåret 2007 [C6-0447/2008 – 2008/2274(DEC)] – Budgetkontrollutskottet.

Föredragande: Christofer Fjellner (A6-0179/2009)

*(Enkel majoritet erfordrades)**(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 46)*

Torsdag 23 april 2009

FÖRSLAG TILL BESLUT

Antogs (P6_TA(2009)0305)

Avslutningen av räkenskaperna godkändes därmed (se artikel 5.1a i bilaga V till arbetsordningen).

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0305)

8.32 Bekämpande av avskogning och skogsdegradering för att motverka klimatförändringen och minskningen av den biologiska mångfalden (omröstning)

Resolutionsförslag B6-0191/2009

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 47)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0306)

8.33 Handlingsplan för rörlighet i städerna (omröstning)

Betänkande om handlingsplanen för rörlighet i städerna [2008/2217(INI)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Gilles Savary (A6-0199/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 48)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0307)

8.34 Handlingsplan för intelligenta transportsystem (omröstning)

Betänkande om handlingsplanen för intelligenta transportsystem [2008/2216(INI)] – Utskottet för transport och turism.

Föredragande: Anne E. Jensen (A6-0227/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 49)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0308)

Torsdag 23 april 2009

9. Röstförklaringar

Skriftliga röstförklaringar:

De skriftliga röstförklaringar som ingetts i enlighet med artikel 163.3 i arbetsordningen återfinns i det fullständiga förhandlingsreferatet från sammanträdet.

Muntliga röstförklaringar:

- Betänkande Paulo Casaca – A6-0184/2009: Jim Allister, Richard Corbett, Astrid Lulling, Zuzana Roithová
- Betänkande Søren Bo Søndergaard – A6-0150/2009: Richard Corbett
- Betänkande Christofer Fjellner – A6-0148/2009: Daniel Hannan
- Andrabehandlingsrekommendation Mathieu Grosch – A6-0215/2009: Siiri Oviir
- Andrabehandlingsrekommendation Silvia-Adriana Țicău – A6-0210/2009: Siiri Oviir
- Andrabehandlingsrekommendation Mathieu Grosch – A6-0211/2009: Siiri Oviir
- Betänkande Silvia-Adriana Țicău – A6-0254/2009: Siiri Oviir, Syed Kamall
- Betänkande Jean-Paul Gauzès – A6-0191/2009: Siiri Oviir, Daniel Hannan
- Betänkande Michel Teychenné – A6-0209/2009: Siiri Oviir
- Betänkande Gabriele Albertini – A6-0250/2009: Siiri Oviir
- Betänkande Brian Crowley – A6-0070/2009: Siiri Oviir, Zuzana Roithová
- Betänkande Anne E. Jensen – A6-0226/2009: Siiri Oviir, Brigitte Fouré
- Betänkande Ulrich Stockmann – A6-0217/2009: Siiri Oviir
- Betänkande Petr Duchoň – A6-0220/2009: Siiri Oviir, Brigitte Fouré
- Betänkande John Bowis – A6-0233/2009: Siiri Oviir, Syed Kamall
- Betänkande Amalia Sartori – A6-0239/2009: Siiri Oviir
- Betänkande Antonios Trakatellis – A6-0231/2009: Siiri Oviir, Zuzana Roithová, Bernd Posselt
- Betänkande Jean-Pierre Audy – A6-0168/2009: Ingeborg Gräßle
- Betänkande Gilles Savary – A6-0199/2009: Siiri Oviir
- Betänkande Anne E. Jensen – A6-0227/2009: Siiri Oviir

10. Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Rättelserna och avsiktsförklaringarna till avgivna röster återfinns på webbplatsen "Séance en direct", "Results of votes (roll-call votes)/Résultats des votes (appels nominaux)" samt i den tryckta versionen av bilagan "Résultat av omröstningarna med namnupprop."

Den elektroniska versionen på Europarl uppdateras regelbundet under högst två veckor efter den aktuella omröstningsdagen.

Därefter slutförs förteckningen över rättelserna till de avgivna rösterna för att översättas och offentliggöras i Europeiska unionens officiella tidning.

(Sammanträdet avbröts kl. 14.55 och återupptogs kl. 15.00.)

Torsdag 23 april 2009

ORDFÖRANDESKAP: Hans-Gert PÖTTERING

Talman

11. Klimatpaketet och paketet om sjötransport (undertecknande av rättsakter)

Talmanen och Petr Nečas (rådets tjänstgörande ordförande) gjorde korta uttalanden.

Talmanen bad Olli Rehn (ledamot av kommissionen) och föredragandena att följa med när han tillsammans med Petr Nečas skulle underteckna "klimatpaketet" och "paketet om sjötransport."

12. Justering av protokollet från föregående sammanträde

Protokollet från föregående sammanträde justerades.

13. Slutsatser från G20-mötet (debatt)

Uttalanden av rådet och kommissionen: Slutsatser från G20-mötet

Petr Nečas (rådets tjänstgörande ordförande) gjorde ett uttalande.

ORDFÖRANDESKAP: Gérard ONESTA

Vice talman

Talare: Pervenche Berès kommenterade det sätt på vilket debatten avlöpte.

Olli Rehn (ledamot av kommissionen) gjorde ett uttalande.

Talare: Joseph Daul för PPE-DE-gruppen, Poul Nyrup Rasmussen för PSE-gruppen, Margarita Starkevičiūtė för ALDE-gruppen, Roberts Zīle för UEN-gruppen, Caroline Lucas för Verts/ALE-gruppen, Francis Wurtz för GUE/NGL-gruppen, Jana Bobošíková, grupplös, Othmar Karas, Elisa Ferreira, Rebecca Harms, Hans-Peter Martin, Jean-Paul Gauzès, Pervenche Berès och Antolín Sánchez Presedo.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Danutė Budreikaitė och Bart Staes.

Talare: Petr Nečas och Olli Rehn.

Resolutionsförslag som lagts fram som avslutning på debatten (artikel 103.2 i arbetsordningen):

- Cristiana Muscardini, Guntars Krasts och Roberta Angelilli för UEN-gruppen, om G20-mötet som hölls den 2 april 2009 (B6-0185/2009),
- Daniel Cohn-Bendit, Monica Frassoni och Pierre Jonckheer för Verts/ALE-gruppen, om G20-mötet i London den 2 april 2009 (B6-0186/2009),
- Gunnar Hökmark för PPE-DE-gruppen, om resultatet av G20-mötet i London den 2 april 2009 (B6-0187/2009),
- Graham Watson, Wolf Klinz och Margarita Starkevičiūtė för ALDE-gruppen, om G20-toppmötet i London den 2 april 2009 (B6-0188/2009),

Torsdag 23 april 2009

- Martin Schulz, Harlem Désir, Robert Goebbels, Perwenche Berès och Elisa Ferreira för PSE-gruppen, om slutsatserna från G20-toppmötet (B6-0189/2009),
- Francis Wurtz och Sahra Wagenknecht för GUE/NGL-gruppen, om slutsatserna från G20-toppmötet (B6-0190/2009).

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 7.22 i protokollet av den 24.4.2009.*

14. Stöd till Special Olympics-tävlingarna i Europeiska unionen (skriftlig förklaring)

Den skriftliga förklaringen nr 1/2009 som ingivits av Katerina Batzeli, Michael Cramer, Silvana Koch-Mehrin, Janusz Lewandowski och Janusz Wojciechowski om stöd till Special Olympics-tävlingarna i Europeiska unionen hade undertecknats av en majoritet av parlamentets ledamöter och skulle följaktligen, i enlighet med artikel 116.4 i arbetsordningen, översändas till mottagarna. Förklaringen skulle offentliggöras, tillsammans med namnen på undertecknarna, i dokumentet Antagna texter från sammanträdet den 5 maj 2009.

15. Situationen i Republiken Moldavien (debatt)

Uttalanden av rådet och kommissionen: Situationen i Republiken Moldavien

Graham Watson meddelade att en delegation med medlemmar från den moldaviska oppositionen hade tagit plats på åhörarläktaren, bland annat borgmästaren i Chişinău, Dorin Chirtoacă, ledaren för det liberala partiet, Vladimir Filat, och ordföranden för alliansen "Moldova Noastră", Serafim Urechean.

Petr Nečas (rådets tjänstgörande ordförande) gjorde ett uttalande.

ORDFÖRANDESKAP: Mechtild ROTHE

Vice talman

Olli Rehn (ledamot av kommissionen) gjorde ett uttalande.

Talare: Marian-Jean Marinescu för PPE-DE-gruppen, Marianne Mikko för PSE-gruppen, Graham Watson för ALDE-gruppen, Bastiaan Belder för IND/DEM-gruppen, och Adrian Severin.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Anna Ibrisagic, Victor Boştinaru, Maria Petre, Alexandru Nazare, Charles Tannock och Paul Rübigen.

Talare: Petr Nečas och Olli Rehn.

Resolutionsförslagen (artikel 103.2 i arbetsordningen) skulle läggas fram senare.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *nästa sammanträdesperiod.*

16. Befästade av stabilitet och välstånd på västra Balkan – Situationen i Bosnien-Hercegovina (debatt)

Betänkande om stärkt stabilitet och välstånd på västra Balkan [2008/2200(INI)] – Utskottet för utrikesfrågor.
Föredragande: Anna Ibrisagic (A6-0212/2009)

Torsdag 23 april 2009

Uttalanden av rådet och kommissionen: Situationen i Bosnien-Hercegovina

Anna Ibrisagic redogjorde för sitt betänkande.

Petr Nečas (rådets tjänstgörande ordförande) och Olli Rehn (ledamot av kommissionen) gjorde uttalanden.

Talare: Bastiaan Belder (föredragande av yttrande från utskottet INTA) och Doris Pack för PPE-DE-gruppen.

ORDFÖRANDESKAP: Manuel António dos SANTOS

Vice talman

Talare: Hannes Swoboda för PSE-gruppen, Johannes Lebech för ALDE-gruppen, Paul Marie Coûteaux för IND/DEM-gruppen, Charles Tannock, Libor Rouček och Jules Maaten.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Pierre Pribetich, Angelika Beer, Erik Meijer och Marusya Ivanova Lyubcheva.

Talare: Petr Nečas, Olli Rehn och Anna Ibrisagic.

Resolutionsförslag som lagts fram som avslutning på debatten (artikel 103.2 i arbetsordningen):

— Doris Pack, för utskottet AFET, om situationen i Bosnien (B6-0183/2009).

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 7.24 i protokollet av den 24.4.2009.*

17. Icke-spridning och framtiden för fördraget om icke-spridning av kärnvapen (NPT) (debatt)

Betänkande med ett förslag till Europaparlamentets rekommendation till rådet om icke spridning och framtiden för fördraget om icke-spridning av kärnvapen (NPT) [2008/2324(INI)] – Utskottet för utrikesfrågor.
Föredragande: Angelika Beer (A6-0234/2009)

Angelika Beer redogjorde för sitt betänkande.

Talare: Petr Nečas (rådets tjänstgörande ordförande) och Olli Rehn (ledamot av kommissionen).

Talare: Josef Zieleniec för PPE-DE-gruppen, Ana Maria Gomes för PSE-gruppen, Janusz Onyszkiewicz för ALDE-gruppen, Rebecca Harms för Verts/ALE-gruppen, Tobias Pflüger för GUE/NGL-gruppen, Philip Claeys, grupplös, och Karl von Wogau.

Talare: Petr Nečas, Olli Rehn och Angelika Beer.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 7.25 i protokollet av den 24.4.2009.*

Torsdag 23 april 2009

18. Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning – Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning * – Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning (fakultativt protokoll) * (debatt)

Uttalanden av rådet och kommissionen: Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning

Betänkande om förslaget till rådets beslut om ingående från Europeiska gemenskapens sida av Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning [KOM(2008)0530 – C6-0116/2009 – 2008/0170(CNS)] – Utskottet för sysselsättning och sociala frågor.
Föredragande: Rumiana Jeleva (A6-0229/2009)

Betänkande om förslaget till rådets beslut om ingående på Europeiska gemenskapens vägnar av det fakultativa protokollet till Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning [KOM(2008)0530 – C6-0117/2009 – 2008/0171(CNS)] – Utskottet för sysselsättning och sociala frågor.
Föredragande: Rumiana Jeleva (A6-0230/2009)

Petr Nečas (rådets tjänstgörande ordförande) och Olli Rehn (ledamot av kommissionen) gjorde uttalanden.

Rumiana Jeleva redogjorde för sina betänkanden.

Talare: Hiltrud Breyer (föredragande av yttrande från utskottet FEMM), Rovana Plumb för PSE-gruppen, Elizabeth Lynne för ALDE-gruppen, Elisabeth Schroedter för Verts/ALE-gruppen, och Richard Howitt.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Ilda Figueiredo.

Talare: Petr Nečas, Olli Rehn och Rumiana Jeleva.

Resolutionsförslag som lagts fram som avslutning på debatten (artikel 103.2 i arbetsordningen):

— Jan Andersson och Rumiana Jeleva, för utskottet EMPL, om Europeiska gemenskapens undertecknande av Förenta nationernas konvention om funktionshindrades rättigheter och dess fakultativa protokoll (B6-0194/2009).

Talmanen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 7.4 i protokollet av den 24.4.2009 och punkt 7.5 i protokollet av den 24.4.2009.*

ORDFÖRANDESKAP: Diana WALLIS

Vice talman

19. Frågestund (frågor till rådet)

Parlamentet behandlade en rad frågor till rådet (B6-0227/2009).

Fråga 1 hade dragits tillbaka.

Fråga 2 (Gay Mitchell): Antilissabonretoriken.

Petr Nečas (rådets tjänstgörande ordförande) besvarade frågan samt följdfrågor från Richard Corbett och Christopher Heaton-Harris.

Torsdag 23 april 2009

Fråga 3 (Manuel Medina Ortega): Dubbelbeskattning.

Petr Nečas besvarade frågan samt följdfrågor från Manuel Medina Ortega, Syed Kamall och Paul Rübig.

Fråga 4 hade dragits tillbaka.

Fråga 5 (Marian Harkin): Fjäderfäkött.

Petr Nečas besvarade frågan samt följdfrågor från Marian Harkin och Avril Doyle.

Frågorna 6 och 7 hade dragits tillbaka.

Fråga 8 bortföll, eftersom frågeställaren var frånvarande.

Fråga 9 (Marie Panayotopoulos-Cassiotou): Krisbekämpning och små och medelstora företag.

Petr Nečas besvarade frågan samt en följdfråga från Marie Panayotopoulos-Cassiotou.

Fråga 10 (Avril Doyle): Resultatet av vårtoppmötet om finansiering av en global klimatuppgörelse.

Petr Nečas besvarade frågan samt en följdfråga från Avril Doyle.

Talmannen kommenterade organisationen av frågestunden.

Frågorna 11–27, som på grund av tidsbrist inte hade besvarats, skulle erhålla skriftliga svar (*se bilagan till det fullständiga förhandlingsreferatet*).

Talmannen förklarade frågestunden med frågor till rådet avslutad.

(*Sammanträdet avbröts kl. 20.10 och återupptogs kl. 21.00.*)

ORDFÖRANDESKAP: Miguel Angel MARTÍNEZ MARTÍNEZ

Vice talman

20. Krav på ekodesign för energirelaterade produkter *I (debatt)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om upprättande av en ram för att fastställa krav på ekodesign för energirelaterade produkter (omarbetning) [KOM(2008)0399 – C6-0277/2008 – 2008/0151(COD)] – Utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedelssäkerhet.

Föredragande: Magor Imre Csibi (A6-0096/2009)

Magor Imre Csibi redogjorde för sitt betänkande.

Talare: Günter Verheugen (kommissionens vice ordförande).

Talare: Anders Wijkman för PPE-DE-gruppen, Dorette Corbey för PSE-gruppen, Holger Krahmer för ALDE-gruppen, och Satu Hassi för Verts/ALE-gruppen.

Talare: Günter Verheugen och Magor Imre Csibi.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 7.11 i protokollet av den 24.4.2009.*

Torsdag 23 april 2009

21. Harmoniserade villkor för utsläppande av byggprodukter på marknaden ***I (debatt)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om fastställande av harmoniserade villkor för utsläppande av byggprodukter på marknaden [KOM(2008)0311 – C6-0203/2008 – 2008/0098 (COD)] – Utskottet för den inre marknaden och konsumentskydd.

Föredragande: Catherine Neris (A6-0068/2009)

Catherine Neris redogjorde för sitt betänkande.

Talare: Günter Verheugen (kommissionens vice ordförande).

Talare: Den Dover (föredragande av yttrande från utskottet ITRE), Zita Pleštinská för PPE-DE-gruppen, Jan Cremers för PSE-gruppen, Janelly Fourtou för ALDE-gruppen, Andreas Schwab och Catherine Neris.

Talmanen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: punkt 7.12 i protokollet av den 24.4.2009.

22. Beskattning av inkomster från sparande i form av räntebetalningar * – Gemensamt system för moms när det gäller skatteundandragande vid import och andra gränsöverskridande transaktioner * (debatt)

Betänkande om förslaget till rådets direktiv om ändring av direktiv 2003/48/EG om beskattning av inkomster från sparande i form av räntebetalningar [KOM(2008)0727 – C6-0464/2008 – 2008/0215(CNS)] – Utskottet för ekonomi och valutafrågor.

Föredragande: Benoît Hamon (A6-0244/2009)

Betänkande om förslaget till rådets direktiv om ändring av direktiv 2006/112/EG om ett gemensamt system för mervärdesskatt, när det gäller skatteundandragande vid import och andra gränsöverskridande transaktioner [KOM(2008)0805 – C6-0039/2009 – 2008/0228(CNS)] – Utskottet för ekonomi och valutafrågor.

Föredragande: Cornelis Visser (A6-0189/2009)

Benoît Hamon och Cornelis Visser redogjorde för betänkanterna.

ORDFÖRANDESKAP: Rodi KRATSA-TSAGAROPOULOU

Vice talman

Talare: László Kovács (ledamot av kommissionen).

Talare: Eva-Riitta Siitonen (föredragande av yttrande från utskottet JURI), Astrid Lulling för PPE-DE-gruppen, Kristian Vigenin för PSE-gruppen, Bilyana Ilieva Raeva för ALDE-gruppen, Nils Lundgren för IND/DEM-gruppen, Ieke van den Burg, László Kovács, Benoît Hamon och Astrid Lulling, vilken gjorde ett personligt uttalande till följd av inlägget av Benoît Hamon.

Talmanen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: punkt 7.17 i protokollet av den 24.4.2009 och punkt 7.18 i protokollet av den 24.4.2009.

Torsdag 23 april 2009

23. Profilering, särskilt grundad på etnicitet och ras, i samband med terroristbekämpning, brottsbekämpande åtgärder, invandring samt tull- och gränskontroll (debatt)

Betänkande med ett förslag till Europaparlamentets rekommendation till rådet om problemet med etnisk och rasgrundad profilering i samband med terroristbekämpning, brottsbekämpning, invandring, tull och gränskontroll [2008/2020(INI)] – Utskottet för medborgerliga fri- och rättigheter samt rättsliga och inrikes frågor. Föredragande: Sarah Ludford (A6-0222/2009)

Sarah Ludford redogjorde för sitt betänkande.

Talare: László Kovács (ledamot av kommissionen).

Talare: Claude Moraes för PSE-gruppen, Carl Schlyter för Verts/ALE-gruppen, och Emine Bozkurt.

Talare: László Kovács och Sarah Ludford.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 7.6 i protokollet av den 24.4.2009.*

24. Statistik om växtskyddsmedel *II (debatt)**

Andrabehandlingsrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om statistik om växtskyddsmedel [11120/2/2008 – C6-0004/2009 – 2006/0258(COD)] – Utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedelssäkerhet. Föredragande: Bart Staes (A6-0256/2009)

Bart Staes redogjorde för andrabehandlingsrekommendationen.

Talare: László Kovács (ledamot av kommissionen).

Talare: Anne Laperrouze för ALDE-gruppen, och Bart Staes.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 7.10 i protokollet av den 24.4.2009.*

25. Beslut om vissa dokument

Ändring av arbetsordningen

— Anpassning av arbetsordningen till Lissabonfördraget (2009/2029(REG))

(rådgivande utskott: BUDG)

Torsdag 23 april 2009

26. Föredragningslista för nästa sammanträde

Föredragningslistan för nästa sammanträde fastställdes ("Föredragningslista" PE 423.627/OJVE).

27. Avslutande av sammanträdet

Sammanträdet avslutades kl. 23.05.

Klaus Welle
Generalsekreterare

Martine Roure
Vice talman

Torsdag 23 april 2009

NÄRVAROLISTA

Följande skrev under:

Adamou, Agnoletto, Aita, Albertini, Allister, Alvaro, Andersson, Andrejevs, Andrikiene, Angelakas, Angelilli, Antochi, Arnaoutakis, Ashworth, Assis, Atkins, Attard-Montalto, Attwooll, Aubert, Audy, Auken, Aylward, Ayuso, Badía i Cutchet, Baeva, Barón Crespo, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Basile, Batten, Battilocchio, Bauer, Bautista, Beaupuy, Beazley, Becsey, Bedingfield, Beer, Belder, Belet, Belohorská, Bennahmias, Berend, Berès, Berger, Berlato, Berlinguer, Bielan, Birutis, Blokland, Bobošíková, Bodu, Böge, Bösch, Bono, Bonsignore, Borghezio, Borrell Fontelles, Boso, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Breyer, Březina, Brie, Brok, Budreikaitė, van Buitenen, Buitenweg, Bulfon, Bullmann, Bulzesc, Van den Burg, Burke, Bushill-Matthews, Busk, Buşoi, Busquin, Cabrnach, Calia, Callanan, Camre, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Casini, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Catania, Cavada, Cederschiöld, Cercas, Chatzimarkakis, Chichester, Chiesa, Chiriță, Chmielewski, Chruszcz, Ciani, Claeys, Clark, Cocilovo, Coelho, Cohn-Bendit, Corbett, Corbey, Corda, Cornillet, Paolo Costa, Cottigny, Coûteaux, Cramer, Cremers, Corina Crețu, Gabriela Crețu, Crowley, Csibi, Marek Aleksander Czarnecki, Ryszard Czarnecki, Dahl, Dăianu, Dăncilă, Daul, David, De Blasio, Degutis, Dehaene, De Keyser, Demetriou, De Michelis, Denanot, Deprez, De Rossa, De Sarnez, Descamps, Désir, Deva, De Veyrac, De Vits, Díaz de Mera García Consuegra, Dičkutė, Didžiokas, Dillen, Dimitrakopoulos, Dobolyi, Doorn, Douay, Dover, Doyle, Drčar Murko, Droutsas, Duchoň, Dührkop, Dührkop, Duff, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Dumitriu, Ebner, Ehler, Ek, El Khadraoui, Esteves, Estrela, Ettl, Jill Evans, Färm, Fajmon, Falbr, Fava, Fazakas, Ferber, Fernandes, Anne Ferreira, Elisa Ferreira, Figueiredo, Fiore, Fjellner, Flasarová, Flautre, Florenz, Foltyn-Kubicka, Fontaine, Ford, Fouré, Fourtou, Fraga Estévez, Fraile Cantón, França, Frassoni, Freitas, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Garcés Ramón, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gebhardt, Gentvilas, Georgiou, Geringer de Oedenberg, Gewalt, Gibault, Gierak, Giertych, Gill, Giuntini, Gklavakis, Glante, Glattfelder, Goebbels, Goepel, Golik, Gollnisch, Gomes, Gomolka, Gottardi, Grabowska, Graça Moura, Graefe von Baringdorf, Gräßle, de Grandes Pascual, Grau i Segú, Griesbeck, Gröner, de Groen-Kouwenhoven, Grootte, Grosch, Grossetête, Guellec, Guerreiro, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hall, Hãmbășan, Hammerstein, Hamon, Handzlik, Hannan, Harbour, Harkin, Harms, Hassi, Haug, Heaton-Harris, Hedh, Helmer, Hénin, Hennicot-Schoepges, Hennis-Plasschaert, Herczog, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Holm, Honeyball, Hoppenstedt, Horáček, Howitt, Hudacký, Hudghton, Hughes, Hutchinson, Hyusmenova, Ibrisagic, in 't Veld, Iotova, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jacobs, Jääteenmäki, Jałowiecki, Janowski, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jensen, Jöns, Jørgensen, Jonckheer, Jordan Cizelj, Juri, Kacin, Kaczmarek, Kallenbach, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kaufmann, Kazach, Tunne Kelam, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kirkhope, Klamt, Klaß, Klinz, Knapman, Koch, Koch-Mehrin, Konrad, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krahmer, Krasts, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kristovskis, Krupa, Kuc, Kuhne, Kuşşis, Kusstatscher, Kuźmiuk, Lagendijk, Lamassoure, Lambert, Lambrinidis, Landsbergis, Lang, De Lange, Langen, Langendries, Laperrouze, Lavarra, Lax, Lebech, Lechner, Le Foll, Lefrançois, Lehideux, Lehne, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Jean-Marie Le Pen, Marine Le Pen, Lévai, Lewandowski, Libicki, Lichtenberger, Lienemann, Liepiņa, Liese, Liotard, Lipietz, Lo Curto, López-Istúriz White, Louis, Lucas, Ludford, Lulling, Lundgren, Luque Aguilar, Lynne, Lyubcheva, Maaten, McAvan, McCarthy, McDonald, McGuinness, McMillan-Scott, Madeira, Maldeikis, Manders, Mańka, Erika Mann, Thomas Mann, Manole, Marinescu, Marini, Markov, David Martin, Hans-Peter Martin, Martinez, Martínez Martínez, Masiel, Masip Hidalgo, Mašťálka, Mathieu, Matsakis, Matsis, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Medina Ortega, Meijer, Méndez de Vigo, Menéndez del Valle, Meyer Pleite, Miguélez Ramos, Mikko, Mitchell, Mladenov, Mölzer, Mohácsi, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Morillon, Elisabeth Morin, Mote, Mulder, Musacchio, Muscardini, Myller, Napoletano, Naranjo Escobar, Nassauer, Natrass, Nazare, Neris, Newton Dunn, Nicholson, Nicholson of Winterbourne, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Objols i Germà, Öger, Özdemir, Olajos, Olbrycht, Onesta, Onyszkiewicz, Oomen-Ruijten, Ortuondo Larrea, Óry, Ouzký, Oviir, Paasilinna, Pack, Pafilis, Paleckis, Panayotopoulos-Cassiotou, Panayotov, Papadimoulis, Papanizov, Papastamkos, Parish, Paşcu, Patriciello, Patrie, Peillon, Peķ, Alojz Peterle, Petre, Pflüger, Pieper, Píks, Pinheiro, Piotrowski, Pirilli, Pirker, Piskorski, Pittella, Pleštinská, Plumb, Podimata, Pöttering, Pohjamo, Poinant, Pomés Ruiz, Popa, Portas, Posdorf, Posselt, Prets, Pribetich, Vittorio Prodi, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Raeva, Ransdorf, Rapkay, Rasmussen, Remek, Resetarits, Reul, Riera Madurell, Ries, Riis-Jørgensen, Rivera, Robsahm, Robusti, Rodust, Rogalski, Roithová, Romagnoli, Rosati, Roszkowski, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Rovsing, Rübig, Rühle, Rus, Rutowicz, Ryan, Sacconi, Saifi, Sakalas, Saks, Salafranca Sánchez-Neyra, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Savary, Savi, Schaldemose, Schapira, Schenardi, Schierhuber, Schinas, Schlyter, Frithjof Schmidt, Olle Schmidt, Schnellhardt, Schöpflin, Jürgen Schröder, Schroedter, Schuth, Schwab, Seeber, Segelström, Seppänen, Severin, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Simpson, Sinnott, Škottová, Smith, Sógor, Sommer, Søndergaard, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Spautz, Speroni, Staes, Staniszevska, Starkevičiūtė, Šťastný, Stauner, Stavreva, Sterckx, Stevenson, Stihler, Stockmann, Stolojan, Strejček, Strož,

Torsdag 23 april 2009

Sturdy, Sudre, Sumberg, Surján, Susta, Svensson, Swoboda, Szájer, Szent-Iványi, Tabajdi, Takkula, Tannock, Tarand, Tatarella, Teychenné, Thomsen, Thyssen, Ťičau, Titford, Titley, Toia, Tóké, Tomaszewska, Toussas, Trakatellis, Trautmann, Trüpel, Turmes, Uca, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Vakalis, Vanhecke, Van Lancker, Van Orden, Vatanen, Vaugrenard, Veneto, Veraldi, Vergnaud, Vidal-Quadras, Vigenin, de Villiers, Virrankoski, Visser, Vlasto, Voggenhuber, Wagenknecht, Wallis, Walter, Watson, Henri Weber, Manfred Weber, Weiler, Weisgerber, Westlund, Wieland, Wielowieyski, Wiersma, Wijkman, Willmott, Iuliu Winkler, Wise, von Wogau, Wohlin, Bernard Wojciechowski, Janusz Wojciechowski, Wurtz, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zani, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Ždanoka, Zdravkova, Železný, Zieleniec, Zile, Zimmer, Zvěřina, Zwiefka

Torsdag 23 april 2009

BILAGA I
OMRÖSTNINGRESULTAT

Förkortningar och symboler

+	antogs
—	förkastades
↓	bortföll
T	drogs tillbaka
ONU (... , ... , ...)	omröstning med namnupprop (ja-röster, nej-röster, nedlagda röster)
EO (... , ... , ...)	elektronisk omröstning (ja-röster, nej-röster, nedlagda röster)
delad	delad omröstning
särsk.	särskild omröstning
äf	ändringsförslag
komp.	kompromissändringsförslag
m. d.	motsvarande del
S	ändringsförslag om strykning
=	identiska ändringsförslag
res.	resolutionsförslag
gem. res.	gemensamt resolutionsförslag
sluten	sluten omröstning

1. Ansvarsfrihet 2007: Europaparlamentet

Betänkande: Paulo CASACA (A6-0184/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	419, 106, 67

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

Verts/ALE: endast en omröstning

Torsdag 23 april 2009

2. Ansvarsfrihet 2007: Domstolen

Betänkande: Søren Bo SØNDERGAARD (A6-0151/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	570, 19, 38

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

PPE-DE: endast en omröstning

3. Ansvarsfrihet 2007: Revisionsrätten

Betänkande: Søren Bo SØNDERGAARD (A6-0152/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	568, 16, 41

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

PPE-DE: endast en omröstning

4. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska ombudsmannen

Betänkande: Søren Bo SØNDERGAARD (A6-0156/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	581, 12, 42

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

PPE-DE: endast en omröstning

5. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska datatillsynsmannen

Betänkande: Søren Bo SØNDERGAARD (A6-0154/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	577, 11, 42

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

PPE-DE: endast en omröstning

Torsdag 23 april 2009

6. Ansvarsfrihet 2007: EUROJUST

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0161/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	577, 38, 17

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

7. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska läkemedelsmyndigheten

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0162/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	582, 13, 40

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

8. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för luftfartssäkerhet

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0163/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	582, 32, 21

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

9. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för förvaltningen av det operativa samarbetet vid Europeiska unionens medlemsstaters yttre gränser (Frontex)

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0166/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	568, 20, 41

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

Torsdag 23 april 2009

10. Ansvarsfrihet 2007: Europeiskt centrum för förebyggande och kontroll av sjukdomar (ECDC)

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0170/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	583, 11, 41

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

11. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska centrumet för kontroll av narkotika och narkotikamissbruk

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0175/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	581, 12, 39

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

12. Ansvarsfrihet 2007: Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning (Cedefop)

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0177/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	577, 14, 41

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

13. Ansvarsfrihet 2007: Översättningscentrum för Europeiska unionens organ

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0178/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	582, 13, 38

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

Torsdag 23 april 2009

14. Ansvarsfrihet 2007: Rådet

Betänkande: Søren Bo SØNDERGAARD (A6-0150/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	571, 41, 21

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

PPE-DE: endast en omröstning

15. Ekonomisk förvaltning och kontroll av EU-organ

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0148/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	591, 13, 24

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

16. Gemensamma regler för tillträde till den internationella marknaden för persontransporter med buss (omarbetning) *II**

Andrabehandlingsrekommendation: Mathieu GROSCH (A6-0215/2009) (kvalificerad majoritet erfordras)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	1–10	utskottet	ONU	+	599, 15, 19

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: äf 1–10 (utskottet)

17. Villkor för rätten att yrkesmässigt bedriva vägtransporter *II**

Andrabehandlingsrekommendation: Silvia-Adriana ȚICĂU (A6-0210/2009) (kvalificerad majoritet erfordras)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	1–21	utskottet	ONU	+	601, 14, 20

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: äf 1–21 (utskottet)

Torsdag 23 april 2009

18. Tillträde till den internationella marknaden för godstransporter på väg (omarbetning) ***II

Andrabehandlingsrekommendation: Mathieu GROSCH (A6-0211/2009) (kvalificerad majoritet erfordras)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	2–12	utskottet	ONU	+	610, 21, 5
artikel 8, punkt 2, stycke 1	15	ALDE	ONU	—	140, 485, 6
artikel 8, punkt 2, stycke 2	16	ALDE	ONU	—	137, 487, 7
artikel 8, efter punkt 2	17	ALDE	ONU	—	121, 497, 18
artikel 19, punkt 2	18	ALDE	ONU	—	108, 485, 40
	13	utskottet	ONU	+	540, 75, 18
efter skäl 5	14	ALDE	ONU	—	113, 479, 36
	1	utskottet	delad/ONU		
			1	+	573, 40, 17
2			+	457, 158, 11	

Begäran om omröstning med namnupprop

ALDE: äf 14–18

IND/DEM: äf 1–13 (utskottet)

Begäran om delad omröstning

ALDE

äf 1

Första delen: "Den gradvisa integrationen ... upphävs"

Andra delen: "I samband härmed ... inklusive cabotage transporter"

19. Byggnaders energiprestanda ***I

Betänkande: Silvia-Adriana ȚICĂU (A6-0254/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	1–9 11–13 15–16 18–20 22 24–27 30–32 34–39 42 44–47 51 53 55 58 60 m.d. 62 m. d. 63–65 67–68 71–77 79–82 86–87	utskottet		+	

Torsdag 23 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – särskild omröstning	14	utskottet	delad		
			1	+	
			2	+	
	17	utskottet	delad		
			1	+	
			2/EO	+	348, 249, 16
	21	utskottet	särsk.	+	
	23	utskottet	särsk.	+	
	29	utskottet	delad		
			1/EO	+	338, 260, 11
			2	+	
	43	utskottet	ONU	+	347, 259, 17
	48	utskottet	delad		
			1	+	
			2/EO	—	268, 335, 7
	54	utskottet	särsk.	+	
	66	utskottet	delad		
			1	+	
			2	+	
	70	utskottet	särsk.	+	
78	utskottet	särsk.	+		
83	utskottet	särsk.	+		
84	utskottet	särsk.	+		
85	utskottet	särsk.	+		
88–91	utskottet	särsk.	+		
93	utskottet	särsk.	+		
artikel 1, led d	28	utskottet	särsk.	+	
	punkt	originaltexten	särsk.	↓	

Torsdag 23 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
artikel 2, efter punkt 1	112	PPE-DE	EO	—	277, 325, 14
	33	utskottet		+	
artikel 2, led 6	98	Verts/ALE		—	
	40	utskottet	delad		
			1	+	
			2/ONU	+	361, 250, 11
111	PPE-DE		T		
artikel 2, led 10	99	Verts/ALE	ONU	—	93, 526, 6
	113	PPE-DE		—	
	41	utskottet		+	
artikel 4, punkt 1	100	Verts/ALE	delad		
			1	+	
			2	+	
	96	ALDE	ONU	↓	
	49	utskottet	delad		
			1	↓	
			2	↓	
114	PPE-DE		T		
artikel 4, punkt 2	50	utskottet		+	
	115	PPE-DE		↓	
artikel 4, punkt 4	101	Verts/ALE		—	
	52	utskottet		+	
artikel 6	105= 116=	PSE PPE-DE, ALDE		+	
	56	utskottet		↓	
artikel 7	57	utskottet	delad		
			1	—	
			2/EO	+	363, 241, 13
	106= 117=	PSE PPE-DE, ALDE		+	
118	PPE-DE		—		

Torsdag 23 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
artikel 8, efter punkt 2	107= 119=	PSE PPE-DE, ALDE		+	
	59	utskottet		↓	
artikel 9, rubriken och punkt 1	102	Verts/ALE	delad/ONU		
			1	+	329, 288, 6
			2	—	172, 425, 10
			3	—	96, 516, 6
	4	+	327, 288, 8		
	60 m. d.	utskottet		+	
efter artikel 9	121	PPE-DE	delad		
			1	—	
			2	↓	
	95= 110= 120=	ALDE, PSE, PPE-DE, PSE	delad/ONU		
			1	+	592, 16, 16
	2	+	494, 112, 14		
61	utskottet		↓		
artikel 10, punkt 1	122	PPE-DE		+	
	62 m. d.	utskottet		↓	
artikel 10, punkt 3	103	Verts/ALE	ONU	+	330, 284, 9
	62 m. d.	utskottet		↓	
artikel 10, punkt 3a	62 m. d.	utskottet	särsk.	+	
artikel 10, punkt 4a	62 m. d.	utskottet	särsk.	+	
artikel 10, efter punkt 7	94	ALDE		+	
artikel 14, punkt 1	108= 123=	PSE PPE-DE, ALDE		+	
	69 m. d.	utskottet		↓	
artikel 14, punkt 2	69 m. d.	utskottet		+	
efter bilaga 3	104	Verts/ALE	delad		
			1/EO	+	340, 274, 6
			2/ONU	—	86, 518, 6
	3	—			
	109= 124=	PSE PPE-DE, ALDE		+	
	92	utskottet		↓	

Torsdag 23 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkingar
skäl 10	97	utskottet	EO	—	93, 513, 11
skäl 15	125	PPE-DE		—	
	10	utskottet	EO	+	355, 254, 10
omröstning: ändrat förslag			ONU	+	541, 55, 28
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	549, 51, 26

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

PPE-DE: äf 43, 96, 102, 103

PSE: äf 95, 110, 120, ändrat förslag och slutomröstning

Verts/ALE: äf 99, ändrat förslag och slutomröstning

Begäran om särskild omröstning

ALDE: äf 54

PPE-DE: äf 17, 21, 23, 29, 28, 70, 78, 88–91, 93, 62 m. d.=punkt 3a, 62 m. d.=punkt 4a

Verts/ALE: äf 83, 84, 85

Begäran om delad omröstning

PSE

äf 57

Första delen: "Medlemsstaterna ... av en större renovering"

Andra delen: "När byggnader ... kontrolländamål"

äf 121 och 95/110/120

Första delen: Hela texten utom orden "för nästa programperiod" [punkt 3a]

Andra delen: dessa ord

Verts/ALE

äf 102

Första delen: Hela texten utom orden "Medlemsstaterna ska se till ... 2016" och "Medlemsstaterna ska se till ... 2021", och "Medlemsstaterna ska fastställa ... energiprestanda"

Andra delen: "Medlemsstaterna ska se till ... 2016"

Tredje delen: "Medlemsstaterna ska se till ... 2021"

Fjärde delen: "Medlemsstaterna ska fastställa ... energiprestanda"

äf 95/110/120

Första delen: Hela texten utom orden "för nästa programperiod" [punkt 3a]

Andra delen: dessa ord

äf 66

Första delen: Hela texten utom orden "som eldas med icke förnybara flytande eller fasta bränslen"

Andra delen: dessa ord

Torsdag 23 april 2009

PPE-DE

äf 40

Första delen: Hela texten utom "20 %"

Andra delen: "20 %"

äf 100 och 49

Första delen: Hela texten utom orden "minst" och "vart fjärde år")

Andra delen: "minst" och "vart fjärde år"

äf 14

Första delen: Hela texten utom orden "och tillämpa ... giltighetstid" och "energicertifikat inom dess giltighetstid"

Andra delen: dessa ord

äf 17

Första delen: "Att garantera ... experter"

Andra delen: "Energicertifikaten ...kan förstås"

äf 29

Första delen: "utbildning, yrkesutbildning och"

Andra delen: "krav på ... luftkonditioneringsystem"

äf 48

Första delen: Hela texten utom orden "för koldioxidutsläpp och"

Andra delen: dessa ord

Verts/ALE + PPE-DE

äf 104

Första delen: Hela texten utom orden "miljö- och samhällskostnader och samhällsnytta" och "/eller"

Andra delen: "miljö- och samhällskostnader och samhällsnytta"

Tredje delen: "/eller"

20. Kreditvärderingsinstitut *I**

Betänkande: Jean-Paul GAUZÈS (A6-0191/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
texten i sin helhet block 1 – kompromiss	172 m. d.	PPE-DE, PSE, UEN		+	
block 2 – ändringsförslag från ansvarigt utskott	2–3 5–18 20–167	utskottet		↓	
skäl 1	168	GUE/NGL		—	
	1	utskottet		—	
	172 m. d.	PPE-DE, PSE, UEN		+	
skäl 5	169	GUE/NGL		—	
	4	utskottet		—	
	172 m. d.	PPE-DE, PSE, UEN		+	

Torsdag 23 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
skäl 18	170	GUE/NGL		—	
	19	utskottet		—	
	172 m. d.	PPE-DE, PSE, UEN		+	
skäl 21	171	GUE/NGL		—	
	172 m. d.	PPE-DE, PSE, UEN		+	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	569, 47, 4

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

21. Rättigheter för passagerare som reser till havs eller på inre vattenvägar ***I

Betänkande: Michel TEYCHENNÉ (A6-0209/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	1–11 14–23 25–34 36–39 41–46 51–75	utskottet		+	
artikel 9, punkt 1	76	PPE-DE		—	
	35	utskottet		+	
artikel 9, punkt 2, stycke 1	77	PPE-DE		—	
artikel 9, punkt 3	78	PPE-DE		—	
artikel 9, punkt 5	79S	PPE-DE		—	
artikel 15	80S	PPE-DE		—	
	48	utskottet	EO	+	322, 272, 13
artikel 16, punkt 1	81S	PPE-DE		—	
	49–50	utskottet		+	
artikel 16, punkt 2	82S	PPE-DE		—	
artikel 20, punkt 1, led c	83S	PPE-DE		—	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	587, 8, 19

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

PSE: slutomröstning

Torsdag 23 april 2009

Övrigt

Ändringsförslagen 12, 13, 24, 40 och 47 gäller inte alla språkversioner och tas därför inte upp till omröstning (artikel 151.1 d i arbetsordningen).

22. Passagerarnas rättigheter vid busstransporter ***I

Betänkande: Gabriele ALBERTINI (A6-0250/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkingar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	1–10 13–19 21–27 29–62 64–72	utskottet		+	
artikel 1, punkt 3	11= 76=	utskottet Verts/ALE	ONU	—	289, 309, 13
artikel 2, punkt 2	80	PPE-DE, ALDE		—	
	81	PSE		+	
	12	utskottet		↓	
artikel 3, efter led 8	77	Verts/ALE	ONU	—	292, 309, 13
artikel 6, punkt 3	82	PPE-DE		+	
	20	utskottet		↓	
artikel 11, punkt 2	73	PPE-DE		+	
	28	utskottet		↓	
artikel 20, efter led c	78	Verts/ALE	EO	—	255, 343, 7
artikel 26, punkt 1	79	Verts/ALE	ONU	—	98, 494, 13
	63	utskottet		+	
efter skäl 7	74	Verts/ALE		—	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	557, 30, 23

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

PSE: slutomröstning

Verts/ALE: äf 76, 77, 79

Torsdag 23 april 2009

Övrigt

Ändringsförslag 75 har strukits.

23. Skyddstiden för upphovsrätt och vissa närstående rättigheter *I**

Betänkande: Brian CROWLEY (A6-0070/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkingar
<i>förslag till förkastande av kommissionens förslag</i>	25= 30= 79=	Verts/ALE GUE/NGL ALDE m. fl.	ONU	—	222, 370, 10
<i>ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning</i>	3 6 12 16 20	utskottet	EO	—	199, 359, 36
<i>ändringsförslag från ansvarigt utskott – särskild omröstning</i>	2	utskottet	särsk.	—	
	10	utskottet	särsk.	—	
artikel 1, punkt 7	72	UEN, PPE-DE, PSE		+	
artikel 3, punkt 1, mening 2	31S	GUE/NGL	ONU	—	205, 389, 10
	21= 26=	Verts/ALE GUE/NGL	ONU	—	156, 430, 16
	55	UEN, PPE-DE, PSE		+	
	81	ALDE	ONU	—	75, 517, 13
artikel 3, punkt 2, meningarna 2 och 3	32S	GUE/NGL	ONU	—	209, 384, 11
	56	UEN, PPE-DE, PSE		+	
artikel 3, efter punkt 2	57–62	UEN, PPE-DE, PSE		+	
	24= 29=	Verts/ALE GUE/NGL	ONU	↓	
artikel 10, punkt 5	33S	GUE/NGL	ONU	—	187, 395, 28
	22= 27=	Verts/ALE GUE/NGL	ONU	—	142, 440, 20
	63	UEN, PPE-DE, PSE		+	
artikel 10, efter punkt 5	73	UEN, PPE-DE, PSE		+	
artikel 10a, punkt 1	65	UEN, PPE-DE, PSE		+	
	23 m. d.= 28 m. d.=	Verts/ALE GUE/NGL	ONU	↓	

Torsdag 23 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
artikel 10a, punkt 2	66S	UEN, PPE-DE, PSE		+	
	23 m. d.= 28 m. d.=	Verts/ALE GUE/NGL	ONU	↓	
	13	utskottet		↓	
artikel 10a, punkt 3	67S	UEN, PPE-DE, PSE		+	
	23 m. d.= 28 m. d.=	Verts/ALE GUE/NGL	ONU	↓	
artikel 10a, punkt 4	68S	UEN, PPE-DE, PSE		+	
	23 m. d.= 28 m. d.=	Verts/ALE GUE/NGL	ONU	↓	
	14	utskottet		↓	
artikel 10a, punkt 5	23 m. d.=S 28 m. d.=S 69=S	Verts/ALE GUE/NGL UEN, PPE-DE, PSE	ONU	+	505, 76, 20
	15	utskottet	ONU	↓	
artikel 10a, punkt 6, stycke 1	23 m. d.=S 28 m. d.=S 70=S	Verts/ALE GUE/NGL UEN, PPE-DE, PSE	ONU	+	566, 15, 21
	17	utskottet		↓	
artikel 10a, punkt 6, stycke 2	23 m. d.= 28 m. d.=	Verts/ALE GUE/NGL	ONU	—	213, 378, 16
	18	utskottet		—	
artikel 10a, efter punkt 6	71	UEN, PPE-DE, PSE		+	
	19	utskottet		↓	
efter artikel 1	74	UEN, PPE-DE, PSE		+	
	75	UEN, PPE-DE, PSE	ONU	+	487, 98, 15
artikel 2, punkt 1, styckena 1 och 2	76	UEN, PPE-DE, PSE		+	
artikel 3	78	UEN, PPE-DE, PSE		+	
skäl 2	35	UEN, PPE-DE, PSE		+	
skäl 5	36	UEN, PPE-DE, PSE		+	
	1	utskottet		↓	
skäl 7	34S	GUE/NGL	ONU	—	209, 391, 9
	37	UEN, PPE-DE, PSE		+	
	80	ALDE	ONU	↓	
skäl 8	39	UEN, PPE-DE, PSE		+	
	4	utskottet		↓	

Torsdag 23 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
skäl 9	5	utskottet		—	
	40	UEN, PPE-DE, PSE		+	
skäl 10	41	UEN, PPE-DE, PSE		+	
skäl 11	42	UEN, PPE-DE, PSE		+	
skäl 12	43=S 7=S	UEN, PPE-DE, PSE utskottet		+	
skäl 13	44	UEN, PPE-DE, PSE		+	
skäl 14	45	UEN, PPE-DE, PSE		+	
efter skäl 14	46	UEN, PPE-DE, PSE		+	
	8	utskottet		—	
	9	utskottet		—	
skäl 15	38	UEN, PPE-DE, PSE		+	
efter skäl 15	48	UEN, PPE-DE, PSE		+	
skäl 16	49S	UEN, PPE-DE, PSE		+	
efter skäl 17	50	UEN, PPE-DE, PSE		+	
skäl 18	51	UEN, PPE-DE, PSE		+	
skäl 19	52	UEN, PPE-DE, PSE		+	
	11	utskottet		↓	
efter skäl 20	53	UEN, PPE-DE, PSE		+	
omröstning: ändrat förslag			ONU	+	387, 152, 60
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	377, 178, 37

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

GUE/NGL: äf 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34 och slutomröstning

Verts/ALE: äf 21, 22, 23, 24, 25 och slutomröstning

ALDE: äf 15, 80, 81 och slutomröstning

PPE-DE: äf 25/30/79, 21, 23, 75, ändrat förslag och slutomröstning

Begäran om särskild omröstning

ALDE: äf 2 och 10

Övrigt

Mary Lou McDonald har också undertecknat ändringsförslagen 26–34.

Ändringsförslag 54 gäller inte alla språkversioner och gick därför inte till omröstning (artikel 151.1 d i arbetsordningen).

äf 47, 64 och 77 har strukits.

Torsdag 23 april 2009

24. Intelligent transportssystem på vägtransportområdet och gränssnitt mot andra transportslag ***I

Betänkande: Anne E. JENSEN (A6-0226/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkingar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	1–6 8 10 12–23 25–54	utskottet		+	
ändringsförslag från ansvarigt utskott – särskild omröstning	9	utskottet	delad		
			1	+	
			2	+	
	24	utskottet	särsk./EO	+	300, 266, 9
	56	utskottet	särsk.	+	
artikel 1, punkt 2	58	Verts/ALE		—	
	7	utskottet	delad		
			1	+	
			2	+	
artikel 2, efter led h	11= 59=	utskottet Verts/ALE		+	
artikel 3, punkt 2, efter led b	57	PSE		+	
bilaga II, punkt 3, efter led b	60	Verts/ALE		—	
	55	utskottet		+	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	529, 42, 16

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Begäran om särskild omröstning

PPE-DE: äf 24 och 56

Begäran om delad omröstning

PPE-DE

äf 7

Första delen: Hela texten utom orden "inklusive på stadstransportområdet"

Andra delen: dessa ord

äf 9

Första delen: "Intelligent transportssystem ... andra transportsätt"

Andra delen: "inklusive ... biljettutställande"

Torsdag 23 april 2009

25. Det andra Marco Polo-programmet om beviljande av ekonomiskt gemenskapsstöd till förbättring av godstransportsystemets miljöprestanda (Marco Polo II) ***I

Betänkande: Ulrich STOCKMANN (A6-0217/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	1–23 25–27	utskottet		+	
bilaga I, punkt 4	24	utskottet	ONU	—	179, 407, 3
	28	utskottet	ONU	+	569, 15, 8
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	581, 7, 5

Begäran om omröstning med namnupprop

PSE: äf 24 och 28

IND/DEM: slutomröstning

26. Europeiskt järnvägsnät för konkurrenskraftig godstrafik ***I

Betänkande: Petr DUCHOŇ (A6-0220/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	1–48 50–61 63–70	utskottet		+	
ändringsförslag från ansvarigt utskott – särskild omröstning	49	utskottet	särsk.	+	
artikel 14, punkt 2	71	PPE-DE	EO	+	291, 290, 7
	62	utskottet		↓	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	532, 19, 42

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

PSE: slutomröstning

Begäran om särskild omröstning

PPE-DE: äf 49

Torsdag 23 april 2009

27. Patienternas rättigheter vid gränsöverskridande hälso- och sjukvård *I**

Betänkande: John BOWIS (A6-0233/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar	
Förslag om avvisande av den gemensamma ståndpunkten	158	GUE/NGL	ONU	—	129, 452, 8	
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	2 4–20 22–25 27–35 39–42 44–49 53–58 61–63 65 72–74 78–80 82 84 86 88 90–91 93–100 102 106–110 112 115	utskottet		+	äf 100 ändrat muntligen	
ändringsförslag från ansvarigt utskott – särskild omröstning	3	utskottet	särsk./EO	—	273, 295, 19	
	21	utskottet	särsk.	+		
	36	utskottet	särsk./EO	+	293, 269, 8	
	51	utskottet	särsk.	+		
	52	utskottet	särsk.	+		
	60	utskottet	delad			
			1/EO	+	297, 281, 4	
			2	—		
	64	utskottet	särsk.	+		
	67	utskottet	ONU	—	35, 543, 15	
	89	utskottet	särsk.	+		
	92	utskottet	särsk.	+		
	103	utskottet	särsk.	+		
	104	utskottet	särsk.	+		
105	utskottet	särsk.	+			
113	utskottet	särsk.	+			

Torsdag 23 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkingar
artikel 1	160	GUE/NGL	ONU	—	136, 429, 18
	37 m. d.	utskottet		+	
artikel 1, efter punkt 1	37 m. d.	utskottet		+	
	120	IND/DEM	ONU	—	106, 484, 5
	165	GUE/NGL	ONU	—	140, 443, 13
artikel 2	127	Verts/ALE		—	
	38	utskottet		+	
	83	utskottet	ONU	+	365, 226, 7
	121	IND/DEM	ONU	—	80, 500, 13
artikel 3, punkt 1, efter led e	137	ALDE	ONU	+	541, 42, 12
	138	ALDE	ONU	+	350, 235, 13
	139	ALDE	ONU	+	345, 232, 10
artikel 3, punkt 2	161S	GUE/NGL	ONU	—	92, 487, 20
	117= 128=	PSE Verts/ALE	ONU	+	503, 88, 6
	43	utskottet	ONU	↓	
artikel 4, efter led a	141	ALDE	ONU	+	309, 280, 8
artikel 5	59	utskottet		+	
	122	IND/DEM	ONU	—	84, 487, 21
	140	ALDE	ONU	+	333, 236, 19
artikel 6, punkt 1	162 m. d.	GUE/NGL	ONU	—	73, 512, 10
	66	utskottet	delad		
			1	+	
			2	+	
	3	+			
	129	Verts/ALE		↓	
146	PPE-DE		↓		
artikel 6, punkt 2	162 m. d.	GUE/NGL	ONU	—	88, 487, 16
	68 m. d.	utskottet		+	
	148	Verts/ALE		↓	
	123	IND/DEM	ONU	—	67, 498, 21

Torsdag 23 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkingar
artikel 6, efter punkt 2	68 m. d.	utskottet		+	
	162 m. d.	GUE/NGL	ONU	—	80, 495, 15
artikel 6, punkt 3	69	utskottet		+	
artikel 6, punkt 4	162 m. d.	GUE/NGL	ONU	—	85, 488, 14
	70	utskottet		+	
artikel 6, punkt 5	71	utskottet		+	
	162 m. d.	GUE/NGL	ONU	↓	
artikel 8, punkterna 1 + 2	163 m. d.	GUE/NGL	ONU	—	111, 461, 9
	75	utskottet	ONU	+	466, 97, 13
	130	Verts/ALE	ONU	—	82, 480, 25
	131	Verts/ALE		—	
artikel 8, punkt 3	156	PSE	ONU	—	256, 310, 19
	163 m. d.	GUE/NGL	ONU	—	261, 302, 16
	118	PSE	ONU	—	255, 296, 25
	132	Verts/ALE	ONU	—	230, 333, 21
	76	utskottet	ONU	+	498, 64, 16
artikel 8, punkt 4	163 m. d.	GUE/NGL	ONU	—	122, 439, 21
	77	utskottet	delad		
			1	+	
			2/EO	+	303, 258, 12
	149= 157=	Verts/ALE PSE		+	
artikel 8, punkt 5	163 m. d.	GUE/NGL	ONU	—	67, 499, 11
	81	utskottet		+	
artikel 8, efter punkt 5	133	ALDE	ONU	—	159, 405, 12
	150	Verts/ALE		—	
artikel 9, punkt 1	164 m. d.	GUE/NGL	ONU	—	65, 493, 16
	151	Verts/ALE		—	
artikel 9, punkt 3	85	utskottet		+	
	164 m. d.	GUE/NGL	ONU	↓	

Torsdag 23 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkingar
artikel 9, punkt 4	124	IND/DEM	ONU	—	55, 503, 23
	87	utskottet		+	
	152	Verts/ALE		—	
	153	Verts/ALE		—	
	154	Verts/ALE		—	
	155	Verts/ALE		—	
artikel 14	101	utskottet		+	
	144	ALDE	ONU	+	551, 13, 4
artikel 17	135	ALDE	ONU	+	286, 273, 15
	111	utskottet	delad		
			1	↓	
	2	↓			
147	PPE-DE		—		
artikel 18, punkt 2	142	ALDE	ONU	—	152, 403, 14
artikel 19, punkt 2	143	ALDE	ONU	+	402, 155, 14
	114	utskottet		↓	
skäl 13	136	ALDE	ONU	+	317, 237, 21
efter skäl 32	145	ALDE	ONU	+	357, 200, 14
efter skäl 39	134	ALDE	ONU	—	250, 304, 21
Rättslig grund	159	GUE/NGL	EO	—	205, 352, 11
	119	IND/DEM	ONU	—	118, 422, 9
	116= 125=	PSE, Verts/ALE	EO	—	277, 281, 12
skäl 2	126	Verts/ALE		↓	
	1	utskottet		+	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	297, 120, 152

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: äf 67, 83, 120, 121, 122, 123, 124, 130, 156, 158, 160, 161, 162, 163, 164, 165 och slutomröstning

ALDE: äf 75, 133–145 och slutomröstning

Verts/ALE: äf 43, 128, 163, 75, 156, 118, 132, 76

Begäran om särskild omröstning

PPE-DE: äf 60, 64, 67, 103, 105, 113

PSE: äf 3, 21, 36, 67, 83, 92, 104

Verts/ALE: äf 3, 21, 36, 51, 52, 67, 83, 89

Torsdag 23 april 2009

Begäran om delad omröstning

PSE

äf 60

Första delen: Hela texten utom orden "i synnerhet ... samt betalningar"

Andra delen: dessa ord

Verts/ALE

äf 66

Första delen: "Utan att det påverkar ... vården bedrivs" utom orden "Om den ... sitt beslut"

Andra delen: "Om den ... sitt beslut"

3ème partie "Patienter med ... är försäkrad"

äf 77

Första delen: "Systemet med ... tydliga kriterier"

Andra delen: "och får inte ... fria rörlighet"

äf 111

Första delen: Hela texten utom orden "och förvaltning av sjukvårdsbudgetar"

Andra delen: dessa ord

Övrigt

Philip Bushill-Matthews, som ersatt föredraganden, lade fram ett muntligt ändringsförslag till den del av ändringsförslaget 100 som gäller punkt 13.2c:

"Medlemsstaterna ska omedelbart och aktivt utbyta information om disciplinära och straffrättsliga åtgärder mot hälso- och sjukvårdspersonal när de har en inverkan på deras registrering eller deras rätt att tillhandahålla tjänster."

Ändringsförslagen 26 och 50 gäller inte alla språkversioner och tas därför inte upp till omröstning (artikel 151.1 d i arbetsordningen).

28. Patientsäkerhet *

Betänkande: Amalia SARTORI (A6-0239/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	1–13 15–40 42–46	utskottet		+	
ändringsförslag från ansvarigt utskott – särskild omröstning	14	utskottet	delad		
			1	+	
			2	+	
	41	utskottet	särsk.	+	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	521, 6, 5

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Torsdag 23 april 2009

Begäran om särskild omröstning

Verts/ALE: äf 41

Begäran om delad omröstning

Verts/ALE

äf 14

Första delen: Hela texten utom orden "hur omloppet av förfalskade läkemedel ska motarbetas och"

Andra delen: dessa ord

29. EU-satsning avseende sällsynta sjukdomar *

Betänkande: Antonios TRAKATELLIS (A6-0231/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkingar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	1–7 9–13 16–34	utskottet		+	
ändringsförslag från ansvarigt utskott – särskild omröstning	8	utskottet	särsk.	+	
	14	utskottet	delad		
			1	+	
			2	+	
	15	utskottet	delad/ONU		
			1	+	292, 222, 15
	2		—	50, 457, 13	
omröstning: ändrat förslag			ONU	+	390, 116, 25
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	383, 116, 15

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: äf 15 och slutomröstning

PPE-DE: äf 15

Verts/ALE: äf 15 och ändrat förslag

Begäran om särskild omröstning

Verts/ALE: äf 8

Begäran om delad omröstning

PSE

äf 15

Första delen: Hela texten utom orden "vilket slutligen kommer att leda till att sådana sjukdomar utrotas"

Andra delen: dessa ord

Verts/ALE

äf 14

Första delen: "i de nationella planerna ta med ... de som lever med sjukdomen"

Andra delen: "inom hela territoriet ... högnivåforumet för läkemedel"

Torsdag 23 april 2009

30. Ansvarsfrihet 2007: Kommissionen

Betänkande: Jean-Pierre AUDY (A6-0168/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkingar
Beslut om beviljande av ansvarsfrihet					
Beslut 1 – Avsnitt III – kommissionen					
omröstning: beslutet (i sin helhet)			ONU	+	415, 72, 11
Beslut 2 – Utbildning, audiovisuella medier och kultur					
omröstning: beslutet (i sin helhet)			ONU	+	431, 25, 35
Beslut 3 – Genomförandeorganet för konkurrenskraft och innovation					
omröstning: beslutet (i sin helhet)			ONU	+	418, 26, 29
Beslut 4 – Genomförandeorganet för folkhälsoprogrammet					
omröstning: beslutet (i sin helhet)			ONU	+	436, 16, 45
Resolutionsförslag:					
punkt 1	2S= 14S= 19S=	PSE ALDE PPE-DE		+	
punkt 4	9S= 15S=	PSE ALDE	ONU	+	399, 74, 19
punkt 15	20	PPE-DE		+	
punkt 56	3S	PSE	ONU	+	257, 221, 12
punkt 64	23	PPE-DE		+	
	punkt	originaltexten	särsk.	↓	
punkt 81	punkt	originaltexten	ONU	+	325, 158, 3
punkt 95	4S	PSE		—	
punkt 96	5S	PSE	ONU	—	156, 323, 5
punkt 101	6S	PSE		—	
punkt 102	7S	PSE	ONU	—	172, 318, 2
punkt 103	8S	PSE		—	
efter punkt 119	17	PPE-DE	ONU	+	318, 155, 9
punkt 120	18	PPE-DE	ONU	+	324, 147, 5
efter punkt 193	16	Verts/ALE		—	
punkt 202	10	PSE	ONU	+	250, 224, 9

Torsdag 23 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
efter punkt 202	1	PSE		+	
punkt 205	11	PSE	ONU	+	260, 217, 8
punkt 206	12	PSE	ONU	—	166, 310, 9
punkt 207	13S	PSE	ONU	—	168, 302, 5
punkt 216	21	PPE-DE		+	
punkt 221	22	PPE-DE		+	
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	431, 46, 17

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

PSE: punkt 81, äf 7

PPE-DE: beslutet 1, 2, 3, 4, – äf 3, 5, 9, 10, 11, 12, 13, 17, 18 – slutomröstning (resolution)

Begäran om särskild omröstning

Verts/ALE: punkt 64

Övrigt

I enlighet med artikel 14.3 i förordning (EG) nr 58/2003 ska genomförandeorganet beviljas ansvarsfrihet "samtidigt som ansvarsfrihet beviljas för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget."

31. Ansvarsfrihet 2007: sjunde, åttonde och nionde Europeiska utvecklingsfonden (EUF)

Betänkande: Bogusław LIBERADZKI (A6-0159/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Beslut om beviljande av ansvarsfrihet					
omröstning: beslutet (i sin helhet)				+	
Resolutionsförslag:					
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	447, 17, 19

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

32. Ansvarsfrihet 2007: Ekonomiska och sociala kommittén

Betänkande: Søren Bo SØNDERGAARD (A6-0155/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Beslut om beviljande av ansvarsfrihet					
omröstning: beslutet (i sin helhet)			ONU	+	434, 27, 9

Torsdag 23 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Resolutionsförslag:					
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	424, 21, 9

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

PPE-DE: beslut och slutomröstning

33. Ansvarsfrihet 2007: Regionkommittén

Betänkande: Søren Bo SØNDERGAARD (A6-0153/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Beslut om beviljande av ansvarsfrihet					
omröstning: beslutet (i sin helhet)			ONU	+	409, 56, 10
Resolutionsförslag:					
efter punkt 19	2	IND/DEM	ONU	—	97, 368, 2
	3	IND/DEM	ONU	—	83, 370, 2
efter strecksats 9	1	IND/DEM	ONU	—	82, 373, 4
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	438, 33, 6

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: äf 1–3, beslut och slutomröstning

PPE-DE: beslut och slutomröstning

34. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska yrkesutbildningsstiftelsen

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0157/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Beslut om beviljande av ansvarsfrihet					
omröstning: beslutet (i sin helhet)				+	
Resolutionsförslag:					
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	434, 16, 12

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Torsdag 23 april 2009

35. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för nät- och informationssäkerhet

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0158/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Beslut om beviljande av ansvarsfrihet					
omröstning: beslutet (i sin helhet)				+	
Resolutionsförslag:					
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	423, 18, 11

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

36. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska polisakademin (CEPOL)

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0160/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Beslut om beviljande av ansvarsfrihet					
omröstning: beslutet (i sin helhet)			ONU	—	226, 230, 9
Resolutionsförslag:					
rubrik före punkt 6	1S	PSE		+	
punkt 6	2	PSE		+	
underrubrik punkt 17	3S	PSE		+	
punkt 17	4S	PSE		+	
	5	PPE-DE		↓	
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	403, 37, 11

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

PPE-DE: beslut

37. Ansvarsfrihet 2007: Tillsynsmyndigheten för det europeiska GNSS-systemet

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0164/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Beslut om beviljande av ansvarsfrihet					
omröstning: beslutet (i sin helhet)				+	
Resolutionsförslag:					
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	423, 8, 23

Torsdag 23 april 2009

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

38. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska järnvägsbyrån

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0165/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Beslut om beviljande av ansvarsfrihet					
omröstning: beslutet (i sin helhet)				+	
Resolutionsförslag:					
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	417, 15, 14

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

39. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska sjösäkerhetsbyrån

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0167/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Beslut om beviljande av ansvarsfrihet					
omröstning: beslutet (i sin helhet)				+	
Resolutionsförslag:					
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	424, 15, 10

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

40. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska byrån för återuppbyggnad

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0169/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Beslut om beviljande av ansvarsfrihet					
omröstning: beslutet (i sin helhet)				+	

Torsdag 23 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Resolutionsförslag					
efter punkt 2	1	PSE		—	
	2	PSE		+	
	3	PSE		+	
	4	PSE		—	
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	417, 12, 17

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

41. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska miljöbyrån

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0171/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Beslut om beviljande av ansvarsfrihet					
omröstning: beslutet (i sin helhet)				+	
Resolutionsförslag:					
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	407, 7, 17

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

42. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0172/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Beslut om beviljande av ansvarsfrihet					
omröstning: beslutet (i sin helhet)				+	
Resolutionsförslag:					
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	406, 12, 19

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Torsdag 23 april 2009

43. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska fonden för förbättring av levnads- och arbetsvillkor

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0173/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Beslut om beviljande av ansvarsfrihet					
omröstning: beslutet (i sin helhet)				+	
Resolutionsförslag:					
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	405, 13, 19

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

44. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska arbetsmiljöbyrån

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0174/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Beslut om beviljande av ansvarsfrihet					
omröstning: beslutet (i sin helhet)				+	
Resolutionsförslag:					
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	403, 9, 19

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

45. Ansvarsfrihet 2007: Europeiska unionens byrå för grundläggande rättigheter

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0176/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Beslut om beviljande av ansvarsfrihet					
omröstning: beslutet (i sin helhet)				+	
Resolutionsförslag:					
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	399, 18, 8

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Torsdag 23 april 2009

46. Ansvarsfrihet 2007: Gemenskapens kontrollorgan för fiske

Betänkande: Christofer FJELLNER (A6-0179/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Beslut om beviljande av ansvarsfrihet					
omröstning: beslutet (i sin helhet)				+	
Resolutionsförslag:					
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	400, 10, 22

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

47. Bekämpande av avskogning och skogsdegradering för att motverka klimatförändringen och minskningen av den biologiska mångfalden

Resolutionsförslag: (B6-0191/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Resolutionsförslag: B6-0191/2009 (utskottet ENVI)					
omröstning: resolution (texten i sin helhet)			ONU	+	407, 5, 12

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

48. Handlingsplan för rörlighet i städerna

Betänkande: Gilles SAVARY (A6-0199/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
punkt 2	punkt	originaltexten	särsk./EO	+	247, 167, 5
punkt 6	punkt	originaltexten	ONU	+	377, 36, 6
punkt 17	1	PPE-DE		—	
	punkt	originaltexten	ONU	+	226, 185, 6
punkt 20	punkt	originaltexten	delad		
			1	+	
			2/EO	+	245, 167, 5
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	324, 11, 15

Begäran om omröstning med namnupprop

PSE: slutomröstning

IND/DEM: punkterna 6, 17 och slutomröstning

Torsdag 23 april 2009

Begäran om särskild omröstning

PPE-DE: punkt 2

Begäran om delad omröstning

PPE-DE

punkt 20

Första delen: "Europaparlamentet uppmanar ... hälsa och säkerhet,"

Andra delen: "med hänsyn till ... vägtrafikbrott"

49. Handlingsplan för intelligenta transportsystem

Betänkande: Anne E. JENSEN (A6-0227/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkingar
omröstning: resolutionen (i sin helhet)			ONU	+	276, 22, 6

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Torsdag 23 april 2009

BILAGA II

RESULTAT AV OMRÖSTNINGARNA MED NAMNUPPROP

1. Betänkande Casaca A6-0184/2009

endast en omröstning

Ja-röster: 419

ALDE: Attwooll, Baeva, Beaupuy, Buşoi, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kacin, Kazak, Laperrouze, Lebech, Lehideux, Maaten, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Wielowiejski

GUE/NGL: Aita, Brie, Kaufmann, Pflüger, Wagenknecht, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Krupa, Lundgren

NI: Belohorská, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Böge, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Dehaene, Descamps, Deß, De Veyrac, Doorn, Dover, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Esteves, Ferber, Fjellner, Florenz, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbăşan, Handzlik, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Matula, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Peterle, Petre, Píks, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Rosing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Zahradil, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berger, Bösch, Boştinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Carnero González, Casaca, Cercas, Chiesa, Corbey, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, Gacés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Giuntini, Glante, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lehtinen, Leichtfried, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Pittella, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Roth-Behrendt, Rouček, Sacconi, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Ťičá, Titley, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Aylward, Basile, Berlato, Crowley, Didžiokas, Kristovskis, Masiel, Pirilli, Rogalski, Rutowicz, Ryan, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Verts/ALE: Auken, Bennahmias, Breyer, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Legendijk, Lambert, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 106**ALDE:** Alvaro, Chatzimarkakis, Ek, Koch-Mehrin, Kraemer, Ortuondo Larrea, Schuth, Staniszewska**GUE/NGL:** Droutsas, Flasarová, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Maštálka, Meijer, Pafilis, Papadimoulis, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wurtz**IND/DEM:** Batten, Belder, Blokland, Clark, Coûteaux, Natrass, Sinnott, Titford, Železný**NI:** Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Mote, Schenardi, Vanhecke, Wise**PPE-DE:** Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, Chiriță, Fajmon, Graça Moura, Harbour, Heaton-Harris, Jackson, Kamall, Karim, Kirkhope, McMillan-Scott, Parish, Pieper, Purvis, Silva Peneda, Škottová, Stevenson, Strejček, Tannock, Van Orden, Wohlin, Záborská, Zvěřina**PSE:** Berès, Bono, Boursier, Carlotti, Castex, Denanot, Douay, Dührkop Dührkop, Goebbels, Guy-Quint, Lefrançois, Poignant, Pribetich, Roure, Schapira, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri**UEN:** Kuc, Kuźmiuk, Pęk**Verts/ALE:** Beer, van Buitenen, Schlyter**Nedlagda röster: 67****ALDE:** Andrejevs, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Harkin, Klinz, Lax, Ludford, Lynne, Matsakis, Robsahm, Schmidt Olle, Starkevičiūtė**GUE/NGL:** Adamou, Figueiredo, Guerreiro, Remek**PPE-DE:** Bauer, Bodu, Brepoels, David, Dimitrakopoulos, Doyle, Duchoň, Ebner, Fontaine, Jałowiecki, Lulling, Mathieu, Mauro, Olajos, Pinheiro, Zaleski, Zieleniec, Zwiefka**PSE:** Berlinguer, Capoulas Santos, De Rossa, França, Gill, Golik, Gomes, Kindermann, Lienemann, Pașcu, Peillon, Rosati, dos Santos, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Teychenné**UEN:** Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Piotrowski, Robusti, Roszkowski, Speroni, Vaidere**Verts/ALE:** Harms, Lichtenberger**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Werner Langen, Claude Turmes, Martine Roure**Nej-röster:** Wolf Klinz, Elisabeth Morin**Nedlagda röster:** Evgeni Kirilov**2. Betänkande Søndergaard A6-0151/2009****endast en omröstning****Ja-röster: 570****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Bușoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Diçkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Wielowieyski

Torsdag 23 april 2009

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Giertych, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Cabrnich, Calia, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gähler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glatfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Klamt, Klaş, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Piki, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübige, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Spautz, Štastný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanichchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Guy-Quint, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldekis, Masiel, Muscardini, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Legendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tólkés, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 19**IND/DEM:** Batten, Clark, Coûteaux, Natrass, Titford, Železný**NI:** Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Knapman, Mote, Vanhecke, Wise**PPE-DE:** Heaton-Harris, Wohlin**PSE:** Pribetich, Teychenné**UEN:** Camre**Nedlagda röster: 38****GUE/NGL:** Droutsas, Pafilis, Toussas**IND/DEM:** Krupa**NI:** Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martinez, Mölzer, Schenardi**PPE-DE:** Ashworth, Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, David, Deva, Harbour, Jackson, Kamall, Karim, Kirkhope, McMillan-Scott, Parish, Purvis, Sommer, Stevenson, Strejček, Sturdy, Tannock, Van Orden**UEN:** Pęk**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Nej-röster:** Hans-Peter Martin**3. Betänkande Søndergaard A6-0152/2009****endast en omröstning****Ja-röster: 568****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Wielowieyski**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Claeys, Giertych, Mölzer, Rivera, Vanhecke**PPE-DE:** Albertini, Andrikenė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glatfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Klamt, Klab, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuşķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto,

Torsdag 23 april 2009

López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rosing, Rübige, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Štátný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paleckis, Papanizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Soulage, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlatto, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Peçk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hasi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókéš, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 16

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Natrass, Titford, Železný

NI: Allister, Bobošíková, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Heaton-Harris, Wohlin

UEN: Kuźmiuk, Speroni

Nedlagda röster: 41

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Krupa

NI: Dillen, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Schenardi

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, David, Deva, Hămbășan, Harbour, Jackson, Kamall, Karim, Kirkhope, McMillan-Scott, Parish, Pinheiro, Purvis, Stevenson, Strejček, Sturdy, Tannock, Van Orden

PSE: Fazakas, Goebbels

Verts/ALE: van Buitenen

Torsdag 23 april 2009

4. Betänkande Søndergaard A6-0156/2009**endast en omröstning****Ja-röster: 581**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahrmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Róbsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Wielowiejski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Ölbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rosing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Paleckis, Papiszov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

Torsdag 23 april 2009

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, van Buitenen, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 12

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Natrass, Titford, Železný

NI: Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Heaton-Harris, Wohlin

Nedlagda röster: 42

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Krupa

NI: Allister, Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, David, Deva, Hămbășan, Harbour, Jackson, Kamall, Karim, Kirkhope, McMillan-Scott, Parish, Pinheiro, Purvis, Stevenson, Strejček, Sturdy, Tannock, Van Orden

UEN: Robusti

Verts/ALE: Tóké

5. Betänkande Søndergaard A6-0154/2009

endast en omröstning

Ja-röster: 577

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daub, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec,

Torsdag 23 april 2009

Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pīks, Pirker, Pleštinšká, Pomés Ruiiz, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübiger, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanichchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Andersson, Antochi, Arnautakis, Assis, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, van Buitenen, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 11

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Natrass, Titford, Železný

NI: Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Heaton-Harris, Wohlin

Nedlagda röster: 42

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Georgiou, Krupa

NI: Allister, Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Schenardi

Torsdag 23 april 2009

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, David, Deß, Deva, Håmbåşan, Harbour, Jackson, Kamall, Karim, Kirkhope, McMillan-Scott, Parish, Pinheiro, Purvis, Stevenson, Strejček, Sturdy, Tannock, Van Orden

UEN: Camre

6. Betänkande Fjellner A6-0161/2009

endast en omröstning

Ja-röster: 577

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fournou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriekienė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnich, Calia, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriţă, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guelléc, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuşķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpfli, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust,

Torsdag 23 april 2009

Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zīle

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 38

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Natrass, Titford, Železný

NI: Allister, Hannan, Helmer, Knapman, Martin Hans-Peter, Martinez, Mote, Wise

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, Deva, Harbour, Heaton-Harris, Jackson, Kamall, Karim, Kirkhope, McMillan-Scott, Parish, Purvis, Stevenson, Sturdy, Tannock, Van Orden, Wohlin

Nedlagda röster: 17

GUE/NGL: Adamou

IND/DEM: Krupa

NI: Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Mölzer, Schenardi

PPE-DE: David, Hămbășan, Pinheiro, Strejček

UEN: Camre

Verts/ALE: van Buitenen

7. Betänkande Fjellner A6-0162/2009

endast en omröstning

Ja-röster: 582

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Rivera, Vanhecke

Torsdag 23 april 2009

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübiger, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poinant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tórkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 13

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Nattrass, Titford, Železný

NI: Bobošíková, Knapman, Le Rachinel, Mote, Wise

PPE-DE: Heaton-Harris, Wohlin

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 40**GUE/NGL:** Droutsas, Pafilis, Toussas**IND/DEM:** Krupa**NI:** Allister, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martinez, Mölzer, Schenardi**PPE-DE:** Ashworth, Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, David, Deva, Hãmbãșan, Harbour, Kamall, Karim, Kirkhope, McMillan-Scott, Parish, Pinheiro, Purvis, Stevenson, Strejček, Sturdy, Tannock, Van Orden**PSE:** Berlinguer**UEN:** Camre**Verts/ALE:** van Buitenen**8. Betänkande Fjellner A6-0163/2009****endast en omröstning****Ja-röster: 582****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Bușoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Wielowieyski**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošková, Claeys, Dillen, Giertych, Rivera, Vanhecke**PPE-DE:** Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pirker, Pleštinová, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seiber, Siewierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Torsdag 23 april 2009

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalás, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókés, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 32

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Natrass, Titford, Železný

NI: Hannan, Helmer, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, Deva, Harbour, Heaton-Harris, Kamall, Karim, Kirkhope, McMillan-Scott, Parish, Purvis, Stevenson, Sturdy, Tannock, Van Orden, Wohlin

Nedlagda röster: 21

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

NI: Allister, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi

PPE-DE: David, Hămbășan, Jałowiecki, Pinheiro, Strejček

PSE: Leichtfried

UEN: Camre

Verts/ALE: van Buitenen

9. Betänkande Fjellner A6-0166/2009

endast en omröstning

Ja-röster: 568

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Bușoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraher, Laperrouze, Lax, Lebeck, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of

Torsdag 23 april 2009

Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Dillen, Giertych, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Bulzesc, Burke, Cabrnich, Calia, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jęgle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušks, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vákalis, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Winkler, von Wogau, Záborská, Zaleski, Zanichchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieloniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťičau, Tittley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Piotrowski, Pirilli, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Rühle, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókécs, Trüpel, Turmes, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 20**GUE/NGL:** Droutsas, Pafilis, Toussas**IND/DEM:** Batten, Clark, Coûteaux, Natrass, Titford, Železný**NI:** Allister, Hannan, Helmer, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Wise**PPE-DE:** Heaton-Harris, Wohlin**Verts/ALE:** Beer, Cohn-Bendit**Nedlagda röster: 41****GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Musacchio, Portas**NI:** Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi**PPE-DE:** Ashworth, Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, David, Deva, Hămbășan, Harbour, Jackson, Kamall, Karim, Kirkhope, McMillan-Scott, Parish, Pinheiro, Purvis, Stevenson, Strejček, Sturdy, Tannock, Van Orden**UEN:** Camre, Robusti**Verts/ALE:** van Buitenen, Schlyter, Voggenhuber**10. Betänkande Fjellner A6-0170/2009****endast en omröstning****Ja-röster: 583****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Bușoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Wielowieyski**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Georgiou, Krupa, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošíková, Dillen, Giertych, Rivera, Vanhecke**PPE-DE:** Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Ölbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva

Torsdag 23 april 2009

Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kustatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókéš, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 11

IND/DEM: Batten, Clark, Natrass, Titford, Železný

NI: Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Heaton-Harris, Wohlin

Nedlagda röster: 41

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

NI: Allister, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, David, Deva, Hămbășan, Harbour, Jackson, Jałowiecki, Kamall, Karim, Kirkhope, McMillan-Scott, Parish, Pinheiro, Purvis, Stevenson, Strejček, Sturdy, Tannock, Van Orden

UEN: Camre, Robusti

Verts/ALE: van Buitenen

11. Betänkande Fjellner A6-0175/2009**endast en omröstning****Ja-röster: 581**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Bușoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hysmenova, Jääteemäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebeck,

Torsdag 23 april 2009

Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Dillen, Giertych, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógör, Sommer, Spautz, Štastný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zielieniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tórkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 12**IND/DEM:** Batten, Clark, Coûteaux, Natrass, Titford, Železný**NI:** Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Wise**PPE-DE:** Heaton-Harris, Wohlin**Nedlagda röster: 39****GUE/NGL:** Droutsas, Pafilis, Toussas**IND/DEM:** Krupa**NI:** Allister, Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Mölzer, Schenardi**PPE-DE:** Ashworth, Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, David, Hămbășan, Harbour, Jackson, Kamall, Karim, Kirkhope, McMillan-Scott, Parish, Purvis, Stevenson, Strejček, Sturdy, Tannock, Van Orden**UEN:** Camre**Verts/ALE:** van Buitenen**12. Betänkande Fjellner A6-0177/2009****endast en omröstning****Ja-röster: 577****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Bușoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraher, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Wielowieyski**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Rivera, Vanhecke**PPE-DE:** Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnich, Calia, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Penada, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen,

Torsdag 23 april 2009

Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Paparizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstascher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggelhuber, Ždanoka

Nej-röster: 14

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Nattrass, Titford, Železný

NI: Bobošíková, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Heaton-Harris, Jałowiecki, Wohlin

Nedlagda röster: 41

ALDE: Czarnecki Marek Aleksander

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

NI: Allister, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Bradbourn, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, David, Deva, Hămbăşan, Harbour, Jackson, Kamall, Karim, Kirkhope, McMillan-Scott, Parish, Pinheiro, Purvis, Stevenson, Strejček, Sturdy, Tannock, Van Orden

UEN: Camre, Robusti

Verts/ALE: van Buitenen

13. Betänkande Fjellner A6-0178/2009

endast en omröstning

Ja-röster: 582

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert,

Torsdag 23 april 2009

Hysmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahrmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Krupa, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnoc, Calia, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Pieper, Píks, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübzig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Legendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókéš, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 13**IND/DEM:** Batten, Clark, Coûteaux, Natrass, Titford**NI:** Allister, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Wise**PPE-DE:** Bradbourn, Heaton-Harris, Wohlin**Nedlagda röster: 38****GUE/NGL:** Droutsas, Pafilis, Toussas**IND/DEM:** Železný**NI:** Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi**PPE-DE:** Atkins, Bushill-Matthews, Callanan, Chichester, David, Deva, Hămbășan, Harbour, Jackson, Kamall, Karim, Kirkhope, McMillan-Scott, Parish, Pinheiro, Purvis, Stevenson, Strejček, Tannock, Van Orden**UEN:** Camre**Verts/ALE:** van Buitenen**14. Betänkande Søndergaard A6-0150/2009****endast en omröstning****Ja-röster: 571****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Bușoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtoul, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Veraldi, Wallis, Watson, Wielowieyski**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Batten, Belder, Blokland, Clark, Dahl, Georgiou, Lundgren, Natrass, Sinnott, Titford, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Claeys, Dillen, Martin Hans-Peter, Rivera, Vanhecke**PPE-DE:** Albertini, Andrikienė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Bulzesc, Burke, Cabrnoc, Calia, Casini, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Handzlik, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Píks, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Röithová, Roving, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Torsdag 23 april 2009

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Paparizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, van Buitenen, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 41

ALDE: Hennis-Plasschaert, Mulder, Newton Dunn, Schmidt Olle, Toia, Virrankoski

IND/DEM: Coûteaux

NI: Allister, Bobošíková, Giertych, Hannan, Helmer, Mote

PPE-DE: Ashworth, Atkins, Böge, Bradbourn, Brok, Bushill-Matthews, Callanan, Caspary, Chichester, Deva, Gahler, Harbour, Heaton-Harris, Jackson, Karim, Kirkhope, McMillan-Scott, Mayer, Niebler, Ouzký, Pack, Parish, Purvis, Stevenson, Sturdy, Tannock, Van Orden, Wohlin

Nedlagda röster: 21

ALDE: Robsahm

IND/DEM: Krupa, Železný

NI: Fiore, Gollnisch, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi, Wise

PPE-DE: David, Hămbășan, Jałowiecki, Pieper, Pinheiro, Sommer, Strejček

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Angelika Niebler, Jan Mulder, Jeanine Hennis-Plasschaert, Daniel Caspary

Torsdag 23 april 2009

15. Betänkande Fjellner A6-0148/2009**endast en omröstning****Ja-röster: 591**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Deprez, Diçkutė, Drçar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gafa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuşķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pīks, Pirker, Pleštinšká, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boşınaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

Torsdag 23 april 2009

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókécs, Trüpel, Turmes, Ždanoka

Nej-röster: 13

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Natrass, Titford, Železný

NI: Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Mote, Vanhecke

Nedlagda röster: 24

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Krupa

NI: Allister, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martinez, Mölzer, Schenardi, Wise

PPE-DE: Håmbåşan, Heaton-Harris, Jałowiecki, Pinheiro, Strejček

UEN: Robusti

Verts/ALE: van Buitenen, Voggenhuber

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nedlagda röster: Evgeni Kirilov

16. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0215/2009

ändringsförslagen 1–10

Ja-röster: 599

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Flasarová, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Svensson, Wagenknecht, Wurtz

IND/DEM: Belder, Blokland, Georgiou, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Mölzer, Rivera, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel,

Torsdag 23 april 2009

Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdí, Tarand, Tychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Krasts, Kristovskis, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni, Tatarella, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 15

GUE/NGL: Droutsas, Figueiredo, Guerreiro, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Batten, Clark, Dahl, Krupa, Natrass, Titford

NI: Bobošíková, Mote

PSE: Bösch

UEN: Kuc

Nedlagda röster: 19

GUE/NGL: Adamou

IND/DEM: Coûteaux, Železný

NI: Allister, Hannan, Helmer, Knapman, Martinez, Wise

Torsdag 23 april 2009

UEN: Bielan, Foltyn-Kubicka, Janowski, Libicki, Piotrowski, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: van Buitenen

17. Andrabehandlingsrekommendation Țicău A6-0210/2009

ändringsförslagen 1–21

Ja-röster: 601

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Buşoi, Cavada, Chatzimakakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fournou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Svensson, Wagenknecht, Wurtz

IND/DEM: Belder, Blokland, Georgiou, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Rivera, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cotigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Paşcu,

Torsdag 23 april 2009

Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlatto, Borghezio, Boso, Camre, Crowley, Didžiokas, Krasts, Kristovskis, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni, Tatarella, Vaidere, Zīle

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 14

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Natrass, Titford

NI: Allister, Bobošíková, Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Gewalt

PSE: Berger

UEN: Kuc, Pęk

Nedlagda röster: 20

GUE/NGL: Droutsas, Guerreiro, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Dahl, Krupa, Železný

NI: Hannan, Helmer

UEN: Bielan, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Libicki, Piotrowski, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: van Buitenen

18. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009

ändringsförslagen 2–12

Ja-röster: 610

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Rivera, Schenardi, Vanhecke

Torsdag 23 april 2009

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Öry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübige, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berlinguer, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kühne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Mañka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poinant, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťiáú, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókéš, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 21

GUE/NGL: Droutsas, Hénin, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Clark, Coûteaux, Natrass, Titford, Železný

NI: Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Siitonen

PSE: Berger, Bösch, Bulfon, Leichtfried, Prets, Schulz, Swoboda

Verts/ALE: de Groen-Kouwenhoven

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 5**IND/DEM:** Krupa**NI:** Allister, Hannan, Helmer**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Nej-röster:** Harald Ettl**19. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009****ändringsförslag 15****Ja-röster: 140**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Buşoi, Cavada, Chatzimakakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Lax, Lebech, Maaten, Mohácsi, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Krupa, Sinnott, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mólzer, Schenardi, Vanhecke**PPE-DE:** Burke, Cederschiöld, Doorn, Doyle, Esteves, Fjellner, Florenz, Higgins, Hökmark, Ibrisagic, De Lange, McGuinness, Mitchell, Visser, Zdravkova**PSE:** Bozkurt, Van den Burg, Capoulas Santos, Corbey, Cremers, Giuntini, Golik, Gottardi, Grabowska, Iotova, Jacobs, Lavarra, Öger, Paleckis, Sacconi**UEN:** Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Vaidere, Zile**Verts/ALE:** Voggenhuber**Nej-röster: 485****ALDE:** Attwooll, Beaupuy, Bowles, Deprez, Duff, Griesbeck, Hall, Harkin, Laperrouze, Lehideux, Ludford, Lynne, Morillon, Newton Dunn, Piskorski, Wallis**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Batten, Clark, Coûteaux, Lundgren, Natrass, Titford, Železný**NI:** Allister, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter, Mote, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Fajmon, Ferber, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuşis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries,

Torsdag 23 april 2009

Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinšká, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bulfon, Bullmann, Busquin, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Glante, Goebbels, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Paasilinna, Papparizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťičá, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Camre, Masiel

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Ždanoka

Nedlagda röster: 6

ALDE: Matsakis, Watson

IND/DEM: Georgiou

NI: Knapman, Wise

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Claude Turmes

20. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009

ändringsförslag 16

Ja-röster: 137

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Bușoi, Cavada, Chatzimakakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Ek, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Lax, Lebech, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Wielowieyski

Torsdag 23 april 2009

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Burke, Cederschiöld, Doorn, Doyle, Esteves, Fjellner, Florenz, Higgins, Hökmark, Ibrisagic, De Lange, McGuinness, Mitchell, Visser

PSE: Bozkurt, Van den Burg, Capoulas Santos, Corbey, Cremers, Giuntini, Golik, Gottardi, Iotova, Jacobs, Lavarra, Öger, Paasilinna, Sacconi

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Nej-röster: 487

ALDE: Attwooll, Beauvuy, Bowles, Deprez, Duff, Ferrari, Griesbeck, Hall, Harkin, Laperrouze, Lehideux, Ludford, Lynne, Morillon, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Wallis

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Lundgren, Natrass, Titford, Železný

NI: Allister, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter, Mote, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Fajmon, Ferber, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanichchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnautakis, Assis, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bulfon, Bullmann, Busquin, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Glante, Goebbels, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Paleckis, Papanizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure,

Torsdag 23 april 2009

Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Camre, Masiel

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókécs, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 7

ALDE: Watson

IND/DEM: Georgiou, Krupa

NI: Knapman, Wise

PSE: Lévai

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Reino Paasilinna

21. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009

ändringsförslag 17

Ja-röster: 121

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Ek, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Lax, Lebech, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Burke, Cederschiöld, Doorn, Doyle, Esteves, Fjellner, Higgins, Hökmark, Ibrisagic, De Lange, McGuinness, Mitchell, Visser

PSE: Bozkurt, Van den Burg, Corbey, Cremers, Giuntini, Golik, Gottardi, Iotova, Jacobs, Lavarra, Paparizov, Sacconi

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Crowley, Didžiokas, Janowski, Krasts, Kristovskis, Maldeikis, Muscardini, Peş, Pirilli, Robusti, Rogalski, Ryan, Tatarella, Vaidere, Zile

Nej-röster: 497

ALDE: Attwooll, Beaupuy, Bowles, Deprez, Duff, Ferrari, Griesbeck, Hall, Harkin, Laperrouze, Lehideux, Ludford, Lynne, Morillon, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Wallis

Torsdag 23 april 2009

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Coûteaux, Dahl, Lundgren, Natrass

NI: Allister, Hannan, Helmer, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glatfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Płks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Glante, Goebbels, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Öger, Paasilinna, Paleckis, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťičá, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Borghezio, Boso, Camre, Kuc, Masiel, Speroni

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 18

ALDE: Watson

IND/DEM: Batten, Clark, Georgiou, Krupa, Titford, Železný

Torsdag 23 april 2009

NI: Wise

UEN: Bielan, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Kuźmiuk, Libicki, Piotrowski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: van Buitenen

22. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009

ändringsförslag 18

Ja-röster: 108

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Budreikaitė, Buşoi, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Ek, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Lax, Lebech, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Veraldi, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Burke, Cederschiöld, Doorn, Doyle, Fjellner, Higgins, Hökmark, Ibrisagic, De Lange, McGuinness, Mitchell, Visser

PSE: Bozkurt, Van den Burg, Corbey, Cremers, Giuntini, Golik, Gottardi, Iotova, Jacobs, Lavarra

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Borghezio, Kristovskis, Muscardini, Pęk, Pirilli, Rogalski, Speroni, Tatarella

Nej-röster: 485

ALDE: Attwooll, Beaupuy, Bowles, Cavada, Deprez, Duff, Ferrari, Griesbeck, Hall, Harkin, Laperrouze, Lehideux, Ludford, Lynne, Morillon, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Piskorski, Wallis

GUE/NGL: Droutsas, Hénin, Kaufmann, Pafilis, Strož, Toussas

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Lundgren, Natrass, Titford, Železný

NI: Allister, Hannan, Helmer, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Rivera, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lechner, Lehner, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinšká, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Torsdag 23 april 2009

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Glante, Goebbels, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Boso, Camre, Crowley, Didžiokas, Krasts, Kuc, Maldeikis, Masiel, Robusti, Ryan, Vaidere, Zīle

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 40

ALDE: Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Mašťálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Georgiou, Krupa

UEN: Bielan, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuźmiuk, Libicki, Piotrowski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: van Buitenen

23. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009

ändringsförslag 13

Ja-röster: 540

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimakakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Diċkutè, Drċar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fournou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraher, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Watson, Wielowiejski

IND/DEM: Lundgren, Wojciechowski Bernard, Źelezný

NI: Belohorská, Bobošíková, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Rivera, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber,

Torsdag 23 april 2009

Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanichchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berlinguer, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Golik, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Mañika, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Poignant, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Willmott, Zani

UEN: Aylward, Camre, Crowley, Didžiokas, Krasts, Kristovskis, Maldeikis, Masiel, Peç, Piotrowski, Ryan, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókéş, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 75

ALDE: Harkin

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Belder, Blokland, Clark, Coûteaux, Dahl, Natrass, Sinnott, Titford

NI: Claeys, Dillen, Hannan, Knapman, Mote, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Bodu, Doorn, Gahler, De Lange, Weber Manfred, Wohlin

PSE: Berger, Bösch, Bulfon, Iotova, Kósáné Kovács, Leichtfried, Prets, Thomsen, Wiersma

Torsdag 23 april 2009

UEN: Angelilli, Basile, Berlato, Borghezio, Boso, Kuc, Muscardini, Pirilli, Robusti, Speroni, Tatarella

Verts/ALE: Kallenbach

Nedlagda röster: 18

ALDE: Lynne

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Georgiou, Krupa

NI: Allister, Helmer

PSE: Podimata

UEN: Bielan, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuźmiuk, Libicki, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Britta Thomsen

Nej-röster: Harald Ettl

24. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009

ändringsförslag 14

Ja-röster: 113

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Budreikaitė, Buşoi, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Dičkutė, Ek, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Lax, Lebech, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Toia, Veraldi, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Krupa, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošková, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Rivera, Schenardi

PPE-DE: Burke, Doorn, Doyle, Higgins, De Lange, McGuinness, Mitchell, Visser

PSE: Bozkurt, Van den Burg, Corbey, Gill, Giuntini, Golik, Gottardi, Jacobs, Lavarra, Willmott

UEN: Aylward, Bielan, Borghezio, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Krasts, Kristovskis, Kuc, Libicki, Maldeikis, Pęk, Piotrowski, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Nej-röster: 479

ALDE: Attwooll, Beaupuy, Bowles, Cavada, Deprez, Duff, Ferrari, Griesbeck, Hall, Harkin, Laperrouze, Lehideux, Ludford, Lynne, Morillon, Mulder, Nicholson of Winterbourne, Takkula

GUE/NGL: Droutsas, Hénin, Kaufmann, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Dahl, Natrass, Titford, Železný

NI: Allister, Giertych, Hannan, Helmer, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote

Torsdag 23 april 2009

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübig, Rus, Saifi, Salafrañca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bulfón, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Mann Erika, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Zani

UEN: Angelilli, Basile, Berlato, Boso, Camre, Masiel, Pirilli, Robusti, Tatarella

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Zdanoka

Nedlagda röster: 36

ALDE: Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Georgiou, Lundgren

NI: Claeys, Dillen, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Funeriu

Torsdag 23 april 2009

UEN: Muscardini**Verts/ALE:** van Buitenen**25. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009****ändringsförslag 1/1****Ja-röster: 573**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Markov**IND/DEM:** Belder, Blokland, Georgiou, Krupa, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mólzer, Rivera, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaş, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Őry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zielieniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berlinguer, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz,

Torsdag 23 april 2009

Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókécs, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 40

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Coûteaux, Dahl

NI: Allister, Mote

PSE: Berger, Bösch, Bulfon, Leichtfried, Swoboda

UEN: Piotrowski

Nedlagda röster: 17

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Batten, Clark, Natrass, Titford, Železný

NI: Claeys, Dillen, Hannan, Helmer, Knapman, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Parish

UEN: Muscardini

Verts/ALE: van Buitenen, Schlyter

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Harald Ettl

26. Andrabehandlingsrekommendation Grosch A6-0211/2009

ändringsförslag 1/2

Ja-röster: 457

ALDE: Beaupuy, Chatzimarkakis, Deprez, Ferrari, Griesbeck, Jensen, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Riis-Jørgensen

IND/DEM: Georgiou, Wojciechowski Bernard

NI: Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Rivera, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête,

Torsdag 23 april 2009

Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pač, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berlinguer, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Debolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Glante, Goebbels, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Borghezio, Boso, Camre, Masiel, Piotrowski, Robusti, Speroni

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 158

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Bușoi, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Belder, Blokland, Clark, Coûteaux, Dahl, Krupa, Lundgren, Natrass, Sinnott, Titford, Železný

NI: Belohorská, Bobošíková, Giertych, Hannan, Mote

PPE-DE: Cederschiöld, Doorn, Esteves, Hökmark, Ibrisagic, De Lange, Visser

Torsdag 23 april 2009

PSE: Berger, Bösch, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Ettl, Giuntini, Gottardi, Jacobs, Kinnock, Lavarra, Leichtfried, Swoboda

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Pęk, Pirilli, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Nedlagda röster: 11

ALDE: Cavada

GUE/NGL: Kaufmann

NI: Allister, Claeys, Dillen, Helmer, Knapman, Vanhecke, Wise

UEN: Muscardini

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Harald Ettl

27. Betänkande Tĭcău A6-0254/2009

ändringsförslag 43

Ja-röster: 347

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drĉar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkeviĉiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi

PPE-DE: Angelakas, Brepoels, Dimitrakopoulos, Esteves, Hennicot-Schoepges, Kratsa-Tsagaropoulou, Mavrommatis, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Roithová, Schinas, Trakatellis, Vakalis

PSE: Antochi, Arnautakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt,

Torsdag 23 april 2009

Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Aylward, Crowley

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 259

ALDE: Takkula

IND/DEM: Batten, Belder, Blokland, Clark, Lundgren, Natrass, Sinnott, Titford, Železný

NI: Allister, Giertych, Hannan, Helmer, Mote, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Røvsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

UEN: Angelilli, Basile, Berlato, Bielan, Borghesio, Boso, Camre, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Libicki, Masiel, Muscardini, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Spononi, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Nedlagda röster: 17

IND/DEM: Coûteaux, Georgiou

NI: Bobošíková, Claeys, Dillen, Knapman, Martin Hans-Peter, Vanhecke, Wise

PSE: Andersson, Färm, Hedh, Segelström, Westlund

UEN: Maldeikis

Verts/ALE: van Buitenen, Tókéš

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Hans-Peter Martin

Torsdag 23 april 2009

28. Betänkande Tĉicău A6-0254/2009**ändringsförslag 40/2****Ja-röster: 361**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Diĉkutė, Drĉar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jăăteenmăki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohăcsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkeviĉiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarovă, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Georgiou, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorskă, Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mólzer, Rivera, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Angelakas, Brepoels, David, Dimitrakopoulos, Doyle, Kratsa-Tsagaropoulou, Mavrommatis, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Pirker, Roithovă, Schinas, Schnellhardt, Trakatellis, Vakalis, Winkler

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Fărm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hănsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Mańka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Öger, Paasilinna, Paleckis, Paparizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouĉek, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychené, Thomsen, Tĉicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Aylward, Crowley, Ryan

Verts/ALE: Bennaĉmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horăĉek, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Źdanoka

Nej-röster: 250

ALDE: Raeva, Takkula

IND/DEM: Batten, Clark, Lundgren, Natrass, Titford, Źelezný

NI: Bobořiková, Giertych, Hannan, Helmer, Knapman, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikiénė, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnoc, Calia, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriţă, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Doorn, Dover, Duchoń, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gańa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt,

Torsdag 23 april 2009

Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kuššis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

UEN: Angelilli, Basile, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Nedlagda röster: 11

IND/DEM: Coûteaux, Dahl, Sinnott

NI: Allister, Mote

PPE-DE: Belet, Dehaene, Demetriou, Thyssen

Verts/ALE: van Buitenen, Tőkés

29. Betänkande Tċaū A6-0254/2009

ändringsförslag 99

Ja-röster: 93

ALDE: Cornillet

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Georgiou, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Martin Hans-Peter

PPE-DE: Bodu, Brepoels, Burke, Doyle, Higgins, Mitchell, Vakalis

PSE: Arnaoutakis, Giuntini, Honeyball, Koppa, Lambrinidis, Mikko, Podimata, Pribetich, Rothe, Van Lancker

Verts/ALE: Bennahmias, Breyer, Buitengeweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 526

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Diçkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fournier, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

Torsdag 23 april 2009

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Lundgren, Natrass, Titford

NI: Allister, Belohorská, Bobošíková, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Mote, Rivera, Schenardi, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Płks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Poignant, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Hudghton

Nedlagda röster: 6

NI: Claeys, Dillen, Vanhecke

PSE: Sacconi

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Torsdag 23 april 2009

30. Betänkande Țicău A6-0254/2009**ändringsförslag 102/1****Ja-röster: 329**

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Bușoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Brepoels, David, Dehaene, Hennicot-Schoepges, Trakatellis, Vakalis, Winkler

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Pognant, Prets, Pribetich, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Zani

UEN: Krasts, Peķ

Verts/ALE: Auken, Bennaħmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 288

ALDE: Alvaro, Chatzimarkakis, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Schuth, Takkula

IND/DEM: Batten, Clark, Dahl, Lundgren, Natrass, Titford, Železný

NI: Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mólzer, Mote, Rivera, Schenardi, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnoc, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle,

Torsdag 23 april 2009

de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Nedlagda röster: 6

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Coûteaux

Verts/ALE: van Buitenen, Tőkés

31. Betänkande Tċaŭ A6-0254/2009

ändringsförslag 102/2

Ja-röster: 172

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Brepoels, Doyle, Esteves, Hennicot-Schoepges, Trakatellis, Vakalis, Winkler

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Berès, Casaca, Corbey, Corda, De Keyser, Färm, Fazakas, Gröner, Hedh, Hutchinson, Kindermann, Koppa, Krehl, Lambrinidis, Leinen, McCarthy, Myller, Podimata, Pribetich, Roth-Behrendt, Rothe, Segelström, Van Lancker, Weiler, Westlund

UEN: Krasts, Pėk, Rogalski

Verts/ALE: Auken, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstascher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 425**ALDE:** Alvaro, Chatzimarkakis, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Schuth, Takkula**IND/DEM:** Batten, Belder, Blokland, Clark, Coûteaux, Lundgren, Natrass, Sinnott, Titford, Železný**NI:** Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mólzer, Mote, Rivera, Schenardi, Vanhecke, Wise**PPE-DE:** Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnoc, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Kirkhope, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuššis, Lamassoure, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka**PSE:** Antochi, Assis, Barón Crespo, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fava, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Poignant, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Wiersma, Willmott, Zani**UEN:** Angelilli, Basile, Berlatto, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere**Verts/ALE:** Hudghton, Smith**Nedlagda röster: 10****GUE/NGL:** Droutsas, Pafilis, Toussas**PPE-DE:** Demetriou, Olajos**UEN:** Aylward, Kristovskis, Zile**Verts/ALE:** van Buitenen, Tóké

Torsdag 23 april 2009

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster**Nej-röster:** Pervenche Berès**32. Betänkande Tĉcau A6-0254/2009****ändringsförslag 102/3****Ja-röster: 96****ALDE:** Piskorski**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Dahl, Wojciechowski Bernard**NI:** Martin Hans-Peter**PPE-DE:** Brepoels, Hennicot-Schoepges, Olajos, Trakatellis, Vakalis**PSE:** Andersson, Arnaoutakis, Bullmann, Casaca, Corbey, Corda, De Keyser, Färm, Gröner, Hedh, Hutchinson, Koppa, Krehl, Lambrinidis, Myller, Podimata, Pribetich, Rothe, Segelström, Van Lancker, Westlund**UEN:** Krasts, Pęk**Verts/ALE:** Auken, Bennaħmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Źdanoka**Nej-röster: 516****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski**IND/DEM:** Batten, Belder, Blokland, Clark, Coūteaux, Lundgren, Nattrass, Sinnott, Titford, Źelezný**NI:** Allister, Belohorská, Bobořiková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mólzer, Mote, Rivera, Schenardi, Vanhecke, Wise**PPE-DE:** Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräble, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbăşan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuřkis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Płks, Pinheiro, Pirker, Pleřtinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf,

Torsdag 23 april 2009

Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübzig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieloniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antochi, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Fava, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McCarthy, Madeira, Mañka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Poignant, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťičău, Titley, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Borghezio, Camre, Chruszcz, Crowley, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska, Vaidere

Verts/ALE: Hudghton, Smith

Nedlagda röster: 6

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

UEN: Zile

Verts/ALE: van Buitenen, Tőkés

33. Betänkande Ťičău A6-0254/2009

ändringsförslag 102/4

Ja-röster: 327

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Veraldi, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Brepoels, David, Doyle, Esteves, Hennicot-Schoepges, Trakatellis, Vakalis

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa,

Torsdag 23 april 2009

Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Mañka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Paporizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťičáú, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Krasts, Pëk, Rogalski

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 288

ALDE: Alvaro, Chatzimarkakis, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Schuth, Takkula

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Lundgren, Natrass, Titford, Železný

NI: Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Mote, Schenardi, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hämüşan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Ždravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Bono, Goebbels

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlatto, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kristovskis, Kuc, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 8**GUE/NGL:** Droutsas, Pafilis, Remek, Toussas**NI:** Rivera**UEN:** Zile**Verts/ALE:** van Buitenen, Tóké**34. Betänkande Tċău A6-0254/2009****ändringsförslag 95=110=120/1****Ja-röster: 592**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Giertych, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pīks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hänisch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler,

Torsdag 23 april 2009

Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, LeFrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Paparizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 16

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Lundgren, Natrass, Titford

NI: Allister, Hannan, Helmer, Knapman, Wise

PPE-DE: Glattfelder, Wohlin

Nedlagda röster: 16

IND/DEM: Dahl, Železný

NI: Dillen, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Mote, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Konrad

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Hans-Peter Martin

35. Betänkande Țicău A6-0254/2009

ändringsförslag 95=110=120/2

Ja-röster: 494

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowiejski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

Torsdag 23 april 2009

IND/DEM: Dahl, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošíková, Giertych, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, Cederschiöld, Chichester, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Mathieu, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Őry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pomés Ruiz, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübige, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Strejček, Sturdy, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanocchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Botopoulos, Boursier, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Cottigny, Crețu Corina, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Giuntini, Glante, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grootte, Hänsch, Hamon, Haug, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Peillon, Pittella, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schulz, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tarand, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubiczka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Smith**Nej-röster: 112****GUE/NGL:** Droutsas, Pafilis, Toussas**IND/DEM:** Batten, Belder, Blokland, Clark, Coûteaux, Lundgren, Natrass, Sinnott, Titford**NI:** Fiore, Gollnisch, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Schenardi, Wise**PPE-DE:** Brepoels, del Castillo Vera, Chiriță, David, Garriga Polledo, Manole, Marinescu, Matula, Popa, Spautz, Stolojan, Sudre, Wohlin

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Boștinaru, Bozkurt, Van den Burg, Corbey, Corda, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Dobolyi, Ettl, Färm, Gill, Goebbels, Gröner, Gurmai, Guy-Quint, Hedh, Herczog, Hutchinson, Jacobs, Jørgensen, Koppa, Lambrinidis, Leinen, Lévai, Păparizov, Pașcu, Plumb, Podimata, Schaldemose, Segelström, Severin, Tabajdi, Teychenné, Țicău, Vigenin, Westlund

Torsdag 23 april 2009

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 14

IND/DEM: Železný

NI: Allister, Claeys, Dillen, Mölzer, Mote, Vanhecke

PPE-DE: Funeriu, Konrad, Pleštinská, Zdravkova

PSE: Thomsen

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Hans-Peter Martin, Britta Thomsen, Poul Nyrup Rasmussen

36. Betänkande Tĉicu A6-0254/2009

ndringsfrslag 103

Ja-rster: 330

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikait, Buoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dianu, Deprez, Dikut, Drar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jtteenmki, Jensen, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Staniszewska, Starkeviiut, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hnin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Matlka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Stro, Svensson, Toussas, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorsk, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Brepoels, David, Esteves, Grosch

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Barn Crespo, Battilocchio, Bers, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Botinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creu Corina, Creu Gabriela, Dncil, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Frm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierék, Gill, Glante, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Seg, Grner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hnsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jns, Jrgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Drfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lvai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germ, ger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pacu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouek, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelstrm, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Tĉicu, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

Torsdag 23 april 2009

UEN: Bielan, Krasts, Pęk, Rogalski

Verts/ALE: Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 284

ALDE: Alvaro, Chatzimarkakis, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Schuth

IND/DEM: Coûteaux, Lundgren, Železný

NI: Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Mölzer, Mote, Schenardi, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Dehaene, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Goebbels

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Hudghton, Smith

Nedlagda röster: 9

IND/DEM: Batten, Clark, Natrass, Titford

NI: Martinez, Rivera

PPE-DE: Demetriou

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Torsdag 23 april 2009

37. Betänkande Tċău A6-0254/2009**ändringsförslag 104/2****Ja-röster: 86****ALDE:** Piskorski**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Sinnott, Wojciechowski Bernard**NI:** Martin Hans-Peter**PPE-DE:** Brepoels, Burke, Doyle, Dumitriu, Hennicot-Schoepges, Higgins, Liese, McGuinness, Mitchell, Trakatellis, Vakalis**PSE:** Iotova**UEN:** Krasts**Verts/ALE:** Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka**Nej-röster: 518****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Chatzimakakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Deprez, Dičkutė, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowiejski**GUE/NGL:** Remek**IND/DEM:** Batten, Clark, Dahl, Natrass, Titford, Železný**NI:** Allister, Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Mote, Rivera, Schenardi, Vanhecke, Wise**PPE-DE:** Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnich, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Ehler, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Herranz García, Hieronymi, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Őry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pĳks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor,

Torsdag 23 april 2009

Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Nedlagda röster: 6

ALDE: Cavada

IND/DEM: Coûteaux, Lundgren

PPE-DE: Esteves

UEN: Boso

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Dan Jørgensen

38. Betänkande Țicău A6-0254/2009

ändrat förslag

Ja-röster: 541

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Bușoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

Torsdag 23 april 2009

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Giertych, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikiénė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Cederschiöld, Chichester, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gaľa, Gauzès, Gawronski, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Jałowicki, Járóka, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Kirkhope, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langendries, Lechner, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nazare, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Píks, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Rovsing, Rübzig, Rus, Saïfi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stoľojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Visser, Vlasto, Winkler, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghesio, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókéš, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 55

IND/DEM: Batten, Clark, Lundgren, Natrass, Titford, Železný

NI: Allister, Bobošíková, Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Barsi-Pataky, Beazley, Böge, Cabrnach, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chiriță, Deß, Fajmon, Ferber, Gahler, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gewalt, Gräßle, Hieronymi, Iturgai Angulo, Jackson, Jeggler, Kastler, Klamt, Koch, Konrad, Langen, Lehne, Mayer, Nassauer, Niebler, Novak, Ouzký, Pack, Pieper, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Sógor, Sommer, Strejček, Ulmer, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wohlin

UEN: Boso

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 28**GUE/NGL:** Droutsas, Pafilis, Toussas**IND/DEM:** Coûteaux**NI:** Claeys, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi, Vanhecke**PPE-DE:** Berend, Doorn, Glattfelder, Goepel, Jarzembowski, Klaß, Lewandowski, Rack, Roithová, Schwab**Verts/ALE:** van Buitenen**39. Betänkande Tċaũ A6-0254/2009****lagstiftningsresolution****Ja-röster: 549****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Diçkutė, Drçar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Klinz, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Dahl, Sinnott, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Giertych, Martin Hans-Peter, Rivera, Vanhecke**PPE-DE:** Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Casini, Cederschiöld, Chichester, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbãşan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuşķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langendries, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Píks, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Roithová, Rovsing, Rübige, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Winkler, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka**PSE:** Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boşınaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Mańka, Marini, Martin David, Martínez Martínez,

Torsdag 23 april 2009

Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Basile, Berlato, Bielan, Borghesio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Vaidere, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kustatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 51

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Lundgren, Natrass, Titford, Železný

NI: Allister, Bobošíková, Hannan, Helmer, Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Böge, Cabrnock, Caspary, del Castillo Vera, Chiriță, Deß, Fajmon, Ferber, Gahler, Gewalt, Gomolka, Gräßle, Hieronymi, Jackson, Jeggle, Kastler, Klamt, Koch, Konrad, Langen, Lechner, Lehne, Mayer, Nassauer, Niebler, Ouzký, Pack, Pieper, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Sommer, Thyssen, Ulmer, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wohlin

Nedlagda röster: 26

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

NI: Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Schenardi

PPE-DE: Berend, Brok, Doorn, Dover, Glattfelder, Goepel, Jarzembowski, Klaß, Novak, Rack, Schwab

Verts/ALE: van Buitenen

40. Betänkande Gauzès A6-0191/2009**lagstiftningsresolution****Ja-röster: 569**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimakakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Diçkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraher, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Rivera, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler,

Torsdag 23 april 2009

Esteves, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vakalis, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Gomes, Gottardi, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Papparizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Piotrowski, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 47

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Lundgren, Natrass, Titford, Železný

NI: Hannan, Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Fajmon, Strejček, Wohlin

PSE: Chiesa

UEN: Boso

Torsdag 23 april 2009

Neدلagda röster: 4**NI:** Allister, Helmer**PPE-DE:** McMillan-Scott**Verts/ALE:** van Buitenen**41. Betänkande Teychenné A6-0209/2009****lagstiftningsresolution****Ja-röster: 587**

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Martin Hans-Peter, Mölzer, Rivera, Schenardi, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübiger, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Barón Crespo, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambρινidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva

Torsdag 23 april 2009

McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Paporizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Legendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókécs, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 8

NI: Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Cederschiöld, Fjellner, Hökmark, Ibrisagic

UEN: Boso

Nedlagda röster: 19

ALDE: Alvaro, Chatzimarkakis, Klinz, Kraemer, Schuth

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Natrass, Titford, Železný

NI: Hannan, Helmer, Martinez

PPE-DE: Landsbergis

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nedlagda röster: Silvana Koch-Mehrin

42. Betänkande Albertini A6-0250/2009

ändringsförslag 11=76

Ja-röster: 289

ALDE: Deprez, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Piskorski, Szent-Iványi

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Sinnott

NI: Martin Hans-Peter

PPE-DE: Albertini, Audy, Brepoels, Brok, Descamps, De Veyrac, Florenz, Fontaine, Fouré, Garriga Polledo, Grosch, Grossetête, Guellec, Kamall, Langendries, Saïfi, Sudre, Vlasto

Torsdag 23 april 2009

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Juri, Kindermann, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghesio, Boso, Crowley, Krasts, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni, Tatarella, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kustatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 309

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

IND/DEM: Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Allister, Belohorská, Bobošíková, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Mote, Schenardi, Wise

PPE-DE: Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriţă, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Deß, Deva, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Hămbăşan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Lechner, Lehne, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor,

Torsdag 23 april 2009

Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Fazakas

UEN: Angelilli, Camre, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kristovskis, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Masiel, Pęk, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Nedlagda röster: 13

ALDE: Chatzimarkakis

IND/DEM: Batten, Clark, Natrass, Titford

NI: Claeys, Dillen, Rivera, Vanhecke

UEN: Maldeikis, Muscardini

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Jean Marie Beaupuy, Elisabeth Morin, Alain Lamassoure, Dan Jørgensen

43. Betänkande Albertini A6-0250/2009

ändringsförslag 77

Ja-röster: 292

ALDE: Beaupuy, Deprez, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Panayotov, Piskorski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Lundgren, Sinnott

NI: Claeys, Dillen, Martin Hans-Peter, Vanhecke

PPE-DE: Brepoels, Descamps, De Veyrac, Fontaine, Fouré, Friedrich, Gauzès, Grossetête, Guellec, Mathieu, Morin, Saïfi, Sudre, Vlasto

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

Torsdag 23 april 2009

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlatto, Bielan, Borghezio, Boso, Crowley, Krasts, Muscardini, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni, Tatarella

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 309

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Diċkutė, Drċar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszweska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Allister, Belohorská, Bobošíková, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Mote, Rivera, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Deß, Deva, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Lechner, Lehne, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Őry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

UEN: Camre, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Masiel, Pęk, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Nedlagda röster: 13

ALDE: Buşoi, Mohácsi

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Natrass, Titford

NI: Knapman, Wise

UEN: Maldeikis, Zile

Verts/ALE: van Buitenen, Tőkés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Alain Lamassoure

Torsdag 23 april 2009

44. Betänkande Albertini A6-0250/2009**ändringsförslag 79****Ja-röster: 98****ALDE:** Beaupuy, Deprez, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Piskorski, Resetarits**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Sinnott**NI:** Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Vanhecke**PPE-DE:** Brepoels, Gräßle, Saïfi**PSE:** Berlinguer, Chiesa, Fava, Jöns, McAvan, Öger, Rosati, dos Santos**UEN:** Angelilli, Krasts**Verts/ALE:** Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Zdanoka**Nej-röster: 494****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Czarnecki Marek Aleksander, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson**IND/DEM:** Wojciechowski Bernard, Železný**NI:** Allister, Belohorská, Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Mote, Schenardi**PPE-DE:** Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Lechner, Lehne, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rosing, Rübig, Rus, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Torsdag 23 april 2009

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Battilocchio, Berger, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Nedlagda röster: 13

ALDE: Buşoi, Cavada

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Natrass, Titford

NI: Knapman, Rivera, Wise

PSE: Leichtfried

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Tokia Saïfi

45. Betänkande Albertini A6-0250/2009

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 557

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Faymon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo

Torsdag 23 april 2009

y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gawronski, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Hybášková, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Lechner, Lehne, Liepiņa, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübige, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanocchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott, Zani

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Verts/ALE: Bennahmias, Frassoni, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Legendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 30

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Natrass, Titford, Železný

NI: Allister, Knapman, Mölzer, Mote, Wise

PPE-DE: Cederschiöld, Fjellner, Hökmark, Ibrisagic, Wohlin

UEN: Boso

Verts/ALE: Auken, Beer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Flautre, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Jonckheer, Kusstatscher, Lucas, Özdemir, Onesta

Nedlagda röster: 23

ALDE: Alvaro, Chatzimarkakis, Koch-Mehrin, Krahmer, Schuth

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

Torsdag 23 april 2009

NI: Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Schenardi

UEN: Rogalski

Verts/ALE: Breyer, van Buitenen, Evans Jill, Hammerstein

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Caroline Lucas

Nedlagda röster: Wolf Klinz

46. Betänkande Crowley A6-0070/2009

ändringsförslag 25=30=79

Ja-röster: 222

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Csibi, Dăianu, Drčar Murko, Duff, Ek, Gentvilas, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Jääteenmäki, Kazak, Klinz, Kraemer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Morillon, Mulder, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Ries, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Sterckx, Szent-Iványi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Natrass, Titford, Železný

NI: Allister, Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Helmer, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Rivera, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Belet, Brepoels, Cederschiöld, Chiriță, David, Dehaene, Doyle, Fjellner, Grosch, Hămbășan, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Ibrisagic, Jackson, Karas, Kelam, Landsbergis, McGuinness, Manole, Marinescu, Matula, Mitchell, Nazare, Pieper, Pirker, Popa, Rack, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Schierhuber, Seeber, Stavreva, Stolojan, Szájer, Thyssen, Trakatellis, Wohlin, Zieleniec

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Bono, Boursier, Carlotti, Castex, Cercas, Chiesa, Denanot, Douay, Färm, Fava, Ferreira Anne, Goebbels, Gurmai, Guy-Quint, Hedh, Kirilov, Koppa, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Lienemann, Napolitano, Podimata, Poignant, Pribetich, Rasmussen, Roure, Savary, Schaldemose, Schapira, Segelström, Thomsen, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri, Westlund

UEN: Pęk, Speroni

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 370

ALDE: Baeva, Beaupuy, Cavada, Cornillet, Costa, Deprez, Dičkutė, Ferrari, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hysmenova, Jensen, Laperrouze, Lehideux, Mohácsi, Newton Dunn, Resetarits, Riis-Jørgensen, Staniszevska, Starkevičiūtė, Susta, Takkula, Veraldi, Wielowieyski

GUE/NGL: Portas

Torsdag 23 april 2009

IND/DEM: Belder, Blokland, Sinnott, Wojciechowski Bernard**NI:** Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Mölzer, Schenardi**PPE-DE:** Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Duchoň, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karim, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Langen, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Mathieu, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schnellhardt, Schöpflin, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stevenson, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Tannock, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zanichchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zvěřina, Zwiefka**PSE:** Antochi, Assis, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Ettl, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Hänsch, Hamon, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lavarra, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Peillon, Pittella, Plumb, Prets, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Țicău, Titley, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott**UEN:** Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Tatarella, Tomaszewska, Zile**Nedlagda röster: 10****ALDE:** Toia**NI:** Martinez**PPE-DE:** Schinas, Schwab, Siekierski**PSE:** Botopoulos, Geringer de Oedenberg, Myller**Verts/ALE:** van Buitenen, Tőkés**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Vincent Peillon, Ruth Hieronymi, Dan Jørgensen**Nej-röster:** Zita Gurmai, Alejandro Cercas, Colm Burke

Torsdag 23 april 2009

47. Betänkande Crowley A6-0070/2009
ändringsförslag 31S

Ja-röster: 205

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Hall, Harkin, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Lax, Lebech, Ludford, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Natrass, Sinnott, Titford, Wojciechowski Bernard, Železný

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Vanhecke

PPE-DE: Belet, Brepoels, Burke, Cederschiöld, Dehaene, Doyle, Esteves, Fjellner, Higgins, Hökmark, Ibrisagic, Jackson, McGuinness, Mitchell, Roithová, Schwab, Seeber, Thyssen, Wohlin

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Berlinguer, Bono, Botopoulos, Boursier, Carlotti, Castex, Chiesa, Cottigny, Denanot, De Vits, Douay, El Khadraoui, Färm, Fava, Ferreira Anne, Goebbels, Guy-Quint, Hedh, Jørgensen, Koppa, Koterec, Lambrinidis, Lefrançois, Lienemann, Marini, Martin David, Napolitano, Neris, Peillon, Podimata, Poinant, Pribetich, Rasmussen, Roure, Schaldemose, Schapira, Segelström, Thomsen, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Westlund

UEN: Kuc, Pęk, Rogalski, Speroni

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 389

ALDE: Beaupuy, Cavada, Cornillet, Deprez, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hennis-Plasschaert, Laperrouze, Lehideux, Lynne, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Panayotov, Staniszevska, Starkevičiūtė, Takkula

GUE/NGL: Portas

IND/DEM: Belder, Blokland

NI: Allister, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Rivera, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Lechner, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queirós, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Røvsing, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas,

Torsdag 23 april 2009

Schnellhardt, Schöpflin, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antochi, Assis, Battilocchio, Berger, Bösch, Boştinaru, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, Désir, Dobolyi, Estrela, Ettl, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Paşcu, Pittella, Plumb, Prets, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Ţicău, Titley, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pirilli, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Nedlagda röster: 10

ALDE: Gentvilas, Krahmer

NI: Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Kamall

Verts/ALE: van Buitenen, Hudghton, Smith, Tőkés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Anna Hedh, Harlem Désir

48. Betänkande Crowley A6-0070/2009

ändringsförslag 21=26

Ja-röster: 156

ALDE: Cocilovo, Costa, Ferrari, Piskorski, Schmidt Olle, Susta

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Remek, Seppänen, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Natrass, Titford, Železný

NI: Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Vanhecke

PPE-DE: Belet, Brepoels, Burke, Cederschiöld, Dehaene, Doyle, Fjellner, Higgins, Hökmark, Ibrisagic, Jackson, McGuinness, Mitchell, Roithová, Seeber, Siekierski, Siitonen, Thyssen, Wohlin

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Berlinguer, Bono, Botopoulos, Boursier, Carlotti, Castex, Chiesa, Cottigny, Creţu Gabriela, De Vits, Douay, El Khadraoui, Färm, Fava, Ferreira Anne, Gomes, Guy-Quint, Hedh, Jöns, Jørgensen, Kirilov, Koppa, Lambrinidis, Lefrançois, Lienemann, Marini, Martin David, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Peillon, Podimata, Poignant, Pribetich, Rasmussen, Roure, Savary, Schaldemose, Schapira, Segelström, Teychenné, Thomsen, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri, Westlund

UEN: Speroni

Torsdag 23 april 2009

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 430

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cornillet, Csibi, Dăianu, Deprez, Diċkutė, Drċar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowiejski

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mólzer, Rivera, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glatfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klab, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Lechner, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antochi, Assis, Battilocchio, Berger, Bösch, Boștinaru, Bulfon, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Crețu Corina, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, Désir, Dobolyi, Dührkop Dührkop, Estrela, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierék, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Juri, Kindermann, Kinnock, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Pittella, Plumb, Prets, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas Garcia, Sánchez Presedo, dos Santos, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Țicău, Titley, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlatto, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Peç, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 16**ALDE:** Buşoi, Lebech, Mohácsi**IND/DEM:** Sinnott**NI:** Mote, Wise**PPE-DE:** Kamall**PSE:** Bozkurt, Van den Burg, Cremers, Denanot, Van Lancker**Verts/ALE:** van Buitenen, Hudghton, Smith, Tóké**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Harlem Désir**Nej-röster:** Raimon Obiols i Germà**49. Betänkande Crowley A6-0070/2009****ändringsförslag 81****Ja-röster: 75**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Gentvilas, Hall, Harkin, Hyusmenova, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Stercx, Susta, Szent-Iványi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

IND/DEM: Coûteaux, Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Allister, Belohorská, Giertych**PPE-DE:** Belet, Brepoels, Burke, Cederschiöld, Dehaene, Doyle, Higgins, Hökmark, Ibrisagic, Jackson, Mitchell, Roithová, Thyssen**PSE:** Berlinguer, Marini, Pittella, Weber Henri**UEN:** Pęk, Rogalski**Nej-röster: 517**

ALDE: Beaupuy, Budreikaitė, Cavada, Cornillet, Deprez, Fournou, Gibault, Griesbeck, Jätteenmäki, Jensen, Laperrouze, Lehideux, Lynne, Manders, Morillon, Panayotov, Prodi, Riis-Jørgensen, Robsahm, Staniszewska, Takkula, Veraldi

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Belder, Blokland, Clark, Dahl, Natrass, Sinnott, Titford, Železný**NI:** Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Mote, Rivera, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj,

Torsdag 23 april 2009

Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Rovsing, Rübige, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Paşcu, Peillon, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pirilli, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 13

ALDE: Starkevičiūtė

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

NI: Claeys, Dillen, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Kamall

PSE: Westlund

Verts/ALE: van Buitenen, Hudghton, Smith

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Åsa Westlund

Torsdag 23 april 2009

50. Betänkande Crowley A6-0070/2009**ändringsförslag 32S****Ja-röster: 209**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Gentvilas, Griesbeck, Hall, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Maaten, Matsakis, Morillon, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Robsahm, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Natrass, Sinnott, Titford, Železný

NI: Allister, Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Vanhecke

PPE-DE: Belet, Brepoels, Burke, Cederschiöld, Dehaene, Doyle, Higgins, Hökmark, Ibrisagic, Karas, Mitchell, Roithová, Seeber, Siekierski, Thyssen, Wohlin

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Berès, Berlinguer, Bono, Botopoulos, Boursier, Carlotti, Castex, Corbey, Corda, Cottigny, Creţu Gabriela, De Michelis, Denanot, De Vits, Douay, El Khadraoui, Färm, Fava, Ferreira Anne, Gomes, Guy-Quint, Hamon, Jørgensen, Kirilov, Koppa, Lambrinidis, Lefrançois, Lienemann, Marini, Napolitano, Peillon, Pittella, Podimata, Poignant, Pribetich, Roure, Savary, Schaldemose, Schapira, Segelström, Teychenné, Thomsen, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Weber Henri, Westlund

UEN: Speroni

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezága, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 384

ALDE: Budreikaitė, Cornillet, Fourtou, Gibault, Lynne, Manders, Mohácsi, Mulder, Staniszewska, Starkevičiūtė, Takkula

GUE/NGL: Portas

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mülzer, Rivera, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnich, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinová, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Rovsing,

Torsdag 23 april 2009

Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanocchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zielieniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Assis, Battilocchio, Berger, Bösch, Boştinaru, Bozkurt, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Cremers, Creţu Corina, Dăncilă, De Keyser, De Rossa, Désir, Dobolyi, Dührkop Dührkop, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Hänsch, Haug, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Mañka, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Paşcu, Plumb, Prets, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Țicău, Titley, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Nedlagda röster: 11

ALDE: Cavada, Harkin, Krahmer

NI: Mote, Wise

PPE-DE: Kamall

PSE: Hedh

Verts/ALE: van Buitenen, Hudghton, Smith, Tóké

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Bernadette Vergnaud, Harlem Désir, Poul Nyrup Rasmussen

51. Betänkande Crowley A6-0070/2009

ändringsförslag 33S

Ja-röster: 187

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Gentvilas, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Maaten, Matsakis, Morillon, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droustas, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Natrass, Sinnott, Titford

NI: Allister, Giertych, Martin Hans-Peter, Martinez

PPE-DE: Brepoels, Doyle, Fjellner, Roithová, Seeber

Torsdag 23 april 2009

PSE: Berlinguer, Bono, Boursier, Carlotti, Castex, Chiesa, Cottigny, Crețu Gabriela, De Vits, Douay, El Khadraoui, Fava, Ferreira Anne, Goebbels, Guy-Quint, Hamon, Jöns, Jørgensen, Lavarra, Lefrançois, Lienemann, Mañka, Marini, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Peillon, Pittella, Poignant, Pribetich, Rasmussen, Roure, Savary, Schaldemose, Schapira, Teychenné, Thomsen, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri

UEN: Speroni

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 395

ALDE: Cavada, Cornillet, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Lynne, Manders, Mohácsi, Mulder, Resetarits, Staniszevska, Starkevičiūtė, Takkula

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Hannan, Helmer, Knapman

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Öry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinšká, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Bösch, Boștinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Crețu Corina, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, Dobolyi, Dührkop Dührkop, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Țicău, Titley, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlatto, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 28**ALDE:** Krahmer, Robsahm**IND/DEM:** Železný**NI:** Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Mölzer, Mote, Rivera, Schenardi, Vanhecke, Wise**PPE-DE:** Kamall**PSE:** Andersson, Färm, Hedh, Segelström, Westlund**Verts/ALE:** van Buitenen, Hudghton, Smith, Tókéš**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Pervenche Berès, Harlem Désir**Nej-röster:** Raimon Obiols i Germà**52. Betänkande Crowley A6-0070/2009****ändringsförslag 22=27****Ja-röster: 142****ALDE:** Cocilovo, Ferrari, Raeva, Susta**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Stroč, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Batten, Clark, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Natrass, Titford, Železný**NI:** Allister, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Martinez, Vanhecke**PPE-DE:** Brepoels, Burke, Cederschiöld, Dehaene, Doyle, Fjellner, Higgins, Hökmark, Ibrisagic, Jackson, Mitchell, Roithová, Seeber, Siekierski**PSE:** Berès, Berlinguer, Boursier, Carlotti, Castex, Chiesa, Cottigny, Crețu Gabriela, Denanot, De Vits, Douay, El Khadraoui, Fava, Ferreira Anne, Goebbels, Gomes, Guy-Quint, Hamon, Jöns, Jørgensen, Lefrançois, Lienemann, Maňka, Marini, Napoletano, Neris, Peillon, Pittella, Poignant, Pribetich, Roure, Savary, Schaldemose, Schapira, Tarand, Teychenné, Thomsen, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri**UEN:** Speroni**Verts/ALE:** Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka**Nej-röster: 440****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cornillet, Costa, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ěk, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski**IND/DEM:** Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

Torsdag 23 april 2009

NI: Belohorská, Bobošková, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Rovsing, Rübige, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Crețu Corina, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, Désir, Dobolyi, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Hänsch, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Țicău, Titley, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Borghezio, Boso, Camre, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Peç, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Nedlagda röster: 20

ALDE: Krahmer, Robsahm

IND/DEM: Sinnott

NI: Mölzer, Mote, Rivera, Wise

PPE-DE: Belet, Kamall, Siitonen

PSE: Andersson, Färm, Gurmai, Hedh, Segelström, Westlund

Verts/ALE: van Buitenen, Hudghton, Smith, Tőkés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Harlem Désir, Poul Nyrup Rasmussen

Torsdag 23 april 2009

53. Betänkande Crowley A6-0070/2009**ändringsförslag 23m. d.S=28m. d.S=69S****Ja-röster: 505**

ALDE: Baeva, Beupuy, Cavada, Ciani, Cornillet, Deprez, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Jätteenmäki, Laperrouze, Lehideux, Lynne, Manders, Mohácsi, Morillon, Mulder, Resetarits, Ries, Starkevičiūtė, Takkula, Veraldi

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Stroj, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Sinnott

NI: Allister, Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Martinez, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnautakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roue, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Basile, Berlato, Camre, Chruszcz, Crowley, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Torsdag 23 april 2009

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 76

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Chatzimarkakis, Cocilovo, Csibi, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Gentvilas, Hall, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Lax, Lebech, Ludford, Maaten, Matsakis, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Virrankoski, Watson

IND/DEM: Wojciechowski Bernard

NI: Helmer, Le Rachinel, Mölzer

PPE-DE: Dumitriu, Mitchell, Mladenov, Oomen-Ruijten, Stolojan, Thyssen, Záborská, Zatloukal

PSE: Bösch, Giuntini, Glante, Guy-Quint, Howitt, Kirilov, Lehtinen, Maňka, Marini, Martin David, Stihler

UEN: Bielan, Boso, Didžiokas, Libicki, Muscardini

Nedlagda röster: 20

ALDE: Harkin

IND/DEM: Batten, Clark, Natrass, Titford, Železný

NI: Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Mote, Schenardi, Wise

UEN: Rutowicz

Verts/ALE: van Buitenen, Hudghton, Smith

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Catherine Stihler

54. Betänkande Crowley A6-0070/2009**ändringsförslag 23m. d.S=28m. d.S=70S****Ja-röster: 566**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Sinnott, Železný

NI: Allister, Belohorská, Bobošíková, Dillen, Giertych, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Andrikiénė, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon,

Torsdag 23 april 2009

Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gaľa, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Oomen-Ruijten, Őry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Camre, Chruszcz, Crowley, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 15

IND/DEM: Wojciechowski Bernard

NI: Le Rachinel

PPE-DE: Albertini, Gál, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Novak, Peterle

PSE: Groote, Jöns, Prets

UEN: Berlato, Bielan, Boso, Didžiokas

Nedlagda röster: 21

IND/DEM: Batten, Clark, Natrass, Titford

NI: Claeys, Fiore, Gollnisch, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martínez, Mölzer, Mote, Schenardi, Wise

Torsdag 23 april 2009

PPE-DE: Belet**UEN:** Rutowicz**Verts/ALE:** van Buitenen, Hudghton, Smith**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Christa Prets**55. Betänkande Crowley A6-0070/2009****ändringsförslag 23m. d.=28m. d.****Ja-röster: 213**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Chatzimakakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Gentvilas, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraher, Lax, Lebech, Ludford, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Coûteaux, Dahl, Lundgren, Sinnott**NI:** Allister, Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Vanhecke**PPE-DE:** Bodu, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Karas, Mladenov, Roithová, Seeber

PSE: Andersson, Berès, Berlinguer, Bono, Boursier, Bozkurt, Van den Burg, Carlotti, Castex, Chiesa, Cottigny, Cremers, Creţu Gabriela, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Färm, Fava, Ferreira Anne, Ford, Goebbels, Gomes, Gröner, Guy-Quint, Hamon, Hedh, Honeyball, Jørgensen, Juri, Koppa, Kreissl-Dörfler, Lefrançois, Lienemann, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Paleckis, Peillon, Poignant, Pribetich, Rasmussen, Roure, Savary, Schaldemose, Schapira, Segelström, Teychenné, Thomsen, Țicău, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri, Westlund

UEN: Foltyn-Kubicka, Kuc, Roszkowski, Speroni

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezága, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 378

ALDE: Beaupuy, Cavada, Cornillet, Deprez, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Lynne, Manders, Morillon, Panayotov, Resetarits, Staniszewska, Starkevičiūtė, Takkula, Veraldi

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard**NI:** Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Rivera, Schenardi

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gál, Gál, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête,

Torsdag 23 april 2009

Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Røvsing, Rübzig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Siekierski, Siitonen, Silva Penada, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Bösch, Boştinaru, Botopoulos, Bulfon, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Creţu Corina, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Herczog, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Öger, Paasilinna, Papparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Titley, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlatto, Bielan, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Janowski, Krasts, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pirilli, Robusti, Rogalski, Ryan, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Nedlagda röster: 16

IND/DEM: Batten, Clark, Natrass, Titford, Železný

NI: Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Belet, Surján, Van Orden

UEN: Rutowicz

Verts/ALE: van Buitenen, Hudghton, Smith, Tókéš

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Antonio Masip Hidalgo, Raimon Obiols i Germà, Miguel Ángel Martínez Martínez, Colm Burke

56. Betänkande Crowley A6-0070/2009

ändringsförslag 75

Ja-röster: 487

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimakakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle,

Torsdag 23 april 2009

Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Portas

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard, Żelezný

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Helmer, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kelam, Kirkhope, Klamt, Kłaf, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübige, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Siekierski, Siitonen, Silva Penada, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antochi, Arnautakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Paparizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Tittley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Janowski, Krasts, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Nej-röster: 98

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimitoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Clark, Lundgren, Nattrass, Titford

NI: Allister, Martin Hans-Peter, Mote

PPE-DE: Belet, Brepoels, Burke, Cederschiöld, Doyle, Friedrich, Higgins, Hökmark, Ibrisagic, Jackson, McGuinness, Seeber, Thyssen

Torsdag 23 april 2009

PSE: Andersson, Chiesa, Färm, Falbr, Fava, Gomes, Hedh, Napoletano, Segelström, Westlund

UEN: Speroni

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 15

IND/DEM: Coûteaux, Dahl

NI: Fiore, Gollnisch, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martinez, Schenardi, Wise

Verts/ALE: van Buitenen, Hudghton, Smith, Tókéš

57. Betänkande Crowley A6-0070/2009

ändringsförslag 34S

Ja-röster: 209

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Gentvilas, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraher, Lax, Lebech, Ludford, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Natrass, Sinnott, Titford, Železný

NI: Allister, Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Mölzer, Vanhecke

PPE-DE: Belet, Brepoels, Burke, Cederschiöld, Dehaene, Doyle, Fjellner, Higgins, Hökmark, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jackson, Roithová, Seeber, Thyssen

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Berès, Berlinguer, Bono, Botopoulos, Boursier, Carlotti, Castex, Chiesa, Corbey, Cottigny, Crețu Gabriela, Denanot, Désir, De Vits, Douay, El Khadraoui, Färm, Fava, Fazakas, Ferreira Anne, Goebbels, Gomes, Guy-Quint, Hamon, Hedh, Jørgensen, Koppa, Lambrinidis, Lefrançois, Lienemann, Marini, Napoletano, Neris, Peillon, Podimata, Poignant, Pribetich, Rasmussen, Roure, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Segelström, Teychenné, Thomsen, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri, Westlund

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 391

ALDE: Beaupuy, Cavada, Cornillet, Deprez, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Lynne, Manders, Morillon, Mulder, Resetarits, Ries, Starkevičiūtė, Takkula, Veraldi

GUE/NGL: Markov, Portas

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Rivera

Torsdag 23 april 2009

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnoc, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antochi, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Bösch, Boștinaru, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corda, Cremers, Crețu Corina, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, Dobolyi, Dührkop Dührkop, Estrela, Ettl, Falbr, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Plumb, Prets, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Țicău, Titley, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Nedlagda röster: 9

NI: Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Mitchell

UEN: Speroni

Verts/ALE: van Buitenen, Hudghton, Smith, Tóké

58. Betänkande Crowley A6-0070/2009

ändrat förslag

Ja-röster: 387

ALDE: Baeva, Ciani, Cornillet, Csibi, Dičkutė, Ferrari, Fourtou, Gibault, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Lax, Lynne, Manders, Mulder, Piskorski, Resetarits, Riis-Jørgensen, Staniszewska, Starkevičiūtė, Takkula, Veraldi

GUE/NGL: Portas

Torsdag 23 april 2009

IND/DEM: Belder, Blokland, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnoc, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hieronymi, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jelva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karim, Kastler, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuššis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rübzig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schöpflin, Schwab, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antochi, Arnaoutakis, Assis, Battilocchio, Berger, Bösch, Boştinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Crețu Corina, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, Estrela, Ettl, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Hänsch, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Mañka, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Paleckis, Paporizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Ţicău, Titley, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pirilli, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Nej-röster: 152

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Chatzimarkakis, Dăianu, Drčar Murko, Duff, Ek, Gentvilas, Hall, Klinz, Koch-Mehrin, Kraher, Lebech, Ludford, Maaten, Mohácsi, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Sterckx, Szent-Iványi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Flasarová, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Mašťálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wurtz

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Titford, Železný

NI: Allister, Giertych, Helmer, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Belet, Brepoels, Burke, Cederschiöld, Doyle, Fjellner, Grosch, Higgins, Hökmark, Ibrisagic, Jackson, Karas, Kelam, McGuinness, Mitchell, Pirker, Rack, Roithová, Rovsing, Schierhuber, Seeber, Stevenson, Wohlin, Zieleniec

Torsdag 23 april 2009

PSE: Andersson, Chiesa, Färm, Falbr, Gebhardt, Guy-Quint, Hedh, Napoletano, Pribetich, Segelström, Teychenné, Westlund

UEN: Boso, Pęk, Rogalski, Speroni

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 60

ALDE: Beaupuy, Cavada, Cocilovo, Costa, Deprez, Griesbeck, Harkin, Hennis-Plasschaert, Laperrouze, Lehideux, Matsakis, Morillon, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Ries, Susta, Toia

GUE/NGL: Figueiredo, Guerreiro

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Vanhecke

PPE-DE: Thyssen

PSE: Berès, Berlinguer, Bono, Boursier, Carlotti, Castex, Cottigny, Crețu Gabriela, Désir, Douay, El Khadraoui, Fava, Ferreira Anne, Goebbels, Hamon, Jørgensen, Lefrançois, Marini, Neris, Peillon, Pittella, Poignant, Rasmussen, Roure, Savary, Schaldemose, Schapira, Thomsen, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri

Verts/ALE: van Buitenen, Smith, Tőkés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Jean-Luc Dehaene

59. Betänkande Crowley A6-0070/2009

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 377

ALDE: Baeva, Ciani, Cornillet, Csibi, Dičkutė, Ferrari, Fourtou, Gibault, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Lynne, Manders, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Piskorski, Resetarits, Riis-Jørgensen, Staniszevska, Starkevičiūtė, Takkula, Veraldi

GUE/NGL: Portas

IND/DEM: Belder, Blokland, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Böge, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karim, Kastler, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Røvsing, Rus, Saifi,

Torsdag 23 april 2009

Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schöpflin, Schwab, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antochi, Assis, Battilocchio, Berger, Bösch, Boşınaru, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Crețu Corina, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, Dobolyi, Dührkop Dührkop, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kühne, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Paparizov, Paşcu, Plumb, Prets, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Sacconi, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Țicău, Titley, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Basile, Berlatto, Bielan, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Nej-röster: 178

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Chatzimarkakis, Dăianu, Drčar Murko, Duff, Ek, Gentvilas, Hall, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Maaten, Mohácsi, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Sterckx, Szent-Iványi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Flasarová, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Batten, Clark, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Titford, Železný

NI: Allister, Bobošíková, Giertych, Helmer, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Belet, Brepoels, Cederschiöld, Dehaene, Doyle, Fjellner, Grosch, Higgins, Hökmark, Ibrisagic, Jackson, Karas, Kelam, Kirkhope, McGuinness, Pirker, Rack, Roithová, Rübige, Schierhuber, Seeber, Wohlin

PSE: Andersson, Berès, Bono, Boursier, Carlotti, Castex, Chiesa, Cottigny, Crețu Gabriela, Denanot, Désir, De Vits, Douay, El Khadraoui, Färm, Ferreira Anne, Gebhardt, Guy-Quint, Hamon, Hedh, Jørgensen, Lefrançois, Napolitano, Neris, Peillon, Poignant, Pribetich, Roure, Savary, Schaldemose, Schapira, Segelström, Teychené, Thomsen, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri, Westlund

UEN: Speroni

Verts/ALE: Auken, Beer, Bennahmias, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Zdanoka

Nedlagda röster: 37

ALDE: Beaupuy, Cavada, Cocilovo, Costa, Deprez, Griesbeck, Harkin, Hennis-Plasschaert, Laperrouze, Lehideux, Matsakis, Morillon, Ries, Susta, Toia

GUE/NGL: Figueiredo, Guerreiro

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Vanhecke

PPE-DE: Thyssen, Zieleniec

Torsdag 23 april 2009

PSE: Arnaoutakis, Berlinguer, Botopoulos, Goebbels, Koppa, Lambrinidis, Marini, Pittella, Podimata, Rasmussen, Van Lancker

Verts/ALE: van Buitenen, Smith, Tóké

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Jean-Luc Dehaene, Poul Nyrup Rasmussen

60. Betänkande Jensen A6-0226/2009

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 529

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Bobošíková, Giertych, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuşķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanocchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Battilocchio, Berès, Berger, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes,

Torsdag 23 april 2009

Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Papparizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska

Verts/ALE: Breyer

Nej-röster: 42

IND/DEM: Clark, Lundgren, Titford

NI: Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Wohlin

Verts/ALE: Auken, Beer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 16

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Železný

NI: Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Vanhecke

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Hans-Peter Martin

61. Betänkande Stockmann A6-0217/2009

ändringsförslag 24

Ja-röster: 179

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimakakis, Ciani, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Vanhecke

Torsdag 23 april 2009

PPE-DE: Esteves, Itälä**PSE:** Chiesa, De Michelis, Dobolyi**UEN:** Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska**Verts/ALE:** Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstascher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka**Nej-röster: 407****IND/DEM:** Clark, Lundgren, Titford, Železný**NI:** Allister, Bobošíková, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martinez, Mölzer, Mote, Rivera, Wise**PPE-DE:** Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Brezina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnoc, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübige, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seiber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka**PSE:** Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, De Rossa, De Vits, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Paleckis, Paparizov, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťicáu, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Willmott**UEN:** Camre, Masiel**Verts/ALE:** Onesta

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 3**NI:** Martin Hans-Peter**UEN:** Libicki**Verts/ALE:** van Buitenen**62. Betänkande Stockmann A6-0217/2009****ändringsförslag 28****Ja-röster: 569**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Giertych, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Brezina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Olajos, Oomen-Ruijten, Őry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes,

Torsdag 23 april 2009

Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska

Verts/ALE: Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 15

IND/DEM: Clark, Lundgren, Titford, Železný

NI: Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Knapman, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Mölzer, Mote, Wise

PPE-DE: Florenz

Nedlagda röster: 8

NI: Allister, Claeys, Dillen, Martinez, Vanhecke

UEN: Camre, Libicki

Verts/ALE: van Buitenen

63. Betänkande Stockmann A6-0217/2009

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 581

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowiejski

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Deva, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gommelka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä,

Torsdag 23 april 2009

Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierék, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Mañka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťiáču, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlatto, Bielan, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 7

IND/DEM: Clark, Lundgren, Titford

NI: Bobošíková, Knapman, Mote, Wise

Nedlagda röster: 5

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

UEN: Camre

Verts/ALE: van Buitenen

64. Betänkande Duchoň A6-0220/2009

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 532

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech,

Torsdag 23 april 2009

Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Staniszewska, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Markov, Remek

IND/DEM: Belder, Blokland, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Bartolozzi, Bautista, Beazley, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Gewalt, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Jarzembowski, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Oomen-Ruijten, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinšková, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanichchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnoek, Kirilov, Koppa, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martín David, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Tychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tórkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Zdanoka

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 19

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Catania, Droutsas, Figueiredo, Guerreiro, Hénin, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Strož, Toussas

IND/DEM: Clark, Dahl, Lundgren, Titford

NI: Knapman, Mote, Wise

Nedlagda röster: 42

ALDE: Alvaro, Chatzimarkakis, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Schuth

GUE/NGL: Adamou, Brie, Flasarová, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Maštálka, Meijer, Pflüger, Portas, Ransdorf, Seppänen, Søndergaard, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

NI: Allister, Fiore

PPE-DE: Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, De Blasio, Duka-Zólyomi, Gál, Glattfelder, Járóka, Olajos, Óry, Schöpflin, Sógor, Surján, Szájer

PSE: Chiesa, Lienemann

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Andreas Schwab

65. Betänkande Bowis A6-0233/2009**ändringsförslag 158****Ja-röster: 129**

ALDE: Ortuondo Larrea, Staniszevska

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Dahl, Sinnott, Titford

NI: Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Brok, Ehler, Rovsing

PSE: Berès, Boursier, Busquin, Carlotti, Castex, Chiesa, Corda, Cottigny, De Keyser, Denanot, Désir, Douay, Ferreira Anne, Guy-Quint, Hutchinson, Kinnock, Kreissl-Dörfler, Lefrançois, Lehtinen, Lienemann, Masip Hidalgo, Napolitano, Peillon, Poignant, Roure, Schapira, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud

UEN: Bielan, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Pełk, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz

Verts/ALE: Auken, Breyer, Buitengeweg, Cohn-Bendit, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kustatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 452

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Oviir,

Torsdag 23 april 2009

Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

IND/DEM: Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Defs, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boștinariu, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Giuntini, Glante, Goebbels, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Paparizov, Pașcu, Pittella, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Boso, Crowley, Didžiokas, Maldeikis, Masiel, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni, Tatarella

Nedlagda röster: 8

IND/DEM: Coûteaux

PPE-DE: Petre, Sommer

PSE: Estrela, Gomes

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké, Trüpel

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Antonio Masip Hidalgo

Torsdag 23 april 2009

66. Betänkande Bowis A6-0233/2009**ändringsförslag 67****Ja-röster: 35****ALDE:** Schmidt Olle, Staniszevska, Wielowieyski**IND/DEM:** Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer**PPE-DE:** Cabrnock, Cederschiöld, Fajmon, Fjellner, Hökmark, Ibrisagic, Ouzký, Pinheiro, Škottová, Strejček, Zahradil, Zvěřina**PSE:** Titley**UEN:** Aylward, Basile, Crowley, Foltyn-Kubicka, Libicki, Ryan, Tomaszewska**Nej-röster: 543****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Clark, Dahl, Titford**NI:** Allister, Belohorská, Bobošíková, Hannan, Helmer, Rivera**PPE-DE:** Albertini, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gähler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glatfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Sikierski, Siitonen, Silva Peneda, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zanicchi, Zappalà, Zdravkova, Zieleniec, Zwiefka**PSE:** Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Garcés Ramón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch,

Torsdag 23 april 2009

Hamon, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Mañka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Berlatto, Boso, Camre, Chruszcz, Didžiokas, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tatarella, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 15

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux

NI: Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Andrikiénė, Chmielewski, Gacek, Handzlik, Jałowiecki, Kaczmarek, Saryusz-Wolski, Zaleski

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Hans-Peter Martin

67. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 160

Ja-röster: 136

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Sinnott

NI: Claey, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Chiriță, Mauro

PSE: Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Bono, Boursier, Carlotti, Carnero González, Castex, Chiesa, Corbey, Denanot, Désir, Douay, Estrela, Ferreira Anne, Ford, Fraile Cantón, Grau i Segú, Guy-Quint, Hutchinson, Lavarra, Lefrançois, Lienemann, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moreno Sánchez, Napoletano, Neris, Peillon, Poignant, Pribetich, Riera Madurell, Roure, Salinas García, Sánchez Presedo, Schapira, Sornosa Martínez, Teychenné, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud

UEN: Camre, Didžiokas, Krasts, Maldeikis

Verts/ALE: Auken, Beer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 429

ALDE: Alvaro, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahrmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Coûteaux, Lundgren, Titford, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Hannan, Helmer, Mote, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Ga'la, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hämstån, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klab, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuşkis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seiber, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corda, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Ettl, Färm, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Gröner, Grootte, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lehtinen, Leichtfried, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Moraes, Morgan, Myller, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Paşcu, Plumb, Prets, Rapkay, Rasmussen, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Ţicău, Titley, Van Lancker, Vigenin, Weber Henri, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlatto, Boso, Crowley, Kuc, Masiel, Muscardini, Peç, Pirilli, Robusti, Rogalski, Ryan, Speroni, Tatarella, Zile

Nedlagda röster: 18

ALDE: Piskorski, Staniszevska

GUE/NGL: Kaufmann

NI: Allister

PSE: Arnaoutakis, Botopoulos, Koppa, Lambrinidis, Podimata

UEN: Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuźmiuk, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Torsdag 23 april 2009

68. Betänkande Bowis A6-0233/2009**ändringsförslag 120****Ja-röster: 106****ALDE:** Staniszevska**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Dahl, Sinnott**NI:** Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Vanhecke**PSE:** Chiesa, Jöns, Jørgensen, Napolitano, Rasmussen, Schaldemose, Thomsen**UEN:** Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Pęk, Pirilli, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tatarella, Tomaszewska**Verts/ALE:** Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka**Nej-röster: 484****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski**GUE/NGL:** Kaufmann**IND/DEM:** Clark, Coûteaux, Lundgren, Titford, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošíková, Giertych, Hannan, Helmer, Knapman, Rivera, Wise**PPE-DE:** Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rosing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanocchi, Zappalà, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Torsdag 23 april 2009

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Bostinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Paparizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Boso, Crowley, Didžiokas, Krasts, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Robusti, Ryan, Speroni, Zile

Nedlagda röster: 5

NI: Allister, Martin Hans-Peter, Mote

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Hans-Peter Martin

69. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 165

Ja-röster: 140

ALDE: Beaupuy, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Staniszevska

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Sinnott, Titford

NI: Allister, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Vanhecke, Wise

PSE: Berès, Bono, Boursier, Van den Burg, Carlotti, Castex, Chiesa, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Denanot, Désir, De Vits, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ferreira Anne, Gomes, Guy-Quint, Hamon, Hutchinson, Kinnock, Lefrançois, Lienemann, Neris, Obiols i Germà, Peillon, Poignant, Pribetich, Roure, Schapira, Severin, Teychenné, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud

UEN: Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Pęk, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 443

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

IND/DEM: Clark, Coûteaux, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Hannan, Helmer, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Paek, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Bozkurt, Bulfon, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, Dobolyi, Ettl, Färm, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Giersek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kirilov, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Óger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Paşcu, Pittella, Plumb, Prets, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Țicău, Titley, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Boso, Crowley, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pirilli, Robusti, Rogalski, Ryan, Speroni, Tatarella, Zile

Verts/ALE: Jonckheer

Nedlagda röster: 13

GUE/NGL: Kaufmann

NI: Mote

PPE-DE: McMillan-Scott

Torsdag 23 april 2009

PSE: Arnaoutakis, Botopoulos, Koppa, Lambrinidis, Napoletano, Podimata

Verts/ALE: van Buitenen, Frassoni, Tóké, Trüpel

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Poul Nyrup Rasmussen

Nej-röster: Raimon Obiols i Germà

70. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 83

Ja-röster: 365

ALDE: Alvaro, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Claeys, Fiore, Giertych, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifí, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Chiesa, Corbey, Guy-Quint, Hutchinson, Marini, Pittella

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Boso, Chruszcz, Crowley, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Verts/ALE: Frassoni, Jonckheer, Tóké

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 226**ALDE:** Andrejevs, Chatzimarkakis**GUE/NGL:** Kaufmann**IND/DEM:** Clark, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Titford**NI:** Dillen, Mote**PPE-DE:** Belet, Dehaene, Demetriou, Fjellner, Pomés Ruiz, Thyssen, Ulmer, Wohlin**PSE:** Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Paşcu, Peillon, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott**UEN:** Camre, Didžiokas, Krasts**Verts/ALE:** Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kustatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka**Nedlagda röster: 7****ALDE:** Piskorski**NI:** Bobošíková, Knapman, Wise**PSE:** Koppa**UEN:** Bielan**Verts/ALE:** van Buitenen**71. Betänkande Bowis A6-0233/2009****ändringsförslag 121****Ja-röster: 80****ALDE:** Griesbeck, Piskorski, Staniszewska**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Clark, Dahl, Lundgren, Sinnott, Titford

Torsdag 23 april 2009

NI: Allister, Claeys, Fiore, Giertych, Martin Hans-Peter, Martinez, Vanhecke

PPE-DE: Jackson

PSE: Andersson, Van den Burg, Chiesa, Cremers, Crețu Corina, De Vits, El Khadraoui, Färm, Grabowska, Hedh, Jørgensen, Napolitano, Paparizov, Rasmussen, Schaldemose, Segelström, Thomsen, Van Lancker, Westlund

UEN: Bielan, Camre, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Krasts, Kuźmiuk, Pęk, Rogalski, Roszkowski, Tomaszewska

Verts/ALE: Schlyter

Nej-röster: 500

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Bușoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Hannan, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ehler, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassouere, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Casiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübzig, Rus, Saïfi, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antochi, Arnautakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, Estrela, Ettl, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhne, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo,

Torsdag 23 april 2009

dos Santos, Savary, Schapira, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Țicău, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Boso, Crowley, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pirilli, Robusti, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 13

IND/DEM: Coûteaux

NI: Gollnisch, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Mölzer, Mote, Wise

PSE: Leichtfried

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Hans-Peter Martin

72. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 137

Ja-röster: 541

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Diċċutè, Drċar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Gentvilas, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Coûteaux, Dahl, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Bobošíková, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuşķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinšká, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing,

Torsdag 23 april 2009

Rübig, Rus, Saïfi, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siitonen, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zdravkova, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Paparizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roue, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Basile, Berlato, Boso, Crowley, Didžiokas, Krasts, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Ryan, Speroni, Tatarella

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókéš, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 42

ALDE: Alvaro, Chatzimarkakis, Fourtou, Gibault, Klinz, Krahmer, Schuth, Staniszevska

IND/DEM: Belder, Blokland

NI: Giertych, Martin Hans-Peter, Mote

PPE-DE: Belet, Brok, Cabrnock, Dehaene, Esteves, Fajmon, Ouzký, Siekierski, Škottová, Stavreva, Strejček, Thyssen, Wohlin, Zahradil, Zieleniec

PSE: Gierek, Kuhne

UEN: Bielan, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Zile

Nedlagda röster: 12

ALDE: Cavada

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Clark, Titford

NI: Claeys, Dillen, Knapman, Vanhecke, Wise

Verts/ALE: van Buitenen

Torsdag 23 april 2009

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster**Ja-röster:** Hans-Peter Martin, Genowefa Grabowska**Nej-röster:** Silvana Koch-Mehrin**73. Betänkande Bowis A6-0233/2009****ändringsförslag 138****Ja-röster: 350**

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Rivera

PPE-DE: Angelakas, Cederschiöld, Esteves, Fjellner, Grosch, Hökmark, Ibrisagic

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Paparizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Boso, Didžiokas, Krasts, Kuc, Maldeikis, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni, Tatarella, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 235

ALDE: Alvaro, Chatzimarkakis, Klinz, Kraemer, Schuth, Staniszevska

IND/DEM: Belder, Blokland

NI: Bobošíková, Giertych, Hannan, Helmer, Mote

Torsdag 23 april 2009

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanocchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

UEN: Bielán, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuźmiuk, Libicki, Masiel, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Nedlagda röster: 13

ALDE: Gibault

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Clark, Coûteaux, Titford

NI: Knapman, Wise

UEN: Camre, Crowley

Verts/ALE: van Buitenen, Tőkés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Silvana Koch-Mehrin

74. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 139

Ja-röster: 345

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hémin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

Torsdag 23 april 2009

NI: Belohorská, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Rivera

PPE-DE: Cederschiöld, Fjellner, Grosch, Hökmark, Ibrisagic, Štastný

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Mañka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Aylward, Basile, Berlatto, Boso, Camre, Crowley, Krasts, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni, Tatarella, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 232

ALDE: Alvaro, Cavada, Chatzimarkakis, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Schuth, Staniszevska

IND/DEM: Belder, Blokland

NI: Allister, Bobošíková, Giertych, Hannan, Helmer, Knapman, Mote, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikiéné, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriţă, Chmielewski, Coelho, Daul, David, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuşķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Ouzký, Pack, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

UEN: Angelilli, Bielan, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuźmiuk, Libicki, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 10**ALDE:** Gibault**GUE/NGL:** Droutsas, Pafilis, Toussas**IND/DEM:** Clark, Coûteaux, Titford**PPE-DE:** Brepoels**Verts/ALE:** van Buitenen, Tőkés**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Britta Thomsen**75. Betänkande Bowis A6-0233/2009****ändringsförslag 161D****Ja-röster: 92****ALDE:** Hennis-Plasschaert, Piskorski, Raeva, Staniszevska**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Clark, Dahl, Sinnott, Titford**NI:** Giertych, Helmer, Martin Hans-Peter**PPE-DE:** Belet, Dehaene, Klaß, Thyssen**PSE:** Berès, Bono, Boursier, Carlotti, Castex, Chiesa, Cottigny, Denanot, Désir, Douay, Ferreira Anne, Gomes, Guy-Quint, Hamon, Hutchinson, Lefrançois, Lienemann, Neris, Peillon, Poignant, Pribetich, Roure, Stockmann, Teychenné, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri**UEN:** Bielan, Chruszcz, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Masiel, Pęk, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Zile**Verts/ALE:** Schlyter**Nej-röster: 487****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahrmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson**IND/DEM:** Coûteaux, Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošíková, Hannan, Rivera**PPE-DE:** Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grosselet, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisačić, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Koch, Konrad,

Torsdag 23 april 2009

Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierék, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Ťičá, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Boso, Camre, Crowley, Maldeikis, Muscardini, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni, Tatarella

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 20

ALDE: Beaupuy

GUE/NGL: Kaufmann

NI: Allister, Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Mote, Vanhecke, Wise

PSE: Estrela

Verts/ALE: van Buitenen, Rühle

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Hans-Peter Martin, Bilyana Ilieva Raeva

76. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 117=128

Ja-röster: 503

ALDE: Beaupuy, Cavada, Cocilovo, Costa, Deprez, Ferrari, Griesbeck, Jäätteenmäki, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Staniszewska, Starkevičiūtė, Susta, Takkula, Toia

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Kaufmann, Markov, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Portas, Toussas, Wagenknecht, Zimmer

Torsdag 23 april 2009

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Titford

NI: Allister, Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Gollnisch, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mólzer, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanichchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Pașcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Bielan, Camre, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Pęk, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Zdanoka

Nej-röster: 88

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Bușoi, Chatzimarkakis, Ciani, Cornillet, Csibi, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Hall, Harkin, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Raeva, Resetarits, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Sterckx, Szent-Iványi, Veraldi, Virrankoski, Watson

Torsdag 23 april 2009

GUE/NGL: Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Maštálka, Meijer, Papadimoulis, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wurtz

IND/DEM: Wojciechowski Bernard

PPE-DE: Březina, Esteves, McMillan-Scott

PSE: Chiesa, De Michelis

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Boso, Crowley, Muscardini, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni, Tatarella

Nedlagda röster: 6

GUE/NGL: Adamou

IND/DEM: Sinnott

NI: Knapman, Mote, Wise

Verts/ALE: van Buitenen

77. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 141

Ja-röster: 309

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Dahl, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Fiore, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer

PPE-DE: Bartolozzi, Cabrnock, Esteves, Fajmon, Grosch, Hökmark, Ouzký, Pomés Ruiz, Škottová, Sógor, Strejček, Zahradil, Zvěřina

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Neris, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Paşcu, Peillon, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Aylward, Camre, Crowley, Didziokas, Krasts, Maldeikis, Pėk, Ryan

Torsdag 23 april 2009

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hudghton, Isler Béguin, Jonckheer, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 280

ALDE: Griesbeck, Nicholson of Winterbourne, Staniszewska, Starkevičiūtė, Veraldi

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Titford

NI: Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Helmer, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Casini, Caspary, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zwiefka

PSE: Chiesa, Jacobs, Kósáné Kovács, Koterec, Teychenné, Ťiáču

UEN: Angelilli, Basile, Berlato, Bielan, Boso, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Masiel, Muscardini, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Verts/ALE: Hassi, Irujo Amezaga, Kallenbach

Nedlagda röster: 8

GUE/NGL: Adamou

IND/DEM: Coûteaux

NI: Knapman, Mote, Rivera, Wise

Verts/ALE: van Buitenen, Tókés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Michel Teychenné

Torsdag 23 april 2009

78. Betänkande Bowis A6-0233/2009**ändringsförslag 122****Ja-röster: 84****ALDE:** Costa, Morillon, Panayotov**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Dahl, Lundgren**NI:** Allister, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer, Vanhecke**PPE-DE:** Hökmark, Wohlin**PSE:** Berès, Bono, Boursier, Carlotti, Castex, Chiesa, Cottigny, Denanot, Désir, Douay, Ferreira Anne, Guy-Quint, Hamon, Jørgensen, Lefrançois, Lienemann, Neris, Peillon, Poignant, Pribetich, Rasmussen, Rothe, Roure, Schaldemose, Schapira, Teychenné, Thomsen, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri**UEN:** Pęk**Verts/ALE:** Schlyter**Nej-röster: 487****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cornillet, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson**GUE/NGL:** Kaufmann**IND/DEM:** Belder, Blokland, Clark, Sinnott, Titford, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošíková, Hannan, Helmer, Rivera**PPE-DE:** Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Torsdag 23 april 2009

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boștinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napolitano, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Pittella, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rouček, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Țicău, Titley, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Boso, Crowley, Krasts, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pirilli, Robusti, Speroni, Tatarella, Zile

Verts/ALE: Auken, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Rühle, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókéš, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 21

ALDE: Piskorski, Staniszevska

IND/DEM: Coûteaux

NI: Knapman, Mote, Wise

PSE: Estrela, Gomes

UEN: Bielan, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuźmiuk, Libicki, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: van Buitenen, Lucas

79. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 140

Ja-röster: 333

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Bușoi, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Le Rachinel, Martinez, Rivera

PPE-DE: Cederschiöld, Esteves, Fjellner, Ibrisagic

Torsdag 23 april 2009

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kinnock, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Öger, Paasilinna, Paleckis, Paporizov, Paşcu, Peillon, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Aylward, Camre, Chruszcz, Didžiokas, Krasts, Maldeikis, Masiel, Pęk, Rogalski, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 236

ALDE: Staniszewska

IND/DEM: Belder, Blokland

NI: Allister, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter, Mote, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, Chichester, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glatfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Kłaf, Koch, Konrad, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

UEN: Angelilli, Basile, Berlato, Bielan, Boso, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Muscardini, Pirilli, Robusti, Roszkowski, Speroni, Tomaszewska

Nedlagda röster: 19

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Clark, Titford

Torsdag 23 april 2009

NI: Fiore, Gollnisch, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Mölzer, Wise

PPE-DE: Brepoels

UEN: Crowley, Rutowicz, Tatarella

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Hans-Peter Martin

80. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 162m. d.

Ja-röster: 73

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, McDonald, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Clark, Dahl, Sinnott, Titford

NI: Fiore, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer

PSE: Berès, Bono, Boursier, Carlotti, Castex, Chiesa, Cottigny, Denanot, Désir, Douay, Ferreira Anne, Guy-Quint, Hamon, Hutchinson, Lefrançois, Lienemann, Neris, Peillon, Podimata, Poignant, Pribetich, Roure, Schapira, Teychené, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri

UEN: Pęk

Nej-röster: 512

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošková, Hannan, Helmer, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Atkins, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Beazley, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul,

Torsdag 23 april 2009

Roithová, Roving, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boștinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Pittella, Plumb, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Țicău, Titley, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 10

GUE/NGL: Adamou

IND/DEM: Coûteaux

NI: Allister, Claeys, Dillen, Knapman, Mote, Vanhecke, Wise

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Hans-Peter Martin

81. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 162m. d.

Ja-röster: 88

ALDE: Szent-Iványi

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Clark, Dahl, Sinnott, Titford

NI: Claeys, Dillen, Giertych, Vanhecke

PPE-DE: Duchoň

Torsdag 23 april 2009

PSE: Attard-Montalto, Berès, Bono, Boursier, Carlotti, Carnero González, Castex, Cercas, Chiesa, Cottigny, Désir, Douay, Ferreira Anne, Ford, Fraile Cantón, Goebbels, Gomes, Grau i Segú, Guy-Quint, Hamon, Hutchinson, Lefrançois, Lienemann, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moreno Sánchez, Neris, Obiols i Germà, Peillon, Poignant, Pribetich, Riera Madurell, Roure, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schapira, Teychenné, Țicău, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri

UEN: Pęk, Rogalski

Nej-röster: 487

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikiénė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifí, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Casaca, Cashman, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Gottardi, Grabowska, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Moraes, Morgan, Myller, Napoletano, Óger, Paasilinna, Paleckis, Paporizov, Paşcu, Pittella, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Rasmussen, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Titley, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pirilli, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Torsdag 23 april 2009

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber

Nedlagda röster: 16

GUE/NGL: Adamou

IND/DEM: Coûteaux

NI: Allister, Fiore, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Mote, Wise

PSE: Estrela

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Anni Podimata

82. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 123

Ja-röster: 67

GUE/NGL: Figueiredo, Flasarová, Hénin, Holm, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Wurtz

IND/DEM: Dahl, Sinnott

NI: Giertych

PSE: Berès, Chiesa, Jöns, Jørgensen, Rasmussen, Savary, Schaldemose, Thomsen

UEN: Camre, Masiel

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Zdanoka

Nej-röster: 498

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Coûteaux, Lundgren, Titford, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Rivera, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec,

Torsdag 23 april 2009

Hämbäşan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuşkis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübigen, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Penada, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Morgan, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Paşcu, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Basile, Berlato, Bielan, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Muscardini, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Nedlagda röster: 21

ALDE: Lebecq

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Catania, Droutsas, Guerreiro, Kaufmann, Markov, Pafilis, Pflüger, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Zimmer

NI: Allister, Mote

PSE: Estrela

UEN: Pęk

Verts/ALE: van Buitenen, Tőkés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Hans-Peter Martin

Nedlagda röster: Ilda Figueiredo, Jens Holm

Torsdag 23 april 2009

83. Betänkande Bowis A6-0233/2009**ändringsförslag 162m. d.****Ja-röster: 80****ALDE:** Beaupuy, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Clark, Dahl, Sinnott, Titford**NI:** Claeys, Giertych, Vanhecke**PPE-DE:** Audy**PSE:** Arnaoutakis, Berès, Bono, Botopoulos, Boursier, Van den Burg, Carlotti, Castex, Chiesa, Cottigny, Cremers, Denanot, Désir, De Vits, Douay, El Khadraoui, Ferreira Anne, Guy-Quint, Hutchinson, Kirilov, Koppa, Lefrançois, Lienemann, Neris, Podimata, Poignant, Pribetich, Roure, Schapira, Sornosa Martínez, Teychenné, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri**UEN:** Pirilli**Nej-röster: 495****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson**IND/DEM:** Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošíková, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera**PPE-DE:** Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Def, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušišis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka**PSE:** Andersson, Antochi, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Bozkurt, Bulfon, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, Dobolyi, Dührkop Dührkop, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner,

Torsdag 23 april 2009

Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Paparizov, Paşcu, Pittella, Plumb, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Ţicău, Titley, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 15

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Coûteaux

NI: Allister, Dillen, Fiore, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mote, Wise

PSE: Estrela

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Stavros Lambrinidis

Nej-röster: Karin Jöns

84. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 162m. d.

Ja-röster: 85

ALDE: Griesbeck

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Clark, Dahl, Sinnott, Titford

NI: Claeys, Dillen, Giertych, Vanhecke

PSE: Berès, Boursier, Carlotti, Carnero González, Castex, Cercas, Chiesa, Cottigny, Crețu Corina, Denanot, Désir, Douay, Ferreira Anne, Ford, Fraile Cantón, Grau i Segú, Guy-Quint, Hamon, Hutchinson, Lefrançois, Lienemann, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Neris, Obiols i Germà, Öger, Poinant, Pribetich, Riera Madurell, Roure, Salinas García, Sánchez Presedo, Schapira, Stockmann, Teychené, Ţicău, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri

UEN: Camre

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 488

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebec, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassouse, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Öry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Casaca, Cashman, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gottardi, Grabowska, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Myller, Napolitano, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Paşcu, Pittella, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Rasmussen, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Titley, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókéš, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 14**IND/DEM:** Coûteaux**NI:** Allister, Fiore, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mote, Wise**PSE:** Estrela, Gomes**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Nej-röster:** Dan Jørgensen**85. Betänkande Bowis A6-0233/2009****ändringsförslag 163m. d.****Ja-röster: 111****ALDE:** Griesbeck, Hennis-Plasschaert, Jätteenmäki, Ludford, Lynne, Pohjamo, Takkula**GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Clark, Dahl, Sinnott, Titford**NI:** Allister, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Vanhecke**PPE-DE:** Dehaene**PSE:** Andersson, Antochi, Berès, Bozkurt, Van den Burg, Castex, Cottigny, Cremers, De Vits, El Khadraoui, Färm, Ferreira Anne, Guy-Quint, Hamon, Hedh, Hutchinson, Lienemann, Savary, Segelström, Van Lancker, Westlund**UEN:** Camre, Krasts, Pęk**Verts/ALE:** Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka**Nej-röster: 461****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Hall, Harkin, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson**IND/DEM:** Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošíková, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera**PPE-DE:** Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan

Torsdag 23 april 2009

Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bulfon, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, Ettl, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Paparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťicáu, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Basile, Berlato, Bielan, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Verts/ALE: Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Kallenbach

Nedlagda röster: 9

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Coûteaux

NI: Knapman, Mote, Wise

PSE: Estrela

Verts/ALE: van Buitenen, Frassoni, Tőkés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Hans-Peter Martin

86. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 75

Ja-röster: 466

ALDE: Cocilovo, Ferrari, Prodi, Staniszewska, Starkevičiūtė, Susta, Toia

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Catania, Droutsas, Kaufmann, Musacchio, Pafilis, Portas, Toussas

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

Torsdag 23 april 2009

NI: Bobošíková, Fiore, Giertych, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gähler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübige, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schnellhardt, Schöpflin, Seiber, Siekierski, Siitonen, Silva Penada, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanocchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Pașcu, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Přibetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Boso, Chruszcz, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 97

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Bușoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cornillet, Costa, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebeck, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Ortuondo Larrea, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Brie, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Markov, Meijer, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

Torsdag 23 april 2009

IND/DEM: Clark, Titford

NI: Belohorská

PPE-DE: Belet, Gewalt, Kuškis, Mauro, Schinas, Stavreva, Thyssen, Wieland

PSE: Bono, Țicău

UEN: Crowley

Nedlagda röster: 13

GUE/NGL: Adamou, Maštálka

IND/DEM: Coûteaux

NI: Allister, Knapman, Mote, Wise

PSE: Carlotti, Désir, Lienemann

UEN: Camre

Verts/ALE: van Buitenen, Frassoni

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Harlem Désir, Rainer Wieland

87. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 130

Ja-röster: 82

ALDE: Staniszewska

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Catania, Musacchio

IND/DEM: Dahl, Lundgren, Sinnott

NI: Fiore, Giertych, Martin Hans-Peter, Martinez

PPE-DE: Belet, Popa, Thyssen

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Botopoulos, Van den Burg, Cremers, De Vits, El Khadraoui, Färm, Hedh, Jørgensen, Koppa, Lambrinidis, Podimata, Rasmussen, Schaldemose, Segelström, Thomsen, Van Lancker, Westlund

UEN: Bielan, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Kuc, Kuźmiuk, Pęk, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 480

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Veraldi, Virrankoski, Watson

Torsdag 23 april 2009

GUE/NGL: Adamou, Brie,igueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Meijer, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Clark, Titford, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Hannan, Helmer

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnoc, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antochi, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, Estrela, Ettl, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Pașcu, Pittella, Plumb, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schapira, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Teychenné, Țicău, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Boso, Crowley, Didžiokas, Krasts, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni, Tatarella, Zile

Nedlagda röster: 25

ALDE: Toia

GUE/NGL: Droutsas, Maštálka, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux

NI: Allister, Claeys, Dillen, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Mote, Rivera, Vanhecke, Wise

PSE: Bullmann

Torsdag 23 april 2009

UEN: Libicki**Verts/ALE:** van Buitenen, Frassoni, Tóké**88. Betänkande Bowis A6-0233/2009****ändringsförslag 156****Ja-röster: 256****ALDE:** Beaupuy, Cavada, Cocilovo, Costa, Deprez, Ferrari, Griesbeck, Jätteenmäki, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Ries, Staniszewska, Susta, Takkula, Toia, Verardi**GUE/NGL:** Adamou, Kaufmann**IND/DEM:** Clark, Dahl, Lundgren, Titford**NI:** Giertych, Martin Hans-Peter**PPE-DE:** Belet, Dehaene, Grosch, Itälä, Rovsing, Thyssen, Wohlin**PSE:** Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Mańka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Paşcu, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott**UEN:** Bielan, Camre, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Pęk, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Zile**Verts/ALE:** Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka**Nej-röster: 310****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Chatzimarkakis, Ciani, Cornillet, Csibi, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hysmenova, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Raeva, Resetarits, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Virrankoski, Watson**GUE/NGL:** Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Hannan, Helmer, Mote, Vanhecke

Torsdag 23 april 2009

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Chiesa, Koterec

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Boso, Crowley, Muscardini, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni, Tatarella

Nedlagda röster: 19

GUE/NGL: Portas

IND/DEM: Coûteaux, Sinnott

NI: Fiore, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Rivera, Wise

PPE-DE: McMillan-Scott

PSE: Hamon, Jöns, Lienemann

Verts/ALE: van Buitenen, Frassoni, Tőkés

89. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 163m. d.

Ja-röster: 261

ALDE: Ferrari, Jääteenmäki, Pohjamo, Prodi, Takkula, Toia, Veraldi

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Clark, Dahl, Titford

NI: Allister, Giertych, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Belet, Dehaene, Spautz, Thyssen

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann,

Torsdag 23 april 2009

Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Paşcu, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Camre, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Rogalski, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 302

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Virrankoski, Watson

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Hannan, Helmer

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hãmbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klab, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Libicki, Maldeikis, Muscardini, Pirilli, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska

Nedlagda röster: 16

IND/DEM: Coûteaux, Sinnott

NI: Claeys, Dillen, Fiore, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mote, Vanhecke, Wise

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Torsdag 23 april 2009

90. Betänkande Bowis A6-0233/2009**ändringsförslag 118****Ja-röster: 255**

ALDE: Beaupuy, Cavada, Cocilovo, Costa, Deprez, Ferrari, Griesbeck, Jäätteenmäki, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Pohjamo, Prodi, Susta, Takkula, Toia, Veraldi

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Clark, Dahl, Lundgren, Titford

NI: Fiore, Giertych, Martin Hans-Peter, Martinez

PPE-DE: Belet, Dehaene, Esteves, Grosch, Thyssen

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papanizov, Paşcu, Pittella, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Țicău, Titley, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Bielan, Camre, Didžiokas, Krasts, Kuc, Maldeikis, Masiel, Pęk, Rogalski, Tatarella, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 296

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Budreikaitė, Buşoi, Chatzimarkakis, Ciani, Cornillet, Csibi, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtoul, Gentvilas, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Virrankoski, Watson

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Hannan, Helmer

PPE-DE: Albertini, Andrikiénė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnoc, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Fajmon, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jęggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Marinescu,

Torsdag 23 april 2009

Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinšká, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zielieniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Berès, Carlotti, Castex, Cottigny, Désir, De Vits, El Khadraoui, Ferreira Anne, Hamon, Lefrançois, Lienemann, Neris, Poignant, Pribetich, Roure, Schapira, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Boso, Crowley, Muscardini, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni

Nedlagda röster: 25

ALDE: Staniszewska

IND/DEM: Coûteaux, Sinnott

NI: Allister, Claeys, Dillen, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Mote, Rivera, Vanhecke, Wise

PSE: van den Burg

UEN: Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuźmiuk, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

91. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 132

Ja-röster: 230

ALDE: Beaupuy, Cavada, Cocilovo, Costa, Deprez, Ferrari, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Prodi, Ries, Susta, Toia, Verardi

GUE/NGL: Adamou, Droutsas, Kaufmann, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Clark, Dahl, Lundgren, Titford

NI: Allister, Fiore, Giertych, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Belet, Dehaene, Esteves, Grosch, Karim, Pleštinšká, Thyssen

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paleckis, Papparizov, Pașcu, Pittella, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Bielan, Camre, Krasts, Kuc, Masiel, Pęk, Rogalski

Torsdag 23 april 2009

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 333

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Chatzimarkakis, Ciani, Cornillet, Csibi, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jättenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Hannan, Helmer, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seiber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Berès, Bono, Boursier, Carlotti, Castex, Cottigny, Denanot, Désir, Douay, Ferreira Anne, Guy-Quint, Hamon, Lefrançois, Neris, Poignant, Pribetich, Roure, Schapira, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Boso, Crowley, Didžiokas, Maldeikis, Muscardini, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni, Tatarella, Zile

Nedlagda röster: 21

ALDE: Staniszewska

IND/DEM: Coûteaux, Sinnott

NI: Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mote, Wise

UEN: Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuźmiuk, Libicki, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Torsdag 23 april 2009

92. Betänkande Bowis A6-0233/2009**ändringsförslag 76****Ja-röster: 498**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Dahl, Lundgren, Titford, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Giertych, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grosselet, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jazembowski, Jęggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Penada, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rosa, Dührkop, Dührkop, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napolitano, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paparizov, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Țicău, Titley, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlatto, Bielan, Boso, Chruszcz, Crowley, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Peł, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroeder, Smith, Staes, Tóké, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 64

ALDE: Ek

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Sinnott

NI: Knapman

PPE-DE: Florenz, Lamassoure

PSE: Berès, Bono, Boursier, Carlotti, Castex, Cottigny, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Ferreira Anne, Guy-Quint, Hamon, Lefrançois, Lienemann, Neris, Poignant, Pribetich, Roure, Savary, Tychenné, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri, Wiersma

UEN: Didžiokas, Krasts

Nedlagda röster: 16

GUE/NGL: Adamou

IND/DEM: Coûteaux

NI: Allister, Claeys, Dillen, Fiore, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mote, Vanhecke, Wise

UEN: Camre

Verts/ALE: van Buitenen

93. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 163m. d.

Ja-röster: 122

ALDE: Buşoi, Cavada, Jätteenmäki, Pohjamo, Takkula

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Clark, Dahl, Titford

NI: Giertych

PPE-DE: Esteves

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Berès, Bono, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Carlotti, Castex, Cottigny, Cremers, Denanot, Désir, Douay, Estrela, Ferreira Anne, Gebhardt, Glante, Gomes, Guy-Quint, Hamon, Hedh, Hutchinson, Koppa, Lambrinidis, Lefrançois, Leinen, Lienemann, Neris, Podimata, Poignant, Pribetich, Roure, dos Santos, Savary, Segelström, Tabajdi, Tychenné, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri, Westlund

UEN: Camre, Krasts

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 439

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gentvilas, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Veraldi, Virrankoski, Watson

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Fajmon, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grosselet, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klab, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Antochi, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Goebbels, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Papanizov, Paşcu, Pittella, Plumb, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, Salinas García, Sánchez Presedo, Schaldemose, Schulz, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tarand, Thomsen, Ţicău, Titley, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlatto, Bielan, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Nedlagda röster: 21

ALDE: Toia

GUE/NGL: Adamou, Kaufmann

IND/DEM: Coûteaux, Sinnott

NI: Allister, Claeys, Dillen, Fiore, Knapman, Lang, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mote, Vanhecke, Wise

Verts/ALE: van Buitenen, Jonckheer, Tóké

Torsdag 23 april 2009

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster**Ja-röster:** Hans-Peter Martin**94. Betänkande Bowis A6-0233/2009****ändringsförslag 163m. d.****Ja-röster: 67****ALDE:** Cornillet, Jäätteenmäki, Pohjamo**GUE/NGL:** Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Clark, Dahl, Sinnott, Titford**NI:** Allister, Giertych, Martin Hans-Peter**PPE-DE:** Berend, Strejček**PSE:** Berès, Bono, Bozkurt, Carlotti, Castex, Chiesa, Cottigny, Denanot, Douay, Ferreira Anne, Guy-Quint, Hamon, Hutchinson, Lefrançois, Lienemann, Neris, Poignant, Pribetich, Roure, Savary, Schapira, Teychenné, Trautmann, Vaugrenard**UEN:** Camre, Muscardini**Nej-röster: 499****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson**GUE/NGL:** Kaufmann**IND/DEM:** Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošíková, Hannan, Helmer, Rivera**PPE-DE:** Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Torsdag 23 april 2009

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, Désir, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napolitano, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Papparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Ťiĉău, Titley, Van Lancker, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Bielan, Boso, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 11

GUE/NGL: Adamou

IND/DEM: Coûteaux

NI: Fiore, Knapman, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mote, Wise

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Hans-Peter Martin

95. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 133

Ja-röster: 159

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Csibi, Dăianu, Diĉkutė, Drĉar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Claeys, Dillen, Fiore, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Cabrnoc, Cederschiöld, Esteves, Fajmon, Fjellner, Hökmark, Ibrisagic, Ouzký, Škottová, Strejček, Zvěřina

Torsdag 23 april 2009

PSE: Berès, Bono, Boursier, Carlotti, Castex, Chiesa, Cottigny, De Michelis, Denanot, Douay, Ferreira Anne, Gottardi, Grabowska, Guy-Quint, Hamon, Lavarra, Lefrançois, Lienemann, Marini, Napoletano, Neris, Pittella, Poignant, Roure, Savary, Schapira, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Boso, Crowley, Muscardini, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni, Tatarella

Verts/ALE: Frassoni, Jonckheer

Nej-röster: 405

ALDE: Costa, Deprez, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Veraldi

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Belder, Blokland

NI: Bobošíková, Giertych, Hannan, Helmer, Mote

PPE-DE: Albertini, Andrikiēnė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boștinariu, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Papparizov, Pașcu, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Țicău, Titley, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Bielan, Camre, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Pęk, Rogalski, Roszkowski, Tomaszewska, Zile

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókéš, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 12**ALDE:** Harkin, Toia**IND/DEM:** Clark, Coûteaux, Titford**NI:** Allister, Belohorská, Knapman, Wise**PPE-DE:** Brepoels**PSE:** Cremers**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Harlem Désir**Nej-röster:** Hans-Peter Martin, Genowefa Grabowska, Dan Jørgensen**96. Betänkande Bowis A6-0233/2009****ändringsförslag 164m. d.****Ja-röster: 65****GUE/NGL:** Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Svensson, Toussas, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Dahl, Sinnott**NI:** Allister, Giertych, Martin Hans-Peter**PSE:** Berès, Bono, Boursier, Carlotti, Castex, Chiesa, Cottigny, Denanot, Désir, Douay, Estrela, Ferreira Anne, Ford, Gomes, Guy-Quint, Hutchinson, Lefrançois, Lienemann, Neris, Poignant, Pribetich, Roure, Schapira, Teychenné, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri**UEN:** Aylward, Camre, Ryan**Nej-röster: 493****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ferrari, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraher, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson**GUE/NGL:** Kaufmann**IND/DEM:** Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošíková, Hannan, Helmer, Rivera**PPE-DE:** Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnich, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Kłaf, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen,

Torsdag 23 april 2009

Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Öry, Ouzký, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bullfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebels, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Ţicău, Titley, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Basile, Berlato, Bielan, Boso, Chruszcz, Crowley, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tatarella, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókéş, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 16

IND/DEM: Clark, Coûteaux, Titford

NI: Claeys, Dillen, Fiore, Knapman, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mote, Vanhecke, Wise

UEN: Angelilli

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Hans-Peter Martin

97. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 124

Ja-röster: 55

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Giertych, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez

Torsdag 23 april 2009

PPE-DE: Karim**PSE:** Bono, Castex, Ferreira Anne, Gomes, Jørgensen, Neris, Rasmussen, Schaldemose, Thomsen, Trautmann**UEN:** Camre, Pēk, Rogalski**Verts/ALE:** Schlyter**Nej-röster: 503**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Kaufmann**IND/DEM:** Clark, Titford**NI:** Belohorská, Bobošíková, Hannan, Helmer, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glatfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hãmbãşan, Handzlik, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Kłaf, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Öry, Ouzký, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïffi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpfli, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štastný, Stavreva, Stevenson, Stolujan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napolitano, Öger, Paasilinna, Papparizov, Paşcu, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Ţicău, Tittle, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

Torsdag 23 april 2009

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Boso, Crowley, Didžiokas, Krasts, Kuc, Maldeikis, Masiel, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Rühle, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 23

ALDE: Staniszewska

GUE/NGL: Adamou

IND/DEM: Coûteaux

NI: Allister, Claeys, Dillen, Fiore, Knapman, Mote, Vanhecke, Wise

PSE: Estrela, Obiols i Germà

UEN: Bielan, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuźmiuk, Libicki, Roszkowski, Rutowicz

Verts/ALE: van Buitenen, Lucas

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Raimon Obiols i Germà, Hans-Peter Martin

98. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 144

Ja-röster: 551

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Sinnott, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Bobošíková, Claeys, Fiore, Hannan, Helmer, Knapman, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Rivera, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilár, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar,

Torsdag 23 april 2009

Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Ouzký, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Papparizov, Paşcu, Pittella, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťiáú, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókéš, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 13

IND/DEM: Clark, Dahl, Titford

NI: Giertych

PPE-DE: Hămbăşan, Jeleva, Parish, Pleštinská, Spautz, Sudre, Thyssen

UEN: Bielan

Verts/ALE: Lipietz

Nedlagda röster: 4

IND/DEM: Coûteaux

NI: Mote

UEN: Libicki

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Rainer Wieland

Torsdag 23 april 2009

99. Betänkande Bowis A6-0233/2009**ändringsförslag 135****Ja-röster: 286**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hysmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraher, Lax, Lebeck, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Veraldi, Virrankoski, Watson

IND/DEM: Dahl, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burck, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübzig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Sógor, Sommer, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zielieniec, Zwiefka

PSE: Gottardi, Marini

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Berlato, Boso, Crowley, Maldeikis, Muscardini, Pirilli, Robusti, Rogalski, Ryan, Speroni, Tatarella

Nej-röster: 273

ALDE: Beaupuy, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Staniszevska

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Sinnott, Titford

NI: Claeys, Giertych, Knapman, Mote, Wise

PPE-DE: Belet, Cabrnock, Dehaene, Fajmon, Ouzký, Škottová, Spautz, Strejček, Thyssen, Zahradil, Zvěřina

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Martin David, Martínez Martínez, Masip

Torsdag 23 april 2009

Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Bielan, Camre, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Masiel, Pęk, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 15

ALDE: Piskorski, Toia

IND/DEM: Coûteaux, Lundgren

NI: Allister, Dillen, Fiore, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Vanhecke

PSE: Estrela

Verts/ALE: van Buitenen, Tőkés

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Edite Estrela, Hans-Peter Martin

100. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 142

Ja-röster: 152

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cornillet, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Sinnott

NI: Allister, Belohorská, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Chmielewski, Dumitriu, Funeriu, Gacek, Jałowiecki, Kaczmarek, Pomés Ruiz, Saryusz-Wolski, Wohlin, Zaleski, Zwiefka

PSE: Arnaoutakis, Bono, Botopoulos, Boursier, Carlotti, Castex, Chiesa, Cottigny, Denanot, Désir, Dobolyi, Douay, Ferreira Anne, Gröner, Hamon, Koppa, Lambrinidis, Lefrançois, Leinen, Lienemann, Neris, Podimata, Poignant, Pribetich, Roure, Savary, Schapira, Teychenné, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri

UEN: Bielan, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Masiel, Pęk, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 403**ALDE:** Cocilovo, Costa, Ferrari, Prodi, Susta, Toia, Veraldi**GUE/NGL:** Droutsas, Kaufmann, Pafilis, Toussas**IND/DEM:** Belder, Blokland, Lundgren**NI:** Bobošíková, Giertych, Helmer**PPE-DE:** Albertini, Andriekienė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fraga Estévez, Friedrich, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Öry, Ouzký, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina**PSE:** Andersson, Antochi, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boștinaru, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, De Vits, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Papanizov, Pașcu, Pittella, Plumb, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Țicău, Titley, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott**UEN:** Angelilli, Aylward, Basile, Boso, Camre, Crowley, Maldeikis, Muscardini, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni, Tatarella**Verts/ALE:** Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókéš, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka**Nedlagda röster: 14****IND/DEM:** Clark, Coûteaux, Titford**NI:** Fiore, Knapman, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mote, Rivera, Wise**PSE:** Estrela**Verts/ALE:** van Buitenen

Torsdag 23 april 2009

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster**Nej-röster:** Hans-Peter Martin**101. Betänkande Bowis A6-0233/2009****ändringsförslag 143****Ja-röster: 402**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cornillet, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Stercx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Konrad, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Spautz, Štastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Arnaoutakis, Berès, Bono, Botopoulos, Boursier, Carlotti, Castex, Chiesa, Cottigny, Denanot, Désir, Douay, Ferreira Anne, Hamon, Koppa, Lambrinidis, Lefrançois, Lienemann, Neris, Podimata, Poignant, Pribetich, Roure, Savary, Schapira, Teychenné, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Boso, Chruszcz, Crowley, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Zdanoka

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 155**ALDE:** Cocilovo, Ferrari, Prodi, Susta**IND/DEM:** Belder, Blokland, Clark, Titford**NI:** Giertych, Mote**PPE-DE:** Cabrnoc, Strejček

PSE: Andersson, Antochi, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paparizov, Paşcu, Pittella, Plumb, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Țicău, Titley, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Camre, Didžiokas, Krasts, Masiel**Nedlagda röster: 14****ALDE:** Harkin**IND/DEM:** Coûteaux, Sinnott**NI:** Allister, Claeys, Fiore, Knapman, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Wise**PSE:** Estrela**Verts/ALE:** van Buitenen**102. Betänkande Bowis A6-0233/2009****ändringsförslag 136****Ja-röster: 317**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraher, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Sterckx, Susta, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Lundgren**NI:** Belohorská, Rivera**PPE-DE:** Cederschiöld, Fjellner, Ibrisagic

Torsdag 23 april 2009

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paporizov, Paşcu, Pittella, Plumb, Podimata, Poinant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Savary, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Boso, Camre, Crowley, Didžiokas, Krasts, Kuc, Maldeikis, Masiel, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni, Tatarella

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 237

ALDE: Cavada, Costa, Jensen, Manders, Raeva, Staniszewska, Starkevičiūtė

IND/DEM: Belder, Blokland, Titford

NI: Allister, Bobošíková, Giertych, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter, Mote

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinšká, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Kósáné Kovács

UEN: Bielan, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuźmiuk, Libicki, Pęk, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 21**ALDE:** Fourtou, Gibault**GUE/NGL:** Droutsas, Pafilis, Toussas**IND/DEM:** Clark, Coûteaux, Sinnott**NI:** Claeys, Dillen, Fiore, Knapman, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Vanhecke, Wise**PPE-DE:** Brepoels**Verts/ALE:** van Buitenen, Tóké**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Hans-Peter Martin**103. Betänkande Bowis A6-0233/2009****ändringsförslag 145****Ja-röster: 357**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Veraldi, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Lundgren, Sinnott**NI:** Allister, Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Coelho, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Funeriu, Gacek, Gähler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jackson, Járóka, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, von Wogau, Záborská, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zieleniec, Zwiefka

PSE: Berès, Bono, Boursier, Carlotti, Castex, Chiesa, Cottigny, Denanot, Désir, Douay, Ferreira Anne, Gottardi, Guy-Quint, Hamon, Lefrançois, Lienemann, Marini, Martin David, Napolitano, Neris, Pittella, Poignant, Pribetich, Roure, Savary, Schapira, Skinner, Teychené, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri

Torsdag 23 april 2009

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Bielan, Boso, Chruszcz, Crowley, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska

Verts/ALE: Frassoni, Jonckheer

Nej-röster: 200

ALDE: Ferrari

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Belder, Blokland

NI: Giertych, Hannan

PPE-DE: Belet, Cabrnock, Chmielewski, Dehaene, Fajmon, Grosch, Itälä, Jałowicki, Kaczmarek, Mauro, Ouzký, Škottová, Strejček, Thyssen, Wohlin, Zahradil, Zaleski, Zvěřina

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Moreno Sánchez, Myller, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paşcu, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Țicău, Titley, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Camre, Didžiokas, Krasts

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 14

ALDE: Toia

IND/DEM: Clark, Coûteaux, Titford

NI: Fiore, Knapman, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mote, Wise

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Peter Skinner, Hans-Peter Martin

Torsdag 23 april 2009

104. Betänkande Bowis A6-0233/2009**ändringsförslag 134****Ja-röster: 250**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Ferrari, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Veraldi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Kaufmann, Maštálka

IND/DEM: Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Audy, Esteves, Grosch, Mathieu, Rack

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Busquin, Carnero González, Casaca, Cercas, Corbey, Corda, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Glante, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Hutchinson, Iotova, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, Madeira, Maňka, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moreno Sánchez, Myller, Napoletano, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paparizov, Paşcu, Pittella, Plumb, Podimata, Prets, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Segelström, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Tarand, Thomsen, Ţicău, Titley, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma

UEN: Angelilli, Basile, Boso, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Speroni, Tatarella

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 304

ALDE: Ries, Staniszevska

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Titford

NI: Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Helmer, Mote, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnach, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glatfelder, Goepel, Gomolka, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen,

Torsdag 23 april 2009

Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zdravkova, Zielieniec, Zvěřina

PSE: Berès, Bono, Boursier, Carlotti, Cashman, Castex, Chiesa, Corbett, Cottigny, Denanot, Désir, Douay, Ferreira Anne, Ford, Guy-Quint, Hamon, Honeyball, Howitt, Hughes, Jacobs, Lefrançois, McAvan, McCarthy, Martin David, Moraes, Neris, Poignant, Pribetich, Rapkay, Roure, Savary, Schapira, Schulz, Simpson, Stihler, Tabajdi, Teychenné, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri, Willmott

UEN: Aylward, Bielan, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Nedlagda röster: 21

IND/DEM: Sinnott

NI: Fiore, Knapman, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Rivera, Wise

PPE-DE: Andrikiénė, Chmielewski, Gacek, Jałowiecki, Kaczmarek, Saryusz-Wolski, Zaleski, Zwiefka

PSE: Bullmann

Verts/ALE: van Buitenen, Schlyter, Tóké

105. Betänkande Bowis A6-0233/2009

ändringsförslag 119

Ja-röster: 118

GUE/NGL: Adamou, Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Sinnott

NI: Fiore, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mölzer

PPE-DE: Hennicot-Schoepges

PSE: Berès, Bono, Botopoulos, Boursier, Carlotti, Castex, Cottigny, De Michelis, Denanot, Désir, De Vits, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ferreira Anne, Goebbels, Hamon, Lefrançois, Lienemann, Neris, Poignant, Roure, Schapira, Teychenné, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud

UEN: Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Krasts, Kuźmiuk, Peł, Rogalski, Roszkowski, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Zdanoka

Nej-röster: 422

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fournou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Susta, Szent-Iványi, Takkula, Virrankoski, Watson

Torsdag 23 april 2009

IND/DEM: Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Hannan, Helmer, Knapman, Mote, Rivera, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chmielewski, Coelho, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Harbour, Heaton-Harris, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jarzembowski, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnautakis, Assis, Battilocchio, Berger, Bösch, Boștinaru, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Busquin, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Rossa, Dobolyi, Dührkop Dührkop, Ettl, Färm, Falbr, Fava, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Glante, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Guy-Quint, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Kósáné Kovács, Krehl, Lavarra, Lehtinen, Leichtfried, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Myller, Napoletano, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Papanizov, Pașcu, Pittella, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schulz, Segelström, Simpson, Skinner, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Thomsen, Țicău, Titley, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Aylward, Basile, Boso, Crowley, Kuc, Maldeikis, Masiel, Pirilli, Robusti, Ryan, Speroni, Tatarella

Nedlagda röster: 9

ALDE: Staniszevska

IND/DEM: Lundgren

PPE-DE: Siitonen

PSE: Koppa, Lambrinidis

UEN: Angelilli, Libicki, Muscardini

Verts/ALE: van Buitenen

106. Betänkande Bowis A6-0233/2009

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 297

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Bușoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Lax, Lebeck, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir,

Torsdag 23 april 2009

Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

IND/DEM: Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Fiore, Hannan, Helmer, Lang, Le Pen Marine, Le Rachinel, Martinez, Mölzer, Rivera

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Callanan, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cederschiöld, Chichester, Chiriță, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gahler, Gál, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grosch, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Harbour, Heaton-Harris, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Járóka, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sógor, Sommer, Spautz, Štastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Zahradil, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Falbr, Lehtinen, Rouček

UEN: Aylward, Basile, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska

Verts/ALE: Tóké

Nej-röster: 120

ALDE: Beaupuy, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux

GUE/NGL: Agnoletto, Aita, Brie, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Héning, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl

NI: Allister, Bobošíková, Giertych, Knapman, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Dumitriu

PSE: Berès, Bono, Boursier, Busquin, Carlotti, Castex, Chiesa, Corda, Cottigny, De Keyser, Denanot, Désir, Douay, Fava, Ferreira Anne, Glante, Gomes, Guy-Quint, Hamon, Hutchinson, Juri, Lefrançois, Lienemann, Martin David, Napoletano, Neris, Poignant, Pribetich, Roure, Schapira, Teychenné, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Weber Henri

UEN: Boso, Camre, Rutowicz

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cohn-Bendit, Cramer, Evans Jill, Flautre, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Horáček, Hudghton, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 152**ALDE:** Toia**GUE/NGL:** Adamou**NI:** Claeys, Dillen, Vanhecke**PPE-DE:** Andrikienė, Belet, Chmielewski, Dehaene, Hennicot-Schoepges, Hudacký, Jałowiecki, Kaczmarek, Saryusz-Wolski, Thyssen, Záborská, Zaleski, Zwiefka**PSE:** Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Boştinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Paparizov, Paşcu, Pittella, Plumb, Podimata, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roth-Behrendt, Rothe, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Simpson, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Ťiĉáu, Titley, Van Lancker, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott**UEN:** Angelilli**Verts/ALE:** van Buitenen, Frassoni, Hassi**107. Betänkande Sartori A6-0239/2009****lagstiftningsresolution****Ja-röster: 521****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Dăianu, Deprez, Diĉkutė, Drĉar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Staniszewska, Starkeviĉiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski**GUE/NGL:** Adamou, Aita, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Dahl, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošíková, Claeys, Fiore, Giertych, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Rivera, Vanhecke**PPE-DE:** Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Cabrnoc, Calia, Callanan, Casini, Caspary, Chiriţă, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hămbăşan, Harbour, Heaton-Harris, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Hudacký, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Őry, Ouzký,

Torsdag 23 april 2009

Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Mañka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paparizov, Pașcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tatarella, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schmidt Frithjof, Smith, Staes, Tókécs, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 6

ALDE: Schuth

IND/DEM: Coûteaux, Lundgren

NI: Mote, Wise

PPE-DE: Wohlin

Nedlagda röster: 5

NI: Allister, Hannan, Helmer

Verts/ALE: van Buitenen, Schlyter

108. Betänkande Trakatellis A6-0231/2009

ändringsförslag 15/1

Ja-röster: 292

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beupuy, Bowles, Budreikaitė, Bușoi, Cavada, Ciani, Cornillet, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Krahmer, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

Torsdag 23 april 2009

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Strož, Svensson, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Helmer, Vanhecke

PPE-DE: Angelakas, Audy, Ayuso, Bauer, Bautista, Cabrnock, del Castillo Vera, Daul, David, Descamps, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doyle, Duchoň, Esteves, Fajmon, Fraga Estévez, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Hökmark, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Lamassoure, López-Istúriz White, Luque Aguilar, Mathieu, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Morin, Naranjo Escobar, Ouzký, Papastamkos, Pomés Ruiz, Purvis, Røvsing, Saïfi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Stevenson, Strejček, Sudre, Trakatellis, Van Orden, Zahradil

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Bösck, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfón, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Papparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Ťiáú, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Westlund, Willmott

UEN: Camre, Didžiokas, Krasts, Maldeikis, Tatarella

Verts/ALE: Harms, Jonckheer

Nej-röster: 222

ALDE: Cocilovo, Costa, Laperrouze, Oviir, Prodi, Toia

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Lundgren

NI: Allister, Fiore, Giertych, Hannan, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Bartolozzi, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Calia, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, De Blasio, Dehaene, Deß, Doorn, Dover, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Friedrich, Funeriu, Gähler, Gewalt, Goepel, Graça Moura, Gräßle, Harbour, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Jackson, Jałowiecki, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, Lulling, McGuinness, McMillan-Scott, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Matula, Mauro, Mayer, Mitchell, Mladenov, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Sógor, Sommer, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stolojan, Sturdy, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zwiefka

PSE: Berlinguer, Bullmann, Creţu Corina, Dobolyi, Gebhardt, Gröner, Groote, Hänsch, Iotova, Jöns, Kindermann, Krehl, Leinen, Rapkay, Stockmann, Walter, Weiler

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Boso, Chruszcz, Crowley, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Torsdag 23 april 2009

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Flautre, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 15

NI: Martinez, Mote, Rivera, Wise

PPE-DE: Demetriou, Hennicot-Schoepges, Járóka, Kamall, Karim, Kratsa-Tsagaropoulou, Parish

UEN: Muscardini

Verts/ALE: van Buitenen, Frassoni, Irujo Amezaga

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Livia Járóka, Zuzana Roithová

109. Betänkande Trakatellis A6-0231/2009

ändringsförslag 15/2

Ja-röster: 50

ALDE: Deprez, Lehideux, Raeva

IND/DEM: Wojciechowski Bernard

NI: Bobošíková, Hannan, Helmer, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Angelakas, Audy, Cabrnock, Descamps, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Duchoň, Fajmon, Gauzès, Grossetête, Guellec, Hökmark, Ibrisagic, Itälä, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Langendries, Mathieu, Mavrommatis, Morin, Ouzký, Papastamkos, Purvis, Roving, Saïfi, Schinas, Stevenson, Strejček, Sturdy, Sudre, Trakatellis, Van Orden, Vlasto, Zahradil

PSE: Ford, Goebbels, Napolitano, Rosati

UEN: Camre, Krasts, Rogalski

Verts/ALE: Frassoni

Nej-röster: 457

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Lundgren

NI: Allister, Belohorská, Fiore, Giertych, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Ayuso, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepols, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Bushill-Matthews, Calia, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Chiriță, Chmielewski, David, De Blasio, Dehaene, Deß, Doorn, Dover, Doyle, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gähler, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gewalt, Glatfelder, Goepel, Graça Moura, Gräßle, de Grandes Pascual, Hãmbășan, Harbour, Heaton-Harris, Herranz García, Higgins, Hoppenstedt, Hudacký, Iturgaiz Angulo,

Torsdag 23 april 2009

Jackson, Jałowiecki, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Landsbergis, De Lange, Langen, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Matula, Mauro, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rübzig, Rus, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Sommer, Spautz, Štátný, Stavreva, Stolojan, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Visser, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Papanizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Sánchez Presedo, dos Santos, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Țicău, Titley, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Basile, Chruszcz, Crowley, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Peç, Pirilli, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Flautre, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 13

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

NI: Wise

PPE-DE: Ashworth, Demetriou, Hennicot-Schoepges, Járóka, Kamall, Karim, McMillan-Scott, Parish

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Christel Schaldemose

Nej-röster: Livia Járóka, Hans-Peter Martin, Zuzana Roithová

110. Betänkande Trakatellis A6-0231/2009

Ändrat förslag

Ja-röster: 390

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fournou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Sterckx, Szent-Iványi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

Torsdag 23 april 2009

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Strož, Svensson, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Hannan, Helmer, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Belet, Bodu, Brejc, Brepoels, Březina, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnich, Calia, del Castillo Vera, Chiriță, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Funeriu, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Goepel, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hökmark, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Járóka, Jeleva, Jordan Cizelj, Kamall, Karas, Karim, Kirkhope, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, De Lange, Langendries, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McMillan-Scott, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nazare, Olajos, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Petre, Pinheiro, Pirker, Pomés Ruiz, Popa, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Spautz, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Van Orden, Vlasto, von Wogau, Wohlin, Zahradil, Zanicchi, Zappalà, Zieleniec

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Páparizov, Pașcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Willmott

UEN: Angelilli, Camre, Didžiokas, Krasts, Kuc, Maldeikis, Muscardini, Pęk, Tatarella

Verts/ALE: Jonckheer, Tőkés

Nej-röster: 116

ALDE: Krahmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Lundgren

NI: Bobošíková, Fiore, Giertych, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mote, Wise

PPE-DE: Andrikiene, Becsey, Berend, Braghetto, Brok, Burke, Casini, Caspary, Chmielewski, Deß, Doorn, Ferber, Florenz, Friedrich, Gahler, Gewalt, Glattfelder, Gräßle, Hoppenstedt, Hudacký, Jałowicki, Jeggle, Kaczmarek, Kastler, Kelam, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Lechner, Lehne, Liese, McGuinness, Mann Thomas, Mauro, Mayer, Mitchell, Niebler, Novak, Pack, Peterle, Pieper, Pleštinská, Posselt, Reul, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schnellhardt, Schöpflin, Seiber, Sógor, Sommer, Štátný, Surján, Szájer, Ulmer, Vatanen, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Záborská, Zaleski, Zatloukal, Zwiefka

PSE: Berlinguer, Gebhardt

UEN: Aylward, Crowley, Masiel, Robusti, Ryan

Torsdag 23 april 2009

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Flautre, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 25

ALDE: Starkevičiūtė

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

NI: Allister

PPE-DE: Higgins, Landsbergis, Langen, Nassauer, Urutchev, Visser

UEN: Basile, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuźmiuk, Libicki, Pirilli, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: van Buitenen, Frassoni, Onesta

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Bert Doorn

111. Betänkande Trakatellis A6-0231/2009

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 383

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Sterckx, Szent-Iványi, Virrankoski, Watson, Wielowiejski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Hannan, Rivera

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Belet, Bodu, Brejc, Brepoels, Březina, Bulzesc, Bushill-Matthews, Cabrnock, Calia, Chiriță, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Funeriu, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Goepel, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Harbour, Hennicot-Schoepges, Herranz García, Hökmark, Ibrisagic, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Járóka, Jeleva, Jordan Cizelj, Kamall, Karas, Karim, Kirkhope, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, De Lange, Langendries, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nazare, Olajos, Oomen-Ruijten, Őry, Ouzký, Papastamkos, Petre, Pinheiro, Pirker, Pomés Ruiz, Popa, Purvis, Queiró, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Siitonen, Silva Peneda, Spautz, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Tannock, Thyssen, Trakatellis, Urutchev, Van Orden, Vlasto, von Wogau, Wohlin, Zahradil, Zanicchi, Zappalà, Zieleniec

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball,

Torsdag 23 april 2009

Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Willmott

UEN: Angelilli, Camre, Chruszcz, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Libicki, Maldeikis, Muscardini, Pęk, Rogalski, Tomaszewska

Verts/ALE: Frassoni, Jonckheer, Tóké

Nej-röster: 116

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Lundgren

NI: Allister, Bobošíková, Fiore, Giertych, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mote, Wise

PPE-DE: Andrikiénė, Becsey, Berend, Braghetto, Brok, Burke, Casini, Caspary, Chmielewski, Deß, Ferber, Florenz, Friedrich, Gahler, Gewalt, Glattfelder, Gräßle, Hoppenstedt, Hudacký, Jałowiecki, Jeggle, Kaczmarek, Kastler, Kelam, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Landsbergis, Lechner, Lehne, Liese, McGuinness, Mann Thomas, Mauro, Mayer, Mitchell, Niebler, Novak, Pack, Parish, Peterle, Pieper, Pleštinská, Posselt, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Sógor, Sommer, Štátný, Surján, Ulmer, Vatanen, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Záborská, Zaleski, Zatloukal, Zwiefka

PSE: Gebhardt, Severin

UEN: Aylward, Crowley, Masiel, Robusti, Ryan

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Flautre, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 15

ALDE: Starkevičiūtė

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

PPE-DE: Higgins, Langen, Nassauer, Szájer, Visser

UEN: Basile, Janowski, Rutowicz

Verts/ALE: van Buitenen, Isler Béguin, Kusstatscher, Onesta

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Ilda Figueiredo

Nej-röster: Udo Bullmann

112. Betänkande Audy A6-0168/2009

beslut 1

Ja-röster: 415

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Fourtoux, Gibault, Hall, Harkin, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebecq, Lehideux, Maaten, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schuth, Staniszevska, Sterckx, Szent-Iványi, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

Torsdag 23 april 2009

IND/DEM: Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Hannan, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, de Grandes Pascual, Grossetête, Hãmbășan, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jęgle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Őry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Rovsing, Rübige, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Penada, Sógor, Spautz, Stavreva, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnautakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Denanot, De Rosa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pașcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Tychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund

UEN: Angelilli, Didžiokas, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 72

ALDE: Csibi, Ek, Griesbeck, Hennis-Plasschaert, Kazak, Manders, Mulder, Newton Dunn, Schmidt Olle

GUE/NGL: Aita, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Strož, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux

NI: Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Mote, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Ashworth, Bushill-Matthews, Deß, Doorn, Gräßle, Guellec, Harbour, Heaton-Harris, Kamall, Karim, Kirkhope, De Lange, Mayer, Oomen-Ruijten, Parish, Pieper, Reul, Stevenson, Sturdy, Tannock, Van Orden, Visser, Wohlin

PSE: Chiesa

Verts/ALE: Schlyter

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 11**ALDE:** Starkevičiūtė, Takkula, Toia**GUE/NGL:** Adamou**NI:** Fiore, Le Rachinel, Martinez**PPE-DE:** Strejček**UEN:** Camre, Krasts**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Ambroise Guellec, Christel Schaldemose**Nej-röster:** Ieke van den Burg, John Purvis, Dorette Corbey, Lily Jacobs, Emine Bozkurt, Ieke van den Burg, Juan Andrés Naranjo Escobar**113. Betänkande Audy A6-0168/2009****beslut 2****Ja-röster: 431****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kazak, Koch-Mehrin, Krahrmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski**GUE/NGL:** Kaufmann**IND/DEM:** Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Rivera**PPE-DE:** Albertini, Andrikenė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnach, Calia, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rosing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Štátný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanichchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zwiefka**PSE:** Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Battilocchio, Berès, Berger, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini,

Torsdag 23 april 2009

Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Papparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund

UEN: Angelilli, Basile, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókéş, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 25

GUE/NGL: Stroj

NI: Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Ashworth, Bushill-Matthews, Harbour, Heaton-Harris, Kamall, Karim, Kirkhope, Parish, Purvis, Stevenson, Sturdy, Tannock, Van Orden, Wohlin

Nedlagda röster: 35

GUE/NGL: Aita, Catania, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Portas, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Coûteaux

NI: Fiore, Martinez

PPE-DE: Hămbășan, Hoppenstedt, Strejček

PSE: Chiesa

UEN: Camre, Krasts

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Poul Nyrup Rasmussen

114. Betänkande Audy A6-0168/2009

beslut 3

Ja-röster: 418

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Kazak, Koch-Mehrin, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Toia, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Rivera

Torsdag 23 april 2009

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnach, Calia, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klamt, Klab, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lehne, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübzig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Spautz, Štátný, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Urutchev, Visser, Vlasto, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zatloukal, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Battilocchio, Berès, Berger, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Papparizov, Pașcu, Plumb, Podimata, Poignant, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tarand, Teychené, Thomsen, Țicău, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund

UEN: Angelilli, Aylward, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstascher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 26

GUE/NGL: Remek, Stroj

IND/DEM: Coûteaux

NI: Allister, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Ashworth, Bushill-Matthews, Harbour, Heaton-Harris, Kamall, Karim, Kirkhope, Parish, Purvis, Stevenson, Sturdy, Tannock, Van Orden, Wohlin

Nedlagda röster: 29

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Seppänen, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

NI: Martinez

PPE-DE: Hămbășan, Hoppenstedt, Strejček

PSE: Chiesa

Torsdag 23 april 2009

UEN: Krasts

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Poul Nyrup Rasmussen

115. Betänkande Audy A6-0168/2009

beslut 4

Ja-röster: 436

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Virrankoski, Watson, Wielowiejski

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Audy, Ayuso, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Brezina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnoc, Calia, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Battilocchio, Berès, Berger, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jøns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Papparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Tittley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund

UEN: Angelilli, Aylward, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Robusti, Rogalski, Ryan, Tomaszewska

Torsdag 23 april 2009

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókéš, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 16

GUE/NGL: Strož

NI: Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Heaton-Harris, Lo Curto, Sturdy, Wohlin

PSE: Tabajdi

Nedlagda röster: 45

ALDE: Takkula

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Coûteaux

NI: Fiore, Martinez

PPE-DE: Ashworth, Bushill-Matthews, Hămbășan, Harbour, Kamall, Karim, Kirkhope, Parish, Purvis, Stevenson, Strejček, Tannock, Van Orden

UEN: Camre, Krasts

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Poul Nyrup Rasmussen

116. Betänkande Audy A6-0168/2009**ändringsförslag 9S=15S****Ja-röster: 399**

ALDE: Alvaro, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Figueiredo, Guerreiro

IND/DEM: Dahl, Lundgren

NI: Belohorská, Fiore, Giertych, Martinez, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klamt, Klaß, Koch, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis,

Torsdag 23 april 2009

De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Spautz, Štastný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Battilocchio, Berès, Berger, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Pașcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Tychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler

UEN: Angelilli, Aylward, Krasts, Masiel, Pęk, Rogalski, Ryan

Verts/ALE: Voggenhuber

Nej-röster: 74

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Flasarová, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Coûteaux, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Mote, Vanhecke, Wise

PSE: Chiesa

UEN: Camre, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Muscardini, Robusti, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Ždanoka

Nedlagda röster: 19

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

IND/DEM: Belder, Blokland

NI: Hannan

PPE-DE: Ashworth, Harbour, Kamall, Karim, Kirkhope, Parish, Purvis, Stevenson, Sturdy, Tannock, Van Orden, Wohlin

Verts/ALE: van Buitenen, Tóké

Torsdag 23 april 2009

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster**Ja-röster:** Atanas Paparizov, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Poul Nyrup Rasmussen, Christel Schaldemose**117. Betänkande Audy A6-0168/2009****ändringsförslag 35****Ja-röster: 257**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Kaufmann**NI:** Belohorská**PPE-DE:** Brok, Esteves, Glattfelder, Goepel, Itälä, Mauro, Spautz, Stolojan, Surján, Ulmer

PSE: Andersson, Antochi, Arnautakis, Assis, Battilocchio, Berès, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Willmott

UEN: Aylward, Rogalski, Ryan

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstascher, Lagendijk, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 221**ALDE:** Mulder, Newton Dunn**GUE/NGL:** Adamou, Aita, Catania, Flasarová, Hénin, Holm, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Hannan, Martinez, Mote

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Bulzesc, Burke, Cabrnach, Calia, Casini, Caspary, Chiriţă, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Harbour, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaş, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar,

Torsdag 23 april 2009

McGuinness, Mann Thomas, Manole, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Purvis, Rack, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Štátný, Stavreva, Stevenson, Sturdy, Sudre, Szájer, Thyssen, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Corbett, McCarthy

UEN: Angelilli, Camre, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pełk, Robusti, Rutowicz, Tomaszewska

Nedlagda röster: 12

GUE/NGL: Droutsas, Figueiredo, Guerreiro, Pafilis, Toussas

NI: Rivera, Wise

PPE-DE: Håmbåşan, Strejček, Wohlin

Verts/ALE: van Buitenen, Tókéş

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Atanas Paparizov, Poul Nyrup Rasmussen

118. Betänkande Audy A6-0168/2009

punkt 81

Ja-röster: 325

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Martinez, Mote, Rivera, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Harbour, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowicki, Járóka, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Štátný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Torsdag 23 april 2009

PSE: Fazakas, Leinen, Moraes, Poignant

UEN: Angelilli, Camre, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 158

ALDE: Wielowieyski

GUE/NGL: Droutsas, Guerreiro, Pafilis, Papadimoulis, Toussas

IND/DEM: Coûteaux

NI: Hannan

PPE-DE: Dimitrakopoulos, Mavrommatis, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Schinas

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Battilocchio, Berès, Berger, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fernandes, Ferreira Anne, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Napolitano, Neris, Öger, Paasilinna, Paparizov, Pașcu, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler

UEN: Aylward, Kuc, Pęk

Nedlagda röster: 3

PPE-DE: Hămbășan, Strejček

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Ilda Figueiredo, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Poul Nyrup Rasmussen

119. Betänkande Audy A6-0168/2009

ändringsförslag 5S

Ja-röster: 156

ALDE: Cornillet

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

NI: Fiore, Martinez

PPE-DE: de Grandes Pascual, Naranjo Escobar, Wohlin

Torsdag 23 april 2009

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Guy-Quint, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Mañka, Marini, Martin David, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Willmott

UEN: Kuc, Pęk, Rogalski

Nej-röster: 323

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Lynne, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszweska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Virrankoski, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Flasarová, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Bobošíková, Dillen, Giertych, Hannan, Mote, Rivera, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, Chiriţă, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glatfelder, Goepel, Gräßle, Grossetête, Guellec, Harbour, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaş, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Cercas, Chiesa, Martínez Martínez

UEN: Angelilli, Aylward, Camre, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókécs, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 5**GUE/NGL:** Figueiredo, Guerreiro**NI:** Vanhecke**PPE-DE:** Håmbåşan**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Poul Nyrup Rasmussen**120. Betänkande Audy A6-0168/2009****ändringsförslag 7S****Ja-röster: 172****ALDE:** Ciani, Cocilovo, Costa, Prodi**GUE/NGL:** Droutsas, Guerreiro, Pafilis, Toussas**NI:** Martin Hans-Peter**PPE-DE:** Angelakas, Ayuso, Bartolozzi, Bautista, Calia, Dimitrakopoulos, Fraga Estévez, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, de Grandes Pascual, Kratsa-Tsagaropoulou, Lo Curto, López-Istúriz White, Luque Aguilar, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Naranjo Escobar, Papastamkos, Pieper, Pomés Ruiz, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Zanicchi, Zappalà**PSE:** Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Castex, Cercas, Chiesa, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Guy-Quint, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, Madeira, Mañka, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Papanizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Țicău, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund**UEN:** Krasts, Kuc**Verts/ALE:** Hassi**Nej-röster: 318****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Cornillet, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Virrankoski, Watson, Wielowiejski**GUE/NGL:** Adamou, Aita, Catania, Flasarová, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard

Torsdag 23 april 2009

NI: Allister, Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Fiore, Giertych, Hannan, Martinez, Mote, Rivera, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Ashworth, Audy, Barsi-Pataky, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Casini, Caspary, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Friedrich, Funeriu, Gała, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, Grossetête, Guellec, Harbour, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lulling, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mayer, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Parish, Peterle, Petre, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schnellhardt, Schöpflin, Seiber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Cashman, Corbett, Fazakas, Ford, Gill, Gurmai, Honeyball, Howitt, Hughes, McAvan, McCarthy, Martin David, Severin, Simpson, Stihler, Teychenné, Tittle, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Camre, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Rogalski, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tórkés, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 2

PPE-DE: Håmbåsan

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Esther Herranz García, Roberta Angelilli, Cristiana Muscardini, Poul Nyrup Rasmussen

121. Betänkande Audy A6-0168/2009

ändringsförslag 17

Ja-röster: 318

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Csibi, Dăianu, Deprez, Dićkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Lynne, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Toia, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Flasarová, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Stroj, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Fiore, Giertych, Hannan, Martinez, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Calia, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Harbour, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jeggler, Jeleva,

Torsdag 23 april 2009

Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Őry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Purvis, Queiró, Rack, Roithová, Rovsing, Rübige, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stevenson, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zvěřina

PSE: Chiesa, Färm, Fazakas, Vergnaud, Weber Henri

UEN: Angelilli, Camre, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Pęk, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókécs, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 155

ALDE: Wielowieyski

GUE/NGL: Figueiredo, Guerreiro

IND/DEM: Coûteaux

NI: Martin Hans-Peter

PPE-DE: Schöpflin, Záborská, Zielieniec, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Guy-Quint, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Öger, Paasilinna, Papparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poinant, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Segelström, Severin, Simpson, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťiĉáu, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Willmott

UEN: Aylward, Ryan

Verts/ALE: Lipietz

Nedlagda röster: 9

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

NI: Allister, Mote, Wise

PPE-DE: Hămbăşan

UEN: Rogalski

Verts/ALE: van Buitenen

Torsdag 23 april 2009

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster**Nej-röster:** Poul Nyrup Rasmussen**122. Betänkande Audy A6-0168/2009****ändringsförslag 18****Ja-röster: 324**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Lynne, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Fiore, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Martinez, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Harbour, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klafß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seiber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stolojan, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanocchi, Zappalà, Zatloukal, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Falbr, Paasilinna

UEN: Aylward, Camre, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Peł, Rogalski, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tókéš, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 147

IND/DEM: Coûteaux

NI: Wise

PPE-DE: Zieleniec

PSE: Andersson, Arnautakis, Assis, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill,

Torsdag 23 april 2009

Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Gurmai, Guy-Quint, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Papparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

Nedlagda röster: 5

NI: Allister, Mote

PPE-DE: Håmbășan, Strejček

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Poul Nyrup Rasmussen

123. Betänkande Audy A6-0168/2009

ändringsförslag 10

Ja-röster: 250

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Droutsas, Guerreiro, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Dahl, Lundgren

NI: Belohorská, Bobošíková, Fiore, Giertych, Martinez

PPE-DE: Bodu, Chiriță, David, Dumitriu, Esteves, Funeriu, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Itälä, Jeleva, Lamassoure, Lehne, Manole, Marinescu, Matula, Mitchell, Mladenov, Nazare, Pack, Petre, Pieper, Popa, Sógor, Stavreva, Stolojan, Urutchev, Vatanen

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Papparizov, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Aylward, Camre, Krasts, Pęk, Ryan

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 224**ALDE:** Virrankoski**GUE/NGL:** Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard**NI:** Wise**PPE-DE:** Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnoc, Calia, Casini, Caspary, Chmielewski, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gaľa, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Harbour, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Jałowicki, Járóka, Jeggle, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Mathieu, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Roving, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Spautz, Stevenson, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Van Orden, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka**PSE:** Fazakas, Thomsen**UEN:** Angelilli, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Rogalski, Rutowicz, Tomaszewska**Verts/ALE:** Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka**Nedlagda röster: 9****IND/DEM:** Coûteaux**NI:** Allister, Martin Hans-Peter, Mote, Rivera**PPE-DE:** Håmbășan, Wohlin**PSE:** Leichtfried**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Ilda Figueiredo, Britta Thomsen**124. Betänkande Audy A6-0168/2009****ändringsförslag 11****Ja-röster: 260****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Buşoi, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fournou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

Torsdag 23 april 2009

GUE/NGL: Adamou, Aita, Droustas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Lundgren

NI: Belohorská, Bobošíková, Fiore, Martin Hans-Peter, Martinez

PPE-DE: Bodu, Chiriță, David, Dumitriu, Esteves, Funeriu, García-Margallo y Marfil, Hămbășan, Itälä, Manole, Marinescu, Matula, Nazare, Petre, Popa, Sógor, Stavreva, Stolojan, Urutchev

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Guy-Quint, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Aylward, Camre, Krasts, Ryan

Nej-röster: 217

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Giertych, Hannan, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brejc, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, Chmielewski, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Defß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gała, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Harbour, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Jałowiecki, Járóka, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Mathieu, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Spautz, Šťastný, Stevenson, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Thomsen

UEN: Angelilli, Bielan, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Rogalski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tóké, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 8

ALDE: Mohácsi

IND/DEM: Coûteaux

NI: Allister, Mote, Rivera

PPE-DE: Wohlin

PSE: Leichtfried

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Britta Thomsen, Dan Jørgensen

125. Betänkande Audy A6-0168/2009

ändringsförslag 12

Ja-röster: 166

ALDE: Baeva, Dăianu, Griesbeck, Hyusmenova, Kazak, Lehideux, Panayotov, Raeva

GUE/NGL: Figueiredo, Guerreiro, Musacchio

IND/DEM: Dahl

NI: Bobošíková, Martinez

PPE-DE: Jeleva, Mladenov, Sógor, Stavreva, Surján, Szájer, Urutchev

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fernandes, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Papparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Krasts

Verts/ALE: Jonckheer

Nej-röster: 310

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Beauvuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Jäätteenmäki, Jensen, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Flasarová, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren

Torsdag 23 april 2009

NI: Allister, Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Bodu, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Funeriu, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Harbour, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jeggle, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klab, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mitchell, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Spautz, Šťastný, Stevenson, Strejček, Sturdy, Sudre, Tannock, Thyssen, Ulmer, Van Orden, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Chiesa, Fazakas, Thomsen

UEN: Angelilli, Bielan, Camre, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Rogalski, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Isler Béguin, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 9

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Coûteaux

NI: Rivera

PPE-DE: Hămbășan, Wohlin

PSE: Leichtfried

Verts/ALE: van Buitenen

126. Betänkande Audy A6-0168/2009

ändringsförslag 13S

Ja-röster: 168

ALDE: Baeva, Dăianu, Hyusmenova, Kazak, Panayotov, Raeva

GUE/NGL: Figueiredo, Guerreiro

NI: Fiore, Giertych

PPE-DE: Bodu, Chiriță, David, Dumitriu, Funeriu, Hămbășan, Jeleva, Manole, Marinescu, Matula, Mladenov, Nazare, Petre, Pomés Ruiz, Popa, Rus, Sógor, Stavreva, Stolojan, Urutchev

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Dăncilă, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Estrela, Ettl, Färm, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Guy-Quint, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lienemann, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka,

Torsdag 23 april 2009

Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Öger, Paasilinna, Paparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rasmussen, Rodust, Rosati, Rothe, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Krasts

Nej-röster: 302

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Jääteenmäki, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Lynne, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Droutsas, Flasarová, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Hannan, Martin Hans-Peter, Martinez, Mote, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Andrikiénė, Angelakas, Ashworth, Audy, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnach, Calia, Casini, Caspary, Chmielewski, Daul, De Blasio, Dehaene, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Harbour, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Járóka, Jeggler, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Mathieu, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mitchell, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Posselt, Purvis, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Roithová, Rübig, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Spautz, Štátný, Strejček, Sturdy, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanocchi, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Chiesa, Fazakas, Thomsen

UEN: Angelilli, Aylward, Bielan, Camre, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Pęk, Rogalski, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 5

NI: Rivera

PPE-DE: Kratsa-Tsagaropoulou, Wohlin

PSE: Leichtfried

Verts/ALE: van Buitenen

Torsdag 23 april 2009

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster**Ja-röster:** Britta Thomsen**127. Betänkande Audy A6-0168/2009****resolution****Ja-röster: 431**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cornillet, Costa, Csibi, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Flasarová, Hénin, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnich, Calia, Casini, Caspary, Chmielewski, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Florenz, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jałowicki, Járóka, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kelam, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Mathieu, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Saïfi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seiber, Siekierski, Siitonen, Spautz, Štátný, Stavreva, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Urutchev, Vatanen, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bulfon, Bullmann, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rosa, Désir, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lienemann, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Papanizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poinant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schaphira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Tychenné, Thomsen, Ťiĉáu, Tittley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Aylward, Bielan, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Maldeikis, Masiel, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, Graefe zu Baringdorf, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroeder, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 46**ALDE:** Kazak, Maaten, Raeva**GUE/NGL:** Droutsas, Pafilis, Toussas**IND/DEM:** Coûteaux**NI:** Allister, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote, Wise**PPE-DE:** Ashworth, Bodu, Chiriță, David, Deß, Doorn, Dumitriu, Harbour, Heaton-Harris, Karim, Kirkhope, De Lange, Lechner, Manole, Marinescu, Matula, Nazare, Parish, Petre, Popa, Purvis, Rus, Stevenson, Stolojan, Tannock, Ulmer, Van Orden, Visser, Wohlin**PSE:** Bozkurt, Van den Burg**UEN:** Pęk, Rogalski**Nedlagda röster: 17****ALDE:** Dăianu**GUE/NGL:** Figueiredo, Guerreiro, Seppänen**NI:** Fiore, Martinez**PPE-DE:** Funeriu, Hămbășan, Sógor, Strejček**PSE:** Cremers, Dührkop Dührkop, Fraile Cantón, Lyubcheva**UEN:** Angelilli, Camre**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Nej-röster:** Hanne Dahl**128. Betänkande Liberadzki A6-0159/2009****resolution****Ja-röster: 447****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski**GUE/NGL:** Adamou, Aita, Catania, Flasarová, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošíková, Giertych, Rivera**PPE-DE:** Albertini, Andriksen, Angelakas, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brejc, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnich, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jałowicki, Járóka, Jęgle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne,

Torsdag 23 april 2009

Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Spautz, Štátný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paasilinna, Pașcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 17

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux

NI: Allister, Claeys, Dillen, Fiore, Martin Hans-Peter, Mote, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Heaton-Harris, Wohlin

UEN: Bielan, Camre, Krasts

Verts/ALE: van Buitenen

Nedlagda röster: 19

GUE/NGL: Droutsas, Figueiredo, Guerreiro, Pafilis, Toussas

NI: Hannan, Martinez

PPE-DE: Ashworth, Hămbășan, Harbour, Kamall, Karim, Kirkhope, Parish, Purvis, Stevenson, Strejček, Tannock, Van Orden

129. Betänkande Søndergaard A6-0155/2009

beslut

Ja-röster: 434

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csibi, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson

Torsdag 23 april 2009

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Seppänen, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren

NI: Belohorská, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikené, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jałowiecki, Járóka, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Šťastný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paasilinna, Paparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ťiĉáu, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 27

IND/DEM: Coûteaux, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Bobošíková, Dillen, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Ashworth, Harbour, Heaton-Harris, Kamall, Karim, Kirkhope, Purvis, Stevenson, Strejček, Tannock, Van Orden, Wieland, Wohlin

UEN: Bielan, Camre, Krasts

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 9**GUE/NGL:** Droutsas, Pafilis, Toussas**NI:** Fiore, Martinez**PPE-DE:** David, Hămbășan**UEN:** Rogalski**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Rainer Wieland**Nej-röster:** Neil Parish**130. Betänkande Søndergaard A6-0155/2009****resolution****Ja-röster: 424**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Csíbi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Toia, Virrankoski, Watson

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren**NI:** Belohorská, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jałowicki, Járóka, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Posselt, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Štátný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnautakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Bösch, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina

Torsdag 23 april 2009

Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Öger, Paasilinna, Paparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Bielan, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Rutowicz, Ryan

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Isler Béguin, Jonckheer, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Tőkés, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 21

IND/DEM: Coûteaux, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Bobošíková, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote

PPE-DE: Ashworth, Harbour, Heaton-Harris, Kirkhope, Purvis, Stevenson, Strejček, Tannock, Van Orden, Wohlin

PSE: Goebbels

UEN: Camre, Krasts

Nedlagda röster: 9

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

NI: Fiore, Martinez, Wise

PPE-DE: Håmbåşan

UEN: Didžiokas

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Neil Parish

131. Betänkande Søndergaard A6-0153/2009

beslut

Ja-röster: 409

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Lundgren

NI: Belohorská, Rivera

Torsdag 23 april 2009

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnach, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Fajmon, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gahler, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jałowiecki, Járóka, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klamt, Klač, Koch, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Rack, Reul, Roithová, Røvsing, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Štátný, Stavreva, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfón, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, Madeira, Mañka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Papparizov, Pașcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychené, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Bielan, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Verts/ALE: Hammerstein, Tóké

Nej-röster: 56

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Bobošíková, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Harbour, Heaton-Harris, Kamall, Karim, Kirkhope, Parish, Stevenson, Tannock, Van Orden, Wohlin

PSE: McCarthy

UEN: Camre, Krasts

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, van Buitenen, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 10

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Dahl

NI: Dillen, Fiore, Martinez

PPE-DE: Hămbășan, Konrad, Strejček

Torsdag 23 april 2009

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster**Ja-röster:** Bernard Lehideux**132. Betänkande Søndergaard A6-0153/2009****ändringsförslag 2****Ja-röster: 97****ALDE:** Jääteenmäki, Jensen, Panayotov, Wielowieyski**GUE/NGL:** Adamou, Aita, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Lundgren**NI:** Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Martinez, Mote, Vanhecke, Wise**PPE-DE:** Ashworth, Ayuso, Barsi-Pataky, Brepoels, Glattfelder, Harbour, Heaton-Harris, Hökmark, Kamall, Kirkhope, Parish, Purvis, Queiró, Stevenson, Tannock, Van Orden**PSE:** van den Burg, Chiesa, Crețu Corina, Jørgensen, Kirilov, Koppa, Maňka**UEN:** Camre, Krasts**Verts/ALE:** Auken, Beer, Breyer, van Buitenen, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Isler Béguin, Jonckheer, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka**Nej-röster: 368****ALDE:** Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Costa, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson**IND/DEM:** Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Rivera**PPE-DE:** Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnach, Casini, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hoppenstedt, Ibrisačić, Itälä, Jałowiecki, Járóka, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klamt, Klaß, Koch, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seiber, Sikiński, Siitonen, Sógor, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Torsdag 23 april 2009

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kósáné Kovács, Krehl, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Papparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Stihler, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Bielan, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Neðlagda röster: 2

PPE-DE: Håmbaşan, Strejček

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Ieke van den Burg

Nej-röster: Frieda Brepoels, Dan Jørgensen

133. Betänkande Søndergaard A6-0153/2009

ändringsförslag 3

Ja-röster: 83

ALDE: Jääteenmäki, Panayotov

GUE/NGL: Adamou, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren

NI: Allister, Bobošíková, Fiore, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Martinez, Mote, Wise

PPE-DE: Ashworth, Ayuso, García-Margallo y Marfil, Harbour, Heaton-Harris, Hökmark, Kamall, Karim, Kirkhope, Parish, Purvis, Stevenson, Tannock, Van Orden

PSE: Rasmussen

UEN: Camre, Krasts

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, van Buitenen, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Smith, Staes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 370

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson

Torsdag 23 april 2009

IND/DEM: Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikiēnė, Angelakas, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnach, Casini, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Fajmon, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gahler, Gaľa, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jałowiecki, Járóka, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Roving, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Šťastný, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Neris, Obiols i Germà, Öger, Papanizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poinant, Přibetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Bielan, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Neðlagda röster: 2

PPE-DE: Håmbaşan, Strejček

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Poul Nyrup Rasmussen

134. Betänkande Søndergaard A6-0153/2009

ändringsförslag 1

Ja-röster: 82

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Lundgren

NI: Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Ashworth, Harbour, Heaton-Harris, Hökmark, Jałowiecki, Kamall, Karim, Kirkhope, Parish, Purvis, Stevenson, Tannock, Van Orden

Torsdag 23 april 2009

PSE: Hedh**UEN:** Camre, Krasts

Verts/ALE: Breyer, van Buitenen, Buitengeweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 373

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Csibi, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkeviciūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

IND/DEM: Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Hannan, Rivera

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Guellec, Herranz García, Higgins, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Járóka, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klamt, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Šťastný, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieloniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hamon, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Westlund, Wiersma

UEN: Angelilli, Aylward, Bielan, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Robusti, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Nedlagda röster: 4**ALDE:** Dăianu**NI:** Fiore, Martinez**PPE-DE:** Strejček

Torsdag 23 april 2009

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster**Ja-röster:** Dan Jørgensen**Nej-röster:** Anna Hedh**135. Betänkande Søndergaard A6-0153/2009****resolution****Ja-röster: 438**

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Dahl, Lundgren

NI: Belohorská, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andriksen, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fajmon, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gahler, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jałowicki, Járóka, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kelam, Klamt, Klauf, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reul, Roithová, Rovsing, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Šťastný, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanichchi, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Assis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Papanizov, Pașcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Bielan, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Robusti, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Jonckheer, Kallenbach, Kusstatscher, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 33**ALDE:** Lehideux**IND/DEM:** Belder, Blokland, Coûteaux, Wojciechowski Bernard**NI:** Allister, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote, Vanhecke, Wise**PPE-DE:** Ashworth, Gaľa, Harbour, Heaton-Harris, Kamall, Karas, Karim, Kirkhope, Parish, Rübig, Stevenson, Strejček, Tannock, Van Orden, Wohlin, Zatloukal**PSE:** Masip Hidalgo**UEN:** Camre**Nedlagda röster: 6****GUE/NGL:** Droutsas, Toussas**NI:** Fiore, Martinez**PPE-DE:** Håmbåsan**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Othmar Karas**136. Betänkande Fjellner A6-0157/2009****resolution****Ja-röster: 434****ALDE:** Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski**GUE/NGL:** Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošíková, Giertych, Rivera**PPE-DE:** Albertini, Andrikienė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnach, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Járóka, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Kirkhope, Klamt, Klač, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seiber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Šťastný, Stevenson, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Torsdag 23 april 2009

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Goebbels, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Aylward, Bielan, Didziokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Robusti, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Beer, Buitenweg, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 16

NI: Allister, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote

PPE-DE: Ashworth, Harbour, Heaton-Harris, Kamall, Karim, Parish, Purvis, Tannock, Van Orden, Wohlin

UEN: Camre, Krasts

Nedlagda röster: 12

GUE/NGL: Droutsas, Toussas

NI: Claeys, Dillen, Fiore, Martinez, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Hămbăşan, Jałowiecki, Strejček

Verts/ALE: van Buitenen

137. Betänkande Fjellner A6-0158/2009

resolution

Ja-röster: 423

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beauvuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowiejski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Lundgren

NI: Belohorská, Bobošíková, Rivera

Torsdag 23 april 2009

PPE-DE: Albertini, Andrikiènè, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnach, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gahler, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jałowiecki, Járóka, Jeggel, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klab, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Roving, Rübige, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnautakis, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Papanizov, Pașcu, Plumb, Poignant, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Rodust, Rosati, Rothe, Roure, Sakalas, Sánchez Presedo, dos Santos, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Bielan, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Robusti, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Verts/ALE: Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 18

IND/DEM: Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Giertych, Hannan, Mote, Wise

PPE-DE: Ashworth, Harbour, Heaton-Harris, Kirkhope, Parish, Purvis, Stevenson, Tannock, Van Orden, Wohlin

PSE: Attard-Montalto

UEN: Camre

Nedlagda röster: 11

GUE/NGL: Droutsas, Toussas

NI: Claeys, Dillen, Fiore, Martinez, Vanhecke

PPE-DE: Hămbășan, Strejček

UEN: Krasts

Verts/ALE: van Buitenen

Torsdag 23 april 2009

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster**Ja-röster:** Christel Schaldemose**138. Betänkande Fjellner A6-0160/2009****beslut****Ja-röster: 226****ALDE:** Ciani, Jäätteenmäki, Mulder, Panayotov, Piskorski, Raeva**GUE/NGL:** Adamou, Aita, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Dahl, Lundgren**NI:** Belohorská, Bobošíková, Giertych, Rivera, Wise**PPE-DE:** Albertini, Andriekienė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnock, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jałowiecki, Járóka, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kelam, Klafß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Langendries, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Queiró, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saifí, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Šťastný, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Urutchev, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka**PSE:** Andersson, Boursier, Van den Burg, Färm, Hedh, Lehtinen, Leichtfried, Lévai, McCarthy, Papparizov, Podimata, Segelström, Sousa Pinto, Van Lancker, Westlund**UEN:** Angelilli, Bielan, Camre, Didžiokas, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Robusti, Ryan, Tomaszewska**Verts/ALE:** Lipietz, Schlyter**Nej-röster: 230****ALDE:** Andrejevs, Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Cocilovo, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Pohjamo, Prodi, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Virrankoski, Watson, Wielowieyski**IND/DEM:** Coûteaux, Wojciechowski Bernard**NI:** Allister, Claeys, Dillen, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote, Vanhecke**PPE-DE:** Ashworth, Esteves, Harbour, Heaton-Harris, Kirkhope, Parish, Purvis, Stevenson, Strejček, Tannock, Van Orden

Torsdag 23 april 2009

PSE: Antochi, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fernandes, Ferreira Anne, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Leinen, McAvan, Madeira, Maňka, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paşcu, Plumb, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Weiler, Wiersma, Willmott

Verts/ALE: Auken, Beer, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 9

ALDE: Toia

GUE/NGL: Toussas

NI: Fiore, Martinez

PPE-DE: Håmbåşan

PSE: Bösch, Haug, Lyubcheva

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Catherine Boursier, Bilyana Ilieva Raeva

139. Betänkande Fjellner A6-0160/2009

resolution

Ja-röster: 403

ALDE: Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Toussas, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren

NI: Belohorská, Giertych, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Berend, Braghetto, Březina, Brok, Bulzesc, Burke, Cabrnich, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, Dehaene, Demetriou, Descamps, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ferber, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Goepel, Gräßle, de Grandes Pascual, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Itälä, Jałowiecki, Járóka, Jeggel, Jeleva, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klaß, Koch, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin,

Torsdag 23 april 2009

Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Pieper, Pinheiro, Popa, Posselt, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Štastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Vatanen, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paparizov, Pașcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Bielan, Didžiokas, Janowski, Krasts, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Robusti, Ryan, Speroni, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 37

IND/DEM: Coûteaux, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote

PPE-DE: Ashworth, Deß, Fjellner, Grossetête, Guellec, Harbour, Heaton-Harris, Herranz García, Ibrisagic, Jordan Cizelj, Kamall, Karim, Kirkhope, De Lange, Lulling, McGuinness, Olajos, Petre, Pleštinská, Pomés Ruiz, Purvis, Schöpflin, Stevenson, Strejček, Tannock, Van Orden, Wohlin

PSE: Hedh, Westlund

UEN: Camre

Verts/ALE: Schlyter

Nedlagda röster: 11

NI: Claeys, Dillen, Fiore, Martinez, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Hămbășan, Konrad, Visser

PSE: Leichtfried

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Christel Schaldemose

Nej-röster: Elisabeth Morin

Torsdag 23 april 2009

140. Betänkande Fjellner A6-0164/2009**resolution****Ja-röster: 423**

ALDE: Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fournou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Giertych, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Cabrnich, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Itälä, Jałowicki, Járóka, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Öry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanichchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paşcu, Plumb, Podimata, Pognant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tarand, Teychenne, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Bielan, Didziokas, Janowski, Kuc, Maldeikis, Masiel, Robusti, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Vogenhuber, Zdanoka

Nej-röster: 8

NI: Allister, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote

PPE-DE: Heaton-Harris, Kamall, Strejček, Wohlin

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 23**GUE/NGL:** Droutsas, Pafilis, Toussas**IND/DEM:** Coûteaux**NI:** Claeys, Dillen, Fiore, Martinez, Vanhecke, Wise**PPE-DE:** Ashworth, Hămbășan, Harbour, Karim, Kirkhope, Parish, Purvis, Rovsing, Stevenson, Tannock**UEN:** Camre, Krasts**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Christel Schaldemose**141. Betänkande Fjellner A6-0165/2009****resolution****Ja-röster: 417**

ALDE: Attwooll, Baeva, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Toia, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikenė, Angelakas, Audy, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Cabrnach, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gahler, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jałowicki, Járóka, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Purvis, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Štastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Napolitano, Neris, Obiols i Germà,

Torsdag 23 april 2009

Öger, Paparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schapira, Segelström, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Bielan, Didžiokas, Janowski, Kuc, Maldeikis, Masiel, Robusti, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 15

NI: Allister, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote

PPE-DE: Ashworth, Harbour, Heaton-Harris, Kamall, Karim, Parish, Stevenson, Strejček, Tannock, Wohlin

Nedlagda röster: 14

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

NI: Claeys, Dillen, Fiore, Martinez, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Håmbåşan, Kirkhope

UEN: Camre, Krasts

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Christel Schaldemose

142. Betänkande Fjellner A6-0167/2009

resolution

Ja-röster: 424

ALDE: Alvaro, Attwooll, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Virrankoski, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Giertych, Rivera

PPE-DE: Albertini, Andrikienė, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Cabrnock, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jałowicki, Járóka, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Purvis, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Røvsing, Rübige, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio,

Torsdag 23 april 2009

Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Capoulas Santos, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paporizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Bielan, Didžiokas, Janowski, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Robusti, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Isler Béguin, Jonckheer, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 15

NI: Allister, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote

PPE-DE: Ashworth, Harbour, Heaton-Harris, Kamall, Karim, Kirkhope, Klaß, Parish, Stevenson, Strejček, Tannock

Nedlagda röster: 10

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

NI: Fiore, Martinez, Wise

PPE-DE: Håmbåşan

UEN: Camre, Krasts

Verts/ALE: van Buitenen

143. Betänkande Fjellner A6-0169/2009

resolution

Ja-röster: 417

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cocilovo, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hysmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Wielowiejski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

Torsdag 23 april 2009

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Rivera

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Cabrnock, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jałowiecki, Járóka, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klaß, Koch, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Rovsing, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Štastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanocchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Bösch, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, Dührkop Dührkop, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herzog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Koppa, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Papanizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Rosati, Rouček, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Bielan, Camre, Didžiokas, Janowski, Krasts, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Robusti, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska

Verts/ALE: Auken, Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Isler Béguin, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 12

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Coûteaux

NI: Allister, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote

PPE-DE: David, Heaton-Harris, Strejček

Nedlagda röster: 17

NI: Claeys, Dillen, Fiore, Martinez, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Ashworth, Hămbășan, Harbour, Kamall, Karim, Kirkhope, Parish, Purvis, Stevenson, Tannock

Verts/ALE: van Buitenen

Torsdag 23 april 2009

144. Betänkande Fjellner A6-0171/2009**resolution****Ja-röster: 407**

ALDE: Alvaro, Attwooll, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fournou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Virrankoski, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Stroj, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Rivera

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Cabrnock, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Def, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glatfelder, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jałowiecki, Járóka, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Antochi, Arnautakis, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Koppa, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napolitano, Neris, Öger, Paparizov, Pașcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Thomsen, Țicău, Tittley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Bielan, Didžiokas, Janowski, Krasts, Kuc, Maldeikis, Masiel, Robusti, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska

Verts/ALE: Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 7

NI: Allister, Giertych, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Heaton-Harris, Strejček

Torsdag 23 april 2009

Nedlagda röster: 17**GUE/NGL:** Droutsas, Pafilis, Toussas**NI:** Hannan, Martinez**PPE-DE:** Ashworth, Hămbășan, Harbour, Kamall, Karim, Kirkhope, Parish, Purvis, Stevenson, Tannock**UEN:** Camre**Verts/ALE:** van Buitenen**145. Betänkande Fjellner A6-0172/2009****resolution****Ja-röster: 406****ALDE:** Alvaro, Attwooll, Beupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Cocilovo, Costa, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Wielowieyski**GUE/NGL:** Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz**IND/DEM:** Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Rivera**PPE-DE:** Albertini, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Cabrnock, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gahler, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glatfelder, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Higgins, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jałowiecki, Járóka, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka**PSE:** Andersson, Arnautakis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Koppa, Krehl, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paparizov, Pașcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Thomsen, Țicău, Titley, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weber Henri, Westlund, Wiersma, Willmott

Torsdag 23 april 2009

UEN: Angelilli, Bielan, Didžiokas, Janowski, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Verts/ALE: Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 12

IND/DEM: Coûteaux

NI: Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Heaton-Harris, Strejček

UEN: Camre, Krasts, Robusti, Speroni

Nedlagda röster: 19

ALDE: Csibi

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

NI: Allister, Claeys, Dillen, Fiore, Martinez, Vanhecke

PPE-DE: Ashworth, Hămbășan, Harbour, Karim, Parish, Purvis, Stevenson, Tannock

Verts/ALE: van Buitenen

146. Betänkande Fjellner A6-0173/2009

resolution

Ja-röster: 405

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebec, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Stroj, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren

NI: Belohorská, Rivera

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Cabrnock, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gahler, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Járóka, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klač, Koch, Konrad, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Roving, Rübig, Rus, Säifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seiber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Štastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Torsdag 23 april 2009

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Koppa, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Papparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vigenin, Walter, Weber Henri, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Bielan, Didžiokas, Janowski, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Robusti, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska

Verts/ALE: Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Zdanoka

Nej-röster: 13

IND/DEM: Coûteaux, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Doorn, Heaton-Harris, Strejček

UEN: Camre, Krasts

Nedlagda röster: 19

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

NI: Claeys, Dillen, Fiore, Martinez, Vanhecke

PPE-DE: Ashworth, Hămbășan, Harbour, Jałowiecki, Kamall, Karim, Parish, Purvis, Stevenson, Tannock

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Christel Schaldemose

147. Betänkande Fjellner A6-0174/2009

resolution

Ja-röster: 403

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fournou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Stroj, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren

Torsdag 23 april 2009

NI: Belohorská, Rivera

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Cabrnock, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gahler, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Hökmark, Hoppenstedt, Itälä, Járóka, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Lehne, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Rovsing, Rübiger, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Koppa, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Ţicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vigenin, Walter, Weber Henri, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Bielan, Janowski, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Robusti, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska

Verts/ALE: Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 9

IND/DEM: Coûteaux, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Giertych, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Strejček

UEN: Camre

Nedlagda röster: 19

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

NI: Fiore, Hannan, Martinez, Vanhecke

PPE-DE: Ashworth, Hămbășan, Harbour, Jałowicki, Kamall, Karim, Parish, Purvis, Stevenson, Tannock

UEN: Krasts

Verts/ALE: van Buitenen

Torsdag 23 april 2009

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster**Ja-röster:** Christel Schaldemose**148. Betänkande Fjellner A6-0176/2009****resolution****Ja-röster: 399**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jäätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Virrankoski, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Rivera

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Bulzesc, Cabrnock, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gahler, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Járóka, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Lehne, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Štastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnautakis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Falbr, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gomes, Gottardi, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Koppa, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Papparizov, Pașcu, Plumb, Podimata, Poinant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vigenin, Walter, Weber Henri, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Bielan, Janowski, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Robusti, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Verts/ALE: Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Trüpel, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 18**IND/DEM:** Coûteaux**NI:** Allister, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Mote, Wise**PPE-DE:** Ashworth, Harbour, Karim, Parish, Purvis, Stevenson, Strejček, Tannock**UEN:** Camre, Krasts, Speroni**Nedlagda röster: 8****GUE/NGL:** Droutsas, Pafilis, Toussas**NI:** Fiore**PPE-DE:** Hămbășan, Jałowiecki, Kamall**Verts/ALE:** van Buitenen**149. Betänkande Fjellner A6-0179/2009****resolution****Ja-röster: 400**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Lundgren**NI:** Belohorská, Rivera

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Cabrnich, Calia, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gała, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Herranz García, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisačić, Itälä, Járóka, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Lange, Lehne, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Štastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Arnaoutakis, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Giuntini, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Koppa, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger,

Torsdag 23 april 2009

Paparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vigenin, Walter, Weber Henri, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Bielan, Didžiokas, Janowski, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Robusti, Rutowicz, Ryan, Speroni, Tomaszewska

Verts/ALE: Breyer, Buitenweg, Evans Jill, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 10

ALDE: Ek

IND/DEM: Coûteaux, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Giertych, Martin Hans-Peter, Mote, Wise

PPE-DE: Strejček

UEN: Krasts

Nedlagda röster: 22

ALDE: Duff

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

NI: Claeys, Fiore, Hannan, Martinez

PPE-DE: Ashworth, David, Hămbășan, Harbour, Jałowiecki, Kamall, Karim, Parish, Purvis, Stevenson, Tannock

PSE: Ford

UEN: Camre

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Christel Schaldemose

150. Deforestation B6-0191/2009

resolution

Ja-röster: 407

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Toia, Virrankoski, Wielowieyski

GUE/NGL: Adamou, Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Rivera, Vanhecke

Torsdag 23 april 2009

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gahler, Gafo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gewalt, Glattfelder, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Harbour, Herranz García, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Járóka, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Kelam, Klaß, Koch, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Lehne, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Purvis, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Røvsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Štátný, Stevenson, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Andersson, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Färm, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Hedh, Herczog, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Koppa, Krehl, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Martin David, Martínez Martínez, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Óger, Paparizov, Plumb, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vigenin, Walter, Weber Henri, Westlund, Wiersma, Willmott

UEN: Angelilli, Bielan, Camre, Didžiokas, Krasts, Kuc, Maldeikis, Masiel, Robusti, Ryan

Verts/ALE: Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 5

IND/DEM: Lundgren

NI: Mote, Wise

UEN: Janowski, Rutowicz

Nedlagda röster: 12

ALDE: Ek

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis, Toussas

NI: Allister, Fiore, Martinez

PPE-DE: Jałowiecki, Kamall, Konrad, Strejček

Verts/ALE: van Buitenen

Torsdag 23 april 2009

151. Betänkande Savary A6-0199/2009**punkt 6****Ja-röster: 377**

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Beaupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Cocilovo, Costa, Csibi, Dăianu, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ěk, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Virrankoski, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Zimmer

IND/DEM: Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Fiore, Martin Hans-Peter, Martinez, Rivera

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Bulzesc, Calia, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ferber, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gauzès, Gräßle, de Grandes Pascual, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Harbour, Herranz García, Hoppenstedt, Itälä, Jałowiecki, Járóka, Jeggle, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Karas, Karim, Kelam, Klafß, Koch, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Lehne, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Niebler, Novak, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posselt, Purvis, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Roving, Rübigen, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Šťastný, Stevenson, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zwiefka

PSE: Arnaoutakis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Herczog, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paparizov, Paşcu, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Teychené, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vigenin, Walter, Weber Henri, Wiersma, Willmott

UEN: Bielan, Camre, Didžiokas, Janowski, Krasts, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Rutowicz, Ryan

Verts/ALE: Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 36

ALDE: Alvaro, Koch-Mehrin, Schmidt Olle, Schuth

GUE/NGL: Droutsas, Pafilis

IND/DEM: Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Lundgren

NI: Claeys, Dillen, Giertych, Hannan, Mote, Vanhecke, Wise

Torsdag 23 april 2009

PPE-DE: Cabrnoc, Duchoň, Fjellner, Glattfelder, Hökmark, Ibrisagic, Olajos, Ouzký, Strejček, Wohlin, Zvěřina

PSE: Andersson, Färm, Hedh, Segelström, Westlund

UEN: Kuc

Verts/ALE: Schlyter

Nedlagda röster: 6

NI: Allister

PPE-DE: Konrad

UEN: Angelilli, Robusti, Speroni

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Dan Jørgensen

152. Betänkande Savary A6-0199/2009

punkt 17

Ja-röster: 226

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Beupuy, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Cocilovo, Costa, Csibi, Deprez, Dičkutė, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jääteenmäki, Jensen, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Matsakis, Mohácsi, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Savi, Schmidt Olle, Starkevičiūtė, Sterckx, Szent-Iványi, Takkula, Virrankoski, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Catania, Droutsas, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Musacchio, Pafilis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Toussas, Zimmer

IND/DEM: Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Fiore, Martin Hans-Peter, Martinez

PPE-DE: Esteves, Garriga Polledo

PSE: Arnaoutakis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Dăncilă, De Keyser, De Michelis, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Giuntini, Gottardi, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Herczog, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Krehl, Lambrinidis, Lavarra, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Öger, Paparizov, Paşcu, Plumb, Podimata, Poinant, Prets, Pribetich, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rouček, Roure, Sakalas, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Teychenné, Thomsen, Țicău, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vigenin, Walter, Weber Henri, Wiersma, Willmott

Verts/ALE: Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroeder, Smith, Staes, Voggenhuber, Ždanoka

Torsdag 23 april 2009

Nej-röster: 185**ALDE:** Alvaro, Koch-Mehrin, Schuth**IND/DEM:** Belder, Blokland, Coûteaux, Dahl, Lundgren**NI:** Claeys, Dillen, Giertych, Mote, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bauer, Bautista, Becsey, Belet, Berend, Braghetto, Březina, Brok, Bulzesc, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, De Blasio, Dehaene, Demetriou, Descamps, Deß, De Veyrac, Dimitrakopoulos, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Glattfelder, Gräßle, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Harbour, Herranz García, Hökmark, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jałowiecki, Járóka, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Karim, Kelam, Klaß, Koch, Konrad, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, De Lange, Langen, Lehne, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Papastamkos, Parish, Peterle, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posselt, Purvis, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Roithová, Rovsing, Rübig, Rus, Saïfi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Schnellhardt, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Štátný, Stevenson, Stolojan, Strejček, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Vatanen, Visser, Vlasto, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, von Wogau, Wohlin, Záborská, Zaleski, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Färm, Hedh, Segelström, Sousa Pinto, Westlund**UEN:** Angelilli, Bielan, Camre, Didžiokas, Janowski, Krasts, Kuc, Maldeikis, Masiel, Muscardini, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska**Neðlagda röster: 6****NI:** Allister, Rivera**PPE-DE:** Brepoels**UEN:** Robusti, Speroni**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Nej-röster:** Olle Schmidt**153. Betänkande Savary A6-0199/2009****resolution****Ja-röster: 324**

ALDE: Attwooll, Beupuy, Bowles, Cavada, Cocilovo, Costa, Dăianu, Deprez, Drčar Murko, Duff, Ek, Fourtoul, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Maaten, Manders, Matsakis, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Prodi, Raeva, Resetarits, Schmidt Olle, Starkevičiūtė, Sterckx, Toia, Virrankoski, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Catania, Figueiredo, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Musacchio, Ransdorf, Remek, Søndergaard, Strož, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Fiore, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Audy, Ayuso, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Berend, Braghetto, Brepoels, Březina, Brok, Cabrnock, Calia, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, David, Dehaene, Demetriou, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Ferber, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gahler, Gaľa, Gauzès, Glattfelder, Goepel, Gräßle, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Herranz García, Hoppenstedt, Itälä, Jeggler, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek,

Torsdag 23 april 2009

Karas, Kelam, Lamassoure, De Lange, Langen, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Niebler, Novak, Olajos, Óry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Peterle, Petre, Pirker, Pleštinská, Popa, Posselt, Rack, Roithová, Roving, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sógor, Spautz, Štátný, Stolojan, Strejček, Sudre, Surján, Szájer, Thyssen, Ulmer, Visser, Vlasto, Weisgerber, Wieland, Zahradil, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Battilocchio, Berès, Berger, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Fazakas, Fernandes, Ferreira Anne, Ferreira Elisa, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Giuntini, Gottardi, Grau i Segú, Gröner, Groote, Hänsch, Hamon, Herzog, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Krehl, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, McAvan, McCarthy, Madeira, Marini, Martin David, Martínez Martínez, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Napoletano, Neris, Obiols i Germà, Papanizov, Paşcu, Podimata, Poignant, Prets, Pribetich, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rouček, Roure, Sakalas, Sánchez Presedo, dos Santos, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Tychenné, Thomsen, Ťičau, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vigenin, Weber Henri, Wiersma, Willmott

UEN: Janowski, Kuc, Maldeikis, Masiel, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Verts/ALE: Breyer, Buitenweg, Cramer, Evans Jill, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Jonckheer, Kallenbach, Lagendijk, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 11

ALDE: Alvaro, Koch-Mehrin, Schuth

NI: Allister, Giertych, Wise

PPE-DE: Fjellner, Hökmark, Konrad, Nassauer, Wohlin

Nedlagda röster: 15

NI: Hannan

PPE-DE: Ashworth, Harbour, Kamall, Koch, Lehne, Parish, Pieper, Purvis, Stevenson, Tannock

UEN: Camre, Robusti, Speroni

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Christel Schaldemose

154. Betänkande Jensen A6-0227/2009

resolution

Ja-röster: 276

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Beaupuy, Bowles, Cocilovo, Costa, Dăianu, Deprez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Jätteenmäki, Jensen, Kazak, Koch-Mehrin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Maaten, Manders, Matsakis, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Prodi, Raeva, Resetarits, Riis-Jørgensen, Schmidt Olle, Schuth, Starkevičiūtė, Sterckx, Toia, Virrankoski, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Maštálka, Musacchio, Remek, Zimmer

Torsdag 23 april 2009

IND/DEM: Belder, Blokland, Dahl, Wojciechowski Bernard

NI: Allister, Belohorská, Giertych, Hannan, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Bautista, Becsey, Berend, Braghetto, Brepoels, Brok, Cabrnock, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, Dehaene, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Dumitriu, Ebner, Esteves, Ferber, Fjellner, Fontaine, Fouré, Fraga Estévez, Gähler, Gaľa, Gauzès, Glattfelder, Gräßle, Grossetête, Guellec, Hămbășan, Harbour, Herranz García, Itälä, Jeleva, Jordan Cizelj, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kelam, Koch, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, De Lange, Langen, Lulling, Luque Aguilar, McGuinness, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Matula, Mauro, Mavrommatis, Mladenov, Morin, Nassauer, Niebler, Novak, Olajos, Őry, Ouzký, Pack, Panayotopoulos-Cassiotou, Parish, Petre, Pieper, Pirker, Pleštinská, Popa, Posselt, Purvis, Rack, Roithová, Røvsing, Rübige, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Saryusz-Wolski, Schierhuber, Schinas, Seeber, Siekierski, Spautz, Šťastný, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Thyssen, Ulmer, Visser, Weisgerber, Wieland, Wohlín, Zahradil, Zanicchi, Zappalà, Zatloukal, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Attard-Montalto, Battilocchio, Berès, Berger, Bono, Botopoulos, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Cashman, Castex, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Denanot, De Rossa, Désir, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Fazakas, Fernandes, Ferreira Elisa, Ford, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Giuntini, Grau i Segú, Gröner, Groote, Hänsch, Herczog, Howitt, Hughes, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Krehl, Lambrinidis, Lehtinen, Leichtfried, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, Madeira, Marini, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Napolitano, Neris, Obiols i Germà, Pașcu, Podimata, Prets, Rapkay, Rasmussen, Riera Madurell, Rodust, Rouček, Roure, Sakalas, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Simpson, Sornosa Martínez, Stihler, Swoboda, Tabajdi, Thomsen, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vigenin, Weber Henri, Wiersma

UEN: Krasts, Kuc, Maldeikis, Masiel, Rutowicz, Ryan, Tomaszewska

Nej-röster: 22

IND/DEM: Lundgren

NI: Wise

Verts/ALE: Breyer, Buitenweg, Evans Jill, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Jonckheer, Kallenbach, Lichtenberger, Lipietz, Lucas, Özdemir, Onesta, Schlyter, Schmidt Frithjof, Schroedter, Smith, Staes, Ždanoka

Nedlagda röster: 6

NI: Fiore, Martinez

PPE-DE: Konrad, Strejček

UEN: Robusti, Speroni

Fredag 24 april 2009

PROTOKOLL FRÅN SAMMANTRÄDET DEN 24 APRIL 2009

(2009/C 252 E/04)

Innehållsförteckning	Sida
SAMMANTRÄDETS GÅNG	504
1. Öppnande av sammanträdet	504
2. Kommissionens tjugofemte årsrapport om kontroll av gemenskapsrättens tillämpning (2007) (debatt)	504
3. Gränsöverskridande betalningar i gemenskapen ***I – Affärsverksamhet i institut för elektroniska pengar ***I (debatt).....	504
4. Hälsobestämmelser för animaliska biprodukter som inte är avsedda att användas som livsmedel ***I (debatt)	505
5. Debatt om fall av kränkningar av de mänskliga rättigheterna samt av demokratiska och rättsstatliga principer (debatt)	505
5.1 Kvinnors rättigheter i Afghanistan	505
5.2 Stöd för den särskilda domstolen för Sierra Leone.....	506
5.3 Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna.....	506
6. Justering av protokollet från föregående sammanträde	507
7. Omröstning	507
7.1 Kvinnors rättigheter i Afghanistan (omröstning)	507
7.2 Stöd för den särskilda domstolen för Sierra Leone (omröstning)	508
7.3 Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna (omröstning)	508
7.4 Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	509
7.5 Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning (fakultativt protokoll) * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	509
7.6 Problemet med etnisk och rasgrundad profilering i samband med terroristbekämpning, brottsbekämpning, invandring, tull och gränskontroll (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	509
7.7 Skydd av gemenskapernas ekonomiska intressen och bedrägeribekämpning – Årsrapport 2007 (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	510
7.8 Parlamentarisk immunitet i Polen (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)	510
7.9 Styrningen inom den gemensamma fiskeripolitiken: Europaparlamentet, de regionala rådgivande nämnderna och övriga aktörer (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning) ..	510
7.10 Statistik om växtskyddsmedel ***II (omröstning)	510
7.11 Krav på ekodesign för energirelaterade produkter (omarbetning) ***I (omröstning)	511
7.12 Harmoniserade villkor för utsläppande av byggprodukter på marknaden ***I (omröstning)	511
7.13 Gränsöverskridande betalningar i gemenskapen ***I (omröstning)	511
7.14 Affärsverksamhet i institut för elektroniska pengar ***I (omröstning)	512
7.15 Hälsobestämmelser för animaliska biprodukter som inte är avsedda att användas som livsmedel ***I (omröstning)	512
7.16 System för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaternas betalningsbalanser * (omröstning)	513
7.17 Beskattning av inkomster från sparande i form av räntebetalningar * (omröstning)	513
7.18 Gemensamt system för moms när det gäller skatteundandragande vid import och andra gränsöverskridande transaktioner * (omröstning)	513
7.19 System för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaternas betalningsbalanser (omröstning)	514

Fredag 24 april 2009

Innehållsförteckning (forts.)	Sida
7.20 Lagstiftning om nanomaterial (omröstning)	514
7.21 Årlig debatt om de framsteg som gjorts inom det europeiska området med frihet, säkerhet och rättvisa (artiklarna 2 och 39 i EU-fördraget) (omröstning)	514
7.22 Slutsatser från G20-mötet (omröstning)	515
7.23 Befästade av stabilitet och välstånd på västra Balkan (omröstning)	515
7.24 Situationen i Bosnien-Hercegovina (omröstning)	515
7.25 Icke-spridning och framtiden för fördraget om icke-spridning av kärnvapen (NPT) (omröstning)	516
7.26 Rättigheter för personer med funktionsnedsättning (omröstning)	516
7.27 Kommissionens tjugofemte årsrapport om kontroll av gemenskapsrättens tillämpning (2007) (omröstning)	516
8. Röstförklaringar	516
9. Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster	517
10. Begäran om upphävande av parlamentarisk immunitet	517
11. Inkomna dokument	517
12. Uppgifter om ekonomiska intressen	517
13. Översändande av texter som antagits under sammanträdesperioden	518
14. Skriftliga förklaringar för införande i registret (artikel 116 i arbetsordningen)	518
15. Datum för nästa sammanträdesperiod	519
16. Avbrytande av sessionen	519
NÄRVAROLISTA	520
BILAGA I	
OMRÖSTNINGSRISULTAT	521
1. Kvinnors rättigheter i Afghanistan.	521
2. Stöd för den särskilda domstolen för Sierra Leone.	522
3. Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna.	522
4. Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning *	523
5. Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning (fakultativt protokoll) *	524
6. Problemet med etnisk och rasgrundad profilering i samband med terroristbekämpning, brottsbekämpning, invandring, tull och gränskontroll.	524
7. Skydd av gemenskapernas ekonomiska intressen och bedrägeribekämpning – Årsrapport 2007....	524
8. Parlamentarisk immunitet i Polen.	524
9. Styrningen inom den gemensamma fiskeripolitiken: Europaparlamentet, de regionala rådgivande nämnderna och övriga aktörer.	525
10. Statistik om växtskyddsmedel ***II	525
11. Krav på ekodesign för energirelaterade produkter (omarbetning) ***I.....	525
12. Harmoniserade villkor för utsläppande av byggprodukter på marknaden ***I	526

Fredag 24 april 2009

Innehållsförteckning (forts.)	Sida
13. Gränsöverskridande betalningar i gemenskapen ***I.....	528
14. Affärsverksamhet i institut för elektroniska pengar ***I	528
15. Hälsobestämmelser för animaliska biprodukter som inte är avsedda att användas som livsmedel ***I	529
16. System för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaternas betalningsbalans *	529
17. Beskattning av inkomster från sparande i form av räntebetalningar *	529
18. Gemensamt system för moms när det gäller skatteundandragande vid import och andra gränsöverskridande transaktioner *	530
19. System för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaternas betalningsbalans.	531
20. Lagstiftning om nanomaterial.	532
21. Årlig debatt om framsteg som gjorts på området för frihet, säkerhet och rättvisa (artiklarna 2 och 39 i EU-fördraget).	532
22. Slutsatser från G20-mötet.	532
23. Stärkt stabilitet och välstånd på västra Balkan.	534
24. Situationen i Bosnien-Hercegovina.	534
25. Icke-spridning och framtiden för fördraget om icke-spridning av kärnvapen (NPT).	535
26. Förenta nationernas konvention om funktionshindrades rättigheter och dess fakultativa protokoll.....	536
27. Kommissionens tjugofemte årsrapport om kontroll av gemenskapsrättens tillämpning (2007). ..	536
BILAGA II	
RESULTAT AV OMRÖSTNINGARNA MED NAMNUPPPROP	537
1. RC-B6-0197/2009 – Kvinnors rättigheter i Afghanistan – resolution	537
2. RC-B6-0242/2009 – Stöd för den särskilda domstolen för Sierra Leone – resolution	538
3. RC-B6-0248/2009 – Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna – ändringsförslag 4.....	539
4. RC-B6-0248/2009 – Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna – ändringsförslag 5.....	541
5. RC-B6-0248/2009 – Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna – ändringsförslag 6.....	542
6. RC-B6-0248/2009 – Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna – ändringsförslag 7.....	543
7. RC-B6-0248/2009 – Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna – ändringsförslag 2.....	545
8. RC-B6-0248/2009 – Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna – ändringsförslag 3.....	546
9. RC-B6-0248/2009 – Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna – resolution	548
10. Betänkande Jeleva A6-0229/2009 – endast en omröstning	549
11. Betänkande Jeleva A6-0230/2009 – endast en omröstning	550
12. Betänkande Ludford A6-0222/2009 – endast en omröstning.....	551
13. Betänkande De Blasio A6-0180/2009 – endast en omröstning.....	553
14. Betänkande Wallis A6-0205/2009 – endast en omröstning	554
15. Betänkande Attwooll A6-0187/2009 – endast en omröstning.....	555
16. Betänkande Staes A6-0256/2009 – ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	556
17. Betänkande Csibi A6-0096/2009 – lagstiftningsresolution	557
18. Betänkande Neris A6-0068/2009 – ändringsförslag 17	558

Fredag 24 april 2009

Innehållsförteckning (forts.)	Sida
19. Betänkande Neris A6-0068/2009 – ändringsförslag 54	559
20. Betänkande Neris A6-0068/2009 – lagstiftningsresolution	561
21. Betänkande Starkeviciute A6-0053/2009 – lagstiftningsresolution	562
22. Betänkande Purvis A6-0056/2009 – lagstiftningsresolution	563
23. Betänkande Schnellhardt A6-0087/2009 – lagstiftningsresolution	564
24. Betänkande Berès A6-0268/2009 – lagstiftningsresolution	565
25. Betänkande Hamon A6-0224/2009 – ändringsförslag 30	566
26. Betänkande Hamon A6-0224/2009 – ändringsförslag 31	567
27. Betänkande Hamon A6-0224/2009 – ändringsförslag 32	568
28. Betänkande Hamon A6-0224/2009 – ändringsförslag 33	569
29. Betänkande Hamon A6-0224/2009 – ändringsförslag 34	570
30. Betänkande Hamon A6-0224/2009 – ändringsförslag 29	571
31. Betänkande Hamon A6-0224/2009 – ändringsförslag 35	573
32. Betänkande Hamon A6-0224/2009 – ändringsförslag 36	574
33. Betänkande Hamon A6-0224/2009 – ändringsförslag 37	575
34. Betänkande Hamon A6-0224/2009 – ändringsförslag 28	576
35. Betänkande Hamon A6-0224/2009 – ändringsförslag 20	577
36. Betänkande Hamon A6-0224/2009 – ändringsförslag 26	578
37. Betänkande Hamon A6-0224/2009 – lagstiftningsresolution	580
38. Betänkande Visser A6-0189/2009 – lagstiftningsresolution	581
39. B6-0256/2009 – Systemför medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaternas betalnings- balans – resolution	582
40. Betänkande Schlyter A6-0255/2009 – ändringsförslag 3	583
41. B6-0192/2009 – Årlig debatt om framsteg som gjorts på området för frihet, säkerhet och rätt- visa (artikelarna 2 och 39 i EU-fördraget) – resolution	584
42. RC-B6-0185/2009 – Slutstatser från G20-mötet – ändringsförslag 6	586
43. RC-B6-0185/2009 – Slutstatser från G20-mötet – ändringsförslag 2	587
44. RC-B6-0185/2009 – Slutstatser från G20-mötet – ändringsförslag 7	588
45. RC-B6-0185/2009 – Slutstatser från G20-mötet – ändringsförslag 3	589
46. RC-B6-0185/2009 – Slutstatser från G20-mötet – ändringsförslag 4	590
47. RC-B6-0185/2009 – Slutstatser från G20-mötet – resolution	592
48. Betänkande Ibrisagic A6-0212/2009 – resolution	593
49. B6-0183/2009 – Situationen i Bosnien-Hercegovina – resolution	594
50. Betänkande Beer A6-0234/2009 – ändringsförslag 4	595
51. Betänkande Beer A6-0234/2009 – ändringsförslag 2	596
52. Betänkande Beer A6-0234/2009 – resolution	597
53. B6-0194/2009 – Förenta nationernas konvention om funktionshinderades rättigheter och dess fakultativa protokoll – resolution	598
54. Betänkande Frassoni A6-0245/2009 – resolution	599

Fredag 24 april 2009

SAMMANTRÄDETS GÅNG

ORDFÖRANDESKAP: Martine ROURE

*Vice talman***1. Öppnande av sammanträdet**

Sammanträdet öppnades kl. 9.00.

2. Kommissionens tjugofemte årsrapport om kontroll av gemenskapsrättens tillämpning (2007) (debatt)

Betänkande om kommissionens tjugofemte årsrapport om kontroll av gemenskapsrättens tillämpning (2007) [2008/2337(INI)] – Utskottet för rättsliga frågor.
Föredragande: Monica Frassoni (A6-0245/2009)

Monica Frassoni redogjorde för sitt betänkande.

Talare: Antonio Tajani (kommissionens vice ordförande)

Talare: Diana Wallis (föredragande av yttrande från utskottet PETI), Tadeusz Zwiefka, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg och Manuel Medina Ortega.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Christopher Beazley och David Hammerstein.

Talare: Antonio Tajani och Monica Frassoni.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 7.27 i protokollet av den 24.4.2009.***3. Gränsöverskridande betalningar i gemenskapen ***I – Affärsverksamhet i institut för elektroniska pengar ***I (debatt)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om gränsöverskridande betalningar i gemenskapen [KOM(2008)0640 – C6-0352/2008 – 2008/0194(COD)] – Utskottet för ekonomi och valutafrågor.
Föredragande: Margarita Starkevičiūtė (A6-0053/2009)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om rätten att starta och driva affärsverksamhet i institut för elektroniska pengar samt om tillsyn av sådan verksamhet och om ändring av direktiven 2005/60/EG och 2006/48/EG samt upphävande av direktiv 2000/46/EG [KOM(2008)0627 – C6-0350/2008 – 2008/0190(COD)] – Utskottet för ekonomi och valutafrågor.
Föredragande: John Purvis (A6-0056/2009)

Fredag 24 april 2009

Margarita Starkevičiūtė och John Purvis redogjorde för betänkandena.

Talare: Antonio Tajani (kommissionens vice ordförande).

Talare: Aloyzas Sakalas (föredragande av yttrande från utskottet JURI), José Manuel García-Margallo y Marfil för PPE-DE-gruppen, Pervenche Berès för PSE-gruppen, Mariela Velichkova Baeva för ALDE-gruppen, Antonio Tajani, Nils Lundgren för IND/DEM-gruppen, Margarita Starkevičiūtė och John Purvis.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: punkt 7.13 i protokollet av den 24.4.2009 och punkt 7.14 i protokollet av den 24.4.2009.

4. Hälsobestämmelser för animaliska biprodukter som inte är avsedda att användas som livsmedel *I (debatt)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om hälsobestämmelser för animaliska biprodukter som inte är avsedda att användas som livsmedel (förordning om animaliska biprodukter) [KOM(2008)0345 – C6-0220/2008 – 2008/0110(COD)] – Utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedels-säkerhet.

Föredragande: Horst Schnellhardt (A6-0087/2009)

Horst Schnellhardt redogjorde för sitt betänkande.

Talare: Antonio Tajani (kommissionens vice ordförande).

ORDFÖRANDESKAP: Diana WALLIS

Vice talman

Talare: Thomas Ulmer för PPE-DE-gruppen, Christel Schaldemose för PSE-gruppen, och Satu Hassi för Verts/ALE-gruppen.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Avril Doyle.

Talare: Antonio Tajani, Horst Schnellhardt och Paul Rübig, vilken yttrade sig om organisationen av arbetet.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: punkt 7.15 i protokollet av den 24.4.2009.

(Sammanträdet avbröts kl. 10.15 och återupptogs kl. 10.50.)

ORDFÖRANDESKAP: Miguel Angel MARTÍNEZ MARTÍNEZ

Vice talman

5. Debatt om fall av kränkningar av de mänskliga rättigheterna samt av demokratiska och rättsstatliga principer (debatt)

(För rubriker och författare till resolutionsförslagen, se punkt 2 i protokollet av den 22.4.2009).

5.1 Kvinnors rättigheter i Afghanistan

Resolutionsförslag B6-0197/2009, B6-0198/2009, B6-0199/2009, B6-0200/2009, B6-0241/2009 och B6-0252/2009

Fredag 24 april 2009

Ana Maria Gomes, Nickolay Mladenov, H el ene Flautre, Erik Meijer och Marco Cappato redogjorde för resolutionsf orslagen.

Talare: Bernd Posselt för PPE-DE-gruppen, Lissy Gröner för PSE-gruppen, Ewa Tomaszewska för UEN-gruppen, Bastiaan Belder för IND/DEM-gruppen, Charles Tannock och Lidia Joanna Geringer de Oedenberg.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Anna Z aborsk a, Corina Cre tu och Paul R ubig.

Talare: Antonio Tajani (kommissionens vice ordförande).

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 7.1 i protokollet av den 24.4.2009.*

5.2 Stöd för den särskilda domstolen för Sierra Leone

Resolutionsförslag B6-0242/2009, B6-0243/2009, B6-0244/2009, B6-0245/2009, B6-0253/2009 och B6-0255/2009

Corina Cre tu, Charles Tannock, Mikel Irujo Amezaga och Erik Meijer redogjorde för resolutionsf orslagen.

Talare: Filip Kaczmarek för PPE-DE-gruppen, och Ewa Tomaszewska för UEN-gruppen.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Marie Anne Isler B egu in.

Talare: Antonio Tajani (kommissionens vice ordförande)

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 7.2 i protokollet av den 24.4.2009.*

5.3 Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna

Resolutionsförslag B6-0247/2009, B6-0248/2009, B6-0249/2009, B6-0250/2009, B6-0251/2009 och B6-0254/2009

Ana Maria Gomes, Alejo Vidal-Quadras, Angelika Beer, Erik Meijer, Mogens Camre och Marco Cappato redogjorde för resolutionsf orslagen.

Talare: Tunne Kelam för PPE-DE-gruppen, och Nicholson of Winterbourne för ALDE-gruppen.

Följande talare yttrade sig i enlighet med förfarandet "catch the eye": Charles Tannock, Richard Howitt, Jan Zahradil och Paulo Casaca.

Talare: Antonio Tajani (kommissionens vice ordförande).

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 7.3 i protokollet av den 24.4.2009.*

Fredag 24 april 2009

ORDFÖRANDESKAP: Martine ROURE

Vice talman

6. Justering av protokollet från föregående sammanträde

Talare: Gary Titley upprepade med åberopande av artikel 28.2 i arbetsordningen den begäran som han framlagt vid föregående dags sammanträde (*punkt 6 i protokollet av den 23.4.2009*) (talmannen åtog sig att framföra denna begäran till parlamentets talmannen).

Protokollet från föregående sammanträde justerades.

7. Omröstning

Omröstningsresultaten (ändringsförslag, särskilda omröstningar, delade omröstningar etc.) återfinns i bilagan "Omröstningsresultat" som bifogas protokollet.

Bilagan med resultaten av omröstningarna med namnupprop finns endast i elektronisk form på Europarl.

7.1 Kvinnors rättigheter i Afghanistan (omröstning)

Resolutionsförslag B6-0197/2009, B6-0198/2009, B6-0199/2009, B6-0200/2009, B6-0241/2009 och B6-0252/2009

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 1)

RESOLUTIONSFÖRSLAG RC-B6-0197/2009

(ersätter B6-0197/2009, B6-0198/2009, B6-0199/2009, B6-0200/2009, B6-0241/2009 och B6-0252/2009):

inlämnat av följande ledamöter:

- Nicole Fontaine, Esther De Lange, Charles Tannock, Laima Liucija Andrikienė och Bernd Posselt för PPE-DE-gruppen,
- Pasqualina Napoletano, Ana Maria Gomes och Emilio Menéndez del Valle för PSE-gruppen,
- Marco Cappato, Marios Matsakis, Toomas Savi och Marielle De Sarnez för ALDE-gruppen,
- Adam Bielan, Cristiana Muscardini, Roberta Angelilli, Mieczysław Edmund Janowski, Ewa Tomaszewska och Hanna Foltyn-Kubicka för UEN-gruppen,
- Raúl Romeva i Rueda och Angelika Beer för Verts/ALE-gruppen,
- André Brie, Vittorio Agnoletto och Luisa Morgantini för GUE/NGL-gruppen

Antogs (P6_TA(2009)0309)

Inlägg:

- Talmannen meddelade att även Lissy Gröner hade undertecknat det gemensamma resolutionsförslaget RC-B6-0197/2009.

Freitag 24 april 2009

7.2 Stöd för den särskilda domstolen för Sierra Leone (omröstning)

Resolutionsförslag B6-0242/2009, B6-0243/2009, B6-0244/2009, B6-0245/2009, B6-0253/2009 och B6-0255/2009

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 2)

RESOLUTIONSFÖRSLAG RC-B6-0242/2009

(ersätter B6-0242/2009, B6-0243/2009, B6-0244/2009, B6-0245/2009, B6-0253/2009 och B6-0255/2009):

inlämnat av följande ledamöter:

- Nirj Deva, Maria Martens, Laima Liucija Andrikienė, Charles Tannock, Tunne Kelam, Struan Stevenson, Bernd Posselt och Filip Kaczmarek för PPE-DE-gruppen,
- Pasqualina Napoletano, Ana Maria Gomes och Thijs Berman för PSE-gruppen,
- Marco Cappato och Marios Matsakis för ALDE-gruppen
- Adam Bielan, Eoin Ryan och Hanna Foltyn-Kubicka för UEN-gruppen,
- Mikel Irujo Amezaga och Marie Anne Isler Béguin för Verts/ALE-gruppen,
- Vittorio Agnoletto för GUE/NGL-gruppen

Antogs (P6_TA(2009)0310)

7.3 Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna (omröstning)

Resolutionsförslag B6-0247/2009, B6-0248/2009, B6-0249/2009, B6-0250/2009, B6-0251/2009 och B6-0254/2009

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 3)

RESOLUTIONSFÖRSLAG RC-B6-0248/2009

(ersätter B6-0248/2009, B6-0250/2009, B6-0251/2009 och B6-0254/2009):

inlämnat av följande ledamöter:

- Alejo Vidal-Quadras, Tunne Kelam, Charles Tannock, Michael Gahler, Struan Stevenson, Bernd Posselt, Jan Zahradil och Filip Kaczmarek för PPE-DE-gruppen,
- Marco Cappato, Marios Matsakis, Toomas Savi och Thierry Cornillet för ALDE-gruppen,
- Mogens Camre, Cristiana Muscardini och Adam Bielan för UEN-gruppen,
- André Brie och Erik Meijer för GUE/NGL-gruppen

Antogs (P6_TA(2009)0311)

(Resolutionsförslagen B6-0247/2009 och B6-0249/2009 bortföll.)

Fredag 24 april 2009

Inlägg:

- Före omröstningen gjorde Charles Tannock en precisering av punkt 2 (talmannen svarade att de ansvariga enheterna skulle granska samtliga språkversioner).
- Efter omröstningen påpekade Hans-Peter Martin att påpekade att det för närvarande fanns personer i kammaren som deltog i omröstningen på ett otillbörligt sätt (talmannen svarade att detta påstående skulle kontrolleras).

7.4 Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om förslaget till rådets beslut om ingående från Europeiska gemenskapens sida av Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning [KOM(2008)0530 – C6-0116/2009 – 2008/0170(CNS)] – Utskottet för sysselsättning och sociala frågor.

Föredragande: Rumiana Jeleva (A6-0229/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 4)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0312)

Inlägg:

- Efter omröstningen yttrade sig Gay Mitchell och Bruno Gollnisch om inlägget av Hans-Peter Martin.

7.5 Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning (fakultativt protokoll) * (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om förslaget till rådets beslut om ingående på Europeiska gemenskapens vägnar av det fakultativa protokollet till Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning [KOM(2008)0530 – C6-0117/2009 – 2008/0171(CNS)] – Utskottet för sysselsättning och sociala frågor.

Föredragande: Rumiana Jeleva (A6-0230/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 5)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0313)

7.6 Problemet med etnisk och rasgrundad profilering i samband med terroristbekämpning, brottbekämpning, invandring, tull och gränskontroll (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande med ett förslag till Europaparlamentets rekommendation till rådet om problemet med etnisk och rasgrundad profilering i samband med terroristbekämpning, brottbekämpning, invandring, tull och gränskontroll [2008/2020(INI)] – Utskottet för medborgerliga fri- och rättigheter samt rättsliga och inrikes frågor.

Föredragande: Sarah Ludford (A6-0222/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 6)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0314)

Fredag 24 april 2009

7.7 Skydd av gemenskapernas ekonomiska intressen och bedrägeribekämpning – Årsrapport 2007 (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om skydd av gemenskapernas ekonomiska intressen och bedrägeribekämpning – Årsrapport 2007 [2008/2242(INI)] – Budgetkontrollutskottet.
Föredragande: Antonio De Blasio (A6-0180/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 7)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0315)

Inlägg:

— Antonio De Blasio (föredragande) yttrade sig före omröstningen.

7.8 Parlamentarisk immunitet i Polen (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om parlamentarisk immunitet i Polen [2008/2232(INI)] – Utskottet för rättsliga frågor.
Föredragande: Diana Wallis (A6-0205/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 8)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0316)

7.9 Styrningen inom den gemensamma fiskeripolitiken: Europaparlamentet, de regionala rådgivande nämnderna och övriga aktörer (artikel 131 i arbetsordningen) (omröstning)

Betänkande om styrelseformerna inom ramen för den gemensamma fiskeripolitiken: Europaparlamentet, de regionala rådgivande nämnderna och övriga aktörer [2008/2223(INI)] – Fiskeriutskottet.
Föredragande: Elspeth Attwooll (A6-0187/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 9)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs genom en enda omröstning (P6_TA(2009)0317)

7.10 Statistik om växtskyddsmedel *II** (omröstning)

Andrabehandlingssrekommendation Andrabehandlingssrekommendation om rådets gemensamma ståndpunkt inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om statistik om växtskyddsmedel [11120/2/2008 – C6-0004/2009 – 2006/0258(COD)] – Utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedels-säkerhet.
Föredragande: Bart Staes (A6-0256/2009)

(Kvalificerad majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 10)

RÅDETS GEMENSAMMA STÅNDPUNKT

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0318)

Fredag 24 april 2009

7.11 Krav på ekodesign för energirelaterade produkter (omarbetning) *I** (omröstning)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om upprättande av en ram för att fastställa krav på ekodesign för energirelaterade produkter (omarbetning) [KOM(2008)0399 – C6-0277/2008 – 2008/0151(COD)] – Utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedelssäkerhet.

Föredragande: Magor Imre Csibi (A6-0096/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 11)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0319)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSPÅSLUTNING

Antogs (P6_TA(2009)0319)

7.12 Harmoniserade villkor för utsläppande av byggprodukter på marknaden *I** (omröstning)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om fastställande av harmoniserade villkor för utsläppande av byggprodukter på marknaden [KOM(2008)0311 – C6-0203/2008 – 2008/0098(COD)] – Utskottet för den inre marknaden och konsumentskydd.

Föredragande: Catherine Neris (A6-0068/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 12)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0320)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSPÅSLUTNING

Antogs (P6_TA(2009)0320)

Inlägg:

— Efter omröstningen meddelade talmannen att de ansvariga enheterna efter kontroll hade konstaterat att Hans-Peter Martins påståenden (*se punkt 7.3 i protokollet av den 24.4.2009*) var ogrundade.

7.13 Gränsöverskridande betalningar i gemenskapen *I** (omröstning)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om gränsöverskridande betalningar i gemenskapen [KOM(2008)0640 – C6-0352/2008 – 2008/0194(COD)] – Utskottet för ekonomi och valutafrågor.

Föredragande: Margarita Starkevičiūtė (A6-0053/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 13)

Fredag 24 april 2009

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0321)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs (P6_TA(2009)0321)

7.14 Affärsverksamhet i institut för elektroniska pengar *I (omröstning)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om rätten att starta och driva affärsverksamhet i institut för elektroniska pengar samt om tillsyn av sådan verksamhet och om ändring av direktiven 2005/60/EG och 2006/48/EG samt upphävande av direktiv 2000/46/EG [KOM(2008)0627 – C6-0350/2008 – 2008/0190(COD)] – Utskottet för ekonomi och valutafrågor.
Föredragande: John Purvis (A6-0056/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 14)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0322)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs (P6_TA(2009)0322)

7.15 Hälsobestämmelser för animaliska biprodukter som inte är avsedda att användas som livsmedel *I (omröstning)**

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om hälsobestämmelser för animaliska biprodukter som inte är avsedda att användas som livsmedel (förordning om animaliska biprodukter) [KOM(2008)0345 – C6-0220/2008 – 2008/0110(COD)] – Utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedels-säkerhet.
Föredragande: Horst Schnellhardt (A6-0087/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 15)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0323)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs (P6_TA(2009)0323)

Inlägg:

— Före omröstningen yttrade sig Horst Schnellhardt (föredragande) för att göra en precisering av artikel 2.2 a (talmannen svarade att de ansvariga enheterna skulle granska samtliga språkversioner).

Fredag 24 april 2009

7.16 System för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaternas betalningsbalanser * (omröstning)

Betänkande om förslaget till rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 332/2002 om upprättandet av ett system för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaters betalningsbalans [KOM(2009)0169 – C6-0134/2009 – 2009/0053(CNS)] – Utskottet för ekonomi och valutafrågor.

Föredragande: Pervenche Berès (A6-0268/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 16)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0324)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs (P6_TA(2009)0324)

7.17 Beskattning av inkomster från sparande i form av räntebetalningar * (omröstning)

Betänkande om förslaget till rådets direktiv om ändring av direktiv 2003/48/EG om beskattning av inkomster från sparande i form av räntebetalningar [KOM(2008)0727 – C6-0464/2008 – 2008/0215(CNS)] – Utskottet för ekonomi och valutafrågor.

Föredragande: Benoît Hamon (A6-0244/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 17)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0325)

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

Antogs (P6_TA(2009)0325)

7.18 Gemensamt system för moms när det gäller skatteundandragande vid import och andra gränsöverskridande transaktioner * (omröstning)

Betänkande om förslaget till rådets direktiv om ändring av direktiv 2006/112/EG om ett gemensamt system för mervärdesskatt, när det gäller skatteundandragande vid import och andra gränsöverskridande transaktioner [KOM(2008)0805 – C6-0039/2009 – 2008/0228(CNS)] – Utskottet för ekonomi och valutafrågor.

Föredragande: Cornelis Visser (A6-0189/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)

(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 18)

KOMMISSIONENS FÖRSLAG

Godkändes såsom ändrat av parlamentet (P6_TA(2009)0326)

Fredag 24 april 2009

FÖRSLAG TILL LAGSTIFTNINGSPRESOLUTION

Antogs (P6_TA(2009)0326)

Inlägg:

— Före omröstningen yttrade sig Bart Staes för att beklaga resultatet av omröstningen om hans betänkande (punkt 7.10 i protokollet av den 24.4.2009).

7.19 System för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaternas betalningsbalanser (omröstning)

Resolutionsförslag B6-0256/2009

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 19)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0327)

Inlägg:

— Före omröstningen yttrade sig Pervenche Berès om ändringsförslag 2; Werner Langen yttrade sig om inlägget av Pervenche Berès.

7.20 Lagstiftning om nanomaterial (omröstning)

Betänkande om lagstiftning om nanomaterial [2008/2208(INI)] – Utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedels säkerhet.

Föredragande: Carl Schlyter (A6-0255/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 20)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0328)

Interventions

— Carl Schlyter (föredragande).

7.21 Årlig debatt om de framsteg som gjorts inom det europeiska området med frihet, säkerhet och rättvisa (artiklarna 2 och 39 i EU-fördraget) (omröstning)

Resolutionsförslag B6-0192/2009

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 21)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0329)

Fredag 24 april 2009

7.22 Slutsatser från G20-mötet (omröstning)

Resolutionsförslag B6-0185/2009, B6-0186/2009, B6-0187/2009, B6-0188/2009, B6-0189/2009 och B6-0190/2009

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 22)

RESOLUTIONSFÖRSLAG RC-B6-0185/2009
(ersätter B6-0185/2009, B6-0187/2009, B6-0188/2009 och B6-0189/2009):

inlämnat av följande ledamöter:

- Gunnar Hökmark för PPE-DE-gruppen
- Pervenche Berès och Elisa Ferreira för PSE-gruppen
- Wolf Klinz för ALDE-gruppen
- Cristiana Muscardini, Roberta Angelilli, Guntars Krasts, Inese Vaidere och Roberts Zile för UEN-gruppen

Antogs (P6_TA(2009)0330)

(Resolutionsförslagen B6-0186/2009 och B6-0190/2009 bortföll.)

7.23 Befästade av stabilitet och välstånd på västra Balkan (omröstning)

Betänkande om stärkt stabilitet och välstånd på västra Balkan [2008/2200(INI)] – Utskottet för utrikesfrågor.
Föredragande: Anna Ibrisagic (A6-0212/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 23)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0331)

7.24 Situationen i Bosnien-Hercegovina (omröstning)

Resolutionsförslag B6-0183/2009

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 24)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0332)

Inlägg:

- Efter omröstningen yttrade sig Doris Pack om ändringsförslag 3 för att göra en språklig precisering (talmannen svarade att de ansvariga enheterna skulle granska samtliga språkversioner).

Fredag 24 april 2009

7.25 Icke-spridning och framtiden för fördraget om icke-spridning av kärnvapen (NPT) (omröstning)

Betänkande med ett förslag till Europaparlamentets rekommendation till rådet om icke spridning och framtiden för fördraget om icke-spridning av kärnvapen (NPT) [2008/2324(INI)] – Utskottet för utrikesfrågor.
Föredragande: Angelika Beer (A6-0234/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 25)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0333)

7.26 Rättigheter för personer med funktionsnedsättning (omröstning)

Resolutionsförslag B6-0194/2009

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 26)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0334)

7.27 Kommissionens tjugofemte årsrapport om kontroll av gemenskapsrättens tillämpning (2007) (omröstning)

Betänkande om kommissionens tjugofemte årsrapport om kontroll av gemenskapsrättens tillämpning (2007) [2008/2337(INI)] – Utskottet för rättsliga frågor.
Föredragande: Monica Frassoni (A6-0245/2009)

(Enkel majoritet erfordrades)
(Omröstningsresultat: bilagan "Omröstningsresultat", punkt 27)

RESOLUTIONSFÖRSLAG

Antogs (P6_TA(2009)0335)

*
* *

Talare: Bogusław Rogalski, Gay Mitchell och Christopher Beazley, vilka återkom till påståendena av Hans-Peter Martin (punkt 7.3 i protokollet av den 24.4.2009) (talmannen noterade dessa inlägg).

8. Röstförklaringar

Skriftliga röstförklaringar:

De skriftliga röstförklaringar som ingetts i enlighet med artikel 163.3 i arbetsordningen återfinns i det fullständiga förhandlingsreferatet från sammanträdet.

Muntliga röstförklaringar:

- Betänkande Rumiana Jeleva – A6-0229/2009, Christopher Heaton-Harris
- Betänkande Magor Imre Csibi – A6-0096/2009, Syed Kamall

Fredag 24 april 2009

- Betänkande Margarita Starkevičiūtė – A6-0053/2009, Michl Ebner
- Betänkande Benoît Hamon – A6-0244/2009, Syed Kamall, Astrid Lulling och Gay Mitchell
- Betänkande Catherine Neris – A6-0068/2009, Zita Pleštinská för PPE-DE-gruppen
- Årlig debatt om de framsteg som gjorts inom det europeiska området med frihet, säkerhet och rättvisa (artiklarna 2 och 39 i EU-fördraget) B6-0192/2009, Philip Claeys
- Betänkande Angelika Beer – A6-0234/2009, Christopher Heaton-Harris och Syed Kamall
- Betänkande Monica Frassoni – A6-0245/2009, Christopher Heaton-Harris och Syed Kamall

*
* *

Talare: Richard Corbett yttrade sig om den första röstförklaringen från Syed Kamall.

9. Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Rättelserna och avsiktsförklaringarna till avgivna röster återfinns på webbplatsen "Séance en direct", "Results of votes (roll-call votes)/Résultats des votes (appels nominaux)" samt i den tryckta versionen av bilagan "Resultat av omröstningarna med namnupprop."

Den elektroniska versionen på Europarl uppdateras regelbundet under högst två veckor efter den aktuella omröstningsdagen.

Därefter slutförs förteckningen över rättelserna till de avgivna rösterna för att översättas och offentliggöras i Europeiska unionens officiella tidning.

10. Begäran om upphävande av parlamentarisk immunitet

De rättsliga myndigheterna i Italien hade till Europaparlamentet sänt en begäran om upphävande av den parlamentariska immuniteten för Roberto Fiore i samband med ett domstolsförfarande i Vicenza (Italien).

I enlighet med artikel 6.2 i arbetsordningen hänvisades denna begäran till behörigt utskott (JURI).

11. Inkomna dokument

Talmannen hade mottagit följande dokument från rådet och kommissionen:

- Förslag till anslagsöverföring DEC 17/2009 – Avsnitt III – Kommissionen (N6-0018/2009 – C6-0153/2009 – 2009/2042(GBD))

hänvisat till ansvarigt utskott: BUDG

12. Uppgifter om ekonomiska intressen

Följande ledamöter hade ännu inte lämnat uppgifter om ekonomiska intressen för år 2008, i enlighet med artikel 2 femte stycket i bilaga I till arbetsordningen:

Robert Atkins
Domenico Antonio Basile
Jan Březina
Philip Bushill-Matthews
Michael Cashman
Dorette Corbey

Fredag 24 april 2009

Jan Cremers
 Brian Crowley
 Marek Aleksander Czarnecki
 Bairbre de Brún
 Göran Färm
 Neena Gill
 Bogdan Golik
 Benoît Hamon
 Caroline Jackson
 Heinz Kindermann
 Stéphane Le Foll
 Kurt Lechner
 Thomas Mann
 Catherine Neris
 Horst Schnellhardt
 György Schöpflin
 Sérgio Sousa Pinto
 Tatjana Ždanoka
 Roberts Zīle

13. Översändande av texter som antagits under sammanträdesperioden

Enligt artikel 172.2 i arbetsordningen ska protokollet från sammanträdet föreläggas kammaren för justering vid inledningen av nästföljande sammanträde.

Efter parlamentets godkännande ska de antagna texterna omedelbart översändas till behöriga instanser.

14. Skriftliga förklaringar för införande i registret (artikel 116 i arbetsordningen)

Talmannen informerade parlamentet om antalet ledamöter som undertecknat följande skriftliga förklaringar (artikel 116.3 i arbetsordningen):

Nr	Från	Underskrifter
1/2009	Katerina Batzeli, Michael Cramer, Silvana Koch-Mehrin, Janusz Lewandowski, Janusz Wojciechowski	436
4/2009	Alain Hutchinson, Gérard Deprez, Pierre Jonckheer, José Ribeiro e Castro, Francis Wurtz	145
5/2009	Dimitar Stoyanov, Slavi Binev	14
6/2009	Dimitar Stoyanov, Desislav Chukolov, Slavi Binev	17
7/2009	Daniel Stroj	16
8/2009	Cristiana Muscardini, Monica Frassoni, Christopher Beazley, Daniel Dăianu, Adamos Adamou	250
9/2009	Anna Záborská, Martin Kastler, Jean Louis Cottigny, Patrizia Toia, Konrad Szymański	246
10/2009	Donata Gottardi, Sepp Kusstatscher, Iles Braghetto, Elizabeth Lynne, Kathy Sinnott	150
11/2009	Sebastian Valentin Bodu, Marian-Jean Marinescu	59
12/2009	Alain Hutchinson, David Hammerstein, Neil Parish	219
13/2009	Maria Petre, Joseph Daul, Tunne Kelam, Theodor Dumitru Stolojan, Marian-Jean Marinescu	73
14/2009	Dariusz Maciej Grabowski, Tadeusz Zwiefka	12
15/2009	Glyn Ford, Caroline Lucas, Stephen Hughes, Luisa Morgantini, Elisabeth Schroedter	117

Fredag 24 april 2009

Nr	Från	Underskrifter
16/2009	Alexandru Nazare, Marian-Jean Marinescu	29
17/2009	Anna Hedh, Göran Färm, Robert Evans, Neil Parish, Mojca Drčar Murko	41
18/2009	Dimitar Stoyanov, Desislav Chukolov, Slavi Binev	8
19/2009	Hanne Dahl, Carl Schlyter, Johannes Blokland	36
20/2009	Jörg Leichtfried	39
21/2009	Alexandru Nazare, Maria Petre, Constantin Dumitriu	27
22/2009	Alexandru Nazare	24
23/2009	Iva Zanocchi, Cristiana Muscardini, Amalia Sartori, Pia Elda Locatelli	41
24/2009	Dushana Zdravkova, Urszula Gacek, Marian-Jean Marinescu, Panayiotis Demetriou, Stavros Lambrinidis	66
25/2009	Philip Bushill-Matthews, Elisabeth Morin, Thomas Mann, Luigi Cocilovo, Paulo Casaca	106
26/2009	Grażyna Staniszevska, Hannu Takkula, Vasco Graça Moura	22
27/2009	Riccardo Ventre	38
28/2009	Riccardo Ventre	26
29/2009	Eleonora Lo Curto, Paolo Bartolozzi	34
30/2009	Paolo Bartolozzi, David Casa, Riccardo Ventre, Elisabetta Gardini	18
31/2009	Paolo Bartolozzi, David Casa, Riccardo Ventre, Elisabetta Gardini	35
32/2009	Zuzana Roithová, Genowefa Grabowska, Françoise Grossetête, Amalia Sartori	52
33/2009	Alexandru Nazare	18
34/2009	Daniel Stroj, Jiří Maštálka, Jaromír Kohlíček	14
35/2009	André Brie, Paulo Casaca, Bill Newton Dunn, Nickolay Mladenov	32
36/2009	Victor Boștinaru, Daciana Octavia Sârbu	30
37/2009	Monica Giuntini, Vincenzo Lavarra, Costas Botopoulos, Jamila Madeira, Jean-Paul Denanot	63
38/2009	Dorette Corbey, John Bowis, Adamos Adamou, Carl Schlyter, Avril Doyle	109
39/2009	Philip Claeys, Koenraad Dillen, Frank Vanhecke	10
40/2009	Daciana Octavia Sârbu, Corina Crețu, Ioan Mircea Pașcu	24
41/2009	Riccardo Ventre	10
42/2009	Riccardo Ventre	15
43/2009	Erminio Enzo Boso, Mario Borghezio	14
44/2009	Vladimír Železný	8
45/2009	Nils Lundgren, Hélène Goudin, Hanne Dahl, Paul van Buitenen	10
46/2009	Silvia-Adriana Țicău, Ulrich Stockmann, Jörg Leichtfried, Marusya Ivanova Lyubcheva, Csaba Sándor Tabajdi	26
47/2009	Elizabeth Lynne, Kathy Sinnott, Carl Schlyter	18
48/2009	Elizabeth Lynne	7
49/2009	Jean-Claude Martinez	3
50/2009	Kathy Sinnott, Anna Záborská, Marian Harkin, Marie Panayotopoulos-Cassiotou	20
51/2009	Elisabetta Gardini	25
52/2009	Maria Matsouka, Pier Antonio Panzeri, Stephen Hughes, Dimitrios Papadimoulis, Elisabeth Schroedter	35

15. Datum för nästa sammanträdesperiod

Nästa sammanträdesperiod skulle äga rum den 4–7 maj 2009.

16. Avbrytande av sessionen

Talmanen förklarade Europaparlamentets session avbruten.

Sammanträdet avslutades kl. 13.15.

Klaus Welle
Generalsekreterare

Hans-Gert Pöttering
Talman

Fredag 24 april 2009

NÄRVAROLISTA

Följande skrev under:

Adamou, Aita, Albertini, Alvaro, Andrejevs, Angelakas, Arnaoutakis, Ashworth, Attwooll, Aubert, Badía i Cutchet, Baeva, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Basile, Battilocchio, Bauer, Beazley, Becsey, Bedingfield, Beer, Belder, Belohorská, Berend, Berès, Berger, Berlinguer, Blokland, Bobošíková, Bodu, Bösch, Bono, Borghezio, Borrell Fontelles, Boso, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Breyer, Brie, Budreikaitė, van Buitenen, Bulfon, Bullmann, Bulzesc, Van den Burg, Burke, Bushill-Matthews, Busk, Calia, Camre, Cappato, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Casini, Caspary, Cavada, Cercas, Chatzimarkakis, Chichester, Chiesa, Chiriță, Chmielewski, Chruszcz, Ciani, Claeys, Clark, Cocilovo, Corbett, Corbey, Corda, Cornillet, Paolo Costa, Cottigny, Cramer, Cremers, Corina Crețu, Gabriela Crețu, Dăianu, Dăncilă, Daul, De Blasio, De Keyser, Demetriou, Denanot, Deprez, De Sarnez, Descamps, Désir, De Veyrac, De Vits, Dillen, Dobolyi, Doorn, Douay, Dover, Doyle, Drčar Murko, Droutsas, Duchoň, Duff, Duka-Zólyomi, Ebner, El Khadraoui, Esteves, Estrela, Ettl, Fajmon, Falbr, Fazakas, Figueiredo, Flasarová, Flautre, Foltyn-Kubicka, Ford, Fouré, Fourtou, Fraga Estévez, Fraile Cantón, França, Frassoni, Friedrich, Gacek, Gahler, García-Margallo y Marfil, Gebhardt, Gentvilas, Geringer de Oedenberg, Gewalt, Gibault, Gierek, Giertych, Gill, Glattfelder, Goepel, Gollnisch, Gomes, Gomolka, Grabowska, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grau i Segú, Griesbeck, Gröner, de Groen-Kouwenhoven, Groote, Grossetête, Guerreiro, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hall, Hammerstein, Hamon, Harkin, Harms, Hassi, Haug, Heaton-Harris, Helmer, Hennis-Plasschaert, Hieronymi, Holm, Hoppenstedt, Horáček, Howitt, Hughes, Hutchinson, Hyusmenova, Ibrisagic, Iotova, Irujo Amezaga, Işler Béguin, Itälä, Jackson, Jacobs, Jałowiecki, Janowski, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Jöns, Jørgensen, Juri, Kacin, Kaczmarek, Kallenbach, Kamall, Karas, Kastler, Kaufmann, Kazak, Tunne Kelam, Kindermann, Kirilov, Kirkhope, Klauf, Koch, Konrad, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krahmer, Krasts, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kuc, Kuhne, Kuškiš, Kuźmiuk, Lagendijk, Lamassoure, Lambert, Lambrinidis, Landsbergis, Lang, Langen, Langendries, Laperrouze, Lauk, Lax, Lebech, Lechner, Le Foll, Lefrançois, Lhideux, Lehne, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Le Rachinel, Lévai, Libicki, Lichtenberger, Liese, Liotard, Lo Curto, López-Istúriz White, Lucas, Ludford, Lulling, Lundgren, Luque Aguilar, Lynne, Lyubcheva, Maaten, McCarthy, McMillan-Scott, Madeira, Manders, Thomas Mann, Manole, Marinescu, Marini, Markov, Hans-Peter Martin, Martinez, Martínez Martínez, Masiel, Masip Hidalgo, Maštálka, Mathieu, Matsakis, Matula, Mavrommatis, Medina Ortega, Meijer, Méndez de Vigo, Meyer Pleite, Miguélez Ramos, Mikko, Mitchell, Mladenov, Moraes, Morillon, Elisabeth Morin, Mote, Mulder, Musacchio, Napoletano, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Neris, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Obiols i Germà, Özdemir, Olajos, Onesta, Onyszkiewicz, Óry, Oviir, Pack, Pafilis, Panayotopoulos-Cassiotou, Panayotov, Papadimoulis, Papastamkos, Parish, Patrie, Pęk, Petre, Pflüger, Pieper, Pinheiro, Pirilli, Pirker, Piskorski, Pleštinská, Plumb, Podimata, Pöttering, Pohjamo, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Prets, Pribetich, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Raeva, Ransdorf, Rapkay, Remek, Resetarits, Reul, Riera Madurell, Ries, Riis-Jørgensen, Rivera, Robusti, Rodust, Rogalski, Roithová, Romagnoli, Rosati, Roszkowski, Rothe, Rouček, Roue, Røvsing, Rübige, Rühle, Rus, Rutowicz, Saïfi, Sakalas, Saks, Salafranca Sánchez-Neyra, Sánchez Presedo, dos Santos, Sanz Palacio, Savary, Savi, Schaldemose, Schapira, Schierhuber, Schinas, Schlyter, Schnellhardt, Schöpflin, Jürgen Schröder, Schroedter, Schuth, Schwab, Seeber, Segelström, Severin, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Skinner, Škottová, Smith, Sommer, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Spautz, Speroni, Staes, Staniszevska, Starkevičiūtė, Štastný, Stevenson, Stihler, Stockmann, Stolojan, Strož, Sturdy, Sudre, Surján, Swoboda, Szájer, Tannock, Tarand, Tatarella, Teychenné, Thomsen, Titley, Tomaszewska, Toussas, Trautmann, Trüpel, Turmes, Uca, Ulmer, Vanhecke, Van Lancker, Vatanen, Vaugrenard, Vergnaud, Vidal-Quadras, Vigenin, Voggenhuber, Wagenknecht, Wallis, Walter, Watson, Weiler, Wieland, Wijkman, Willmott, Wise, von Wogau, Wohlin, Bernard Wojciechowski, Wurtz, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Ždanoka, Zieleniec, Zimmer, Zvěřina, Zwiefka

BILAGA I
OMRÖSTNINGRESULTAT

Förkortningar och symboler

+	antogs
-	förkastades
↓	bortföll
drogs tillbaka	drogs tillbaka
ONU (... , ... , ...)	omröstning med namnupprop (ja-röster, nej-röster, nedlagda röster)
EO (... , ... , ...)	elektronisk omröstning (ja-röster, nej-röster, nedlagda röster)
delad	delad omröstning
särsk.	särskild omröstning
äf	ändringsförslag
komp.	kompromissändringsförslag
m. d.	motsvarande del
S	ändringsförslag om strykning
=	identiska ändringsförslag
res.	resolutionsförslag
gem. res.	gemensamt resolutionsförslag
sluten	sluten omröstning

1. Kvinnors rättigheter i Afghanistan.

Resolutionsförslag: (B6-0197/2009, B6-0198/2009, B6-0199/2009, B6-0200/2009, B6-0241/2009, B6-0252/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Gemensamt resolutionsförslag RC-B6-0197/2009 (PPE-DE, PSE, ALDE, UEN, Verts/ALE, GUE/NGL)					
punkt 1	1	PPE-DE	EO	+	249, 132, 8
omröstning: resolution (texten i sin helhet)			ONU	+	388, 4, 7
Resolutionsförslag från de politiska grupperna					
B6-0197/2009		UEN		↓	
B6-0198/2009		PSE		↓	
B6-0199/2009		PPE-DE		↓	

Fredag 24 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
B6-0200/2009		Verts/ALE		↓	
B6-0241/2009		GUE/NGL		↓	
B6-0252/2009		ALDE		↓	

Begäran om omröstning med namnupprop

PSE: slutomröstning

Övrigt

Lissy Gröner har också undertecknat det gemensamma resolutionsförslaget RC-B6-0197/2009.

2. Stöd för den särskilda domstolen för Sierra Leone.

Resolutionsförslag: (B6-0242/2009, B6-0243/2009, B6-0244/2009, B6-0245/2009, B6-0253/2009, B6-0255/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Gemensamt resolutionsförslag RC-B6-0242/2009 (PPE-DE, PSE, ALDE, UEN, Verts/ALE, GUE/NGL)					
omröstning: resolution (texten i sin helhet)			ONU	+	381, 4, 7
Resolutionsförslag från de politiska grupperna					
B6-0242/2009		PSE		↓	
B6-0243/2009		PPE-DE		↓	
B6-0244/2009		Verts/ALE		↓	
B6-0245/2009		GUE/NGL		↓	
B6-0253/2009		ALDE		↓	
B6-0255/2009		UEN		↓	

Begäran om omröstning med namnupprop

PSE: slutomröstning

3. Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna.

Resolutionsförslag: (B6-0248/2009, B6-0249/2009, B6-0250/2009, B6-0251/2009, B6-0254/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Resolutionsförslag från de politiska grupperna					
B6-0247/2009		PSE		-	

Fredag 24 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Gemensamt resolutionsförslag RC-B6-0248/2009 (PPE-DE, ALDE, UEN, GUE/NGL)					
efter punkt 2	4	PSE, Verts/ALE	ONU	-	174, 200, 17
punkt 3	5	PSE, Verts/ALE	ONU	-	164, 219, 19
	punkt	originaltexten	delad		
			1	+	
2/EO	+	187, 187, 7			
efter punkt 3	6	PSE, Verts/ALE	ONU	-	173, 220, 15
	7	PSE, Verts/ALE	ONU	-	168, 222, 19
efter skäl B	1	Verts/ALE		-	
efter skäl E	2	PSE, Verts/ALE	ONU	-	176, 214, 19
	3	PSE, Verts/ALE	ONU	-	177, 210, 17
omröstning: resolution (texten i sin helhet)			ONU	+	284, 42, 75
Resolutionsförslag från de politiska grupperna					
B6-0248/2009		PPE-DE		↓	
B6-0249/2009		Verts/ALE		↓	
B6-0250/2009		GUE/NGL		↓	
B6-0251/2009		UEN		↓	
B6-0254/2009		ALDE		↓	

Begäran om omröstning med namnupprop

PSE: äf 2, 3, 4, 5, 6, 7, slutomröstning

PPE-DE: äf 4, slutomröstning

Begäran om delad omröstning

PSE

punkt 3

Första delen: Hela texten utom orden "att häva sin blockad av lägret och"

Andra delen: dessa ord

4. Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning *

Betänkande: Rumiana JELEVA (A6-0229/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	396, 2, 9

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

Fredag 24 april 2009

5. Förenta nationernas konvention om rättigheter för personer med funktionsnedsättning (fakultativt protokoll) *

Betänkande: Rumiania JELEVA (A6-0230/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	388, 0, 8

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

6. Problemet med etnisk och rasgrundad profilering i samband med terroristbekämpning, brottsbekämpning, invandring, tull och gränskontroll.

Betänkande: Sarah LUDFORD (A6-0222/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	372, 12, 17

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

7. Skydd av gemenskapernas ekonomiska intressen och bedrägeribekämpning – Årsrapport 2007.

Betänkande: Antonio DE BLASIO (A6-0180/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	382, 7, 6

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

8. Parlamentarisk immunitet i Polen.

Betänkande: Diana WALLIS (A6-0205/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	384, 3, 16

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: endast en omröstning

Fredag 24 april 2009

9. Styrningen inom den gemensamma fiskeripolitiken: Europaparlamentet, de regionala rådgivande nämnderna och övriga aktörer.

Betänkande: Elspeth ATTWOOLL (A6-0187/2009)

Avser	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
endast en omröstning	ONU	+	346, 7, 32

Begäran om omröstning med namnupprop

PPE-DE: endast en omröstning

IND/DEM: endast en omröstning

10. Statistik om växtskyddsmedel ***II

Andrabehandlingsrekommendation: Bart STAES (A6-0256/2009) (kvalificerad majoritet erfordras)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanlagren omröstning	1–12 14–40	utskottet	ONU	-	387, 2, 4
artikel 1	41	Verts/ALE, PPE-DE, ALDE, GUE/NGL, IND/DEM, PSE		+	
	13	utskottet	ONU	↓	

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: äf 1–40 (utskottet)

11. Krav på ekodesign för energirelaterade produkter (omarbetning) ***I

Betänkande: Magor Imre CSIBI (A6-0096/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
texten i sin helhet block 1 – kompromissändringsförslag	24rev	ALDE, PSE, PPE-DE, Verts/ALE, GUE/NGL		+	
block 2 – ändringsförslag från ansvarigt utskott	1–23	utskottet		↓	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	394, 13, 3

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Fredag 24 april 2009

12. Harmoniserade villkor för utsläppande av byggprodukter på marknaden *I**

Betänkande: Catherine NERIS (A6-0068/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar		
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	1–16 18–24 26–27 30 33–36 39–44 46–52 56–58 63 66–68 70–71 73 77–79 83–106	utskottet		+			
	ändringsförslag från ansvarigt utskott – särskild omröstning	17	utskottet	ONU	+	208, 194, 3	
		31	utskottet	särsk.	-		
		32	utskottet	särsk./EO	+	214, 196, 2	
		37	utskottet	särsk.	-		
		38	utskottet	särsk.	-		
		53	utskottet	delad			
				1	+		
				2	-		
		54	utskottet	ONU	-	199, 208, 3	
		59	utskottet	särsk.	-		
		62	utskottet	särsk.	-		
		80	utskottet	särsk.	-		
artikel 2, efter led 1	115	PSE, ALDE, PPE-DE, Verts/ALE		+			
	25	utskottet		↓			
artikel 2, efter led 3	116	PSE, ALDE, PPE-DE, Verts/ALE		+			
	28	utskottet		↓			
	29	utskottet		-			
	117	PSE, ALDE, PPE-DE, Verts/ALE		+			
artikel 2, efter led 17	126	PSE, ALDE, PPE-DE, Verts/ALE		T			
artikel 5, punkt 2, led b	45	utskottet		-			
	107	PPE-DE		+			

Fredag 24 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkingar
artikel 8	108	PPE-DE	delad		
			1	+	
			2/EO	+	211, 177, 6
	55	utskottet		+	
artikel 10	109	PPE-DE		+	
artikel 13, punkt 5	110	PPE-DE		-	
artikel 16, punkt 1	118	PSE, ALDE, PPE-DE, Verts/ALE		+	
	60	utskottet		↓	
artikel 16, punkt 2, stycke 1	61	utskottet		+	
	127	Verts/ALE		-	
artikel 18, punkterna 2, 3, 4	64–65	utskottet		-	
	119	PSE, ALDE, PPE-DE, Verts/ALE		+	
artikel 20, efter punkt 3	69	utskottet		-	
	120	PSE, ALDE, PPE-DE, Verts/ALE		+	
artikel 25, punkt 2, efter led e	72	utskottet		-	
	121	PSE, ALDE, PPE-DE, Verts/ALE		+	
artikel 26	74–76	utskottet		-	
	122	PSE, ALDE, PPE-DE, Verts/ALE		+	
	111	PPE-DE		+	
artikel 27, efter punkt 2	81	utskottet		-	
	123	PSE, ALDE, PPE-DE, Verts/ALE		+	
	112	PPE-DE		+	
	82	utskottet		↓	
bilaga II, led 2	113	PPE-DE		-	
bilaga II, led 2, efter led 2.1	114	PPE-DE		+	
efter skäl 7	124	PSE, ALDE, PPE-DE, Verts/ALE		+	
efter skäl 11	125	PSE, ALDE, PPE-DE, Verts/ALE		+	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	390, 4, 6

Begäran om omröstning med namnupprop

PSE: äf 17 och 54

IND/DEM: slutomröstning

Begäran om särskild omröstning

PPE-DE: äf 17, 31, 32, 37, 38, 54, 59, 62, 80

PSE: äf 31, 37, 38, 59, 62, 80

ALDE: äf 17, 31, 37, 38, 54, 59, 62, 80

Fredag 24 april 2009

Begäran om delad omröstning

PPE-DE

äf 53

Första delen: "CE-märkningen ska ... angivna prestanda"

Andra delen: "och för att den ... harmoniseringslagstiftning"

ALDE

äf 108

Första delen: punkt 2

Andra delen: punkt 3

13. Gränsöverskridande betalningar i gemenskapen *I**

Betänkande: Margarita STARKEVIČIŪTĖ (A6-0053/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
texten i sin helhet block 1 – kompromissändringsförslag	26	ALDE, PPE-DE, PSE, UEN		+	
block 2 – ändringsförslag från ansvarigt utskott	1–25	utskottet		↓	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	396, 2, 8

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

14. Affärsverksamhet i institut för elektroniska pengar *I**

Betänkande: John PURVIS (A6-0056/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
texten i sin helhet block 1 – kompromissändringsförslag	37	PPE-DE, PSE, ALDE, UEN		+	
block 2 – ändringsförslag från ansvarigt utskott	1–36	utskottet		↓	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	364, 30, 1

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Fredag 24 april 2009

15. Hälsobestämmelser för animaliska biprodukter som inte är avsedda att användas som livsmedel ***I

Betänkande: Horst SCHNELLHARDT (A6-0087/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Förslag till förordning					
<i>texten i sin helhet block 1 – kompromissändringsförslag</i>	121	PPE-DE, PSE, ALDE, Verts/ALE, GUE/NGL		+	
<i>block 2 – ändringsförslag från ansvarigt utskott</i>	1–117	utskottet		↓	
omröstning: ändrat förslag				+	
Förslag till lagstiftningsresolution					
efter beaktanded 2	118rev	PPE-DE, PSE		+	
efter punkt 2	119rev	PPE-DE, PSE		+	
	120rev	PPE-DE, PSE		+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	391, 3, 4

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

16. System för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaternas betalningsbalans *

Betänkande: Pervenche BERÈS (A6-0268/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
<i>ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanlagen omröstning</i>	1–3	utskottet		+	
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	369, 9, 15

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

17. Beskattning av inkomster från sparande i form av räntebetalningar *

Betänkande: Benoît HAMON (A6-0244/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
<i>ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanlagen omröstning</i>	1–3 5–6 8–16 18–19 21–25	utskottet		+	

Fredag 24 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkingar
ändringsförslag från ansvarigt utskott	4	utskottet	särsk.	+	
	7	utskottet	särsk.	+	
artikel 2, efter punkt 3	30	PSE	ONU	-	180, 206, 2
	31	PSE	ONU	-	176, 195, 7
	32	PSE	ONU	-	181, 210, 2
	33	PSE	ONU	-	175, 206, 5
	34	PSE	ONU	-	178, 212, 8
artikel 6, före punkt 1	27	Verts/ALE	EO	+	213, 170, 2
artikel 6, punkt 1, led aa, led ii	29	PSE	ONU	-	182, 210, 5
artikel 6, punkt 1, led e	35	PSE	ONU	+	227, 173, 4
	17	utskottet		↓	
artikel 6, punkt 1, efter led e	36	PSE	ONU	+	234, 164, 2
	37	PSE	ONU	+	229, 165, 6
artikel 10	28	PPE-DE	ONU	-	87, 282, 27
	20	utskottet	ONU	+	305, 61, 32
efter skäl 9	26	Verts/ALE	ONU	+	190, 139, 5
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	351, 27, 20

Begäran om omröstning med namnupprop

Verts/ALE: äf 20, 26, 28, 35, 36, slutomröstning

IND/DEM: slutomröstning

PSE: äf 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37

Begäran om särskild omröstning

PSE: äf 4 och 7

18. Gemensamt system för moms när det gäller skatteundandragande vid import och andra gränsöverskridande transaktioner *

Betänkande: Cornelis VISSER (A6-0189/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkingar
ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning	1–2 4	utskottet		+	
artikel 205	5	PSE		-	
	3	utskottet	delad		
			1	+	
			2/EO	+	209, 171, 3

Fredag 24 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkingar
omröstning: ändrat förslag				+	
omröstning: lagstiftningsresolution			ONU	+	349, 32, 2

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Begäran om delad omröstning

PSE

äf 3

Första delen: "2. I det fall ... inte har fullgjorts"

Andra delen: "(c) Det har gått mer än två år ... denna punkt"

19. System för medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaternas betalningsbalans.

Resolutionsförslag: (B6-0256/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkingar
Resolutionsförslag B6-0256/2009 utskottet ECON					
punkt 6	2	PSE		+	
	punkt	originaltexten	delad		
			1	↓	
			2	↓	
punkt 11	punkt	originaltexten	delad		
			1	+	
			2	+	
skäl C	1	PSE		+	
omröstning: resolution (texten i sin helhet)			ONU	+	332, 11, 39

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Begäran om delad omröstning

Verts/ALE, GUE/NGL

punkt 6

Första delen: Hela texten utom orden "att det inte finns någon rättslig grund för gemenskapen att ge ut obligationer på den globala marknaden men"

Andra delen: dessa ord

punkt 11

Första delen: "Parlamentet påminner om ... denna bestämmelse"

Andra delen: "Parlamentet påminner om att enligt ... denna artikel"

Fredag 24 april 2009

20. Lagstiftning om nanomaterial.

Betänkande: Carl SCHLYTER (A6-0255/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
gemensamt alternativt resolutionsförslag	3	Verts/ALE, PPE-DE, PSE, ALDE, GUE/NGL	ONU	+	362, 4, 5
alternativt resolutionsförslag	1	ALDE		↓	
alternativt resolutionsförslag	2	PPE-DE		↓	
omröstning: resolutionsförslag från utskottet ENVI (texten i sin helhet)			ONU	↓	

Begäran om omröstning med namnupprop

GUE/NGL: äf 3

IND/DEM: resolution från utskottet

21. Årlig debatt om framsteg som gjorts på området för frihet, säkerhet och rättvisa (artiklarna 2 och 39 i EU-fördraget).

Resolutionsförslag: (B6-0192/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Resolutionsförslag B6-0192/2009 utskottet LIBE					
omröstning: resolution (texten i sin helhet)			ONU	+	313, 56, 6

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

22. Slutsatser från G20-mötet.

Resolutionsförslag: (B6-0185/2009, B6-0186/2009, B6-0187/2009, B6-0188/2009, B6-0189/2009, B6-0190/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Gemensamt resolutionsförslag RC-B6-0185/2009 (PPE-DE, PSE, ALDE, UEN)					
punkt 2	6	PSE	ONU	+	317, 46, 10
punkt 5	punkt	originaltexten	särsk.	+	
efter punkt 9	1	Verts/ALE		-	
efter punkt 10	2	Verts/ALE	ONU	-	80, 190, 100
punkt 18	7	PSE	ONU	+	188, 171, 13
efter punkt 19	3	Verts/ALE	ONU	-	175, 175, 14
	4	Verts/ALE	ONU	+	180, 177, 12

Fredag 24 april 2009

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
punkt 24	punkt	originaltexten	särsk.	+	
punkt 27	punkt	originaltexten	särsk.	+	
efter punkt 21	5	Verts/ALE		-	
skäl B	punkt	originaltexten	delad		
			1	+	
			2	+	
skäl G	punkt	originaltexten	delad		
			1	+	
			2	+	
omröstning: resolution (texten i sin helhet)			ONU	+	308, 30, 25
Resolutionsförslag från de politiska grupperna					
B6-0185/2009		UEN		↓	
B6-0186/2009		Verts/ALE		↓	
B6-0187/2009		PPE-DE		↓	
B6-0188/2009		ALDE		↓	
B6-0189/2009		PSE		↓	
B6-0190/2009		GUE/NGL		↓	

Begäran om omröstning med namnupprop

PSE: äf 6 och 7

IND/DEM: slutomröstning (RC-B6-0185/2009)

Verts/ALE: äf 2, 3, 4

Begäran om särskild omröstning

Verts/ALE: punkterna 5, 24, 27

Begäran om delad omröstning

Verts/ALE

skäl B

Första delen: Hela texten utom orden "riktade tillfälliga och [...] i rätt tid"

Andra delen: dessa ord

skäl G

Första delen: "Medlemskap i ... aktuella medlemsstaterna"

Andra delen: "Detta beror främst ... mot valutasvängningar"

Övrigt

Margarita Starkevičiūtė har också undertecknat det gemensamma resolutionsförslaget RC-B6-0185/2009.

Fredag 24 april 2009

23. Stärkt stabilitet och välstånd på västra Balkan.

Betänkande: Anna IBRISAGIC (A6-0212/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
efter punkt 1	1	ALDE	EO	+	170, 166, 6
punkt 2	2	PPE-DE		+	
skäl C	punkt	originaltexten	delad		
			1	+	
			2	+	
omröstning: resolution (texten i sin helhet)			ONU	+	305, 35, 8

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Begäran om delad omröstning

PSE

skäl C

Första delen: "Arvet från 1990-talets ... EU:s utvidgningspolitik"

Andra delen: "och unionen måste ... drabbats av konflikter"

24. Situationen i Bosnien-Hercegovina.

Resolutionsförslag: (B6-0183/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Resolutionsförslag B6-0183/2009 utskottet AFET					
punkt 2	1	ALDE		+	
punkt 15	punkt	originaltexten	delad		
			1	+	
			2	+	
punkt 18	2	ALDE		+	
punkt 23	3	ALDE		+	
omröstning: resolution (texten i sin helhet)			ONU	+	305, 23, 12

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Begäran om delad omröstning

PSE

punkt 15

Första delen: Hela texten utom orden "och att den höge representanten ska stanna på sin post tills dess"

Andra delen: dessa ord

Fredag 24 april 2009

25. Icke-spridning och framtiden för fördraget om icke-spridning av kärnvapen (NPT).

Betänkande: Angelika BEER (A6-0234/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar	
punkt 1, led a	6	GUE/NGL		-		
	4	PSE, Verts/ALE	ONU	+	182, 127, 22	
	12	Verts/ALE		↓		
	punkt	originaltexten	delad			
			1		↓	
			2		↓	
punkt 1, led c	punkt	originaltexten	delad			
			1		+	
			2		+	
artikel 1, led f	7	GUE/NGL	EO	-	55, 266, 5	
punkt 1, efter led f	8	GUE/NGL		-		
punkt 2	9	GUE/NGL		-		
strecksats 4	5	GUE/NGL		-		
strecksats 6	10	Verts/ALE		-		
skäl A	punkt	originaltexten	särsk.	+		
skäl B	punkt	originaltexten	delad			
			1		+	
			2		-	
skäl F	2	PSE, Verts/ALE	ONU	+	177, 130, 29	
skäl H	3	PSE, Verts/ALE	delad			
			1/EO		+	199, 117, 14
			2		+	
Skäl L	11	Verts/ALE		+		
efter skäl M	1 rev	PPE-DE		+		
omröstning: resolution (texten i sin helhet)			ONU	+	271, 38, 29	

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Verts/ALE: äf 2 och 4

Begäran om särskild omröstning

Verts/ALE: skäl A

Fredag 24 april 2009

Begäran om delad omröstning

PPE-DE

skäl B

Första delen: Hela texten utom orden "som går hand i hand med den ökande efterfrågan på, och tillgängligheten till kärnteknik"

Andra delen: dessa ord

äf 3

Första delen: "starkt uppmuntrande ... utan kärnvapen"

Andra delen: "Det konstruktiva ... mycket välkommen"

Verts/ALE

punkt 1, led a

Första delen: "Rådet uppmanas ... icke-spridningsavtalet 2010"

Andra delen: "som kommer att ... tre befintliga pelare"

punkt 1, led c

Första delen: Hela texten utom orden "i syfte att uppnå en fredlig användning av kärnenergi"

Andra delen: dessa ord

26. Förenta nationernas konvention om funktionshindrades rättigheter och dess fakultativa protokoll.

Resolutionsförslag: (B6-0194/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
Resolutionsförslag B6-0194/2009 utskottet EMPL					
omröstning: resolution (texten i sin helhet)			ONU	+	320, 2, 7

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

27. Kommissionens tjugofemte årsrapport om kontroll av gemenskapsrättens tillämpning (2007).

Betänkande: Monica FRASSONI (A6-0245/2009)

Avser	Äf nr	Från	ONU osv.	Omröstning	ONU/EO – anmärkningar
omröstning: resolution (texten i sin helhet)			ONU	+	297, 13, 7

Begäran om omröstning med namnupprop

IND/DEM: slutomröstning

Verts/ALE: slutomröstning

Fredag 24 april 2009

BILAGA II

RESULTAT AV OMRÖSTNINGARNA MED NAMNUPPROP

1. RC-B6-0197/2009 – Kvinnors rättigheter i Afghanistan

resolution

Ja-röster: 388

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cappato, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahmer, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland

NI: Belohorská, Giertych, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Rivera, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Olajos, Őry, Pack, Papastamkos, Petre, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Rübig, Rus, Saïfi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Spautz, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Arnautakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Martínez Martínez, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Fredag 24 april 2009

Nej-röster: 4**IND/DEM:** Clark**PPE-DE:** Pieper**PSE:** Lehtinen, Masip Hidalgo**Nedlagda röster: 7****GUE/NGL:** Pafilis, Toussas**IND/DEM:** Lundgren**NI:** Mote, Wise**PPE-DE:** Parish**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Lissy Gröner, Markus Pieper, Lasse Lehtinen, Nathalie Griesbeck, Britta Thomsen**2. RC-B6-0242/2009 – Stöd för den särskilda domstolen för Sierra Leone****resolution****Ja-röster: 381**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cappato, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahermer, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Oviir, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisağic, Itälä, Jackson, Jałowicki, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klauf, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Rübig, Rus, Saïfi, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zielieniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko,

Fredag 24 april 2009

Moraes, Napolitano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 4

ALDE: Panayotov

IND/DEM: Clark

NI: Mote, Wise

Nedlagda röster: 7

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

NI: Lang, Le Rachinel

UEN: Robusti, Speroni

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Lissy Gröner, Nathalie Griesbeck

**3. RC-B6-0248/2009 – Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna
ändringsförslag 4**

Ja-röster: 174

ALDE: Budreikaitė, Busk, Chatzimarkakis, Drčar Murko, Harkin, Hyusmenova, Kazak, Krahmer, Ludford, Manders, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Resetarits, Starkevičiūtė, Wielowieyski

GUE/NGL: Flasarová, Kaufmann, Maštálka, Meyer Pleite, Pflüger, Remek, Wagenknecht

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Lundgren

NI: Belohorská

PPE-DE: Albertini, Casini, Gahler, Hieronymi, Hoppenstedt, Jarzembowski, Jeggler, Mann Thomas, Mladenov, Posselt, Reul, Schwab, Siekierski, Siitonen, Wieland

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Berger, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Gierak, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Jacobs, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Madeira, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napolitano, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rothe, Rouček, Roure, Sánchez Presedo, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

Fredag 24 april 2009

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 200

ALDE: Alvaro, Cappato, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Duff, Fourtou, Gibault, Hall, Hennis-Plasschaert, Kacin, Lax, Lebech, Lehideux, Lynne, Maaten, Morillon, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Staniszevska, Wallis, Watson

GUE/NGL: Aita, Brie, Holm, Liotard, Markov, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Ransdorf, Uca, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Wojciechowski Bernard

NI: Claeys, Dillen, Giertych, Helmer, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gała, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jeleva, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kelam, Kirkhope, Klač, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Olajos, Pack, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Roithová, Rübzig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Seeber, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Štátný, Stolojan, Sudre, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Bösch, Botopoulos, Casaca, Cashman, De Vits, Guy-Quint, Hutchinson, Neris, Rosati, Sakalas, dos Santos, Skinner, Stihler, Van Lancker

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Nedlagda röster: 17

ALDE: Bowles

GUE/NGL: Toussas

NI: Bobošíková, Lang, Martinez, Mote, Romagnoli, Wise

PSE: Boursier, Geringer de Oedenberg, Iotova, Jørgensen, Lyubcheva, Schaldemose, Thomsen

UEN: Speroni

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Nathalie Griesbeck

Nedlagda röster: Edite Estrela

Fredag 24 april 2009

4. RC-B6-0248/2009 – Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna
ändringsförslag 5

Ja-röster: 164

ALDE: Andrejevs, Budreikaitė, Busk, Drčar Murko, Harkin, Hyusmenova, Kazak, Ludford, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Resetarits, Starkevičiūtė

GUE/NGL: Kaufmann, Meyer Pleite, Pflüger, Remek, Wagenknecht

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Lundgren

NI: Belohorská, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Casini, Caspary, Gahler, Hoppenstedt, Jarzembowski, Mann Thomas, Mladenov, Pack, Posselt, Reul, Wieland

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berger, Berlinguer, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Cercas, Chiesa, Corbey, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Gierek, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Madeira, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Napolitano, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rothe, Rouček, Roure, Sánchez Presedo, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 219

ALDE: Alvaro, Cappato, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Duff, Fourtou, Gibault, Hall, Hennis-Plasschaert, Kacin, Kraemer, Lax, Lebech, Lehideux, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Staniszevska, Wallis, Watson, Wielowiejski

GUE/NGL: Aita, Brie, Holm, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Ransdorf, Uca, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Wojciechowski Bernard

NI: Claeys, Giertych, Helmer, Lang, Martinez, Rivera, Romagnoli

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gała, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowicki, Jeggler, Jeleva, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušks, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Olajos, Óry, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Protasiewicz, Queiró, Rübzig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Bösch, Botopoulos, Casaca, Cashman, Corda, De Vits, Guy-Quint, Hutchinson, Neris, Rosati, Sakalas, dos Santos, Skinner, Stihler, Van Lancker

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Fredag 24 april 2009

Nedlagda röster: 19**ALDE:** Bowles**GUE/NGL:** Flasarová, Liotard, Pafilis, Toussas**NI:** Bobošíková, Le Rachinel, Mote, Vanhecke, Wise**PPE-DE:** Purvis**PSE:** Boursier, Geringer de Oedenberg, Jørgensen, Lyubcheva, Schaldemose, Thomsen**UEN:** Speroni**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Nej-röster:** Nathalie Griesbeck**Nedlagda röster:** Edite Estrela**5. RC-B6-0248/2009 – Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna
ändringsförslag 6****Ja-röster: 173****ALDE:** Andrejevs, Budreikaitė, Busk, Kazak, Lehideux, Ludford, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Resetarits, Starkevičiūtė**GUE/NGL:** Kaufmann, Meyer Pleite, Pafilis, Pflüger, Toussas, Wagenknecht**IND/DEM:** Belder, Blokland, Clark, Lundgren**NI:** Bobošíková, Martin Hans-Peter**PPE-DE:** Caspary, Gahler, Jarzembowski, Jeggle, Kastler, Lechner, Liese, Mann Thomas, Mladenov, Pack, Pieper, Pomés Ruiz, Posdorf, Posselt, Reul, Wieland**PSE:** Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berger, Berlinguer, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Cercas, Chiesa, Corbett, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Gierak, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Madeira, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sánchez Presedo, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott**Verts/ALE:** Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka**Nej-röster: 220****ALDE:** Alvaro, Cappato, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Hall, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Krahmer, Lax, Lebech, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Staniszevska, Wallis, Watson, Wielowieyski**GUE/NGL:** Aita, Brie, Flasarová, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Ransdorf, Remek, Uca, Wurtz, Zimmer

Fredag 24 april 2009

IND/DEM: Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Helmer, Rivera, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Ibrisagic, Itälä, Jałowicki, Jeleva, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Papastamkos, Parish, Petre, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Bösch, Botopoulos, Casaca, Cashman, Corbey, Corda, De Vits, Guy-Quint, Hutchinson, Neris, Sakalas, Saks, dos Santos, Skinner, Stihler, Van Lancker

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Nedlagda röster: 15**ALDE:** Bowles, Harkin, Oviir**NI:** Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Wise**PSE:** Geringer de Oedenberg, Jørgensen, Lyubcheva, Schaldemose, Thomsen**UEN:** Speroni**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Nej-röster:** Nathalie Griesbeck**Nedlagda röster:** Edite Estrela

6. RC-B6-0248/2009 – Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna
ändringsförslag 7

Ja-röster: 168

ALDE: Andrejevs, Budreikaitė, Busk, Drčar Murko, Hyusmenova, Kazak, Ludford, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Resetarits, Starkevičiūtė

GUE/NGL: Kaufmann, Meyer Pleite, Pflüger, Wagenknecht**IND/DEM:** Belder, Blokland, Clark, Lundgren**NI:** Belohorská, Bobošíková, Le Rachinel, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Caspary, Gahler, Hoppenstedt, Jeggle, Kastler, Mann Thomas, Mladenov, Pack, Pieper, Posdorf, Posselt, Reul, Wieland

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berger, Berlinguer, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Cercas, Corbett, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Gierak, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Madeira, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega,

Fredag 24 april 2009

Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sánchez Presedo, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Titley, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 222

ALDE: Alvaro, Cappato, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Duff, Fourtoul, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Kacin, Krahmer, Lax, Lebech, Lehideux, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Staniszevska, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Holm, Liotard, Markov, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Ransdorf, Remek, Uca, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Wojciechowski Bernard

NI: Claeys, Dillen, Giertych, Helmer, Rivera, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gała, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jarzembowski, Jelewa, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuşķis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Olajos, Őry, Papastamkos, Parish, Petre, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Protasiewicz, Queiró, Rűbig, Rus, Saiifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Bösch, Botopoulos, Casaca, Cashman, Chiesa, Corbey, Corda, De Vits, Guy-Quint, Hutchinson, Neris, Sakalas, Saks, dos Santos, Skinner, Stihler, Van Lancker

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęķ, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Nedlagda röster: 19

ALDE: Bowles

GUE/NGL: Flasarová, Mašťálka, Pafilis, Toussas

NI: Lang, Martinez, Mote, Wise

PPE-DE: Purvis, Zaleski

PSE: Geringer de Oedenberg, Jørgensen, Lyubcheva, Schaldemose, Thomsen, Trautmann

UEN: Speroni

Verts/ALE: van Buitenen

Fredag 24 april 2009

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster**Nej-röster:** Nathalie Griesbeck**Nedlagda röster:** Edite Estrela**7. RC-B6-0248/2009 – Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna
ändringsförslag 2****Ja-röster: 176****ALDE:** Andrejevs, Budreikaitė, Busk, Drčar Murko, Hyusmenova, Kazak, Ludford, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Resetarits**GUE/NGL:** Kaufmann, Meyer Pleite, Pflüger, Wagenknecht**IND/DEM:** Belder, Blokland, Clark, Lundgren**NI:** Belohorská, Bobošíková, Martin Hans-Peter**PPE-DE:** Caspary, Gahler, Gewalt, Hieronymi, Hoppenstedt, Jeggler, Kastler, Klaß, Lauk, Lechner, Lehne, Mann Thomas, Mladenov, Pack, Pieper, Posdorf, Posselt, Reul, Wieland**PSE:** Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berger, Berlinguer, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Cercas, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Gierak, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Madeira, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sánchez Presedo, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Titley, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott**UEN:** Masiel**Verts/ALE:** Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka**Nej-röster: 214****ALDE:** Alvaro, Cappato, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Duff, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Kacin, Krahmer, Lax, Lebech, Lehideux, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski**GUE/NGL:** Aita, Brie, Flasarová, Holm, Liotard, Markov, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Ransdorf, Uca, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Wojciechowski Bernard**NI:** Claeys, Dillen, Giertych, Helmer, Rivera, Romagnoli, Vanhecke**PPE-DE:** Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jarzembowski, Jeleva, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kelam, Kirkhope, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Papastamkos, Parish, Petre, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Protasiewicz, Queiró, Roithová,

Fredag 24 april 2009

Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Bösch, Botopoulos, Casaca, Chiesa, Corbey, De Vits, Guy-Quint, Hutchinson, Neris, Sakalas, Saks, dos Santos, Skinner, Stihler, Van Lancker

UEN: Basile, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Nedlagda röster: 19

ALDE: Bowles

GUE/NGL: Maštálka, Pafilis, Remek, Toussas

NI: Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Wise

PPE-DE: Purvis

PSE: Geringer de Oedenberg, Jørgensen, Lyubcheva, Schaldemose, Thomsen, Trautmann

UEN: Speroni

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Nathalie Griesbeck

Nedlagda röster: Edite Estrela

8. RC-B6-0248/2009 – Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna**ändringsförslag 3****Ja-röster: 177**

ALDE: Andrejevs, Budreikaitė, Drčar Murko, Hyusmenova, Kazak, Ludford, Newton Dunn, Resetarits

GUE/NGL: Kaufmann, Meyer Pleite, Pafilis, Pflüger, Toussas, Wagenknecht

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Lundgren

NI: Belohorská, Bobošíková, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Caspary, Gahler, Gewalt, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Jeggler, Kastler, Lechner, Lehne, Mann Thomas, Mladenov, Pack, Pieper, Popa, Posdorf, Posselt, Reul, Wieland

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berger, Berlinguer, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Gierak, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Hänsch, Haug, Howitt, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Madeira, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napolitano, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sánchez Presedo, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Titley, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

Fredag 24 april 2009

UEN: Basile, Masiel, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 210

ALDE: Alvaro, Cappato, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Duff, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Kacin, Kraemer, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Ries, Riis-Jørgensen, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Holm, Liotard, Markov, Meijer, Musacchio, Ransdorf, Uca, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Wojciechowski Bernard

NI: Claeys, Dillen, Giertych, Helmer, Le Rachinel, Rivera, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gała, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowicki, Jarzembowski, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Olajos, Őry, Papastamkos, Petre, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Protasiewicz, Queiró, Roithová, Rübzig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Bösch, Botopoulos, Casaca, Cashman, Chiesa, Guy-Quint, Hutchinson, Neris, Sakalas, Saks, dos Santos, Skinner, Stihler, Van Lancker

UEN: Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska

Nedlagda röster: 17

ALDE: Bowles

GUE/NGL: Flasarová, Maštálka, Remek

NI: Lang, Martinez, Mote, Wise

PPE-DE: Purvis

PSE: Geringer de Oedenberg, Jørgensen, Lyubcheva, Schaldemose, Thomsen, Trautmann

UEN: Speroni

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Nathalie Griesbeck

Nedlagda röster: Edite Estrela

Fredag 24 april 2009

9. RC-B6-0248/2009 – Den humanitära situationen för Camp Ashraf-invånarna
resolution

Ja-röster: 284

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Cappato, Cavada, Chatzimakakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Kacin, Kraemer, Lax, Lebech, Lehideux, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Holm, Liotard, Markov, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Ransdorf, Remek, Uca, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Giertych, Helmer, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klač, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Olajos, Őry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Queiró, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Arnautakis, Berlinguer, Bösch, Botopoulos, Casaca, Cashman, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Crețu Corina, Dobolyi, Estrela, Falbr, Fazakas, Ford, França, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Grabowska, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Howitt, Hutchinson, Jöns, Jørgensen, Krehl, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Moraes, Neris, Plumb, Pribetich, Rodust, Rosati, Rothe, Roure, Sakalas, Saks, dos Santos, Schaldemose, Segelström, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Thomsen, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pirilli, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Breyer, Voggenhuber

Nej-röster: 42

ALDE: Hyusmenova, Kazak, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Staniszewska

IND/DEM: Clark

NI: Dillen, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Mladenov, Roithová, Spautz

PSE: Boștinaru, Haug, Juri, Kindermann

UEN: Pęk

Verts/ALE: Aubert, Beer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Ždanoka

Fredag 24 april 2009

Nedlagda röster: 75**ALDE:** Bowles, Budreikaitė, Busk, Ludford**GUE/NGL:** Flasarová, Kaufmann, Maštálka, Pflüger, Wagenknecht**IND/DEM:** Lundgren**NI:** Bobošíková, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Romagnoli, Wise**PPE-DE:** Purvis, Reul**PSE:** Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berger, Bono, Borrell Fontelles, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Carlotti, Carnero González, Cercas, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Douay, El Khadraoui, Ettl, Fraile Cantón, Gebhardt, Grau i Segú, Gröner, Iotova, Jacobs, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Napoletano, Podimata, Prets, Riera Madurell, Rouček, Sánchez Presedo, Schapira, Schulz, Severin, Sornosa Martínez, Stockmann, Swoboda, Titley, Vigenin**UEN:** Robusti, Speroni**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Zuzana Roithová**Nedlagda röster:** Edite Estrela**10. Betänkande Jeleva A6-0229/2009****endast en omröstning****Ja-röster: 396****ALDE:** Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cappato, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski**GUE/NGL:** Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer**IND/DEM:** Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošíková, Claeys, Giertych, Helmer, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Rivera, Romagnoli, Vanhecke**PPE-DE:** Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klač, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

Fredag 24 april 2009

PSE: Arnautakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berger, Berlinguer, Bono, Borrell Fontelles, Boştınaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Napolitano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 2

NI: Dillen

PSE: Jørgensen

Nedlagda röster: 9

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

IND/DEM: Clark

NI: Gollnisch, Lang, Martinez, Mote, Wise

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Dan Jørgensen, Nathalie Griesbeck

11. Betänkande Jeleva A6-0230/2009

endast en omröstning

Ja-röster: 388

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cappato, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Harkin, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lhideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Giertych, Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera, Romagnoli

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppentstedt, Ibrisagic, Itälä,

Fredag 24 april 2009

Jackson, Jałowiecki, Jarzembowski, Jeggle, Jeleva, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kelam, Kirkhope, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwielfka

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Teychené, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Legendijk, Lambert, Lichtenberger, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 8

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

IND/DEM: Clark

NI: Gollnisch, Lang, Mote, Wise

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Caroline Lucas, Nathalie Griesbeck, Dan Jørgensen

12. Betänkande Ludford A6-0222/2009

endast en omröstning

Ja-röster: 372

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Cappato, Cavada, Chatzimakakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Kraher, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Rivera

Fredag 24 april 2009

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Brejc, Brepoels, Burke, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gahler, Gała, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jarzembowski, Jeggler, Jeleva, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Kłaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Olajos, Pack, Papastamkos, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Queiró, Reul, Roithová, Rübiger, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Marini, Martínez Martínez, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 12

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

IND/DEM: Clark, Lundgren

NI: Claeys, Dillen, Giertych, Helmer, Mote, Vanhecke, Wise

UEN: Camre

Nedlagda röster: 17

NI: Gollnisch, Lang, Martinez

PPE-DE: Ashworth, Bradbourn, Bushill-Matthews, Chichester, Heaton-Harris, Kamall, Kirkhope, Parish, Purvis, Tannock

UEN: Boso, Robusti, Speroni

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Nathalie Griesbeck

Fredag 24 april 2009

13. Betänkande De Blasio A6-0180/2009**endast en omröstning****Ja-röster: 382**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cappato, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahermer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Bobošíková, Giertych, Helmer, Rivera, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gahler, Gała, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jeggler, Jeleva, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušksis, Lamassoure, Landsbergis, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napolitano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuźmiuk, Masiel, Pirilli, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Aubert, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 7

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

NI: Martin Hans-Peter, Mote, Wise

UEN: Kuc, Pęk

Fredag 24 april 2009

Nedlagda röster: 6**GUE/NGL:** Zimmer**IND/DEM:** Clark**NI:** Martinez**UEN:** Robusti, Speroni**Verts/ALE:** van Buitenen**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Nathalie Griesbeck, Dan Jørgensen**14. Betänkande Wallis A6-0205/2009****endast en omröstning****Ja-röster: 384**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cappato, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Kraher, Laperrouze, Lax, Lebeck, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Guerreiro, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Rivera, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gähler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jeggle, Jeleva, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Olajos, Őry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Penada, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Teychené, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Walter, Weiler, Willmott

Fredag 24 april 2009

UEN: Basile, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Aubert, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 3

NI: Giertych, Mote, Wise

Nedlagda röster: 16

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

IND/DEM: Clark

NI: Gollnisch, Helmer, Lang, Martinez, Romagnoli

PPE-DE: Fajmon, Jałowiecki, Škottová

UEN: Boso, Robusti, Rogalski, Speroni

Verts/ALE: van Buitenen

15. Betänkande Attwooll A6-0187/2009

endast en omröstning

Ja-röster: 346

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cappato, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Dillen, Lang, Le Rachinel, Rivera, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Becsey, Berend, Bodu, Brejc, Brepoels, Burke, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gahler, Gała, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Hieronymi, Hoppenstedt, Itälä, Jałowiecki, Jeleva, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Klaß, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langendries, Lauk, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Ulmer, Vatanen, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Arnautakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira,

Fredag 24 april 2009

Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Willmott

UEN: Basile, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Roszkowski, Rutowicz

Verts/ALE: Aubert, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 7

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

IND/DEM: Clark, Lundgren

NI: Giertych, Mote, Wise

Nedlagda röster: 32

GUE/NGL: Aita, Brie, Guerreiro, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

NI: Helmer, Martinez

PPE-DE: Ashworth, Bradbourn, Bushill-Matthews, Chichester, Jackson, Kirkhope, Lechner, Parish, Tannock

UEN: Boso, Robusti, Speroni

Verts/ALE: van Buitenen

16. Betänkande Staes A6-0256/2009

ändringsförslag från ansvarigt utskott – sammanslagen omröstning

Ja-röster: 387

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cappato, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Remek, Toussas, Uca, Wurtz

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Giertych, Gollnisch, Helmer, Lang, Martin Hans-Peter, Martinez, Rivera, Romagnoli

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jeggle, Jeleva, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klač, Kušķis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Olajos, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saifi, Salafrañca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber,

Fredag 24 april 2009

Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Denanot, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napolitano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Tychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Willmott

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska

Verts/ALE: Aubert, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes

Nej-röster: 2

IND/DEM: Clark

NI: Mote

Nedlagda röster: 4

NI: Le Rachinel, Wise

Verts/ALE: van Buitenen, Onesta

17. Betänkande Csibi A6-0096/2009

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 394

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cappato, Cavada, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hysmenova, Kacin, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Staniszewska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Rivera, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fouré, Fraga Estévez, Gacek, Gahler, Gała, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Itälä, Jackson, Jałowicki, Jeleva, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell,

Fredag 24 april 2009

Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Olajos, Őry, Pack, Papastamkos, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştınaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 13

ALDE: Alvaro, Chatzimarkakis, Krahmer, Schuth

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

IND/DEM: Clark, Lundgren

NI: Bobošíková, Mote, Wise

PPE-DE: Ibrisagic

PSE: Leichtfried

Nedlagda röster: 3

PPE-DE: Fajmon, Schnellhardt

Verts/ALE: van Buitenen

18. Betänkande Neris A6-0068/2009

ändringsförslag 17

Ja-röster: 208

ALDE: Cappato, Cocilovo, Deprez, Laperrouze, Nicholson of Winterbourne, Piskorski

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Claeys, Dillen, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Rivera, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Beazley, Caspary, Descamps, De Veyrac, Fouré, Grossetête, Lamassoure, Lauk, Lehne, Morin, Saïfi, Schröder, Siekierski, Sudre, Wijkman

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştınaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero

Fredag 24 april 2009

González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierek, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lyubcheva, Madeira, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Rutowicz

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 194

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Costa, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahmer, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowiejski

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark

NI: Belohorská, Bobošíková, Helmer, Mote, Romagnoli

PPE-DE: Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Fajmon, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jeggle, Jeleva, Kaczmarek, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Landsbergis, Langen, Langendries, Lechner, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinová, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štátný, Stolojan, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Nedlagda röster: 3

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

Verts/ALE: van Buitenen

19. Betänkande Neris A6-0068/2009

ändringsförslag 54

Ja-röster: 199

ALDE: Cocilovo, Watson

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Toussas, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

Freitag 24 april 2009

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Descamps, De Veyrac, Grossetête, Mathieu, Morin, Saïfi, Sudre, Wijkman

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berger, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gierak, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 208

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cappato, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahmer, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Wielowieyski

IND/DEM: Clark

NI: Belohorská, Helmer, Mote, Wise

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jeleva, Kaczmarek, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Matula, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübige, Rus, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štastný, Stolojan, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina, Zwiefka

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Neđlagda röster: 3

NI: Rivera

PPE-DE: Jeggle

Verts/ALE: van Buitenen

Fredag 24 april 2009

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster**Ja-röster:** Alain Lamassoure**Nej-röster:** Graham Watson**20. Betänkande Neris A6-0068/2009****lagstiftningsresolution****Ja-röster: 390**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahermer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Gollnisch, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Rivera, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jeleva, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Tychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Willmott

UEN: Basile, Boso, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Fredag 24 april 2009

Nej-röster: 4**IND/DEM:** Clark**NI:** Lang, Mote, Wise**Nedlagda röster: 6****GUE/NGL:** Guerreiro, Pafilis, Toussas**NI:** Helmer**UEN:** Camre**Verts/ALE:** van Buitenen**21. Betänkande Starkeviciute A6-0053/2009****lagstiftningsresolution****Ja-röster: 396**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahermer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Nicholson of Winterbourne, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Rivera, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jeggler, Jeleva, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klafß, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Naranjo Escobar, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ettl, Falbr, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grabowska, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Míkko, Moraes, Napolitano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

Fredag 24 april 2009

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Özdemir, Onesta, Rühle, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 2

NI: Mote, Wise

Nedlagda röster: 8

GUE/NGL: Guerreiro, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Clark

NI: Helmer

Verts/ALE: van Buitenen, Lucas, Schlyter

22. Betänkande Purvis A6-0056/2009

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 364

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahermer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowiejski

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Fraga Estévez, Friedrich, Gacek, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jeggler, Jeleva, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušķis, Lamassouere, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinšká, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafrañca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vidal-Quadras, Wieland, von Wogau, Záborská, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Tychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Willmott

Fredag 24 april 2009

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Aubert, Breyer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 30

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Toussas, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Clark

NI: Bobošíková, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Wise

Nedlagda röster: 1

Verts/ALE: van Buitenen

23. Betänkande Schnellhardt A6-0087/2009

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 391

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Rivera, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jeggler, Jeleva, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klač, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahrádil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano,

Fredag 24 april 2009

Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Voggenhuber, Zdanoka

Nej-röster: 3

IND/DEM: Clark

NI: Mote, Wise

Nedlagda röster: 4

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

NI: Helmer

Verts/ALE: van Buitenen

24. Betänkande Berès A6-0268/2009

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 369

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahermer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Giertych, Martin Hans-Peter, Rivera, Romagnoli

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Bartolozzi, Bauer, Becsey, Berend, Bodu, Brejc, Brepoels, Burke, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, Gahler, Gała, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jałowicki, Jeggle, Jeleva, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafrañca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhard, Geringer de Oedenberg, Gill, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné

Fredag 24 april 2009

Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber

Nej-röster: 9

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

IND/DEM: Clark, Lundgren

NI: Bobošíková, Mote, Wise

UEN: Camre

Verts/ALE: Schlyter

Nedlagda röster: 15

NI: Claeys, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martinez, Vanhecke

PPE-DE: Bradbourn, Bushill-Matthews, Chichester, Jackson, Kirkhope, Parish, Tannock

Verts/ALE: van Buitenen

25. Betänkande Hamon A6-0224/2009

ändringsförslag 30

Ja-röster: 180

ALDE: Deprez, De Sarnez, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Toussas, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

NI: Giertych, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Wijkman

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Douay, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rothe, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Pirilli, Robusti, Speroni

Fredag 24 april 2009

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 206

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hysmenova, Kacin, Kazak, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Romagnoli, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, Gahler, Gała, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jeleva, Kamall, Karas, Kirkhope, Klauf, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškiš, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, von Wogau, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

UEN: Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Nedlagda röster: 2

NI: Rivera

Verts/ALE: van Buitenen

26. Betänkande Hamon A6-0224/2009**ändringsförslag 31****Ja-röster: 176**

ALDE: Deprez, De Sarnez, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Ries

GUE/NGL: Aita, Brie, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Toussas, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

NI: Giertych, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Škottová, Wijkman, Zahradil, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann,

Fredag 24 april 2009

Swoboda, Teychenné, Thomsen, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Willmott

UEN: Boso, Pęk

Verts/ALE: Aubert, Beer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 195

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Maaten, Manders, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Watson, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Rivera, Romagnoli

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jelewa, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klab, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Liese, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübige, Rus, Saïfi, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Seeber, Siitonen, Silva Peneda, Sommer, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vidal-Quadras, von Wogau, Záborská, Zaleski, Zappalà, Zieleniec

UEN: Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Nedlagda röster: 7

NI: Claeys, Dillen, Vanhecke, Wise

UEN: Pirilli, Robusti

Verts/ALE: van Buitenen

27. Betänkande Hamon A6-0224/2009

ändringsförslag 32

Ja-röster: 181

ALDE: Cocilovo, Costa, Deprez, De Sarnez, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Ries

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Toussas, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

NI: Giertych, Martin Hans-Peter

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Moraes, Napoletano, Neris,

Fredag 24 april 2009

Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Pirilli

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 210

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Ciani, Cornillet, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hysmenova, Kacin, Kazak, Kraemer, Lax, Lebech, Maaten, Manders, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Rivera, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, Gahler, Gała, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jęgle, Jeleva, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klač, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

UEN: Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Nedlagda röster: 2

NI: Wise

Verts/ALE: van Buitenen

28. Betänkande Hamon A6-0224/2009

ändringsförslag 33

Ja-röster: 175

ALDE: Cocilovo, Costa, Deprez, De Sarnez, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Ries

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Toussas, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

NI: Claeys, Giertych, Martin Hans-Peter, Vanhecke

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt,

Fredag 24 april 2009

Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 206

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Ciani, Cornillet, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Watson, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Dillen, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Rivera, Romagnoli, Wise

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, Gahler, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowicki, Jeggle, Jeleva, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klač, Kratsa-Tsagaropoulou, Kušis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübige, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

UEN: Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Robusti, Roszkowski, Rutowicz, Speroni

Nedlagda röster: 5

ALDE: Gibault

UEN: Basile, Boso, Pirilli

Verts/ALE: van Buitenen

29. Betänkande Hamon A6-0224/2009

ändringsförslag 34

Ja-röster: 178

ALDE: Cocilovo, Costa, Deprez, De Sarnez, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Ries

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Toussas, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

NI: Giertych, Martin Hans-Peter

Fredag 24 april 2009

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 212

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Chatzimarkakis, Ciani, Cornillet, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacín, Kazak, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Rivera, Romagnoli, Wise

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, Gahler, Gała, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jeggle, Jeleva, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Škottová, Sommer, Spautz, Štastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

UEN: Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Nedlagda röster: 8

ALDE: Cavada, Gibault

NI: Claeys, Dillen, Vanhecke

UEN: Basile, Pirilli

Verts/ALE: van Buitenen

30. Betänkande Hamon A6-0224/2009

ändringsförslag 29

Ja-röster: 182

ALDE: Cavada, Cocilovo, Costa, Deprez, De Sarnez, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

Fredag 24 april 2009

NI: Giertych, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Esteves, Škottová, Zahradil, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Boso, Pirilli

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 210

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Chatzimarkakis, Ciani, Cornillet, Drčar Murko, Duff, Fournou, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahmer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowiejski

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Romagnoli, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, Gahler, Gała, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jeggler, Jeleva, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klab, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Südre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zaleski, Zappalà, Zieleniec

UEN: Basile, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Nedlagda röster: 5

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

NI: Bobošíková, Rivera

Verts/ALE: van Buitenen

Fredag 24 april 2009

31. Betänkande Hamon A6-0224/2009**ändringsförslag 35****Ja-röster: 227**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahermer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

NI: Belohorská, Giertych, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Esteves

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napolitano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 173

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Bobošíková, Claeyns, Dillen, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Romagnoli, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, Gahler, Gała, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jeggle, Jeleva, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuškis, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Mann Thomas, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Fredag 24 april 2009

Nedlagda röster: 4**GUE/NGL:** Pafilis, Toussas**NI:** Rivera**Verts/ALE:** van Buitenen**32. Betänkande Hamon A6-0224/2009****ändringsförslag 36****Ja-röster: 234**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Toussas, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

NI: Belohorská, Giertych, Martin Hans-Peter**PPE-DE:** Angelakas, Esteves, Mavrommatis, Papastamkos, Schinas

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Willmott

UEN: Basile, Pirilli

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 164**IND/DEM:** Belder, Blokland, Clark, Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Bobošíková, Claeys, Dillen, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Romagnoli, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, Gähler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowicki, Jeggle, Jeleva, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Mathieu, Matula, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Öry, Pack, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Pansdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder,

Fredag 24 april 2009

Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

UEN: Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Nedlagda röster: 2

NI: Rivera

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Rodi Kratsa-Tsagaropoulou

33. Betänkande Hamon A6-0224/2009

ändringsförslag 37

Ja-röster: 229

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowiejski

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Toussas, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

NI: Belohorská, Giertych, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Angelakas, Esteves, Kratsa-Tsagaropoulou, Mavrommatis, Papastamkos, Schinas

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roue, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Pirilli

Verts/ALE: Aubert, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 165

ALDE: Harkin

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Bobošíková, Claeys, Dillen, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Romagnoli, Vanhecke, Wise

Fredag 24 april 2009

PPE-DE: Albertini, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, Gähler, Gała, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jeggle, Jeleva, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klaß, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Sanz Palacio, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

UEN: Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Nedlagda röster: 6

NI: Rivera

Verts/ALE: Beer, Breyer, van Buitenen, Isler Béguin, Onesta

34. Betänkande Hamon A6-0224/2009

ändringsförslag 28

Ja-röster: 87

ALDE: Deprez, Morillon, Pohjamo, Raeva, Ries

IND/DEM: Wojciechowski Bernard

NI: Bobošíková, Claeys, Dillen, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martinez, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Ashworth, Bauer, Beazley, Berend, Bodu, Bradbourn, Bushill-Matthews, Chichester, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Friedrich, Gała, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Heaton-Harris, Hoppenstedt, Kamall, Karas, Kirkhope, Klaß, Lamassoure, Langen, Langendries, Liese, Lulling, Manole, Mathieu, Nassauer, Olajos, Parish, Petre, Pieper, Pirker, Pleštinská, Pomés Ruiz, Popa, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Schröder, Schwab, Seeber, Silva Peneda, Škottová, Spautz, Štátný, Stolojan, Tannock, Vatanen, Zahradil, Zappalà, Zvěřina

PSE: Berlinguer, Bulfon, Jørgensen, Leichtfried, Miguélez Ramos, Swoboda

UEN: Basile, Boso, Camre, Pirilli

Verts/ALE: Turmes, Voggenhuber

Nej-röster: 282

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hysmenova, Kacin, Kazak, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Resetarits, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Toussas, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren

NI: Belohorská, Giertych, Martin Hans-Peter, Wise

Fredag 24 april 2009

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Becsey, Brepoels, Burke, Caspary, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Doyle, Duchoň, Fouré, Gahler, de Grandes Pascual, Grossetête, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Kastler, Kelam, Kratsa-Tsagaropoulou, Lauk, Lehne, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Óry, Papastamkos, Posdorf, Posselt, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Siekierski, Siitonen, Sommer, Sudre, Surján, Ulmer, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zaleski

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Mikko, Moraes, Napolitano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Robusti, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Ždanoka

Nedlagda röster: 27

ALDE: Cavada

IND/DEM: Clark

NI: Mote, Rivera

PPE-DE: Bartolozzi, Brejc, Casini, Chiriță, Chmielewski, Dover, Fajmon, Gacek, Gewalt, Graça Moura, Jałowiecki, Jeggler, Jeleva, Landsbergis, Lechner, Lo Curto, Marinescu, Nazare, Pack, Pinheiro, Szájer, Wieland

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nej-röster: Tokia Saïfi, Dan Jørgensen

35. Betänkande Hamon A6-0224/2009

ändringsförslag 20

Ja-röster: 305

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

NI: Belohorská, Giertych, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Angelakas, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Becsey, Brepoels, Burke, Caspary, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doyle, Duka-Zólyomi, Esteves, Fouré, Friedrich, Gahler, Gaľa, Grossetête, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Kelam, Klaf, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lechner, Lehne, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Morin, Nassauer, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Petre,

Fredag 24 april 2009

Pieper, Pomés Ruiz, Popa, Protasiewicz, Queiró, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schöpflin, Schröder, Schwab, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Štátný, Stolojan, Sudre, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Berès, Berlinguer, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Teychené, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Kuźmiuk, Masiel, Pęk, Pirilli, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Tomaszewska, Wojciechowski Janusz

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 61

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Claeys, Dillen, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Romagnoli, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Ashworth, Bauer, Berend, Bodu, Bradbourn, Bushill-Matthews, Chichester, Doorn, Dover, Duchoň, Ebner, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Heaton-Harris, Jackson, Jeleva, Kamall, Karas, Kirkhope, Lauk, Lulling, Manole, Mathieu, Mladenov, Parish, Pirker, Posdorf, Purvis, Rübig, Rus, Schnellhardt, Seiber, Spautz, Surján, Tannock

PSE: Bösch, Bulfon, Leichtfried, Swoboda

UEN: Camre, Robusti, Speroni

Nedlagda röster: 32

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

NI: Bobošíková, Rivera

PPE-DE: Beazley, Brejc, Casini, Chiriță, Chmielewski, Fajmon, Gacek, Gewalt, de Grandes Pascual, Hieronymi, Jałowicki, Jeggle, Kastler, Lo Curto, Marinescu, Nazare, Pinheiro, Pleštinská, Posselt, Reul, Roithová, Sommer, Szájer, Zaleski, Zappalà, Zieleniec

Verts/ALE: van Buitenen, Turmes

36. Betänkande Hamon A6-0224/2009

ändringsförslag 26

Ja-röster: 190

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

Fredag 24 april 2009

GUE/NGL: Brie, Flasarová, Guerreiro, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Pflüger, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

NI: Belohorská, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Barsi-Pataky, Bauer, Daul, Esteves, Záborská

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Denanot, De Vits, Douay, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, Gebhardt, Gill, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Haug, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Le Foll, Lehtinen, Leichtfried, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Pribetich, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Thomsen, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Boso, Roszkowski, Speroni

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Smith, Turmes, Voggenhuber

Nej-röster: 139

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Claeys, Giertych, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Mote, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Bartolozzi, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriţă, Chmielewski, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Doyle, Duka-Zólyomi, Ebner, Fouré, Friedrich, Gacek, Gahler, Gała, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jeggle, Jeleva, Kamall, Karas, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Matula, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Óry, Pack, Papastamkos, Petre, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schröder, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Borrell Fontelles

UEN: Basile, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Masiel, Pęk, Robusti, Rutowicz

Nedlagda röster: 5

GUE/NGL: Toussas

NI: Rivera

PPE-DE: Pieper, Sommer

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Dan Jørgensen

Nej-röster: Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Etelka Barsi-Pataky

Fredag 24 april 2009

37. Betänkande Hamon A6-0224/2009**lagstiftningsresolution****Ja-röster: 351**

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Meyer Pleite, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland

NI: Belohorská, Bobošíková, Giertych, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Bodu, Brejc, Brepoels, Burke, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, Gahler, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, de Grandes Pascual, Grossetête, Hieronymi, Hoppenstedt, Ibrisagic, Itälä, Jałowiecki, Jeggler, Jeleva, Kastler, Kelam, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Petre, Pieper, Pinheiro, Pleštinská, Pomés Ruíz, Popa, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Queiró, Reul, Roithová, Rus, Saïfi, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Siekierski, Siitonen, Silva Penada, Sommer, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zaleski, Zappalà, Zieleniec

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Carnero González, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Masiel, Pirilli, Rogalski, Roszkowski, Rutowicz, Speroni

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 27

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

IND/DEM: Clark, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Mote, Romagnoli, Wise

PPE-DE: Berend, Karas, Lulling, Mathieu, Pirker, Purvis, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Seeber, Spautz

Fredag 24 april 2009

PSE: Bulfon, Leichtfried, Swoboda

UEN: Camre, Robusti, Tomaszewska

Nedlagda röster: 20

NI: Claeys, Dillen, Helmer, Vanhecke

PPE-DE: Ashworth, Bradbourn, Bushill-Matthews, Chichester, Duchoň, Heaton-Harris, Jackson, Kamall, Kirkhope, Parish, Škottová, Tannock, Zahradil, Zvěřina

Verts/ALE: van Buitenen, Turmes

38. Betänkande Visser A6-0189/2009

lagstiftningsresolution

Ja-röster: 349

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Rivera, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fouré, Friedrich, Gacek, García-Margallo y Marfil, Gewalt, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowicki, Jeggle, Jeleva, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klač, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Posdorf, Posselt, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Sommer, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Vidal-Quadras, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zaleski, Zappalà, Zieleniec

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Casaca, Cashman, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Gabriela, Dăncilă, Denanot, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hänsch, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Stockmann, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Masiel, Pirilli, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Speroni, Tomaszewska

Freitag 24 april 2009

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 32

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Toussas, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Clark, Lundgren

NI: Mote, Wise

PPE-DE: Chiriță, Duchoň, Fajmon, Škottová, Zahradil, Zvěřina

PSE: Chiesa

UEN: Kuc

Nedlagda röster: 2

NI: Martinez

Verts/ALE: van Buitenen

39. B6-0256/2009 – Systemför medelfristigt ekonomiskt stöd till medlemsstaternas betalningsbalans resolution

Ja-röster: 332

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Kaufmann

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Brejc, Brepoels, Burke, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fouré, Friedrich, Gacek, Gała, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Grossetête, Hieronymi, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowicki, Jeggler, Jeleva, Karas, Kastler, Kelam, Klač, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Ulmer, Vatanen, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinariu, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Casaca, Cashman, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets,

Fredag 24 april 2009

Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Swoboda, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Masiel, Pirilli, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Hammerstein, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 11

GUE/NGL: Guerreiro, Pafilis, Toussas

IND/DEM: Clark, Lundgren

NI: Bobošíková, Mote, Wise

UEN: Boso, Camre

Verts/ALE: Schlyter

Nedlagda röster: 39

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wagenknecht, Wurtz, Zimmer

NI: Claeys, Dillen, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martinez, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Ashworth, Bradbourn, Bushill-Matthews, Chichester, Fajmon, Heaton-Harris, Kamall, Kirkhope, Parish, Purvis, Tannock

UEN: Speroni

Verts/ALE: van Buitenen

40. Betänkande Schlyter A6-0255/2009

ändringsförslag 3

Ja-röster: 362

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Krahmer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martinez, Rivera, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fouré, Friedrich, Gacek, Gała, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Ibrisačić, Itälä, Jackson, Jałowicki, Jeggle, Jeleva, Kamall, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klač, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis,

Fredag 24 april 2009

Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pieper, Pinheiro, Pirker, Pleštinská, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Silva Peneda, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Medina Ortega, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Masiel, Pirilli, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 4

IND/DEM: Clark

NI: Martin Hans-Peter, Mote, Wise

Nedlagda röster: 5

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

PPE-DE: Škottová

UEN: Speroni

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Hans-Peter Martin, Othmar Karas

41. B6-0192/2009 – Årlig debatt om framsteg som gjorts på området för frihet, säkerhet och rättvisa (artikelarna 2 och 39 i EU-fördraget)

resolution

Ja-röster: 313

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Krahmer, Laperrouze, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Morillon, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Ransdorf

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Rivera

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Barsi-Pataky, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Brejc, Brepoels, Burke, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle,

Fredag 24 april 2009

Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Grossetête, Hieronymi, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jeggler, Jeleva, Karas, Kastler, Kelam, Klač, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Őry, Pack, Papastamkos, Petre, Pieper, Pirker, Pleštinská, Posdorf, Posselt, Queiró, Reul, Roithová, Rübiger, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Ulmer, Vatanen, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Kuhne, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Medina Ortega, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Chruszcz, Janowski, Masiel, Pirilli, Robusti

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 56

ALDE: Kazak, Lax, Manders, Mulder, Newton Dunn

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Toussas, Uca, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Clark, Lundgren

NI: Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Gollnisch, Helmer, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Romagnoli, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Ashworth, Bartolozzi, Bradbourn, Bushill-Matthews, Chichester, Heaton-Harris, Kamall, Kirkhope, Parish, Purvis, Tannock

PSE: Chiesa

UEN: Camre, Foltyn-Kubicka, Krasts, Kuc, Rogalski, Rutowicz, Tomaszewska

Nedlagda röster: 6

GUE/NGL: Kaufmann

NI: Martin Hans-Peter

UEN: Speroni

Verts/ALE: van Buitenen, Flautre, Schlyter

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nedlagda röster: Caroline Lucas

Fredag 24 april 2009

42. RC-B6-0185/2009 – Slutstatser från G20-mötet**ändringsförslag 6****Ja-röster: 317**

ALDE: Alvaro, Baeva, Cavada, Cocilovo, Costa, Deprez, De Sarnez, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Starkevičiūtė

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Remek, Uca, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren

NI: Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, Gała, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowiecki, Jeggle, Jeleva, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Parish, Petre, Pieper, Pirker, Pleštinská, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Ulmer, Vatanen, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Medina Ortega, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Masiel, Pirilli, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 46

ALDE: Attwooll, Bowles, Budreikaitė, Busk, Chatzimarkakis, Ciani, Cornillet, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Kraemer, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Onyszkiewicz, Oviir, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Ransdorf

IND/DEM: Clark, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Mote, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Esteves

UEN: Camre

Fredag 24 april 2009

Nedlagda röster: 10**GUE/NGL:** Pafilis, Toussas**NI:** Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martinez, Wise**PPE-DE:** Škottová**UEN:** Speroni**Verts/ALE:** van Buitenen**43. RC-B6-0185/2009 – Slutstatser från G20-mötet
ändringsförslag 2****Ja-röster: 80****ALDE:** Piskorski**GUE/NGL:** Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wurtz, Zimmer**NI:** Martin Hans-Peter**PPE-DE:** Langendries, Siekierski, Wijkman**PSE:** Arnaoutakis, Botopoulos, Van den Burg, Casaca, Cercas, Chiesa, De Vits, El Khadraoui, Gomes, Guy-Quint, Hutchinson, Juri, Koppa, Koterec, Lambrinidis, Napoletano, Podimata, Schulz, Van Lancker**UEN:** Basile, Boso, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Pirilli, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Tomaszewska**Verts/ALE:** Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka**Nej-röster: 190****ALDE:** Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimakakis, Ciani, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Kraemer, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski**GUE/NGL:** Pafilis, Toussas**IND/DEM:** Belder, Blokland, Clark, Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Claeys, Dillen, Giertych, Helmer, Mote, Romagnoli, Vanhecke**PPE-DE:** Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Brepoels, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, Gała, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Ibrisagic, Itälä, Jackson, Jałowicki, Jeggler, Jeleva, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Őry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pirker, Pleštinská, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Tannock, Vatanen, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

Fredag 24 april 2009

PSE: Fazakas

UEN: Camre, Krasts, Masiel

Nedlagda röster: 100

ALDE: Cocilovo

NI: Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Rivera, Wise

PSE: Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Carlotti, Cashman, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Désir, Dobolyi, Douay, Estrela, Falbr, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Haug, Howitt, Iotova, Jacobs, Jöns, Kindermann, Kirilov, Kósáné Kovács, Krehl, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Medina Ortega, Mikko, Moraes, Neris, Patrie, Plumb, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Speroni

Verts/ALE: van Buitenen

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Nedlagda röster: Dan Jørgensen

44. RC-B6-0185/2009 – Slutstatser från G20-mötet

ändringsförslag 7

Ja-röster: 188

ALDE: Cavada, Cocilovo, Costa, Deprez, De Sarnez, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon

GUE/NGL: Aita, Brie, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren

NI: Giertych, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Angelakas, Brepoels, Esteves, Itälä, Kratsa-Tsagaropoulou, Mavrommatis, Papastamkos, Schinas, Siitonen, Wijkman

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Grootte, Gurmai, Guy-Quint, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Mikko, Moraes, Napolitano, Neris, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Pirilli, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Tomaszewska

Fredag 24 april 2009

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 171

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Chatzimarkakis, Ciani, Cornillet, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Lax, Lebech, Ludford, Maaten, Manders, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

IND/DEM: Clark, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Helmer, Mote, Romagnoli, Vanhecke

PPE-DE: Albertini, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, Gała, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Ibrisagic, Jackson, Jałowicki, Jeggle, Jeleva, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klaß, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Parish, Petre, Pirker, Pleštinská, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Vatanen, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Leichtfried

UEN: Camre, Krasts, Masiel

Nedlagda röster: 13

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

NI: Dillen, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martinez, Rivera, Wise

PSE: Bulfon, Patrie

UEN: Speroni

Verts/ALE: van Buitenen

**45. RC-B6-0185/2009 – Slutstatser från G20-mötet
ändringsförslag 3**

Ja-röster: 175

ALDE: Cocilovo, Costa, Deprez, De Sarnez, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon, Piskorski, Wallis

GUE/NGL: Aita, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Mašťálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Lundgren

NI: Giertych, Martin Hans-Peter

PPE-DE: Brepoels, Esteves, Itälä, Siitonen, Wijkman

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Le Foll,

Fredag 24 april 2009

Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Medina Ortega, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Willmott

UEN: Basile, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Pirilli, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: Aubert, Breyer, Cramer, Flautre, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Staes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 175

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Chatzimarkakis, Ciani, Cornillet, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

IND/DEM: Belder, Blokland, Clark, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Helmer, Mote, Romagnoli

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Ibrisagic, Jackson, Jałowiecki, Jeggler, Jeleva, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klač, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pirker, Pleštinská, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Vatanen, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Leichtfried

UEN: Camre, Krasts, Masiel

Nedlagda röster: 14

ALDE: Cavada

NI: Claeys, Dillen, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martinez, Rivera, Wise

PSE: Rosati

UEN: Boso, Speroni

Verts/ALE: van Buitenen, Turmes

**46. RC-B6-0185/2009 – Slutstatser från G20-mötet
ändringsförslag 4**

Ja-röster: 180

ALDE: Cavada, Cocilovo, Costa, Deprez, De Sarnez, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Morillon

GUE/NGL: Aita, Flasarová, Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Wurtz, Zimmer

Fredag 24 april 2009

IND/DEM: Lundgren**NI:** Giertych, Martin Hans-Peter**PPE-DE:** Brepoels, Esteves, Itälä, Wijkman

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corbey, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Lambrinidis, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Masiel, Pirilli, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Horáček, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 177

ALDE: Alvaro, Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Chatzimarkakis, Ciani, Cornillet, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Pafilis, Toussas**IND/DEM:** Belder, Blokland, Clark, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Bobošíková, Helmer, Mote, Rivera, Romagnoli

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Bradbourn, Brejc, Burke, Bushill-Matthews, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Fajmon, Fouré, Gacek, Gała, García-Margallo y Marfil, Glatfelder, Gomolka, Graça Moura, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Ibrisagic, Jackson, Jałowiecki, Jeggler, Jeleva, Kamall, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klač, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pirker, Pleštinská, Posdorf, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Queiró, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Vatanen, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

UEN: Camre, Krasts**Nedlagda röster: 12****NI:** Claeys, Dillen, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martinez, Vanhecke, Wise**PPE-DE:** Siitonen**UEN:** Speroni**Verts/ALE:** van Buitenen, Turmes

Fredag 24 april 2009

47. RC-B6-0185/2009 – Slutstatser från G20-mötet**resolution****Ja-röster: 308**

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Fourtou, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Helmer, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Berend, Bodu, Brejc, Brepoels, Burke, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, De Blasio, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fouré, Friedrich, Gacek, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Grossetête, Hieronymi, Ibrisagic, Jackson, Jałowiecki, Jeggler, Jeleva, Kastler, Kelam, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Petre, Pleštinská, Posselt, Protasiewicz, Queiró, Reul, Roithová, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Vatanen, Wieland, Wijkman, von Wogau, Záborská, Zaleski, Zappalà, Zieleniec

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Estrela, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Kósáné Kovács, Koterec, Krehl, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leinen, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Medina Ortega, Mikko, Moraes, Napoletano, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rothe, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Sousa Pinto, Teychené, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Foltyn-Kubicka, Janowski, Krasts, Kuc, Masiel, Pirilli, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: Aubert, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Özdemir, Onesta, Rühle, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Zdanoka

Nej-röster: 30

GUE/NGL: Aita, Flasarová, Guerreiro, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Toussas, Uca, Wurtz, Zimmer

IND/DEM: Clark, Lundgren

NI: Bobošíková, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Romagnoli, Wise

PSE: Chiesa

Nedlagda röster: 25

GUE/NGL: Kaufmann

NI: Claeys, Dillen, Vanhecke

Fredag 24 april 2009

PPE-DE: Ashworth, Chichester, Fajmon, Heaton-Harris, Kamall, Karas, Kirkhope, Pirker, Purvis, Rübzig, Seeber, Škottová, Tannock, Zvěřina

PSE: Leichtfried, Prets

UEN: Speroni

Verts/ALE: Beer, van Buitenen, Lucas, Schlyter

48. Betänkande Ibrisagic A6-0212/2009

resolution

Ja-röster: 305

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszevska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Aita, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Musacchio, Ransdorf, Remek, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Giertych, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Bodu, Brejc, Brepoels, Burke, Casini, Caspary, Chichester, Chmielewski, Daul, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Gacek, Gała, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Grossetête, Hieronymi, Ibrisagic, Jackson, Jałowicki, Jeggle, Jeleva, Karas, Kastler, Kelam, Kirkhope, Klaß, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Parish, Petre, Pirker, Pleštinská, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Reul, Roithová, Rübzig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Vatanen, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Van den Burg, Carlotti, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Dăncilă, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Falbr, Fazakas, Ford, Fraile Cantón, França, Geringer de Oedenberg, Gomes, Grau i Segú, Gurmai, Guy-Quint, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Juri, Kirilov, Koppa, Koterec, Lambrinidis, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Lévai, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Mikko, Moraes, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rosati, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Willmott

UEN: Basile, Boso, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Masiel, Pirilli, Robusti, Rogalski, Rutowicz, Tomaszewska

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 35

GUE/NGL: Guerreiro, Pafilis, Pflüger, Toussas

IND/DEM: Clark, Lundgren

NI: Bobošíková, Claeys, Dillen, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Romagnoli, Vanhecke, Wise

Fredag 24 april 2009

PPE-DE: Angelakas, Kratsa-Tsagaropoulou, Mavrommatis, Papastamkos, Schinas

PSE: Bullmann, Gebhardt, Gröner, Groote, Haug, Jöns, Kindermann, Krehl, Leinen, Rodust, Teychenné, Walter, Weiler

Nedlagda röster: 8

GUE/NGL: Papadimoulis

PPE-DE: Kamall

PSE: Chiesa

UEN: Camre, Chruszcz, Speroni

Verts/ALE: van Buitenen, Schlyter

Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster

Ja-röster: Dan Jørgensen

49. B6-0183/2009 – Situationen i Bosnien-Hercegovina

resolution

Ja-röster: 305

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Oviir, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowiejski

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Giertych, Martin Hans-Peter, Rivera

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Bodu, Brejc, Brepoels, Burke, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gacek, Gała, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Ibrisagic, Jackson, Jałowiecki, Jeggle, Jeleva, Karas, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pirker, Pleštinská, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saifí, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Vatanen, Wieland, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Boursier, Bozkurt, Bulfón, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Casaca, Cashman, Cercas, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Falbr, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Haug, Howitt, Hutchinson, Iotova, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koterec, Krehl, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lyubcheva, Madeira, Marini, Medina Ortega, Mikko, Moraes, Neris, Patrie, Plumb, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rouček, Roure, Sakalas, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Willmott

UEN: Basile, Boso, Foltyn-Kubicka, Janowski, Kuc, Masiel, Pirilli, Rogalski, Rutowicz, Tomaszewska

Fredag 24 april 2009

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 23

GUE/NGL: Aita, Guerreiro, Holm, Liotard, Maštálka, Meijer, Musacchio, Pafilis, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Toussas

IND/DEM: Clark

NI: Claeys, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Romagnoli, Vanhecke, Wise

Nedlagda röster: 12

GUE/NGL: Kaufmann, Markov

PSE: Arnaoutakis, Botopoulos, Chiesa, Koppa, Lambrinidis, Podimata

UEN: Camre, Robusti, Speroni

Verts/ALE: van Buitenen

50. Betänkande Beer A6-0234/2009

ändringsförslag 4

Ja-röster: 182

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, Drčar Murko, Gibault, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Kacin, Kazak, Lax, Lebech, Ludford, Lynne, Maaten, Mulder, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Pafilis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Toussas, Uca, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren

NI: Martin Hans-Peter

PPE-DE: Brepoels, Langendries, Siekierski

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Désir, De Vits, Douay, El Khadraoui, Falbr, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Koterec, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lyubcheva, Madeira, Marini, Masip Hidalgo, Medina Ortega, Mikko, Moraes, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 127

ALDE: Duff, Hyusmenova, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Wallis

Fredag 24 april 2009

IND/DEM: Clark, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martinez, Mote, Romagnoli, Vanhecke, Wise

PPE-DE: Albertini, Angelakas, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Bodu, Brejc, Burke, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Grossetête, Hieronymi, Jackson, Jałowiecki, Jeggle, Jeleva, Karas, Kelam, Klač, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Petre, Pirker, Pleštinská, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Vatanen, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

UEN: Basile, Camre, Kuc, Masiel, Pirilli

Nedlagda röster: 22

ALDE: Cavada, De Sarnez, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Manders, Morillon

NI: Bobošíková, Rivera

PPE-DE: Ashworth, Chichester, Heaton-Harris, Kamall, Kirkhope, Parish, Siitonen, Tannock

UEN: Chruszcz, Janowski, Rogalski, Tomaszewska

Verts/ALE: van Buitenen

51. Betänkande Beer A6-0234/2009

ändringsförslag 2

Ja-röster: 177

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Chatzimarkakis, Ciani, Cornillet, Costa, Deprez, Drčar Murko, Gibault, Harkin, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Lax, Lebech, Ludford, Maaten, Mulder, Panayotov, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Starkevičiūtė, Wielowieyski

GUE/NGL: Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Pflüger, Ransdorf, Uca, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren

NI: Martin Hans-Peter

PPE-DE: Brepoels, Esteves

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Désir, De Vits, Dobolyi, Douay, El Khadraoui, Falbr, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Koterec, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lyubcheva, Madeira, Marini, Medina Ortega, Mikko, Moraes, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Boso

Verts/ALE: Aubert, Beer, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Kallenbach, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Fredag 24 april 2009

Nej-röster: 130**ALDE:** Busk, Duff, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Piskorski, Staniszewska, Wallis**IND/DEM:** Wojciechowski Bernard**NI:** Giertych, Mote, Rivera, Romagnoli, Wise**PPE-DE:** Albertini, Angelakas, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Bodu, Brejc, Burke, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gała, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Jackson, Jałowiecki, Jeggle, Jeleva, Kamall, Karas, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pirker, Pleštinská, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Vatanen, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina**UEN:** Basile, Camre, Kuc, Masiel, Pirilli**Nedlagda röster: 29****ALDE:** Cavada, De Sarnez, Griesbeck, Laperrouze, Lehideux, Manders, Morillon**GUE/NGL:** Pafilis, Remek, Toussas**IND/DEM:** Clark**NI:** Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martinez, Vanhecke**PPE-DE:** Schinas, Siitonen**UEN:** Chruszcz, Robusti, Rogalski, Speroni, Tomaszewska**Verts/ALE:** van Buitenen, Schlyter**Rättelser/avsiktsförklaringar till avgivna röster****Ja-röster:** Fiona Hall**52. Betänkande Beer A6-0234/2009****resolution****Ja-röster: 271****ALDE:** Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebeck, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Staniszewska, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski**IND/DEM:** Lundgren, Wojciechowski Bernard**NI:** Belohorská, Claeys, Dillen, Rivera, Vanhecke**PPE-DE:** Albertini, Angelakas, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Bodu, Brejc, Brepoels, Burke, Casini, Caspary, Chiriță, Chmielewski, Daul, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gała, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Grossetête, Hieronymi, Jałowiecki, Jeggle, Jeleva, Karas, Kelam, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Mathieu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Petre, Pirker, Pleštinská, Posselt, Protasiewicz, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas,

Freitag 24 april 2009

Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štátný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Vatanen, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Creţu Corina, Creţu Gabriela, Dăncilă, Désir, De Vits, Dobolyi, El Khadraoui, Falbr, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Koterec, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lyubcheva, Madeira, Marini, Medina Ortega, Mikko, Moraes, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Camre, Kuc, Masiel, Pirilli

Verts/ALE: Beer

Nej-röster: 38

GUE/NGL: Kaufmann, Pafilis, Ransdorf, Toussas

IND/DEM: Clark

NI: Giertych, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Mote, Romagnoli, Wise

Verts/ALE: Aubert, Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nedlagda röster: 29

GUE/NGL: Guerreiro, Holm, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Papadimoulis, Pflüger, Remek, Uca, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland

NI: Bobošíková

PPE-DE: Ashworth, Chichester, Heaton-Harris, Jackson, Kamall, Kirkhope, Parish, Purvis, Tannock

UEN: Chruszcz, Robusti, Rogalski, Speroni, Tomaszewska

Verts/ALE: van Buitenen

53. B6-0194/2009 – Förenta nationernas konvention om funktionshindrades rättigheter och dess fakultativa protokoll

resolution

Ja-röster: 320

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Ciani, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Guerreiro, Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Maštálka, Meijer, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Remek, Uca, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Claeys, Dillen, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Martin Hans-Peter, Martinez, Rivera, Romagnoli, Vanhecke

Fredag 24 april 2009

PPE-DE: Albertini, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Bodu, Brejc, Brepoels, Burke, Casini, Caspary, Chichester, Chmielewski, Daul, Descamps, De Veyrac, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Jackson, Jałowiecki, Jeleva, Kamall, Karas, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Langendries, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, Lo Curto, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pirker, Pleštinská, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Peneda, Škottová, Sommer, Spautz, Štastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boştinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Casaca, Cashman, Cercas, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Crețu Gabriela, Dăncilă, Désir, De Vits, Douay, El Khadraoui, Falbr, Ford, Fraile Cantón, França, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gomes, Grau i Segú, Gröner, Groote, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Haug, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Koterec, Le Foll, Lefrançois, Lehtinen, Leichtfried, Lyubcheva, Madeira, Marini, Medina Ortega, Mikko, Moraes, Neris, Patrie, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Severin, Skinner, Soulage, Sousa Pinto, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vaugrenard, Vergnaud, Vigenin, Walter, Willmott

UEN: Basile, Boso, Camre, Chruszcz, Kuc, Masiel, Pirilli, Rogalski, Tomaszewska

Verts/ALE: Breyer, Cramer, Flautre, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 2

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

Nedlagda röster: 7

IND/DEM: Clark

NI: Mote, Wise

PPE-DE: Chiriță

UEN: Robusti, Speroni

Verts/ALE: van Buitenen

54. Betänkande Frassoni A6-0245/2009

resolution

Ja-röster: 297

ALDE: Andrejevs, Attwooll, Baeva, Bowles, Budreikaitė, Busk, Cavada, Chatzimarkakis, Cocilovo, Cornillet, Costa, Deprez, De Sarnez, Drčar Murko, Duff, Gibault, Griesbeck, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hyusmenova, Kacin, Kazak, Laperrouze, Lax, Lebech, Lehideux, Ludford, Lynne, Maaten, Manders, Morillon, Mulder, Newton Dunn, Onyszkiewicz, Panayotov, Piskorski, Pohjamo, Raeva, Resetarits, Ries, Riis-Jørgensen, Schuth, Starkevičiūtė, Wallis, Watson, Wielowieyski

GUE/NGL: Holm, Kaufmann, Liotard, Markov, Meijer, Papadimoulis, Pflüger, Ransdorf, Uca, Zimmer

IND/DEM: Belder, Blokland, Lundgren, Wojciechowski Bernard

NI: Belohorská, Bobošíková, Rivera

Fredag 24 april 2009

PPE-DE: Albertini, Ashworth, Barsi-Pataky, Bartolozzi, Bauer, Beazley, Becsey, Bodu, Brejc, Brepoels, Burke, Casini, Caspary, Chichester, Chiriță, Chmielewski, Daul, Descamps, Doorn, Dover, Doyle, Duchoň, Duka-Zólyomi, Ebner, Esteves, Fajmon, Fouré, Friedrich, Gaľa, García-Margallo y Marfil, Glattfelder, Gomolka, Graça Moura, Grossetête, Heaton-Harris, Hieronymi, Jackson, Jałowiecki, Jeggel, Jeleva, Kamall, Karas, Kelam, Kirkhope, Klaß, Kratsa-Tsagaropoulou, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Lauk, Lechner, Lehne, Liese, López-Istúriz White, Lulling, Luque Aguilar, Manole, Marinescu, Matula, Mavrommatis, Méndez de Vigo, Mitchell, Mladenov, Morin, Nassauer, Nazare, Olajos, Óry, Pack, Papastamkos, Parish, Petre, Pirker, Pleštinská, Posselt, Protasiewicz, Purvis, Reul, Roithová, Rübig, Rus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanz Palacio, Schinas, Schnellhardt, Schöpflin, Schröder, Schwab, Seeber, Siekierski, Siitonen, Silva Penada, Škottová, Sommer, Spautz, Šťastný, Stolojan, Sudre, Surján, Szájer, Tannock, Vatanen, Wieland, von Wogau, Záborská, Zahradil, Zaleski, Zappalà, Zieleniec, Zvěřina

PSE: Arnaoutakis, Badía i Cutchet, Battilocchio, Bedingfield, Berès, Berlinguer, Bösch, Bono, Borrell Fontelles, Boștinaru, Botopoulos, Boursier, Bozkurt, Bulfon, Bullmann, Van den Burg, Carlotti, Casaca, Cashman, Chiesa, Corbett, Corda, Cottigny, Cremers, Crețu Corina, Dăncilă, Désir, De Vits, El Khadraoui, Falbr, Ford, Fraile Cantón, Gebhardt, Geringer de Oedenberg, Gill, Gröner, Gurmai, Guy-Quint, Hamon, Howitt, Hutchinson, Jacobs, Jöns, Jørgensen, Juri, Kindermann, Kirilov, Koppa, Koterec, Le Foll, Lehtinen, Leichtfried, Leinen, Lyubcheva, Madeira, Marini, Medina Ortega, Neris, Patrie, Plumb, Podimata, Prets, Pribetich, Rapkay, Riera Madurell, Rodust, Rosati, Rouček, Roure, Sakalas, Saks, Sánchez Presedo, dos Santos, Schaldemose, Schapira, Schulz, Segelström, Skinner, Sornosa Martínez, Soulage, Sousa Pinto, Teychenné, Thomsen, Titley, Trautmann, Van Lancker, Vergnaud, Vigenin, Walter, Weiler, Willmott

UEN: Basile, Boso, Chruszcz, Kuc, Masiel, Pirilli, Rogalski, Tomaszewska

Verts/ALE: Aubert, Breyer, Cramer, Frassoni, de Groen-Kouwenhoven, Harms, Hassi, Irujo Amezaga, Isler Béguin, Lagendijk, Lambert, Lichtenberger, Lucas, Özdemir, Onesta, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Turmes, Voggenhuber, Ždanoka

Nej-röster: 13

GUE/NGL: Pafilis, Toussas

IND/DEM: Clark

NI: Claeys, Dillen, Giertych, Gollnisch, Lang, Le Rachinel, Mote, Vanhecke, Wise

UEN: Camre

Nedlagda röster: 7

NI: Martin Hans-Peter, Martinez, Romagnoli

PSE: Cercas

UEN: Robusti, Speroni

Verts/ALE: van Buitenen
